

EL DIARIO PALENTINO

Lunes, 31 de Agosto de 1992

EL DIA
DE PALENCIA

Núm. 15.835. Precio 70 pesetas

Fundado en 1881

HOY EN
EL DIARIO PALENTINO

El deporte, protagonista

El Scavolini se proclamó vencedor del Torneo de Baloncesto

Baño popular en el inicio de la Vuelta Ciclista a Palencia

PALENCIA

10 Presidente de la Coordinadora de Peñas: "Situación económica crítica"

19 San Antolín en el Breviario palentino antiguo

20 REPORTAJE: "Reconstruir" la Calle Mayor

Recuerdos de cómo fue desde las Puertas de Monzón a la Ronda de San Francisco

24 Las cofradías de San Antolín

DEPORTES

72 El C.F. Palencia ganó 0-2 en Reinosa a la Naval

73 El C.F. Palencia, campeón del Torneo San Antolín de Fútbol Juvenil

74 Victoria del Venta de Baños en Aguilar

El Laser 2 de baloncesto perdió con el Caja Cantabria

El deporte protagonizaba buena parte de la actualidad palentina durante el pasado fin de semana.

El X Torneo Ciudad de Palencia de Baloncesto se cerraba la noche del sábado de forma brillante con los partidos finales.

En la consolación, el Real Madrid lavaba su penosa imagen del viernes venciendo y convenciendo frente a la Cibona de Alexander Petrovic. Y en la lucha por el trofeo de campeón, Scavolini de Pessaro se imponía con apuros al Estudiantes en un electrizante encuentro con los graditorios del Pabellón Municipal repletos de público, entre el que se encontraba una representación de la carismática y simpática "Demencia" madrileña.

Y ayer domingo comenzaba la XXVII Vuelta Ciclista a Palencia de Aficionados-Gran Premio Diputación Provincial. Una ronda de auténtico lujo en la que participan 126 corredores pertenecientes a 16 equipos.

En la etapa prólogo, celebrada en el incomparable circuito de la Avenida José Antonio, que se encontraba abarrotado de aficionados, la victoria en la contrareloj individual por mangas era para el salmantino Sebastián Pérez, del Cafés Baqué. Enfundándose de esa manera el maillot de líder, mientras el de primer palentino era para Oscar Morejón, del Saver Bicicletas-Forjas Amor.

En la foto superior de LUIS, el Scavolini de Pessaro posa con la Copa que le acredita como ganador del Torneo de Baloncesto. Y en la inferior se recoge un momento de la carrera ciclista.



Heliodoro Gallego, alcalde



Heliodoro Gallego

Satisfecho de su primer año de mandato

El Plan General y la mejora de infraestructuras, logros más destacables

(Págs. 15 y 16)

Celso Mellado, concejal de Festejos



Celso Mellado

"Queremos que la fiesta se viva en la calle"

"La Plaza Mayor cobrará más protagonismo"

(Págs. 17 y 18)

MARTES

1

Santoral: N^o S^a de la Fontcalda. Ss. Egidio (Gil) ab; Terenciano, Víctor, Constancio, Melecio, Octaviano, Lupo, Sixto, Tamaro obs.; Anmón dc.; Leto, Régulo, Prisco, Vicente, Arturo, Inés, Ambrosiano ms.; Ana profetisa; Verena v.; Josué pta.; Gedeón juez.

Sale el sol a las 07,42 h. y se pone a las 21,46 h. La luna sale a las 12,57 h. y se pone a las 23,03. Cuarto creciente el 3 en Sagitario.

Refrán: "Más vale saber que haber, para no menester".

EFEMERIDES

1054 Batalla de Atapuerca (Burgos) entre los reyes hermanos Fernando I de Castilla y García de Navarra, que resultó muerto.

1924 El plan Dawes entra en vigor en Alemania con el pago de 20.000 millones de marcos de oro como primer plazo de reparaciones.

1948 Se constituye en Bonn el "Consejo Parlamentario" presidido por Konrad Adenauer.

1969 El coronel Muammar El Gadafi, al frente de un grupo de oficiales del ala izquierdista del Ejército derroca al rey Idris de Libia e instaura un Consejo Supremo de la Revolución.

1986 Se hunde en el mar Negro el buque soviético "Almirante Najimov" al chocar contra un carguero y produce 116 muertos y 282 desaparecidos.

1989 EE.UU. rompe los contactos diplomáticos con el régimen del general Noriega y anuncia nuevas sanciones contra éste.

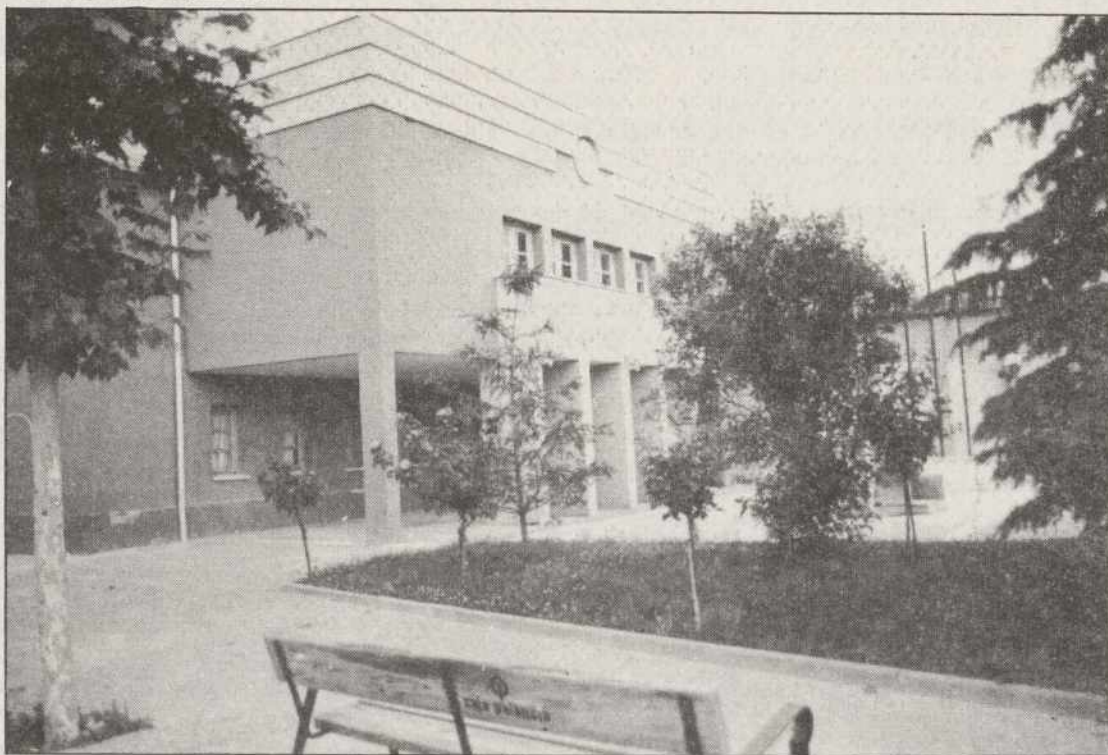
EL DIARIO PALENTINO
EL DIA DE PALENCIA

Palencia: Mayor, 67 - 34001. Apartado de Correos, 17.
Teléfonos: Redacción, 744822. Anuncios y suscripciones, 740417.
Administración, 740258 FAX, 743360
D.P.: P-2-1958

Presidente editor: José Luis Alonso Almodóvar; Gerente: José Luis Alonso Cruz

Director: MARIANO VALERO. Redactor jefe: Gonzalo Ortega Aragón
Jefe de talleres: Francisco del Campo

Ventanal



Melgar de Yuso: Plaza y Ayuntamiento.-(Foto de Rosa Marcos).

Si desea publicar fotografías de su localidad en el "Ventanal", envíelas a El Diario Palentino. Redacción. C/ Mayor, 67 - 34001 Palencia. Indique el lugar y el autor. Formato ☐

CARTELERA

ORTEGA: "Personas humanas" Angel Garó (11)
AVENIDA 1: "Sonámbulos" (18) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 2: "Arma letal 3" (13) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 3: "El silencio de la sospecha" (18) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 4: "Los Flodder en América" (13) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 5: "Los últimos días del Edén" (T) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 6: "Peter Pan" (T) (5,30-8,15). "El cabo del miedo" (18) (10,45)
BOSTON 1: "La mano que mece la cuna" (5,30-8,15-10,45)
BOSTON 2: "Halcones del mar" (5,30-8,15-10,45)
BOSTON 3: "Akira" (5,30-8,15-10,45)

TELEFONOS

Hospital General "Rfo Carrión"	72 29 00
Ambulatorio	74 40 11
Hospital Provincial "San Telmo"	72 82 00
Cruz Roja (oficinas y coordinadora)	70 05 07 - 70 05 03
Cruz Roja (urgencias)	22 22 22
Clínica "Virgen de la Salud"	74 77 00
Ambulancias	75 22 40
Ambulancias Cruz Roja	74 41 46
Ambulancias Vipamiel	84 46 76
Ambulancia UCI móvil	74 80 23
Servicio de asistencia mecánica y grúa permanente	72 77 30
Policía (urgencias)	0 91
Cuerpo Nacional de Policía	74 30 11
Protección Civil	0 06
Bomberos (Palencia capital: 080)	72 11 11
Subsector de Tráfico	72 06 88
Guardia Civil	0 62
Policía Municipal	74 76 77
Ayuntamiento	71 81 00
RENFE -información-	74 30 19
Autobuses RENFE	74 32 22
Taxis: Parada Federación	74 21 26
- Pasaderías	74 08 10
- San José	72 00 16
- San Lázaro	72 20 76
- Est. RENFE	74 39 19
Iberdrola, averías	74 25 57
Asociación de Alcohólicos Rehabilitados de Palencia (A.R.P.A.)	72 89 58

ACTOS Y CONVOCATORIAS

Exposición de Marqués de Jadraque.-En el Centro Cultural Provincial puede ser visitada la exposición "Paisajes y Bodegones" del pintor palentino Miguel Angel García.

Inspección Técnica de Vehículos.-Los vehículos matriculados en agosto de 1987, con matrículas comprendidas entre la P-7570-E y P-7838-E, deberán pasar su primera I.T.V. durante este mes.

Peregrinación a Roma.-Las misioneras eucarísticas de Nazaret organizan una peregrinación a Roma con motivo de la beatificación del Hno. Rafael Arnáiz, del 18 al 30 de septiembre. Información e inscripciones en la calle Santo Domingo, 7. Teléfono 74 77 99.

Instituto Social de las Fuerzas Armadas.-Establecido el periodo de renovación de las prestaciones ISFAS, extrema ancianidad y residencias asistidas, los afiliados que las perciban deberán renovar entre el 1 de septiembre y el 31 de octubre las primeras, y hasta el 30 de septiembre las segundas. Quienes las perciban a través de Habilitada de CPE solicitarán de ellas o de esta delegación documentación y normativa.

Instituto de Desarrollo Comunitario.-El Instituto de Desarrollo Comunitario, con la subvención total de la Junta de Castilla y León, organiza un curso de Agentes de Desarrollo o Animadores Socio-

Comunitarios, que se impartirá en Palencia. Está dirigido a menores de 25 años inscritos en el INEM, como demandantes. Información e inscripción en el Instituto de Desarrollo Comunitario, Círculo Católico C/ Queipo de Llano 16, jueves de 10,30 a 1,30 en Palencia. Cada participante obtendrá una beca diaria por asistencia y posible desplazamiento.

ARPA.-Alcohólicos Rehabilitados de Palencia celebra todos los jueves una reunión entre socios, familiares y todas aquellas personas interesadas en los fines de esta asociación, cuya sede se encuentra en la calle Julián Díez.

SORTEOS

Lotería primitiva

Jueves, 27 de agosto

5-7-31-37-40-43
C 30 - R 5

Sábado, 29 de agosto

17-23-30-40-46-47
C 1 - R 4

BONOLOTO

Domingo, 30 de agosto

19-20-25-27-32-43
C 7 - R 5

Lunes, 31 de agosto

2-7-13-20-21-34
C 6

Martes, 25 de agosto

3-4-10-12-38-47
C 14

Miércoles, 26 de agosto

5-7-12-26-38-45
C 40

FARMACIAS

Lunes, 31: D. Alberto José Torres Michelena (Avda. Calvo Sotelo, 1) y D.^a María Carmen Gutiérrez Martín (María de Molina, 12).

Martes, 1: D. José Luis Valverde Rodríguez (Avda. Simón Nieto, 16) y doña Pilar Rubio Cantarero (Avda. Manuel Rivera, 21).

Servicio Nocturno: Don José María Fernández Nieto (Mayor, 40). Tfno. 742470. Diariamente desde las 10,30 de la noche.

SOLANA



PALENTINA

Gonzalo ORTEGA ARAGON

Estará la fiesta

Yo creo que ni este ramalazo otoñal, ni la vuelta al colegio y al tajo, ni el último Consejo de Ministros nos van a apartar de la Fiesta. Que buenos somos nosotros para que nos quiten la gorra y nos borren a San Antolín.

Estará la Fiesta. Por dentro o por fuera, pero estará. Porque no vamos a pasarnos un año soñando farolillos nuevos y gigantones viejos, para que luego nos asuste una nube fea o un horóscopo a duras, por muy gubernamental que sea.

A lo mejor no hemos visto un nubarrón gordo en todo el año y ahora se nos presentan tres o cuatro. Pero no podrán con nosotros, porque para eso tenemos una catedral como un olimpo, unos soportales como avenidas, unos pabellones como inmensos palacios y un parque densamente arbolado donde el aire y el agua son glorias benditas.

A lo mejor tenemos que sacar la manta, pero con manta y todo cuida alegremente el pastor a su rebaño; y con manta trillaron alguna vez nuestros abuelos. Y a capa y a manta, somos capaces de celebrar por aquí unas castañas asadas, la fiesta de las velas o de San Blas y hasta la quintada invernal con hoguera a estrellas relucientes.

Se nos viene septiembre. Y a septiembre se le tiembla. Pero tiempo tendremos de ponernos en tembleque, que la Fiesta hay que celebrarla en paz, en calle y en sonrisa. Y no es cosa de hacerle un feo ni a San Antolín, ni a los que han venido a traernos el divertimento, ni a los que hasta aquí llegaron a acompañarnos en alegría.

Septiembre tiene fama de frutero, alegre y festero. Y aunque haya en el horizonte borrascas particulares y comunitarias, lo mejor será tomar estos días feriados como el final explosivo de un verano en ardores, como una apoteosis al final de la faena.

Que a lo mejor San Antolín, desde su palma martirial y desde el agua fresca de su pozo, nos da un abrazo de ciudadanía y hermandad y nos pone fuerzas y ánimos en la alforjilla. Para seguir adelante, arrieros en ilusión, por estos soportales de la vida, que, con suerte y limpieza, siempre van a dar a un parque, despejado y florido.

RETABLILLO

LAS GUERRAS

Desde que Caín le atizó a Abel con la quijada de un asno, los hombres no hemos dejado de andar a la greña. No faltan los que aseguran que sin las guerras la Humanidad no habría progresado tanto. Vamos, que quien no se consuela es porque no quiere.

Así las cosas, dar nombre a las guerras ha devenido casi en género literario. Olvidémonos de las más sonadas y rotundas, para centrar la atención en otras más domésticas, pero no por eso con menor mala leche. Me quiero referir a las "guerras vegetales", porque tomaron nombre de los productos de la madre naturaleza.

Desde que denominaran Guerra de las naranjas la que, vaya paradoja, lanzara el "Príncipe de la Paz", Manuel Godoy, contra Portugal, impulsado por un Napoleón necesitado de apartar a los lusitanos de su alianza con Inglaterra, se ha echado mano de los productos del campo frecuentemente para distinguir semejante actividad humana.

La última, La guerra de las patatas, mayormente incruenta, expresión del cabreo campesino ante el entreguismo del Gobierno que ha vuelto a perder el... eso, por rendir culto a los intereses europeos.

De La guerra de las patatas, cuyas escaramuzas se encuentran en su apogeo, se ha escrito todo. Lo que pasa es que el Gobierno no lo lee; se limita a mandar a los guardias contra los labradores. Quisiera yo, empero, traer a colación algo que me ha llamado, negativamente, la atención: el talante del personal recibiendo las patatas entregadas gratuitamente por los labradores...

Sabido es que el español, si se lo ofrecen de valde, se apunta hasta un bombardeo. Ver, empero, a la gente pegarse en las colas para hacerse con la bolsa de patatas de la protesta campesina, no sé por qué, pero me ha hecho recordar la imagen de gentes depauperadas de las naciones del tercermundismo, cuando adelantan un plato de hojalata abollada para que Cruz Roja Internacional les vuelque una cacilla

de qué sé yo, lo que sea con tal de que se coma.

Sencillamente, deprimente. Pero dejémoslo, que a lo mejor comparece la inefable Rosa Conde y nos acusa de estar perjudicando la política agrícola del Gobierno de Felipe González, por quien ella pone todos los viernes los ojos en blanco.

SE VEIA VENIR

Aquí se aventuró hace ya bastantes días, sugerido el comentario por un certero escrito de Antonio Encina sobre el flamante pregonero-insultador de nuestras ferias, que la fórmula de los socialistas para informar a los mal informados de qué es y que no Palencia, podría resultar peligrosa. Nunca pude suponer que la explicación, entre reticente y socarrona, adelantada en el "Retablillo" pudiera ser asumida por el grupo del PSOE en la Corporación Municipal...

Buena la ha hecho el concejal responsable, aportando una explicación al fichaje de Moncho Alpuente, en la que ni él mismo cree! Ofrecerla y cumplirse plenamente mis vaticios todo ha sido uno. A estas horas, me lo han asegurado, se reciben en el Ayuntamiento escritos de los cuatro puntos cardinales preguntando que cómo se puntúan las ofensas; que si, como en los juegos florales, existen plazos para expeler los insultos contra Palencia y sus gentes. Vamos, que ya comienzan a ser legión los escribidores que se ponen a la cola, aspirantes desde ahora mismo a ser pregoneros de los "sanantolines" de 1993, por el mismo precio y en similares condiciones que Moncho Alpuente. Ellos van y nos ponen

como no digan dueñas y luego el Ayuntamiento los trae y los recicla. A gastos pagados los hace la reconversión para que verifiquen que estaban equivocados y puedan poner sus conocimientos al día sobre Palencia.

Lo que ha ocurrido este año lo protagonizan los del Partido Popular y toma cartas en la protesta con lo mejor de su "gramática" el mismísimo Alfonso Guerra.

A propósito del Partido Popular, tampoco no puede decirse que haya estado en esta ocasión precisamente sobrado de reflejos políticos...

AHORA, AJOS

Acabo de enterarme de que también han importado ajos. No sólo patatas, sino también ajos. Han llegado de China. Igual que los patateros, andan alborotados los cultivadores de ajos y pensando en cómo exteriorizar la protesta. Si el Ministerio de Agricultura sigue con sus obsesiones importadoras y las gentes del campo regalando en la calle los productos, en poco tiempo va a quedar remediado el índice de la cesta de la compra.

Así que sospecho que el autor de la política importadora no es Pedro Solbes, como siempre se ha creído, sino Carlitos Solchaga, que de esta manera piensa que va a solucionar lo del IPC. Desde luego, la idea merece ser suya.

En fin, a ver si un día de éstos le da al Gobierno por importar políticos y el españolito puede salir a la calle regalando los que tiene en casa...

P.M.B.



La lenta invasión

Javier ARIÑO
(Comentarista político)

La España africana, resto de aquella "Hispania Tingitana" (la España de Tánger, literalmente) que ya en tiempos de Roma se consideraba insustituible prolongación de la Península, está reducida hoy al estrecho perímetro de dos ciudades tan españolas como cualquier otra, pero que poco a poco están dejando de serlo: Ceuta y Melilla.

En efecto, y por lo mismo que aquella Hispania norteafricana era necesario apoyo geopolítico y estratégico para el dominio del Estrecho, estas dos plazas tienen aún el valor de posiciones avanzadas de España, pero cada vez más amenazadas, y cuya pérdida, a parte de otros valores humanos y económicos, supondría el fin del último baluarte avanzado contra cualquier aventura procedente del Norte de África.

Este hecho, que la evolución de los sucesos convierte en algo previsible a corto plazo, si no se pone urgente remedio, sería también un siniestro presagio.

Recordemos que la "pérdida de España", como llamaron los cronicones medievales a la invasión musulmana de 711, fue precedida de la traición del conde Don Julián, gobernador de la plaza de Ceuta.

Con esta traición quedaba metafóricamente descorrido el cerrojo y abierta la puerta del Estrecho para el desembarco del "comando" de Tarik ben Yusuf en el peñón que aún lleva su nombre: Gibraltar.

Creciente presión marroquí

Dejando aparte los precedentes históricos, todos ellos aún vigentes, pese a los avances tecnológicos de la guerra moderna, lo más alarmante en el caso de Ceuta y Melilla es que la creciente presión marroquí apenas encuentra una tibia declaración de intenciones por parte española.

A quien confunden el evidente subdesarrollo del pueblo marroquí con la refina-

da sutileza de sus clases dirigentes, y menosprecian su sistema político sin darse cuenta de las ventajas que para la conducción de una política exterior tiene esa voluntad única y no discutida eficazmente de un rey con plenos poderes, les resulta difícil entender la mejor posición de Marruecos sobre España en este caso.

Probablemente los marro-

quíes no desean apoderarse ahora mismo de Ceuta y Melilla. Tal vez están buscando una situación tipo Macao o Hong Kong donde el poder español sea una mera fachada que, en cualquier momento pueda desaparecer. Mientras tanto, es una baza muy importante para graduar la llama de las negociaciones en otros terrenos.

Si las pesquerías hierven, si el turismo no pasa bien el Estrecho, si la concurrencia española en el campo de las exportaciones obstaculiza los agrios o los minerales marroquíes o, más adelante, las manufacturas mecánicas cuando allá llegue la marea de la mano de obra barata... Ceuta y Melilla serán el arma del chantaje para "convencer" a España.



Alberto A. Torres, S.J.

El tema de menos conversación y de más política aquí no es la economía o el paro o los seguros, impuestos, etc, sino la familia. Aquí, el matriarcado, puede pasar a patriarcado. A lo que no pasará nunca es al desinterés o a la nada. La familia, lo más destruido, es el no va más.

Entonces la nación, sobre la marcha electoral, se pregunta veinte veces y se interesa por la salud de la familia, que, para que el lector se haga una idea, en este momento es como sigue.

Lo primero, el matrimonio: quién se casa y quién no. Porque en eso las cosas no están tan regular como en Suiza, por ejemplo, pero de todas formas hay solteros/as a perpetuidad. Aquí está casado sólo el 61 por ciento (hace 20 años lo estaba el 72 por ciento). Y de eso sólo el 44 de los negros (que era el 64 por ciento hace 20 años).

Entonces, ¿quiénes se casan? Los hombres. El 84 de los americanos están solteros, divorciados o viudos. Que para el caso es lo mismo. Entre los negros, el 44 por ciento de los hombres y el 43 por ciento de las mujeres no se casaron nunca. Compárelos con los blancos: el 25 por ciento de los hombres y el 15 por ciento de las mujeres blancos, solteros.

Y ahora los que están a la espera para entrar en el matrimonio. Según el estudio sociológico, de fiar, que tengo delante, la edad media de la mujer que va por primera vez al altar o al juzgado es 24 años (fueron 20 hace veinte años) y 26 años corridos tiene el hombre (23 hace veinte años) cuando se va de boda por primera vez.

Desde California

Silencio, se habla

Y ahora los hijos... En 1970 el 85 por ciento de los hijos menores de 18 años vivía en la casa paterna, mientras que hoy es el 72 por ciento. Hijos, que por divorcio de los padres, viven sólo con el padre o la madre, llegan al 37 por ciento en este momento sociológico. Y conste que el 33 por ciento de ese padre o madre en solitario, no se casó nunca.

Si precisamos un poco esta situación a base de color de la piel, nos encontramos con que 3 de cada 5 niños negros viven con padre sin madre o viceversa, pero sólo 1 por cada 5 de los blancos. Con sus abuelos vive el 12 por ciento de los negros, el 4 por ciento de los blancos y el 6 por ciento de los hispanos.

El lector sabe que aquí los matrimonios mixtos de raza, de religión, de cultura, de lengua, etc, tocan guarismos olímpicos, como no podía ser menos responsable, y libre. De los 53 millones de americanos casados, un millón es interracial (sólo 310.000 hace veinte años).

Y los jubilados... Estados Unidos tiene 30 millones de personas por encima de los sesenta y cinco años de edad. De ellos, el 34 por ciento de las mujeres y el 13 por ciento de los hombres entre los 65 y los 74 años viven solos. El caso es que hace veinte años, el 8 por ciento de las personas con más de 75 años vivía con los nietos (hoy sólo el 5 por ciento).

Entonces el lector puede plantearse ciertos considerandos, que no veo por parte alguna de estas encuestas hechas para el manejo de los campeones políticos que van a las elecciones decisivas de noviembre.

Por ejemplo, es notorio el alto sentido familiar, quizá por el alto nivel tribal, que ostentan los negros. Y eso que, en contra de lo que por ahí escriben, no se aglutinan por instinto de defensa. Que eso lo hagan mejicanos, portorriqueños, etc... tendría fundamento y sería de razón, pero no los negros tan desacomplejados en esta sociedad.

Sale de ojo al alto porcentaje de solteros/as. Pero, naturalmente, no porque vivan como célibes. Viven en soltería porque no tienen medios para abrir un hogar y fundar una familia. Por supuesto, la libertad echa su cuarto a espadas y con frecuencia gana la partida. Lo que de ninguna manera falla es el sentido de la familia y, por eso, esta sociedad, y en este punto, sufre lo suyo.

Es verdad que por los motivos obvios de la homosexualidad, peste de enorme extensión y profundidad (de forma que los porcentajes unas veces asustan, otras tiran de espaldas, otras...), si cita a muchos a la yuxtaposición existencial y a la convivencia, no los capacita para un reconocimiento marital ni jurídico ni social.

Echo de menos algunos por centajes en función de la religión que profesen estos grupos analizados y los influjos que los credos religiosos puedan tener en la soltería, la jubilación, etc. De momento aquí me paro y, desde el Far West y el Pacífico, desde tan lejos, saludo a los lectores tan cordialmente.

C.CENTENO

Al fin se inauguró Expo-Aire'92. A la segunda fue la vencida tras el intento del viernes, fracasado por culpa de la lluvia. El sábado, en presencia de las autoridades locales, los artistas participantes y el público, no demasiado numeroso por el frío y por el cambio de fecha, se celebró el acto inaugural.

Lo presentó José Carlos Maté insistiendo en la importancia que para la Asociación Muriel tiene Expo-Aire'92, al coincidir su octava edición con el décimo aniversario del grupo. "Levantar cada año esta exposición y conseguir esta calidad, difícilmente superable, es difícil", afirmó.

El pintor Fernando Escobar saludó en nombre de todos los artistas plásticos presentes en la muestra colectiva. El escultor Indalecio López se congratuló de poder ver una nueva edición de Expo-Aire. "Es una de las mejores que se realizan en España, dijo, tanto por los artistas que participan como por el incomparable marco de la Huerta de Guadián". Agradeció al Grupo Municipal de Gobierno su buen criterio de apoyar a los organizadores "frente a los que no son amantes del arte" y terminó pidiendo al alcalde y al resto de las autoridades que mantengan ese apoyo a Expo-Aire en beneficio de la cultura.

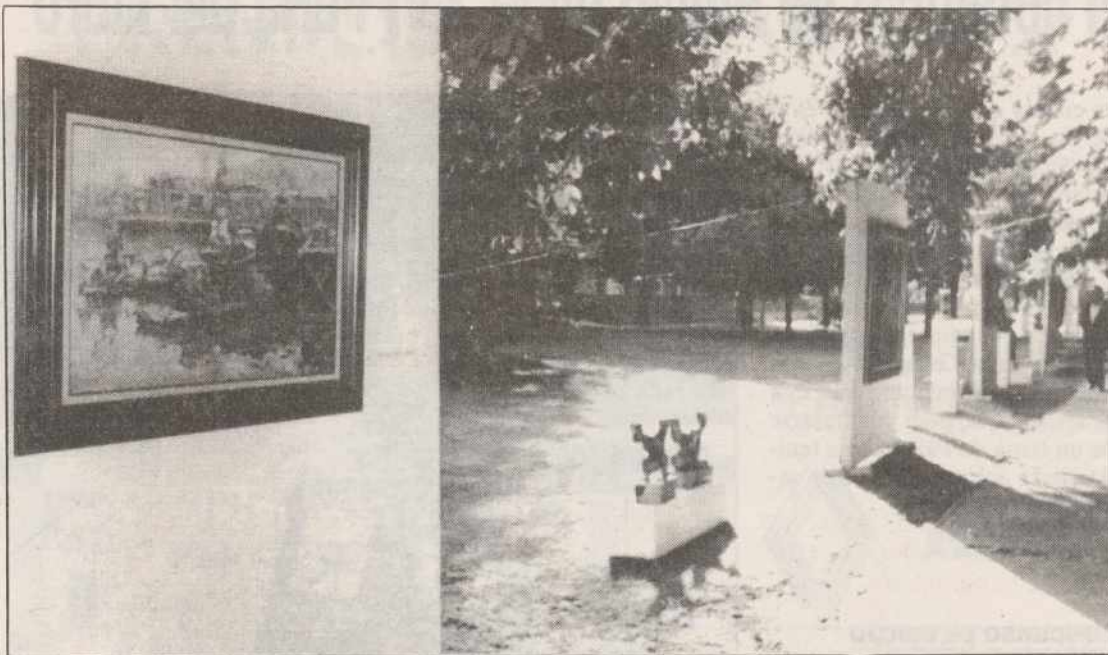
José Carlos Maté leyó unas palabras de saludo y felicitación a Muriel del concejal de Cultura Celso Mellado, que había tenido que ausentarse antes de la inauguración. Elpidio Ruiz leyó su poema dedicado a los diez años de vida de Muriel y a los ocho de Expo-Aire y el actor Guillermo Antón, antes de iniciar el pregón, leyó también un poema escrito en torno a ese décimo cumpleaños y a la exposición.

"DIOSES DE CARNE Y HUESO"

El actor Guillermo Antón y la cantante Helena Bianco fueron los pregoneros de Expo-Aire'92, en estrecha colaboración con José Carlos Maté. Entre los tres habían escrito y entre los tres leyeron un texto que habla de los dioses, los héroes, los titanes, los míticos guerreros y las musas del Olimpo, contraponiéndolos a esos "hombres de carne y hueso, de tesón animoso con ganas de

Al segundo intento y con bastante frío

El sábado se inauguró EXPO AIRE-92 en la Huerta de Guadián



Algunas obras expuestas junto al paseo central del parque

FOTO LUIS



Los pregoneros Guillermo Antón y Helena Bianco

FOTO LUIS

abrir los oídos y los corazones para amamentar el arte" que son los miembros de Muriel. Para ellos fueron, en este pregón literario, los honores de Pala-Ateña.

El alcalde, Heliodoro Gallego, dijo después que de las entrañas de Palencia han nacido artistas

importantes y que importante es la labor de Muriel para difundir la obra de algunos de ellos. "Esta es una experiencia viva de la que Palencia se enorgullece". Por todo ello convocó a vecinos y forasteros a visitar la exposición en la Huerta de Guadián. Alberto Rodríguez, presidente de Mu-

riel, agradeció su presencia a los pregoneros, el apoyo de Ayuntamiento, Diputación y Junta, así como del Centro Comercial "Las Huertas", Pryca, Asociación de Mujeres Empresarias, Caja España y público en general. El Himno a Palencia puso el punto final.

Mi columna

FIESTAS

Mariano VALERO

Sí señor, estamos de fiesta. Hoy comienza la semana grande de San Antolín. De momento con el tiempo en contra, aunque los de la "tele" dicen que las temperaturas volverán a estabilizarse y por tanto es de esperar que la climatología nos deje vivir la fiesta en paz. Que falta hace. A ver si no ha caído una gota en nueve meses y ahora, precisamente ahora, nos cae el "parto" de las aguas y arruina los sanantolines.

Así pues, si el tiempo no lo impide, los próximos días los palentinos nos pondremos el traje de gala para celebrar y honrar a nuestro santo Patrón. Que una vez al año no hace daño.

De eso se trata. Simplemente de participar. La fiesta debe vivirse en la calle, como ha manifestado Celso Mellado, nuestro concejal de Cultura y Festejos, en unas declaraciones realizadas a nuestro periódico. Claro que sí.

Otros aprovechan para vivir en los palcos y tribunas, en las mesas presidenciales, en la barrera o los burladeros del callejón de la plaza de toros, en las cenas y banquetes oficiales, en las inauguraciones y saraos. Con tal de estar, de que se les vea y salir en la foto, aguantan de todo. Les guste o no les guste. Porque personas hay que no saben si el balón de fútbol es redondo o picudo o si en el baloncesto se tira a canasta o se pega al esférico con un stick, aunque están dispuestos a tragarse cuatro horas de partido. Hay que dejarse ver. Y no digamos si están también la tele -¿qué tendrá la caja tonta que todo el mundo se pirra por salir en ella?- y los soñados fotógrafos. La ocasión la pintan calva.

Pero eso también forma parte de la fiesta. Ya se sabe, unos al santo y otros a la limosna. Es normal. Cada cual vive de lo que vive y eso es suficiente disculpa. Aunque a algunos se les note demasiado eso de que es obligado chupar cámara. Y debían recatarse un poco -si no que pregunten a sus asesores de imagen-, porque el personal no es tonto y hay detalles que no pasan desapercibidos y provocan el efecto contrario del que se persigue.

A más de uno se le podría recordar hoy sus críticas de ayer sobre este particular. Pero las circunstancias cambian radicalmente de la noche a la mañana y en política ya se sabe, lo que ayer era negro hoy es blanco y donde ayer no quería sentarme hoy tengo mi poltrona. Así es la vida. ¡Las vueltas que da!


HALCON
VIAJES

Mayor, 3 / 34001 PALENCIA
Tel.: (988) 74 17 22 / Fax (988) 70 08 67


HALCON
VIAJES

Mayor, 3 / 34001 PALENCIA
Tel.: (988) 74 17 22 / Fax (988) 70 08 67

PROMOCIONES CARDENAL CISNEROS, S.L.

PROXIMA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS

Avda. Manuel Rivera, 7

(Antigua Fábrica de Harinas de Carbajo y Cía.)

- PISOS DE 3, 4 Y 5 DORMITORIOS
- APARTAMENTOS DE 1 Y 2 DORMITORIOS
- LOCALES COMERCIALES Y COCHERAS

Información y venta:

C./ Felipe II, nº 10

Teléfono 71 17 71

Actividades especiales para la jornada dominical

Pablo García Colmenares firmó ejemplares de su último libro y los niños participaron en el concurso de dibujo de la XVI Feria del Libro

C.C.

La mañana dominical tuvo al libro como protagonista en el Parque del Salón. El marco fue la XVI Feria del Libro y las actividades, organizadas precisamente como complemento de esta edición, fueron una firma de ejemplares del libro "Evolución y crisis de la industria textil castellana. Palencia 1750-1990" del historiador palentino Pablo García Colmenares y un concurso infantil de dibujo, en el que participaron cerca de ochenta niños de edades comprendidas entre los 6 y los 14 años.

FIRMA DE LIBROS

Desde las doce del mediodía a las dos de la tarde Pablo García Colmenares estuvo en la caseta doble de Librería Alfar para firmar ejemplares de su libro "Premio Ramón Carande" de Investigación Histórica.

Tanto Fernando Sabugo, de Alfar, como García Colmenares coincidieron en señalar que el libro sobre la industria textil palentina no es comparable en ningún momento a las novelas y los ensayos que habitualmente protagonizan firmas más o menos masivas en las Ferias del Libro. Aún así ambos estaban contentos con la experiencia. "Se han vendido algunos ejemplares y eso es importante, más teniendo

en cuenta que su precio no es el de un libro de bolsillo, ya que sobrepasa las 5.000 pesetas", señalaba Fernando Sabugo. Pablo García Colmenares, por su parte, reconocía que la experiencia le había parecido positiva. "Fernando me lo propuso y yo acepté a pesar de entender que un libro de historia no es quizá el más indicado para incitar a la firma de ejemplares, pero por tratarse de un tema de Palencia ha tenido cierta aceptación y estoy satisfecho".

CONCURSO DE DIBUJO

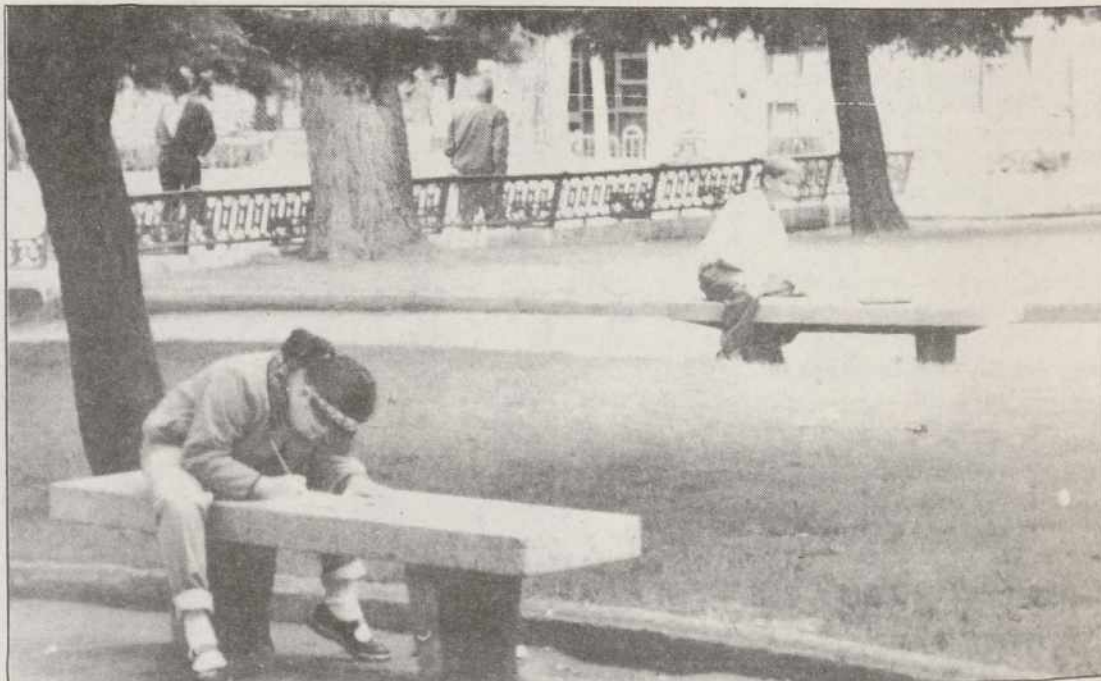
Más masiva fue la participación de niños y jovencitos en el concurso de dibujo promovido por los organizadores de la Feria con el libro como tema protagonista.

Setenta y tres fueron los dibujos entregados al término del concurso, celebrado también por la mañana. Los participantes aprovecharon el banco corrido del paseo del Salón frente a las casetas de la Feria y otros bancos cercanos para llenar las cartulinas que se habían repartido en la caseta de la Junta de Castilla y León. Los lápices de colores, ecológicos por cierto, los puso Caja España y los premios, que van a entregarse el sábado próximo a razón de tres por cada una de las tres categorías, consisten en lotes de libros donados por los expositores de la Feria.



García Colmenares en la caseta de la Librería Alfar

FOTO LUIS



Los pequeños escogieron lugares cercanos para realizar sus dibujos

FOTO LUIS

M & C
EUROSERVICIOS, S.L.

Le ofrecemos los siguientes servicios las 24 HORAS del día
FONTANERÍA - ELECTRICIDAD EN GENERAL - ALBAÑILERÍA
CARPINTERÍA ALUMINIO-MADERA - PINTURA EN GENERAL

ESTAMOS EN:

OFICINAS VALLADOLID
DELEGACION PALENCIA
C./ Francisco Pizarro

TELEFONOS
SERVICIO
24 HORAS
72 28 43
74 70 29

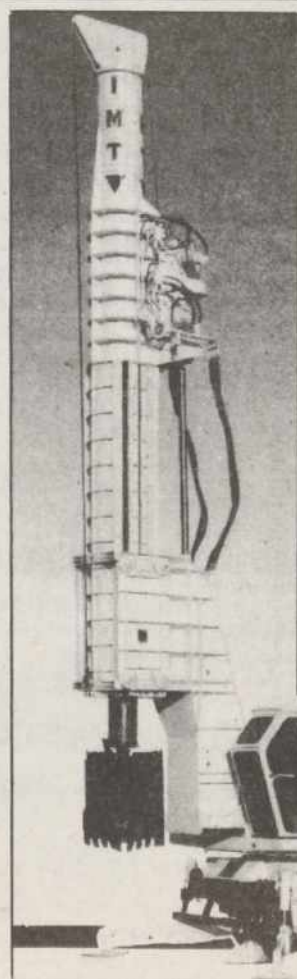
OPTICA JUNCO

- Adaptamos todo tipo de lentes de contacto: blandas, semanales (desechables)
- Astigmatismos
- Progresivas: Para lejos y cerca.

¡Consúltenos sin compromiso!

¡FELICES FIESTAS!

Avda. Valladolid, 4 Teléfono 72 07 94



CTRA. NACIONAL N-620, KM. 81
TELEFONO (988) 77 04 41
VILLAMURIEL DE CERRATO (PALENCIA)

EXCAVACIONES DE POZOS Y SONDEOS

HASTA 35 m. y Ø 1,5 m.



DIA DEL COMERCIO E INDUSTRIA

CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE PALENCIA

PREMIOS CAMARA 92

INDUSTRIA

MEDALLA DE ORO

COMERCIO

EWOS



PIENSOS
PARA PECES

Ctra. Burgos - Portugal, Km. 98,7
Apartado Correos, 16 - 34210 DUEÑAS (Palencia)
Teléfonos: (988) 78 02 47 / 78 05 15 / 78 05 83
Fax: (988) 78 03 37 - Télex 26208

VICAUTO, S. A.

CONCESIONARIO PARA
PALENCIA Y PROVINCIA



RENAULT

C./ Extremadura (Pol. Industrial Ntra. Sra. de los Angeles)
Teléfono 72 00 50 - Fax: 72 44 47 - PALENCIA

Exposición y venta: Cardenal Cisneros, nº 1
Teléfono 72 21 44 - PALENCIA

MEDALLA DE PLATA



COLCHONES - MUEBLES
ELECTRODOMESTICOS

Nº 1 - Tienda: Bailén, 5 - Tfnos. 74 34 18 y 74 56 43
2 - Almacén: Poligonillos, Parcela 10 - Tfno. 72 20 67
3 - Patty Shop: Teniente Velasco, 16 - Tfno. 73 05 26
4 - Tienda: Juan de Balmaseda, 1 - Tfno. 71 19 21
5 - Tienda: Avda. Valladolid, 39 - Tfno. 72 34 21
PALENCIA



VIVEROS GIMENO

PLANTAS DE INTERIOR Y EXTERIOR
CONSTRUCCION DE PARQUES Y JARDINES
FRUTALES - ZONAS DEPORTIVAS
HIDROSIEMBRAS - CAMPOS DE GOLF

SUCURSAL:
Ctra. Villamuriel
(Junto Hospital General Río Carrón)
Tfnos.: (988) 72 26 74 - 72 25 46
FAX: (988) 72 28 40
34006 - PALENCIA

CENTRAL:
Avda. Santander, 8
Tfnos.: (983) 25 11 66
26 46 89
FAX: (983) 26 46 22
47010 - VALLADOLID

SUCURSAL:
Avda. La Aldehuela de los Guzmanes
(Junto Mesón Chan y Feria Atracciones)
Tfno: (923) 25 82 89
FAX: (923) 24 86 18
37003 - SALAMANCA

MEDALLA DE BRONCE



AGRO PALENCIA, S. A.

Pol. Ind. C./ Vizcaya, P-13
Teléfono 73 03 03 - Fax 73 03 65
PALENCIA

MAQUINARIA AGRICOLA

TRACTORES **FENDT**

CAMIONES



M.A.N

CP Pasteleria



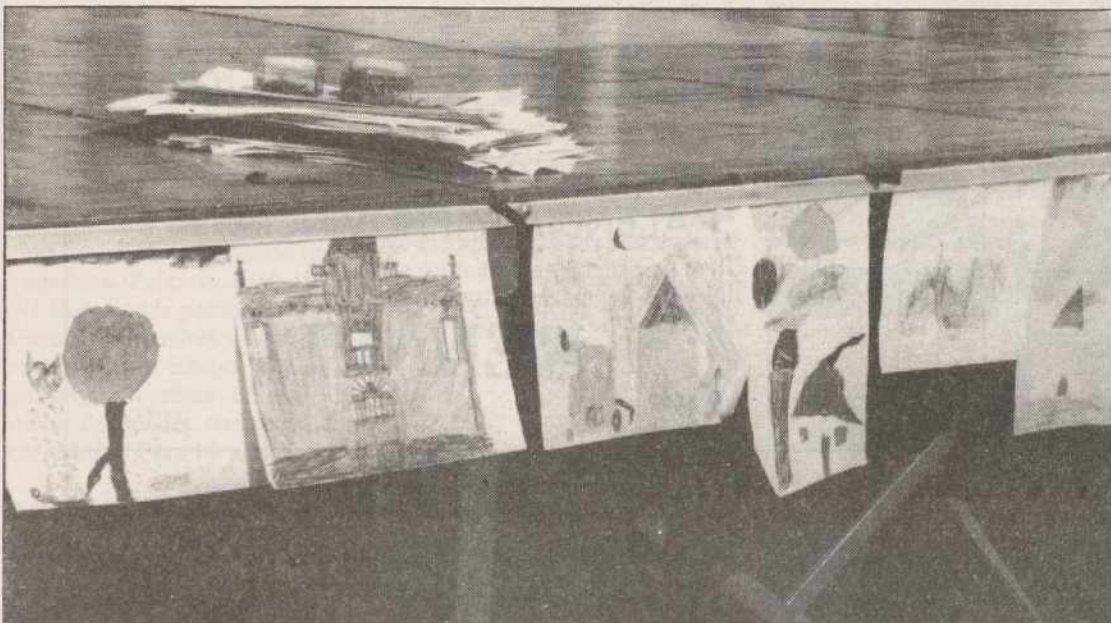
DESPACHO: Mayor, 34 - ☎ 74 53 72
OBRADOR Y DESPACHO: R. Villarrobledo, 4 - ☎ 74 25 12
PALENCIA

LES ESPERAMOS EN NUESTRA FIESTA EL VIERNES DIA 4 DE SEPTIEMBRE EN EL HOTEL
«EUROPA CENTRO» DE MAGAZ, A LAS 9,30 DE LA NOCHE

Con la presencia del alcalde, Heliodoro Gallego

Se entregaron los premios de la "Escuela de verano infantil de pintura y dibujo"

Organizada por los comerciantes de la Plaza Mayor, Bocaplaza y Pasaje



Todos los dibujos premiados fueron expuestos ante el Ayuntamiento

REDACCION

En la mañana del sábado tuvo lugar la entrega de los premios de la "Escuela de verano infantil de pintura y dibujo", una de las actividades incluidas en el programa "Tu punto de encuentro" que los empresarios de la Plaza Mayor, Bocaplaza y Pasaje han organizado durante este mes de agosto con el fin de promocionar el comercio de la zona.

El alcalde, Heliodoro Gallego, asistió al acto celebrado en la Plaza Mayor, en el que los propietarios de comercios y establecimientos del corazón de la ciudad, en colaboración con el Ayuntamiento, Caja Salamanca y Soria, Caja España, Asociación Cultural Muriel y Confederación Palentina de Organizaciones Empresariales (CPOE), se encargaron de entregar los premios del concurso infantil de pintura y dibujo.

Los premios consistieron en un reloj junto a un lote de mate-

rial escolar para Miguel Ángel García López y Begoña Lerones Merino, los ganadores de la categoría de niños con edades comprendidas entre 12 y 16 años.

En el resto de categorías, los premiados fueron Pedro José, María Antolín Díez y Sandra de Arriba (entre 8 y 12 años); Adriana Antolínez Toledo, Honoré Bejin y Víctor Medina Centeno, (entre 6 y 8 años); M^a Elena García López, Gracia Delgado Melgosa y Noemí García Perrote, (entre 4 y 6 años) y Sara y Rebeca, en la categoría de entre 2 y 4 años.

Para estas categorías, los premios establecidos han sido un lote de material escolar junto con un libro de ilustraciones de Caja España. Además, todos los niños premiados recibieron un diploma.

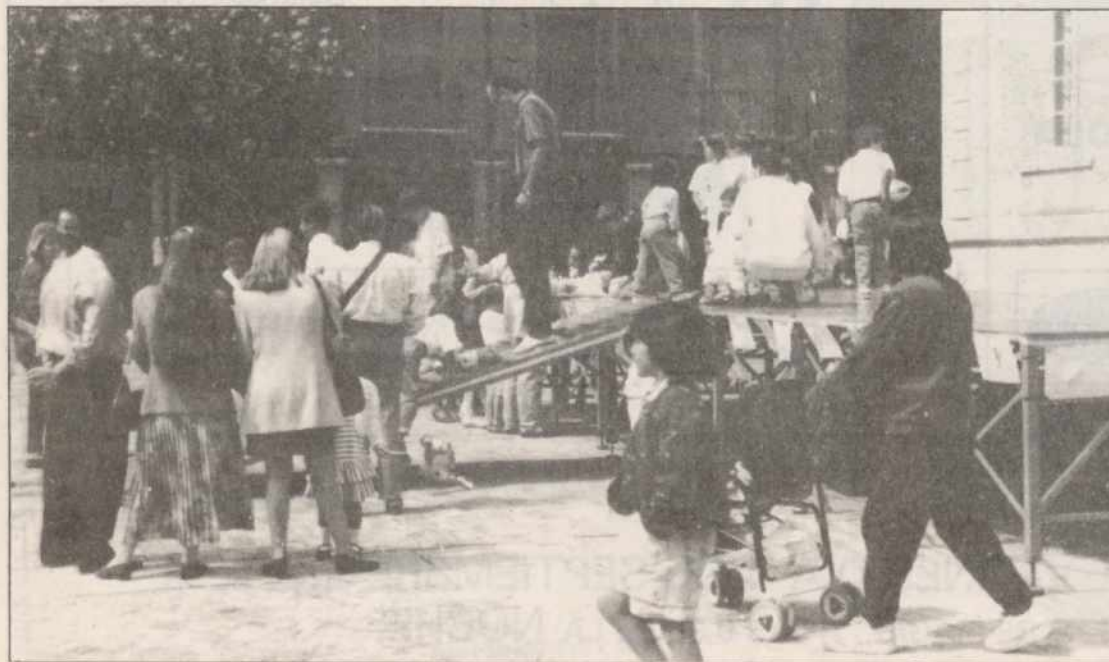
La "Escuela de verano infantil de pintura y dibujo" se abrió el pasado día 3. Desde entonces, y durante todos los días, los niños

han podido participar con sus dibujos desde las 19 a las 21 horas, en la Plaza Mayor, donde han sido dirigidos por una monitora.

Asimismo, esta actividad ha contado con la colaboración de diferentes artistas palentinos, entre ellos Indalecio López, Ascensión Andrés, Teo Calvo, Manuel Ruesga, Kake de Miguel, Miguel Campo, Alberto García y Edelmiro Grandín.

Dentro del programa de actividades "Tu punto de encuentro", se ha venido celebrando también durante este mes en la Plaza Mayor la exposición "A través del hierro", del artista palentino Alberto García Calleja, natural de Reinoso de Cerrato, consistente en once murales.

El resto de actividades organizadas por los empresarios de la Plaza Mayor han sido el Concurso Fotográfico Infantil, que se ha celebrado por las mañanas y una actuación del cantautor Raúl Araujo.



Los niños acudieron con sus padres a recoger los premios en la Plaza Mayor



*La Boulique
del Arreglo*

Confeccionamos y
arreglamos en tela, nappa,
piel, punto, bordados, etc.

Celebramos nuestro primer aniversario.
Visítenos del 1 al 15 y le obsequiaremos con un pequeño regalo

"Corral de la Cerera"
Becerro de Bengoa, 5
Teléfono 70 04 59
34002 PALENCIA

TEATRO ORTEGA Tfn. 74.04.40 Temporada Teatro = Ferias 1992

Lunes 31, Martes 1, a las 11

ANGEL GARO

"Personas humanas"

Miércoles 2, Jueves 3, a las 8,30 y 11,30

Compañía de revistas

ZORI - SANTOS - CODESO en

"Metidos en Harina" Música G. Morcillo

Viernes 4, Sábado 5, a las 8,30 y 11,30

Irene GUTIERREZ CABA

Jose Luis LOPEZ VAZQUEZ en

"CENA PARA DOS"

Domingo 6, Lunes 7, a las 8,30 y 11,30

Amparo LARRAÑAGA

Iñaki MIRAMON en

"UNA PAREJA SINGULAR"

Martes 8, a las 11 - Miércoles 9, a las 8,30 y 11

Comedia de humor

"HISTORIAS de la PUTA MILI"

Jueves 10, a las 8,30 y 11

Elisa RAMIREZ en

"A MEDIA LUZ LOS TRES"

de Miguel Mihura

LOCALIDADES A LA VENTA

EL DIARIO PALENTINO
SU PERIODICO
MAYOR, 67
PALENCIA

CITROËN C 15



Ahórrate hasta **180.000** Ptas.

Pídele lo que quieras. Hoy puede ser tu día mágico.

Ahórrate hasta 180.000 pesetas en el Citroën C 15.

Pídele confort, espacio y equipamiento.

Pídele unos motores potentes, de última generación, robustos y de fácil mantenimiento.

Pídele comodidad, asientos confortables, y un equipamiento propio de un turismo.

Pídele una oferta excepcional este mes.

No pierdas la oportunidad. Ahórrate hasta 180.000 pesetas.

Citroën C 15, desde 953.204 pesetas.*


CITROËN
RED DE CONCESIONARIOS

CITROËN C 15

* Precio máximo recomendado. IVA, transporte y promoción incluidos. Oferta válida, hasta fin de mes, para vehículos en stock en Península y Baleares. No acumulable a otras ofertas promocionales.

S. ARNUNCIO

Las peñas palentinas recuperan actualidad ante el inicio de las Fiestas de San Antolín. Se convierten en el "alma" de las fiestas con su alegría y su música y ponen el "toque" de humor en los distintos actos festivos. Por este motivo, nos hemos puesto en contacto con el presidente de la Coordinadora de Peñas, Santiago Antolín Gómez, que nos ha hablado sobre las distintas actividades que se llevan a cabo durante estas fechas, pero también de la otra cara de la fiesta: los problemas financieros por los que atraviesan las ocho peñas palentinas existentes en la actualidad: "Pallantía", "San Antolín", "Santo Toribio", "Despenaos", "El Cordón", "Peñanova", "El Ruedo" y "Filomena".

Santiago, ¿cómo se presentan estos "sanantolines" para las peñas?

No tan bien como deberían. Contábamos con algunos proyectos que no se han podido materializar, tales como la caseta en "El Salón", que otros años hemos tenido, pero que en estas fiestas no ha podido ser.

¿Hay alguna innovación en las actividades "peñistas" o se mantendrá la tradición de los pasacalles y los locales que ofrecen limonada?

Básicamente las peñas llevarán a cabo su actividad de los pasacalles, con las charangas de músicos, para animar la mayoría de los actos festivos, especialmente en los toros, y se continuará con la tradición de la limonada en los locales de cada Peña.

Pero también se llevan a cabo actos que no tienen su reflejo en el programa festivo, y que se vienen haciendo desde hace años, tales como acompañar a los ancianos de la Residencia San Bernabé, el día 2, o visitar a los niños y ancianos del Hospital San Telmo, ya que para estas personas, si no fuera por nuestras visitas, no existirían las fiestas.

También nos hubiera gustado introducir innovaciones junto a las tradicionales actividades peñistas, pero no ha sido posible por los problemas que atraviesa la Coordinadora de Peñas.

Cuales son esos problemas?

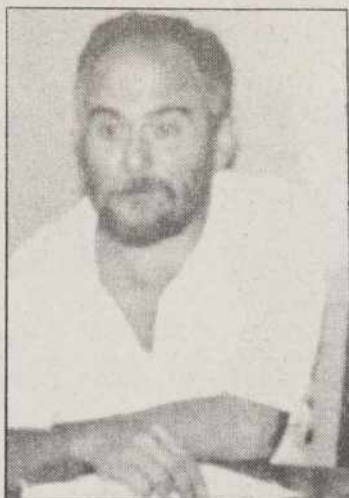
Según el presidente de la Coordinadora, la situación actual de las peñas es deficitaria

Santiago Antolín: "Necesitaríamos del apoyo popular y del comercio para superar la situación de crisis en que nos hallamos inmersos"

Principalmente se trata de problemas financieros, ya que la subvención del Ayuntamiento, 2.700.000 pesetas, no es suficiente para mantener la actividad en las peñas, a pesar de que este año la cantidad aportada por la Institución municipal se haya incrementado en 400.000 pesetas. Pero cada Peña necesita entre un millón y 1.200.000 pesetas de presupuesto anual, por lo que no basta con ese dinero.

¿Cómo suple la Coordinadora esa carencia financiera?

Desde la Coordinadora se llevan a cabo distintas actividades a lo largo del año con el fin de conseguir dinero para mantener a flote las peñas. Aparte de la cuota que paga cada socio—entre 1.000 y 1.500 pesetas—, se vienen organizando a lo largo del año distintas actividades como rifas, campeonatos o conciertos, con el fin de conseguir sufragar los gastos que se producen en las fiestas.



Santiago Antolín Gómez, presidente de la Coordinadora de Peñas

Por poner un ejemplo, recientemente la Coordinadora organizó el concierto del grupo "Sinistro Total" para conseguir dinero, pero sólo se produjeron pérdidas porque no asistió tanta gente como esperábamos. Al final perdimos 2.700.000 pesetas.

En la actualidad, casi todas las peñas son deficitarias y nos encontramos en una situación de la que será difícil salir. De continuar así, podrían llegar a desaparecer.

¿Cuál sería, a juicio de Santiago Antolín, la solución a estos problemas?

En mi opinión, una solución vendría de la mano de la colaboración de los comerciantes palentinos. Un apoyo mutuo sería una de las vías de solución. En este sentido sería importante que los principales actos festivos no se centraran solamente en las inmediaciones del salón, sino que se repartiesen por otros puntos, lo que revertiría en un beneficio para los hosteleros palentinos, y en consecuencia, también para las peñas.

¿Está suficientemente reconocida la labor de las peñas en las fiestas?

Ese es otro punto que debería replantearse. Si al apoyo del comercio se une el apoyo popular, se conseguiría sacar adelante el proyecto futuro de la Coordinadora.

Nuestra intención es que los palentinos no se limiten a observar los pasacalles como si de una procesión se tratara, sino que se integren y colaboren con la labor de las peñas. En este sentido, una aportación, aunque fuera mínima, supondría un importante empuje para la "desinflada" situación actual.

¿Qué les haría falta a las peñas, además, para recuperar el pulso perdido?

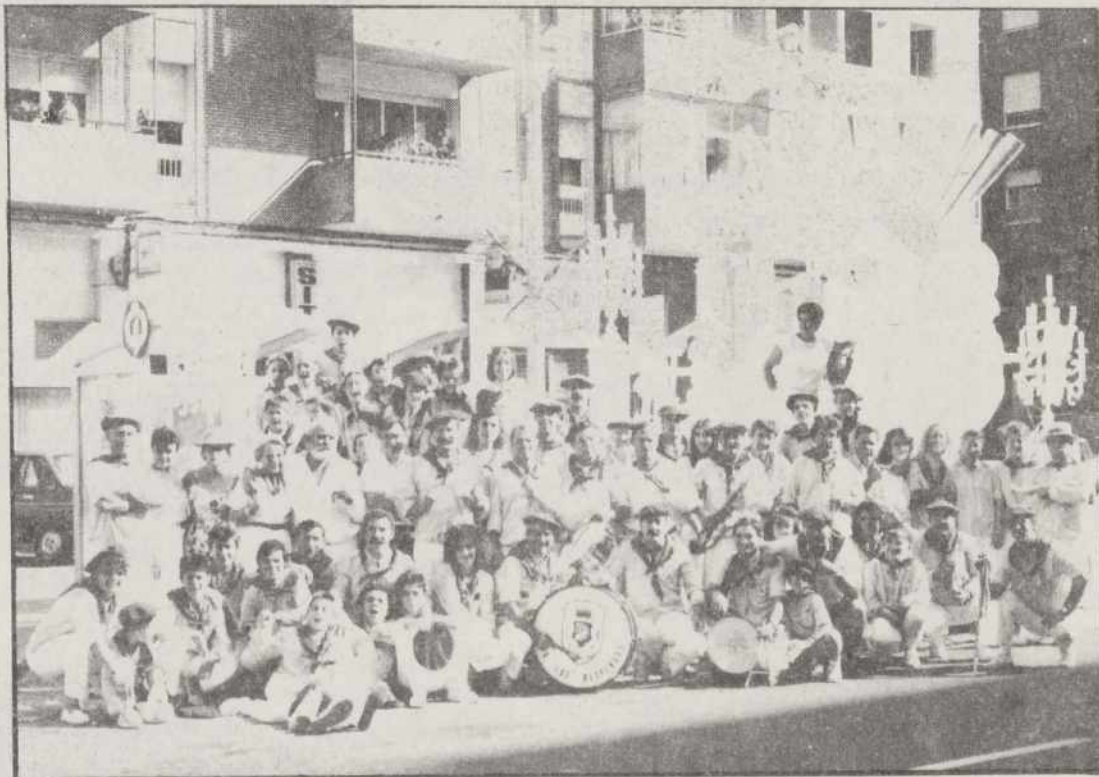
Sobre todo una renovación a nivel interno. La media de edad cuando comenzó la actividad peñista en Palencia, en el año 76, rondaba los veinte años. Ahora, la media supera los cuarenta.

Esto no estaría mal si hubiese además, socios jóvenes en cada Peña, pero la falta de dinero hace poco atractivas las escasas actividades que se organizan, lo que revierte en no conseguir que se unan a nuestro proyecto nuevos socios.

La Peña más reciente, "Peñanova", es la que cuenta con socios más jóvenes, por ser de nueva formación, pero se trata de una excepción en la Coordinadora de Peñas.

¿Seguirán prestando las peñas, en un futuro, la alegría de siempre?

Esperemos que los problemas encuentren una pronta solución y Palencia pueda seguir contando con las peñas y la animación que siempre les ha caracterizado en los próximos años. De momento, nos olvidaremos durante estas fiestas de los problemas y prestaremos todo nuestro ánimo y alegría en los distintos actos festivos.



Peña Los Despenados

EN NUESTRO PERIODICO

Sábados

Páginas especiales de EL CAMPO

Lunes

DEPORTES

De lunes a viernes

LA BOLSA AL DÍA



**CARPINTERIAS
TERMICAS, S.A.**

**LES DESEA FELICES FIESTAS DE
"SAN ANTOLIN - 92"**

- VENTANAS DE PVC CON LICENCIA ALEMANA KOMMERLING.
- AISLAMIENTOS Y CERRAMIENTOS TERMICOS Y ACUSTICOS EN GENERAL
- PUERTAS Y VENTANAS, AISLAMIENTO Y ACRISTALAMIENTO TERMICO

Ctra. Santolín - Km. 3, 34003 PALENCIA
Apdo. de Correos 300
Tel. 70 08 11 - 70 08 35 Fax 70 08 38

Peletería



CANADA

BARBARELLA

MAYOR, 136 - 138

Telf. 988-741523 PALENCIA

"Leticia", canto estético y esteticista

Amparo Baró y María Fernanda D'Ocón representaron esta comedia de Peter Shaffer en el Teatro Ortega

Marco A. PORRAS

Como dijo Amparo Baró el día de la presentación de esta obra en Palencia, "Leticia es un canto a la belleza, un grito contra lo feo y lo gris". La obra de Peter Shaffer que se ha representado durante este fin de semana en el Teatro Ortega enfrenta estos dos mundos, el de la belleza y el de la fealdad, configurándose como una defensa de lo estético frente a las crecientes agresiones que sufre en el mundo actual.

Dicho enfrentamiento viene de la mano de dos personajes contrapuestos y complementarios: Lettice Douffet, una imaginativa guía de turistas cuyas explicaciones sobrepasan la verdad histórica, y Lotte Schöen, una gris funcionaria, arquitecta frustrada, que despierta del trabajo a Lettice por sus excesos.

El primer acto traza la personalidad de estos dos personajes, representantes de dos modos distintos de vivir. Leticia está anclada en el pasado, en el teatro, en las leyendas y en la historia, mientras Lotte es fruto de la monótona y aburrida vida contemporánea.

Sin embargo, el magnífico segundo acto, que se desarrolla en el sótano donde vive Lettice, descubre un fondo de sensibilidad ante lo bello en Lotte. Es un sentimiento que hoy puede estar aletargado, pero que el autor convierte en universal, conforme Lotte va confesándose ante Lettice.

FINAL FELIZ

E INFELIZ

El dramaturgo resuelve su obra con un final feliz, que según el propio Shaffer reconoce "disgusta sobremanera a algunos críticos". Lotte rescata a Lettice del pasado, para que despliegue su imaginación y su locuacidad mostrando a los turistas los edificios más feos de Londres, como ejemplo de lo que el hombre no debe construir. Y Lettice se convierte en la llama que ha encendido y dado color a la gris personalidad de Lotte.

El director de este montaje, el recientemente fallecido Manuel Collado, explota las posibilidades de este texto que, a buen seguro, le fascinó por las concomitancias con su profesión: la contraposición entre la vida del teatro y la ajena a él.

Con este canto a la belleza, Shaffer no hace sino verbalizar la vocación estética de todo artista: ya sea actor, pintor, literato o director teatral. Y estas últimas representaciones de *Leticia* cobran renovado sentido, tras la muerte de Collado, como se aprecia en las interpretaciones de Amparo Baró y María Fernanda D'Ocón, especialmente emocionantes y emocionadas en el último acto.

Si para Shaffer "un final infeliz es, sin duda, una traición al género de la comedia", la vida se ha encargado de traicionar esta comedia estética y esteticista. La muerte del director Collado ha traicionado y al tiempo enriquecido a *Leticia*.



Las actrices Amparo Baró y María Fernanda D'Ocón en un momento de la representación

GRUPO DUERO

Lisduero
Leasing

Unión del Duero
Seguros

Caja Salamanca y Soria

Las Hermanas Valverde pronunciarán el pregón popular

Hoy comienzan las fiestas de San Antolín 1992

Programa de actos para mañana

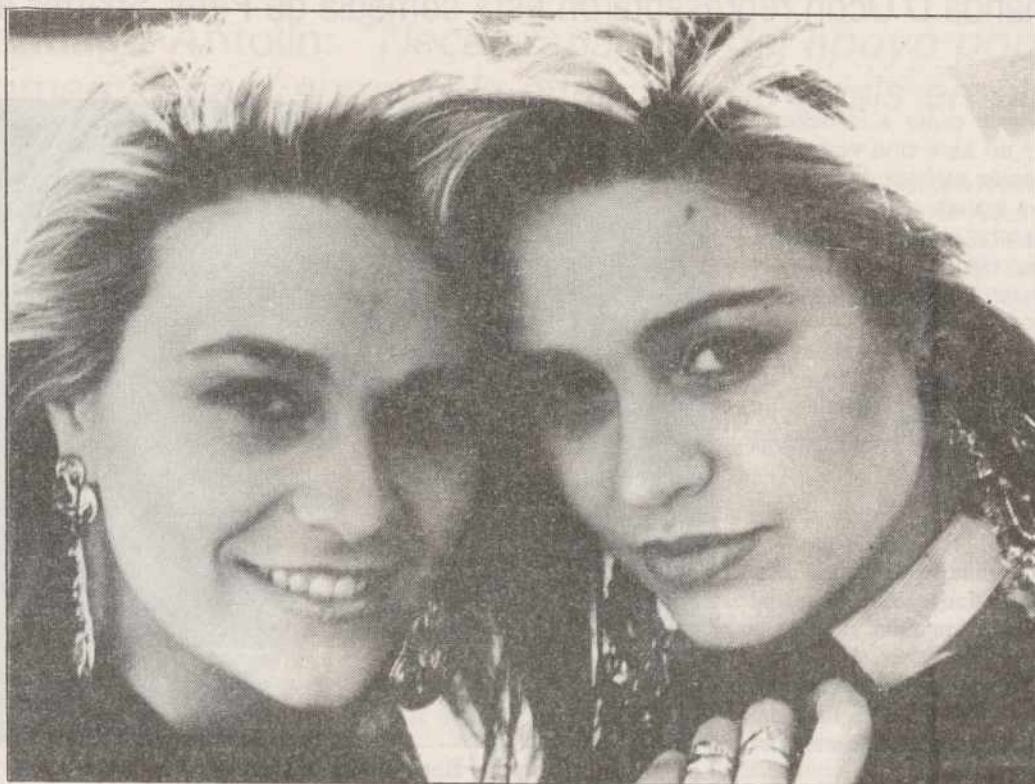
REDACCION

Hoy comienzan las Fiestas de San Antolín'92 y lo hacen con el ya tradicional pregón popular en la Plaza Mayor. Dará comienzo a las 7 de la tarde y correrá a cargo de las Hermanas Loreto y Marta Valverde. A su invitación festiva se unirá la de las peñas palentinas, que harán como cada año su presentación oficial, recibirán la escarapela y bailarán a los sonos de sus charangas. El cohete con su ruidoso "estallido" será después el pistoletazo de salida para el bullicio de las fiestas patronales.

El concejal de Cultura y Festejos ha anunciado para este acto inaugural algunas sorpresas, de las que aún no sabemos nada. Lo que sí sabemos es que después del lanzamiento de cohete dará comienzo la primera verbena popular de San Antolín en la Plaza Mayor con la Orquesta de Orquídea Robinson. A las 11,30 de la noche tendremos el primero de los espectáculos musicales en el Pabellón Municipal de Deportes, a cargo de las pregoneras Marta y Loreto Valverde con su "Show'92".

ACTOS PARA EL DÍA 1

Mañana martes, día 1 de septiembre, la fiesta se iniciará a las



Hermanas Valverde

11 con los pasacalles de gigantes y cabezudos acompañados por dulzaineros. A las 12 el Tragaldabas "engullirá" a los niños en el Barrio del Carmen. A las 5 de la tarde continuará disputándose en las Pistas Eras de Santa Marina el XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín". A

las 7 los peques tendrán el espectáculo "Cadetelandia" en el Auditorio de Los Jardinillos.

El periodista Moncho Alpuente se encargará de pronunciar el pregón literario de San Antolín'92. Será a las 8 de la tarde en el Auditorio de Caja España. La

verbena popular se celebrará en el Auditorio del Salón a partir de las 10,30 de la noche, a cargo de Musical Sueños.

El segundo espectáculo musical será el del Dúo Dinámico en el Pabellón Municipal de Deportes. Dará comienzo a las 11,30 de la noche.

SUCESOS EN LOS PUEBLOS

Dos jóvenes, heridos graves en accidente en la carretera Cervera-Aguilar

Dos jóvenes resultaron heridos de gravedad al chocar la furgoneta en la que viajaban contra una roca en la carretera P-212 (Cervera-Aguilar), informaron fuentes policiales.

El accidente se produjo a las 4.15 horas de ayer, a la altura del kilómetro 5,200 de la citada carretera, cuando la furgoneta Opel Kadett, matrícula BI-7447-AZ, se salió de la carretera y chocó contra una roca.

Como consecuencia de la colisión sufrieron heridas de gravedad Alberto Ealo Guerra, de 24 años, conductor del vehículo, y su acompañante Raquel Tejeiro Haro, de 20 años.



**MESON
REYES GODOS**
LES DESEA FELICES FIESTAS DE
"SAN ANTOLIN"

Tfno.: 77 26 11
TARIEGO DE CERRATO (Palencia)

Fersán

C./ Joaquín Costa, 1
Teléfono: 74 64 37 - Palencia

JOYERIA - RELOJERIA
PLATERIA - REGALOS
LISTAS DE BODAS

En las fiestas de
San Antolín, saludamos
cordialmente a nuestros
clientes y amigos

*Súmate
a la fiesta.
Felicidad en
San
Antolén*

PRYCA
PALENCIA
Tú haces Pryca

«EL DIARIO PALENTINO» en la calle

Los palentinos opinan sobre...

Las fiestas patronales de San Antolín

Luis CABAÑES

A las 19,00 horas de hoy, lunes 31 de agosto, las hermanas Loreto y Marta Valderde pronunciarán el pregón popular, con lo que quedarán inauguradas las fiestas de San Antolín'92. Verbenas populares, pasacalles, espectáculos musicales, corridas de toros, campeonatos y tragaldabas llenarán de colorido, si las condiciones meteorológicas lo permiten, las calles de la capital palentina hasta el próximo día 6 de septiembre. Aunque con el programa en la mano las fiestas tienen el éxito asegurado, son los ciudadanos los que tienen la última palabra. Por todo ello, "El Diario Palentino" ha salido a la calle para saber qué opinan los palentinos sobre sus fiestas patronales de San Antolín'92 y ha realizado las siguientes preguntas:

- 1ª Después de haber estudiado el programa de estos festejos, ¿cómo se presentan para usted estas fiestas?
- 2ª ¿Cuál es para usted el acto principal de estas ferias de San Antolín'92?
- 3ª ¿Qué otro tipo de celebraciones piensa usted que deberían tener cabida en el programa?
- 4ª Dentro de todos los espectáculos programados, ¿cómo va a participar usted en estas fiestas?



JUAN BORJE

Juan Borje, 25 años, informático.

1ª Por lo que yo veo parecen un poco más animadas y menos pobres que en años precedentes. Para mi gusto van a ser unas buenas fiestas.

2ª Personalmente lo que más me atrae de todas las celebraciones programadas es el Torneo de Juegos de Rol que tendrá lugar en los locales de ACUP el jueves día 3.

3ª La verdad es que no sabría decirte porque no he estudiado el programa a fondo, pero creo

(Continúa en la página siguiente)

EL TIEMPO

**Intervalos
nubosos y ligero
descenso de
temperaturas**

El cielo presenta hoy intervalos nubosos, que aumentarán por el noroeste en el transcurso del día, con chubascos, localmente moderados en la tarde noche, y las temperaturas no registrarán cambios o un ligero descenso, informó el Centro Meteorológico Zonal del Duero.

El termómetro marcará máximas entre 17 y 20 grados y mínimas entre 6 y 10 grados, con vientos flojos del noroeste, y para mañana se prevé cielo muy nuboso en la mitad norte y una bajada moderada de las temperaturas.

1992

2º ANIVERSARIO
Convención de los
Derechos del Niño



DIAS HÁBILES
Y FESTIVOS

**DEJA A
LOS NIÑOS
JUGAR**

SI LOS NIÑOS TE IMPORTAN
SI TU HIJO TE IMPORTA,
ORIENTATE



Escribe a **Filium**
Apartado 2421, 28080 Madrid

FILIO es la publicación gratuita de este anuncio

MUEBLES



y

SUS ESTABLECIMIENTOS

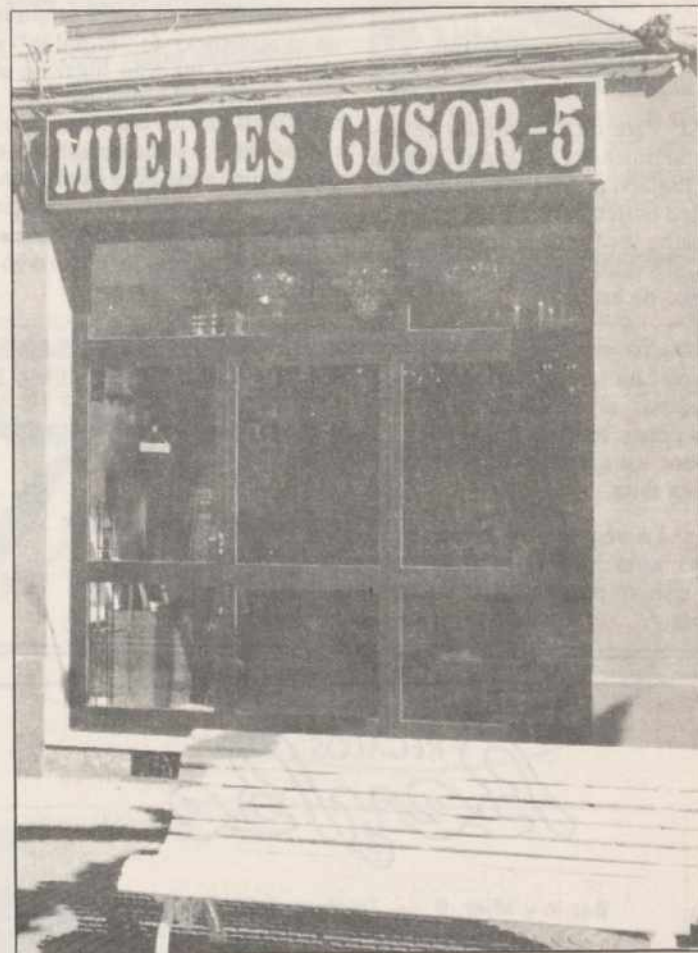
- N.º 1 - Tienda: Bailén, 5 - Tfnos: 743418 y 345643
2 - Almacén: Poligonillo, Parcela 10 - Tel: 722067
3 - Patty Soh: Teniente Velasco, 16 - Tel: 730526
4 - Tienda: Juan de Balmaseda, 1 - Tel.: 711921
5 - Tienda: Avda. de Valladolid, 39 - Tel: 723421

*Que todos los palentinos
disfruten en estas fiestas
de San Antolín-92*

¡Felices Fiestas!



**Medalla de Plata de la Cámara Oficial
de Comercio e Industria - 1992**



«EL DIARIO PALENTINO» en la calle

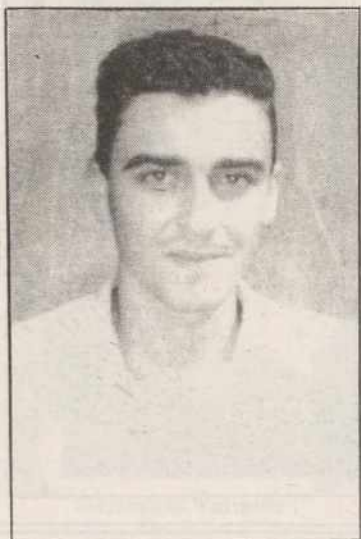
Los palentinos opinan sobre...

Las fiestas patronales de San Antolín

(Viene de la página anterior)

JOSE FRANCISCO VICENTE

José Francisco Vicente, 18 años, estudiante.



1ª Bueno, en cuestión de gente, y comparándolo con otros años, creo que ha acudido y va a acudir mucha más gente. Con respecto a los actos me parece que están bastante bien preparados y son muy variados. Creo que es un programa muy completo.

2ª Yo me quedaría con los conciertos que se van a celebrar en el auditorio de "El Salón" y con los que tendrán lugar en el Polideportivo Municipal.

3ª Como he dicho antes me parece un programa completo, aunque se podrían introducir más actos de tipo cultural como por ejemplo obras teatrales o cosas así.

4ª Pues como todos los años. Saldré a la feria con los amigos y probablemente acudiré a algún concierto de los que están previstos.

CARMEN GUTIERREZ

Carmen Gutiérrez, 27 años, ama de casa.

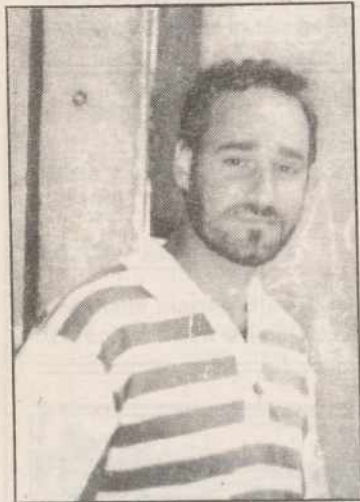
que son unas fiestas bastante completas.

4ª Bueno, como soy uno de los organizadores del Torneo de Juegos de Rol, esa será mi forma de contribuir y participar en estas fiestas.

LUIS ANGEL GONZALEZ

Luis Angel González, 32 años, maestro.

1ª Pues yo creo que igual que todos los años, con las mismas cosas e igual de monótonas que siempre.



2ª Para mí, aunque no he mirado mucho el programa, alguna actuación musical de "El Salón". Pero entiendo que para quien le gusten los toros, la feria taurina es, sin duda alguna, el acto principal de este año.

3ª Yo creo que lo principal para resaltar estas fiestas sería mejorar el funcionamiento de las peñas. Es decir potenciarlas a todos los niveles y desde donde haga falta.

4ª La verdad es que no voy a estar aquí durante las fiestas, por lo que mi participación va a ser nula.

1ª Pues después de estar leyendo el programa he podido comprobar que están programados actos muy interesantes.

2ª Lo que a mí más me gusta es la Feria de Artesanía de la Plaza Mayor, y la Feria del Libro que se desarrolla durante estos días en "El Salón".

3ª La verdad es que no lo sé. Yo he leído todo el programa y me parece que están previstos actos para todos los gustos. Creo que es un programa bastante completo.



4ª Visitando las ferias, algunos actos que me interesen y también me gustaría ir al pregón literario que correrá a cargo de Moncho Alpuente.

ALBERTO CASASOLA

Alberto Casasola, 34 años, peón de albañil.

1ª Pues hombre, con este tiempo me parece que van a ser un fracaso. Pero espero que cambie la climatología y se puedan desarrollar sin obstáculos los actos programados.

2ª A mí lo que más me suele gustar siempre son las verbenas y las actuaciones, pero siempre

que sean buenas y desgraciadamente este año son regulares.

3ª Lo cierto es que el programa no lo he visto, pero creo que sería bueno introducir en las fiestas un pequeño torneo de fútbol.

4ª Como todos los años, asistiré a las verbenas y a los espectáculos musicales.

ANDRES MUÑOZ

Andrés Muñoz, 62 años, administrativo.

1ª Para mi gusto las encuentro muy bien, pero lo cierto es que el tiempo no a acompañar. Lo importante es que la climatología cambie y que se puedan celebrar estas fiestas que son las únicas que hay en el año.

2ª Lo principal de estas fiestas son estos espectáculos que a montado el ayuntamiento, las verbenas y los conciertos. Debido a esto se ha conseguido que la gente joven se lo pase bien sin tener que pagar dinero.



3ª Creo que lo han montado muy bien, aunque siempre puede faltar algún detalle, aunque en mi opinión es un programa muy completo.

4ª Pues yo pienso acudir a algún espectáculo de revista con

mi mujer pero donde yo no voy a acudir es a "El Salón" a escuchar actuaciones musicales, principalmente debido a mi edad.

FERNANDO MATIA

Fernando Matía, 39 años, documentalista.

1ª Por el programa que he visto, y aunque no lo he estudiado demasiado bien, creo que son un poco más deficientes que las de los años anteriores. Creo que al-



gún espectáculo que ha habido otros años en el Pabellón Municipal, que tenía bastante audiencia, este año no existe.

2ª Para mí el acto principal de las fiestas está en el pregón literario, aunque este año ha empezado con polémica respecto a la persona que lo va a pronunciar. Personalmente creo que Moncho Alpuente no es la persona más idónea para este acto.

3ª Yo buscaría actos como los que se estaban celebrando antiguamente en el polideportivo en los que pagando una entrada asequible pudiese todo el mundo disfrutar de actos variados para el gusto de cada colectivo.

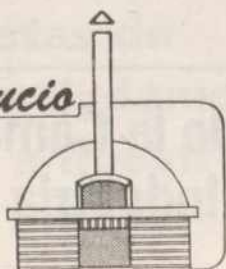
4ª La participación mía se reducirá a la asistencia de los actos organizados en público, ya que no me puedo dedicar a ir a espectáculos a los que me gustaría como el teatro

REGALOS
Beyle

Barrio y Mier, 6 — Teléfono (988) 74 29 14
34001 - PALENCIA

Casa Lucio
RESTAURANTE
Horno - Parrilla

Don Sancho, 2 • Tfno. 748190
34001 PALENCIA



FABRICA DE MUEBLES
DE COCINA

Cociconfort, s. a.

LES DESEA FELICES FIESTAS DE
"SAN ANTOLIN-92"

Polígono Industrial
(Nuevo Vial) Parcela 205
Teléfono 730028
34003 PALENCIA

Entrevista con Heliodoro Gallego, Alcalde de Palencia

"Estoy satisfecho de este primer año de legislatura porque se han sentado las bases para el desarrollo económico y social de la ciudad"

La aprobación del Plan General y la mejora en infraestructuras, logros más destacables

Carmen CENTENO

El 15 de junio de 1991 se constituía la nueva Corporación Municipal y Heliodoro Gallego era designado Alcalde como candidato de la lista más votada en los Comicios del 26 de mayo. En su discurso de investidura apostaba por el progreso, la participación y el consenso, además de recalcar que vivíamos un momento histórico a escasos años del fin del milenio. Ahora, tras un primer año de gobierno que define como satisfactorio, se dispone a vivir las fiestas de San Antolín con todos sus conciudadanos.

P. Me gustaría saber qué supuso para Heliodoro Gallego como político y como socialista acceder a la Alcaldía de Palencia.

R. Cuando me presenté a las elecciones, evidentemente con un programa concreto, el del Partido Socialista, era para intentar obtener el mejor resultado. Cualquier otra filosofía hubiera sido cínica y propia de extraterrestres. Tenía confianza en que el pueblo palentino votaría de manera importante a los socialistas. Eran muchas las cosas que habían ocurrido en Palencia y, sobre todo, intuía que quería encarar el futuro respetando el pasado. Había una voluntad de cambio en la sociedad. Por todo ello, llegar a la Alcaldía representó la culminación de un pro-

yecto político, no personal, y mi puesta a disposición del pueblo de Palencia.

Desde entonces me he entregado en cuerpo y alma, aunque antes también lo había hecho en la oposición, para resolver los problemas. Algunos temas se han resuelto, otros estamos estudiándolos y en algunos otros nos queda un largo camino por recorrer. Pero en conjunto hay una gran satisfacción, que es la de estar al servicio de los ciudadanos y actual como alcalde de todos.

P. Al cabo de este primer año de legislatura, ¿hasta dónde cree que se ha cumplido aquella oferta de diálogo, participación y consenso, tanto por su parte como en cuanto a la aceptación por parte de la oposición?

R. Yo creo que hoy la ciudad de Palencia vive un estado de cierta tranquilidad social, con una dosis importante de armonía. En medio de esta sociedad de prisas en la que vivimos se observa mucha calidad de vida y se ve que este es un lugar ideal para vivir. Las distintas oposiciones municipales han cumplido con su papel institucional. Puede que en algún supuesto hayan prevalecido los intereses partidistas, pero por lo común no. La situación política impone, y es gratificante, el debate intenso de los temas y la búsqueda del consenso. De esta forma se



Heliodoro Gallego Cuesta, alcalde de Palencia

FOTO LUIS

adoptan soluciones más enriquecedoras con las aportaciones de todos los grupos políticos.

P. Si los socialistas hubieran tenido mayoría absoluta en el Ayuntamiento ¿hubiera ofertado también diálogo, participación y consenso?

R. Es una cuestión de talante y el mío personal siempre es buscar la participación y el consenso. No sé si será por formación o por deformación profesional, pero siempre he intentado dialogar. Creo que lo importante en política es poder decir que la alternancia de partidos es posible, que en una ciudad pueden gobernar unos u otros mirando por

los intereses generales. A nivel personal todos los días procuro ejercer como alcalde de todos los ciudadanos. Fui elegido por un partido y por un grupo de votantes, pero me impongo gobernar para todos, de ahí mi presencia en todo tipo de actos y mi vivencia de las alegrías y las tristezas de la gente. Lo importante es avanzar y para eso hay que dialogar y lograr el consenso.

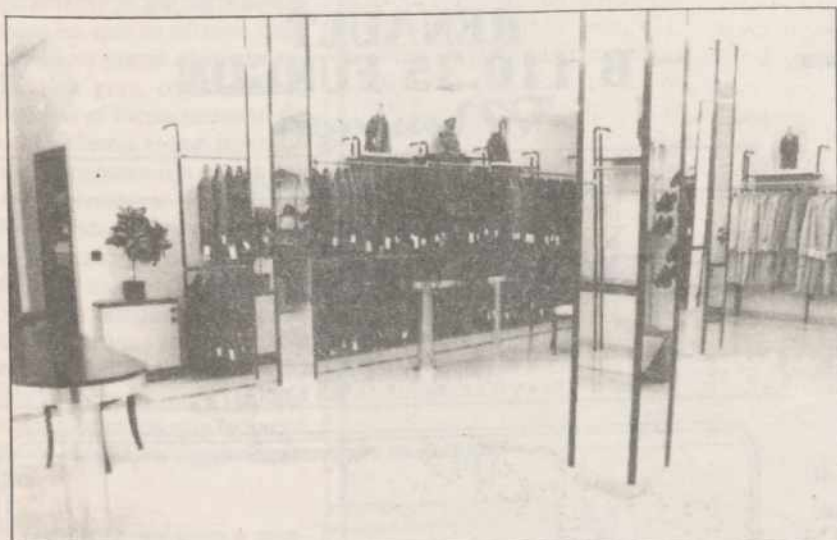
P. ¿Qué logros destacaría?

R. Primero destacaría que dentro de ese estado de diálogo se ha conseguido cierta tranquilidad en los debates de la Corporación y un buen grado de participación. En cuanto a temas de la ciudad me parece muy impor-

tante la aprobación del Plan General de Ordenación Urbana. Se ha avanzado en la consecución de una mayor seguridad ciudadana y aunque no se ha erradicado por completo el tema de la droga, se ha hecho un Plan Municipal de Lucha y se está avanzando en ello. También tenemos un Plan Integral para la Juventud ya iniciado y que se va a ampliar en el 93. Hemos sentado las bases para el desarrollo económico y social de Palencia mediante el Plan Estratégico, hecho con la participación y el acuerdo de todas las fuerzas sociales y económicas.

Por otra parte, nos hemos enfrentado a temas importantes que requerían nuevos horizontes como la Fundación Díaz-Caneja y aunque las cosas han ido con cierto retraso por la situación en que se encontraba el expediente y su complejidad, vamos a tener en breve un Museo de Arte Contemporáneo. Las obras del Teatro Principal han entrado en su fase final y va a ser una pequeña joya para Palencia. De esta forma vamos a encontrarnos con unas buenas infraestructuras culturales, de las que adolecíamos. Otro aspecto muy positivo es la colaboración lograda por parte de los grupos sociales, culturales y deportivos de la ciudad, a los que hemos apoyado y vamos a seguir apoyando en sus iniciativas porque confiamos en ellos. Se está elaborando también un Plan para proteger el casco antiguo y se van a acometer dentro de él obras decisivas

(Continúa en la página siguiente)



UN NUEVO CONCEPTO DE MODA

ANTONIO MAURA, 4
TFNO.: 70 18 81 - PALENCIA

Victor

MODA HOMBRE



Entrevista con Heliodoro Gallego, Alcalde de Palencia

(Viene de la página anterior)

como el remozamiento de la Plaza Mayor y el edificio del Ayuntamiento, así como la calle Mayor.

En cuanto al Río Carrión están cambiando las cosas de forma importante. Cuando pasen las ferias no sólo se va a hacer una completa mejora del entorno que pagará la Confederación Hidrográfica del Duero, sino que además se va a instalar la deseada barandilla artística de hierro, que está realizando ya una fábrica de Miranda.

P. ¿Hay algún deseo insatisfecho? ¿Alguna obra o acuerdo que hubiera querido llevar adelante y no haya sido posible?

R. Hay temas que han ido un poco lentos como el del PGOU o el expediente de la ORA, fruto del exceso de debate, pero es que a veces hay que buscar los votos precisos para que salgan adelante los proyectos.

Hay cuestiones que vamos a afrontar en breve de cara al futuro. Mañana mismo, día 1 de septiembre, nos visita el Ministro de Obras Públicas y Transportes José Borrell y con él vamos a hablar de temas que nos interesan como el desdoblamiento de la N-611 y su conversión en auto-

vía, acorde con la solidaria moción que aprobamos en su día. Tenemos que resolver el tema del ferrocarril. El estudio de Ineco habla de tres soluciones y debemos decantarnos por la más viable, sin demorar innecesariamente el tema. Se lo plantearemos al Ministro y a las restantes Administraciones. Ya está en marcha la Coordinadora y yo sigo haciendo gestiones porque soy consciente de que es un tema duro y polémico pero que no se puede "aparcarse".

Echo de menos un mayor compromiso de la Junta de Castilla y León en algunos temas de la ciudad y la provincia de Palencia y en eso coincido con otras voces políticas, incluso del PP. Algunas decisiones de la Administración regional no nos benefician y voy a insistir ante el presidente de la Junta para que se tengan más en cuenta las condiciones y valores de nuestra tierra y se apoyen nuestras iniciativas. Pienso, entre otras cosas, en la depuradora de aguas residuales y en la protección del Monte El Viejo. En nuestras relaciones con la Junta hay luces y sombras y de ambas hay que hablar, por eso reconozco que hay temas en los que se ha avanzado mucho como el de la Terminal de Mercancías.

P. ¿Qué cambios evidentes se

han producido en la ciudad de Palencia durante este tiempo?

R. Tenemos mejores infraestructuras y nuestros parques y jardines están muy bonitos y en ellos se ha conseguido una mayor tranquilidad y seguridad para los ciudadanos con la contratación de los vigilantes. Esta es una ciudad en la que se pasea mucho y con gran intensidad y es grato poder hacerlo en las mejores condiciones. Tenemos suelo industrial a disposición de empresas no contaminantes que espero sea aprovechado, hay iniciativas de grupos y colectivos sociales como los comerciantes del centro, una vez que se apruebe definitivamente el Plan General habrá suelo para construir suficientes viviendas sociales y de protección oficial y ahí está el proyecto de la Junta de llevar a cabo más de doscientas.

P. A pesar de estos logros y satisfacciones, habrá algún tema que preocupe especialmente al Alcalde...

R. Soy consciente de que quedan muchas cosas por hacer, pero lo importante es la tenacidad y la ilusión con la que estamos trabajando. Se han hecho bastantes cosas y habrá que hacer más para que Palencia tenga mayor peso específico a nivel regional y a nivel nacional y eso es una labor de todos. Estamos ha-

blando de proyección de futuro, de aportar infraestructuras culturales y de conseguir una verdadera orientación universitaria y voy a insistir mucho en esto "caiga quien caiga".

También me preocupa mucho la juventud que, en general, es sana y está llena de valores al contrario de lo que muchos piensan. Les veo con muchas ganas de luchar por nuestra tierra y de quedarse en ella. Por eso tenemos que trabajar todas las instituciones. También tenemos que resolver esos desequilibrios de las sociedades modernas para mejorar la vida de aquellas familias que pasan dificultades.

P. ¿Le preocupa también su futuro personal al frente del Ayuntamiento? ¿Teme de alguna manera la insinuada moción de censura del grupo mayoritario de la oposición?

R. No me preocupa en absoluto mi futuro personal. Yo trabajo todos los días intensamente, al margen de especulaciones y rumores porque los considero inútiles y no merman mi moral ni un ápice. Si en un momento dado se llegara a plantear esa moción sería responsabilidad de la oposición, no mía, porque hasta entonces yo habría hecho lo que debía: trabajar todo lo que puedo por Palencia.

P. ¿Cómo cree que va a afectar la crisis económica generalizada a la vida municipal?

R. Entramos en una etapa más compleja y difícil, en la que la política económica de recesión a nivel mundial va a imponer un ritmo más lento a las inversiones. Yo, de todas formas, voy a seguir luchando para que Palencia no sufra recortes en las ayudas e inversiones de las otras Administraciones. Se han hecho grandes inversiones en otros lugares de España y yo creo en la solidaridad y en que hay cosas en Palencia manifestamente mejorables que las otras Administraciones van a entender y deben apoyar. Soy un municipalista convencido y confío en que cada vez tengamos más transferencias para evitar duplicidades administrativas.

P. ¿Cómo ve las Fiestas de San Antolín'92?

R. El Ayuntamiento ha procurado realizar un programa atractivo y variado para que la fiesta vuelva a la calle y la ciudad se convierta en un lugar de encuentro. Los festejos se han preparado con mucho tiempo y con gran ilusión y creo que se van a vivir intensamente. La gente tiene unas impresionantes ganas de fiesta y deseo que la viva en paz y tolerancia.

TAMPOGRAFIA
SERIGRAFIA
TERMOGRABADO
RECLAMOS PUBLICITARIOS

C/CANTIGAS, 7
TEL. FAX: 710935
PALENCIA

REXGAR
Publicidad

Mezón
del Cerrato - COCINA CASTELLANA
- REUNIONES FAMILIARES

LES DESEA FELICES FIESTAS DE SAN ANTOLIN

Tfno: 77 18 53
TARIEGO DE CERRATO (Palencia)

Mister Croissant

- ESPECIALIDAD EN
CROISSANES RELLENOS
Y FRUTOS SECOS

C./ Colón, 47
Teléfono 70 02 01

PALENCIA

TERRAZA
HUERTA
DE
GUADIAN

BAR
DE
PANCHO

TE
LLENAN
DE
FIESTA

Gral. Almaraz

¡ELIJA YA UN FURGON RENAULT!

Amplia gama de furgones:

12 - 14 y 16 m.

De 76 a 116 Hp.

Dirección hidráulica

Frigoríficos

Isotermos

Microbuses

Carga normal

Precios interesantes

Venga a vernos:

¡Le interesa!

Furgones Renault:

¡La mejor oferta!

Concesionario:

AUTO REPUESTOS PALENCIA

Concesionario Renault V.I.

Avda. Madrid, 2

Teléfono 72 14 00

PALENCIA

RENAULT B120.50 FURGON 16 M³ Messenger

FURGON GRAN VOLUMEN 5,0 Tm P.T.C.
116 CV (C.E.E. 88/195) / 3.800 R.P.M.

RENAULT B110.50 FURGON GRAN VOLUMEN

FURGON 5,0 Tm P.T.C.
106 CV (C.E.E. 88/195) / 3.800 R.P.M.

RENAULT B 110.35 FURGON Messenger

FURGON 3,5 Tm P.T.C.
106 CV (C.E.E. 88/195) / 3.800 R.P.M.

RENAULT B 80.35 FURGON Messenger

FURGON 3,5 Tm P.T.C.
76 CV (C.E.E. 88/195) / 4.000 R.P.M.

ESQUEMA DE DIMENSIONES

VOLUMEN INTERIOR 12 M³

DIMENSIONES (mm.)		PESOS (Kg.)	
CHASIS-FURGON		EN VACÍO	
A Distancia entre ejes	3.200	Peso total	2.205
B Longitud total	5.650	Peso en eje delantero	1.175
F Vía delantera	1.650	Peso en eje trasero	1.030
EN CARGA			
Peso total cargado	3.500		
Carga útil	1.295		
Peso max. en eje delantero	1.800		

Celso Mellado, presidente de la Comisión Municipal de Cultura y Festejos

"Hemos repartido los actos para que la fiesta se viva en la calle, a lo largo y ancho de la ciudad"

Este año la Plaza Mayor cobrará mayor protagonismo

C.CENTENO

Son las primeras Fiestas de San Antolín que Celso Mellado ha organizado íntegramente, de principio a fin, aunque las segundas de las que se responsabiliza como presidente de la Comisión Municipal de Cultura y Festejos. Las del año pasado le "cogieron" a dos meses y medio de constituirse la nueva Corporación Municipal y tuvo que asumir la contratación de espectáculos ya acordada y distribuir el escaso presupuesto restante en otros festejos. Esta vez ha tenido tiempo y un presupuesto de 40 millones de pesetas para emplearlos en el programa festivo en honor de San Antolín.

Pregunta. ¿Cuáles son los riesgos y problemas fundamentales que conlleva la organización íntegra de las fiestas?

Respuesta. El principal riesgo y el que más me preocupa es el de la aceptación popular de lo que estoy ofreciendo, el pensar que todo lo que haces guste. Lo importante de las fiestas es que cuenten con la participación de los ciudadanos. Con ese ánimo las hemos hecho.

P. ¿Qué sensación produce, a nivel personal, el hecho de tener que estar un poco a todo para controlar el programa completo?

R. Dentro de mi Concejalía que es muy amplia se programan actividades durante todo el año, pero sí es cierto que las fiestas tienen una importancia especial y lógicamente al ser un montón de cosas las que se ofrecen concentradas en pocos días, eso requiere una gran coordinación. No es sólo el Departamento de Cultura y Fiestas el que interviene en la organización, están los de Infraestructura, Personal y Tráfico. Todos tienen que colaborar y trabajar coordinados. Esto exige una dedicación amplia y una atención continua para cada cosa. Siempre hay "previstos" e "imprevistos" con los que hay que contar y son precisamente estos los que te hacen andar de cabeza en algunos momentos.

P. Eso suena un poco a arrepentimiento....

R. No, en absoluto. Soy una persona bastante tranquila, difícilmente me pongo nervioso y lo llevo lo mejor que puedo. Además pienso que las prisas y los nervios no conducen a nada. Cuando surgen problemas hay que tratar de solucionarlos con tranquilidad, no marcharse.

P. ¿Cómo ha funcionado hasta este momento la coordinación en-

tre los distintos departamentos municipales?

R. Creo que la coordinación está funcionando bastante bien. Este año nos hemos adelantado un poco a los acontecimientos, a la vista de experiencias pasadas, y con tiempo hemos tratado de tener previsto todo con los distintos departamentos y áreas. Puede que hayamos tenido algún fallo, pero no grandes problemas.

P. Hablemos un poco de los objetivos y las pretensiones con que ha nacido el programa de San Antolín'92.

R. El objetivo era hacer un pe-

(Continúa en la página siguiente)



Celso Mellado

FOTO LUIS



gas
palencia,s.a.

DESEA
FELIZ FERIA Y
ALEGRES FIESTAS DE
"SAN ANTOLIN-92"
A TODOS
LOS USUARIOS DE GAS NATURAL
Y
PALENTINOS EN GENERAL

Tte. Velasco, 19
Teléfono 72 67 08 - PALENCIA

Entrevista a Celso Mellado, concejal de Cultura y Festejos

(Viene de la página anterior)

queño cambio estructural de la feria. Eso en principio está: se han repartido los actos para dar mayor protagonismo a la Plaza Mayor y ofrecer cosas en ella, en el Salón y en Los Jardinillos, de forma que se evite la concentración. El Ferial por su parte está en otro sitio y durante tres días vamos a llevar parques móviles a tres barrios. Así, habrá ambiente festivo en toda la ciudad.

En cuanto a los espectáculos, que son el grueso de la feria al menos en presupuesto del que se llevan aproximadamente el 75 por ciento, hemos tratado de traerlos para todos los gustos. Hemos reducido en cantidad, que no en calidad, los juveniles limitándolos a tres grandes grupos como La Unión, Cómplices y Duncan Dhu. Las personas mayores tienen también actuaciones para su gusto y los precios de las entradas en el Pabellón son asequibles a casi todos los bolsillos (500 y 700 pesetas). No se cobra para recaudar sino para que la gente pueda ver esos espectáculos con cierta comodidad.

P. ¿Qué es, a su juicio, lo más novedoso del programa?

R. Para mí la novedad está en nuestra intención de que el público se integre lo más posible en la fiesta. Para eso va a haber todos los días animación en el Parque del Salón y a lo largo de toda la calle Mayor, a base de mimos y marionetas móviles que acompañarán a las peñas e invitarán a la gente a pasárselo bien. También es novedoso el protagonismo dado a la Plaza Mayor donde habrá actividades todas las tardes y algunas noches, con ese cambio de verbenas en función del lugar de celebración de los espectáculos musicales. El día 2, solemnidad de San Antolín, los Kalchakis van a interpretar la Misa Criolla junto a la Coral Vaccea en la Catedral ya que no hay que olvidar que estamos en un año eminentemente latinoamericano. Otra novedad es el inicio de las fiestas esta tarde, con su pregón popular, el desfile de las peñas, el cohete que este año no va a fallar y algunas sorpresas que aún no voy a desvelar.

P. ¿Por qué se ha trasladado el pregón inicial de las fiestas a las siete de la tarde?

R. La razón principal es el calor sofocante que suele hacer a mediodía, algo que hace que muchos no acudan a la Plaza Mayor o que los que vayan lo pasen mal. Además cuando el acto termina a mediodía parece que ya no hay más fiesta esa jornada y como este año no había corrida de toros por la tarde hemos decidido cambiar el acto inicial.

P. ¿Hay algo que hubiera querido conseguir para las fiestas y no ha podido ser?

R. Yo a lo mejor hubiera reducido el número de espectáculos musicales y hubiera programado más actividades de animación callejera, pero si hago lo primero muchos iban a decir que el programa era pobre. En cuanto a los propios espectáculos había muchas peticiones distintas pero algunos artistas no tenían estas fechas libres y otros se salían de nuestro presupuesto. De todas formas, no creo que haya queja porque entre el largo prólogo que hemos disfrutado, la feria como tal y el fin de semana posterior al que hemos trasladado el Día del Concejo, tenemos casi tres semanas de actos.

P. ¿Ha pensado en la posibilidad de organizar cosas más baratas pero quizá más populares y masivas?

R. Sí, lo que sucede es que la gente aquí no es demasiado animosa en lo que a bailar y festejar en la calle se refiere y por eso hay que organizar espectáculos que tengan "tirón". Podría pensarse, por otra parte, en un regreso a las verbenas y las fiestas con un carácter más cerrado pero eso sería clasista y no puede hacerse. Yo, como concejal de los palentinos, me debo a todos y tengo que hacer cosas para el disfrute general.

P. ¿Qué extras ofrece el Ayuntamiento aparte de esos espectáculos, de las verbenas, los pregones y las competiciones deportivas?

R. Hay iluminación extraordinaria a base de 45 arcos en la calle Mayor y 15 en el Salón con un pórtico de entrada mayor, el cartel luminoso a la entrada del Ferial y los que dan la bienvenida en las entradas a la ciudad por las distintas carreteras. Hay también guirnalda de bombillas en los soportales de la Plaza Mayor al estilo de las verbenas típicas; el trenecito que recorrerá la ciudad llevando a los peques y el parque infantil móvil que irá al Barrio del Carmen, a la Plaza de la Marina y al Barrio de San Juanillo con un par de hinchables, motos y coches-karts, rolers eléctricos y patinetes con motor. Funcionará dos horas por la mañana y tres por la tarde durante los tres días y será gratuito. Se ha traído con la diferencia de cachets del espectáculo de humor, para el que se contó en principio con Gila y al suspender la gira se sustituyó por Eugenio.

P. ¿Cree Celso Mellado que va a notarse la crisis económica en la feria palentina?

R. Posiblemente no se note mucho este año y si sea más grave en el 93, aunque eso siempre dependerá de cómo se dé la cosecha y de otros factores.

P. Por último, ¿cuál es el mensaje del concejal de Cultura y Fiestas para San Antolín'92?

R. Que la gente se olvide de los problemas durante estos días, que lo pase bien, que saque a relucir todo su sentido del humor y sus ganas de participar en los festejos.



GESTORIA GARCIA-CUENA

- AUTOMOVILES
- TRANSPORTES
- SEGUROS SOCIALES
- ASESORIA FISCAL
- ESCRITURAS
- GESTIONES GENERALES



**SEGUIMOS A SU DISPOSICION
EN NUESTRO DESPACHO
Y OFICINAS DE SIEMPRE**

Calle Conde Vellellano, 2.
Tfnos. 70 00 89 - 70 00 04 - 70 01 24
FAX 70 01 25

Sucursal en Aguilar de Campoo: Avda. José Antonio, 5, bajo. Teléfono 12 52 28.

Hosteria



"El Convento"

ESPECIALIDADES:

- Lechazo asado en horno de leña
- Parrillada de pescados y mariscos
- Sopa castellana
- Ensalada de mariscos

FELICES FIESTAS DE SAN ANTOLIN

Tfnos. (988) 12 36 11 - 12 30 95
34492 SANTA MARIA DE MAVE
(Palencia)

CENTRO SALUD Y BELLEZA



CONSULTA NATURISTA

**Bar
PANCHITO**

Cardenal Almaraz
Zona Seminario

ELECTRICIDAD

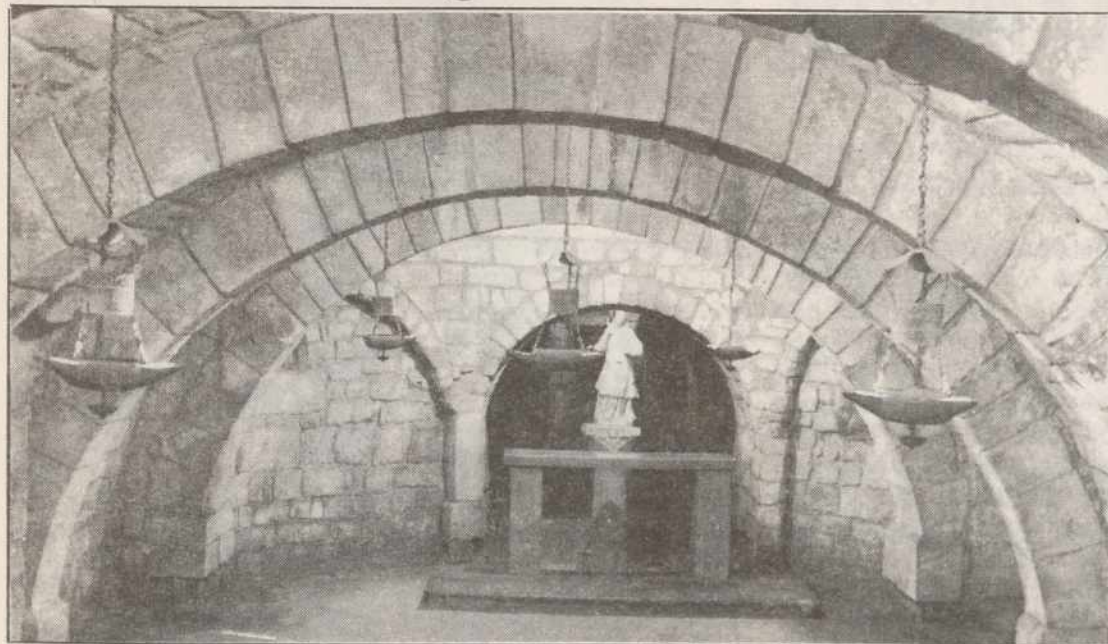
Santiago

LES DESEA FELICES
FIESTAS DE SAN ANTOLIN - 92

MAYOR, 124 - TEL. 740040 - PALENCIA

INSTALACIONES, REPARACIONES
Y MATERIAL ELECTRICO

San Antolín en el Breviario palentino antiguo



Cripta de la Catedral con la imagen de San Antolín

El oficio de San Antolín, con su fiesta y octava, probablemente sea tan antiguo como la diócesis palentina restaurada (a. 1035). Por su estructura y distribución de las numerosas antífonas, himnos, oraciones y lecciones, es sin género de duda mozárabe. Tuvo vigencia en la diócesis hasta fines del siglo XVI, cuando se impuso en la iglesia universal la reforma del concilio de Trento.

Es en las Lecturas donde el Breviario recoge con gran profusión de detalles, lo que la tradición venía transmitiendo sobre la vida del Santo, que para los devotos y palentinos todos, resumen de los textos latinos originales.

Según estos escritos, San Antolín era hijo de Freclano, rey de Pamia. Quedó huérfano siendo niño y a la muerte de su padre pasó a vivir bajo la tutela de su tío abuelo Teodorico, rey de Tolosa.

Educado en las sagradas letras y en las buenas costumbres de los cristianos se esforzaba por encarnar en su vida lo que aprendía de sus maestros. La vida singular del joven Antolín terminó suscitando celos en su tío por lo que hubo de huir del palacio en dirección a Roma. Antes de llegar, en Salerno encontró una floreciente comunidad de cristianos que le acogieron con afecto. Fue allí donde recibió el diaconado de manos del obispo, dedicándose desde ese momento a la predicación de la palabra de Dios entre los paganos, sin medir riesgos humanos y fomentando en su corazón el deseo ardiente de recibir el martirio. Frutos abundantes de conversiones, acompañados de frecuentes milagros fueron el premio divino a la generosidad y entrega del joven.

Pero también en Salerno la incompreensión de algunos poderosos hizo que se desencadenara la persecución abierta. Antolín salió de la ciudad sin rumbo fijo. En su incierto caminar y en su soledad Dios le confortó con su providencia haciendo que no le

faltara lo imprescindible. El agua manaba de las fuentes secas, la naturaleza inhóspita de los lugares que atravesaba le brindaba el mínimo sustento cotidiano.

Después de algún tiempo volvió a su patria. Teodorico le acogió ahora con gozo y honores como si estuviera arrepentido del trato anterior. Incluso pretendió o al menos le prometió elevarle a la sede episcopal de Tolosa que entonces ocupaba San Saturnino. Entretanto se le brindaba el régimen de alguna abadía. A todo ello renunció. Quería servir a la Iglesia; pero sólo como diácono. Las envidias de algunos palaciegos y las falsas acusaciones, incluidas las de incesto, renovaron las iras de Teodorico y Antolín fue a la cárcel, encadenado de pies y manos y con la orden de negarle los alimentos. Un ángel le visitaba confortándole y alimentándole.

Pasados siete días un niño llamado Almaquio, hijo de un patricio, guiado por el Espíritu Santo vino a la cárcel para sostenerle las cadenas y aliviarle en su soledad y tormento. Cuando el rey fue a ver a Antolín esperando encontrarle muerto, y vio al niño con el preso, lleno de cólera mandó que despeñaran a Almaquio por un risco de montaña.

Pero Dios le libró de la muerte. Algún tiempo después Teodorico en Pentoma, halló al niño predicando la fe de Cristo. Maravillado le preguntó cómo había logrado sobrevivir, a lo que respondió que por las oraciones de su maestro Antolín. Al mismo tiempo le anunció que perecería en la primera batalla que tuviera que librar. Poco tiempo después al enfrentarse con Pipino en la isla Magalonense perdió la vida y su ejército fue desbaratado.

Galacio sucedió a Teodorico en el reino de Tolosa. Quiso persuadir al preso Antolín con halagos primero y con amenazas después, a que depusiera su terquedad y renegara de su fe. De nada sirvió. Entonces mandó apresar a todos sus seguidores y que fueran azotados. Los carceleros se convirtieron ante la serenidad y

fortaleza de Antolín y sus compañeros. Asombrados al ver como caían las cadenas con que se empeñaban en amarrarle, pidieron ser bautizados.

Enfurecido Galacio mandó que Antolín fuera echado en una gran olla de azufre y plomo derretidos al fuego, en la que permaneció dos días sin recibir daño. Los que acudían a ver el espectáculo se convertían y él les bautizaba con el líquido de la olla convertido en agua fresca. Fue en estas circunstancias cuando resucitó a un niño, hijo de madre viuda, quien cayó al suelo y fue pisoteado por la multitud.

Librado por los cristianos de las insidias de Galacio, se fue a Pamia donde encontró a Almaquio, con quien se retiró a un lugar solitario llamado Oriental, donde había una fuente. Allí fueron hallados por el rey Metopio que se divertía cazando.

Un ángel se había aparecido en otro lugar al presbítero Juan invitándole a que fuera a dicho lugar para recibir con Antolín y Almaquio la corona del martirio.

Ante la negativa a renunciar a sus creencias los tres fueron conducidos a la orilla del río Aregie donde Antolín fue decapitado con un tajo de alfanje. También fueron pasados a espada Almaquio y Juan. El cuerpo dividido de Antolín fue arrojado al río. Nuevas maravillas hicieron posible la recuperación de sus restos. El príncipe Festo, conocedor de tantos milagros, acogió las santas reliquias con devoción y las depositó en una pequeña iglesia de la advocación de San Martín construida junto al río. Las romerías y los hechos maravillosos se sucedieron. Temeroso el pueblo de que la crecida del río pudiera inundar la iglesia en alguna circunstancia, los restos fueron trasladados a la iglesia mayor de Pamia. La iglesia de Palencia celebró hasta no hace muchos años, cada 18 de mayo, la fiesta de la traslación de las reliquias de San Antolín.

Santiago Francia Lorenzo

LA CASA DE LAS MEDIAS

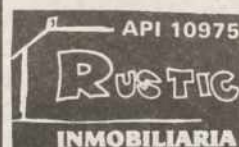
Encontrará todo tipo de medias

Corral de la Cerera, 5 Palencia

Bar "EL BREZO"

LES DESEA FELICES FIESTAS DE "SAN ANTOLIN"

Especialidad en almuerzos
Avda. Cardenal Cisneros, 19 Palencia



API 10975 y todo el equipo que hace posible su funcionamiento, FELICITA las fiestas de San Antolín a todos sus clientes y amigos, y les recuerda su amplia cartera de ofertas.

San Bernardo, 4-1º Tfnos. (988) 751544 - 751843 34002 - PALENCIA
Santiago, 14 - 4.º 3ª Oficina Tfnos. (983) 344283 - 372772 47001 - VALLADOLID
Miguel Artigas, 6 - 3ª Planta Puerta F Teléfono (942) 363648 39002 - SANTANDER

OFRECIENDO:

Venta de pisos 2ª mano en:

C./ Jacinto Benavente	C./ Santa M.ª de la Cabeza
C./ Queipo de Llano	C./ Valentín Calderón
C./ Teniente Velasco	C./ Federico Mayo
C./ Ortega y Gasset	C./ Don Pelayo
Avda. Valladolid	Plaza M.ª de Molina
C./ Mancornador	Avda. Buenos Aires
Avda. Cardenal Cisneros	C./ Alfonso VIII
C./ Mayor	C./ La Bondad
C./ Cirilo Tejerina	C./ Los Alamos
Avda. Madrid	Avda. Reyes Católicos
Plz. Inés de Osorio	C./ Caracas
C./ Doctor Cajal	C./ Los Pastores
C./ Ignacio Martínez de Azcoitia	C./ San Fermín
C./ Antonio Maura	C./ Navas de Tolosa
Avda. Vaceos	C./ Victorio Macho
C./ Velázquez	Plz. Cervantes
C./ Estrada	Avda. San Telmo
C./ Santiago	Avda. de Asturias
Avda. Manuel Rivera	C./ Sinesio Delgado
C./ Peregrinos	C./ Héroes del Alcázar
C./ Goya	C./ Manuel de Falla
C./ César Muñoz Arconada	C./ Francisco Reinoso
Avda. Casado del Alisal	Avda. Santander
Avda. Castilla	Hnos. López Franco
Menéndez Pidal	

RECORDANDO:

Que su mejor inversión la encuentra en sus nuevas edificaciones de pisos, apartamentos y despachos profesionales en:

Calle Don Sancho	Hnos. López Franco
Calle Mayor	Avda. Santander, etc.
Santa M.ª de la Cabeza	

ACONSEJANDO:

Que en su gestión inmobiliaria se dirija siempre a un profesional. Se les atenderá como se merecen.

MARIA PURIFICACION ALBILLO PEREZ
Agente de la Propiedad Inmobiliaria

RUSTIC, ofrece en Cantabria

apartamentos en el Sardinero en régimen de cooperativa desde 6.400.000. Nuevas edificaciones en Santander y provincia desde 3.900.000. Apartamentos en Isla. Chalets a 10 minutos de la playa y 30 minutos de estación de sky. Amplia cartera en pisos de 2ª mano.

CONSULTENOS

A impulsos evocadores

"RECONSTRUIR" LA CALLE MAYOR**Recuerdos de cómo fue desde las Puertas de Monzón, a la Ronda de San Francisco****Pedro-Miguel BARREDA**

En las descubiertas por la hemeroteca de Diario-Día también me he topado con datos, que me salían al paso desde los recuadros publicitarios y la gaceta anunciadora. No les prestaba atención, pues no formaban parte de mi objetivo. Andando el tiempo me percaté de que, a modo de pinceladas, contenían valiosos elementos para conocer la configuración de la ciudad, fundamentalmente, la calle Mayor, donde se concentraba el comercio.

Sugerían una realidad, ya cambiada, cuando no desaparecida, prueba de la imparable metamorfosis urbana. A partir de entonces, sin otra pretensión que acercarme al conoci-

miento de cómo fue Palencia, los he venido recopilando de manera un tanto desordenada.

Un día pensé que me ofrecían material, casi apasionante, para "reconstruir" la calle Mayor: cómo fue, qué establecimientos la singularizaron. El empeño planteaba pocas dificultades. El constante cambio en la numeración de los edificios, que a finales de siglo, punto de arranque en mi fichero, tenía doscientos números más que ahora, complicaba su correcta ubicación. También se imponía la necesidad de establecer ciertos límites cronológicos para la referencia. Por este lado he procurado no rebasar la raya de 1940, aproximadamente.

Así las cosas, creí que

mis datos podrían consentirme la apertura de una sección periodística con pretensiones de entretenimiento para quienes, ¡ay!, llevamos ya la dura carga de los recuerdos a la espalda. De paso invitaría a los palentinos de siempre para que, desde sus conocimientos y memoria, rectificaran mis lagunas y errores. Entre todos podríamos llevar a mejor término un más cabal acercamiento a la "reconstrucción", es un decir, de la calle Mayor.

Ocurrió, empero, que obligaciones más apremiantes y menos lúdicas acabaron arrinconando los datos en el laberinto sin alma del ordenador.

Como apunte para un proyecto, no realizado pero tampoco abando-

(Continúa en la página siguiente)



Hoy, Caja Salamanca; siempre, la Federación, el edificio privado de mayor prestancia en la ciudad.

FOTO LUIS

FIAT PLUS SERVICE

**ESTE VERANO TAMBIEN,
ESTE DONDE ESTE,
ESTAREMOS CON USTED.**



**ASISTENCIA
EN VACACIONES
24 H. AL DÍA.**

UN VERANO MAS, FIAT ESTA DE GUARDIA
CON SU SERVICIO DE ASISTENCIA
EN VACACIONES PARA TODOS
LOS VEHICULOS FIAT. PARA ESTAR
JUNTO A USTED SI NOS NECESITA.
EN CUALQUIER LUGAR DE ESPAÑA.
LAS 24 HORAS DEL DÍA.
SI LE SURGE UNA EVENTUALIDAD
LLAMENOS AL (91) 519 16 16
Y, ESTE DONDE ESTE, ESTAREMOS
CON USTED. Y SI NO PODEMOS RESOLVER
SU PROBLEMA EN CARRETERA,
LE REMOLCAMOS GRATUITAMENTE HASTA
EL SERVICIO FIAT MAS CERCANO.

(91) 519-16-16

DEL 15 DE JULIO
AL 15 DE SEPTIEMBRE DE 1992

FIAT

Exposiciones y almacenes de cerámica y gres.

Empresa azulejera

CASTILLA LA PLANA, S.L.

Pavimentos, Revestimientos Cerámicos y Gres
al servicio de la construcción

C/ Topacio, 78
Pol. San Cristóbal
Tels. 29 76 09 - 20 31 90
VALLADOLID

C/ Valverde, 3
Tel. 72 96 75
PALENCIA

"Reconstruir" la Calle Mayor

(Viene de la página anterior)

nado, los rescato ahora en una mínima parte. Acaso sirvan para que algún lector se remanse estos días en la nostalgia, frente al bullicio exigente de la feria. Son los correspondientes al primero de los tramos, en que para sistematizar la "reconstrucción" divido la calle Mayor. Casas de la acera impar, entre la Plaza de León y la calle de Ignacio Martínez de Azcoitia; es decir, desde las antiguas Puertas de Monzón, hasta la Ronda de San Francisco y como afluentes, marcando en las esquinas los hitos que no han cambiado para su localización, las calles del Cubo (hoy, Alonso Fernández de Madrid), Pedro Espina (Onésimo Redondo), los Soldados (Martín Calleja) y San Juan (Valentín Calderón).

AQUELLO DE CORREOS Y TELEGRAFOS

El primer edificio, Correos. No fue construido hasta bien entrado el siglo. En 1914 llegaron de Madrid los técnicos buscando lugar para el em-

plazamiento. Dos años más tarde dieron comienzo las obras. Consumieron bastantes más para terminarla, pero sin llegar a habitar el inmueble, porque el Gobierno Civil se negaba a recibirlo por las demasiadas deficiencias. Los sótanos embalsaban más agua que la "Pesquera del Buen Consejo"... Hasta 1923 no entraría en funcionamiento Correos. Telégrafos, en 1926. Se comentaba que en el proyecto se olvidaron de la escalera posterior. Poco faltó para que la Casa de Correos y Telégrafos saliera en coplas de ciegos...

Retrocedamos unos pasos en la acera y bastantes años en la crónica, para centrar la atención en los núm. 1 y 3. Ahora hace un siglo se abrió en la esquina la "Pensión Samaria", un lujo de la hostelería, pues los huéspedes hasta disfrutaban de alumbrado eléctrico en las habitaciones... Por cierto, que perduró en el lugar sólo unos meses, ya que en mayo de 1892 la trasladaron al núm. 31, también de la calle Mayor; pasó a ocupar las dependencias dejadas por "La Hostelería del Univer-

so", una fonda, para qué vamos a engañarnos, de mucho nombre y más pretensiones que hechos.

No he conseguido averiguar qué hubo en el núm. 5. En el 7 existió un taller de electricidad, de Aquilino Sandino. A continuación, el Banco Popular de los Previsores del Porvenir, inaugurado en 1929 e instalado en la planta baja del Palacio del Conde de Castilfalé, que fue su director. Allí residía el siglo pasado el presidente de la Audiencia. Una "casa bien", lo de "palacio" resultaba altisonante, en la que se murió de repente un gobernador civil, el Conde de Ramiranes; le dio un ahogo cuando bailaba en la calurosa tarde de 17 de agosto,

1905, durante una "reunión de confianza".

En la otra esquina ya, la iglesia de las Agustinas Canónigas y el convento. El templo, como ahora, pero con cultos, no así la morada conventual, que sufrió profunda e inteligente restauración dirigida por el arquitecto diocesano, Jerónimo Arroyo, en la década de los veinte.

LA FEDERACION, "EL DIA", EL CINEMA ESPAÑA

Viene luego el edificio de la Federación, hoy sede central de Caja Salamanca, obra del arquitecto Jacobo Romero. De momento no he podido saber qué hubo antes. Sospecho que terrenos de

la huerta de las monjas. Lo cierto es que la Federación, erigida en 1913, comenzó a funcionar en tan espléndido acomodo en 1922, sin ningún relumbrón inaugural, pese a constituir uno de los edificios civiles de mayor empaque en la ciudad. Celebró un día de mayo su asamblea anual la Federación Católica Agraria y se tuvo por inaugurada la casa.

Unos meses antes había emplazado allí su maquinaria "El Día de Palencia", que venía editándose en la calle Mayor, hacia la esquina con el Patio de Castaño, donde tuvo su relojería Eugenio Díez, el campanero. El periódico acababa de ser adquiri-

(Continúa en la página siguiente)



Desde noviembre de 1916 hasta avanzada la década de los cuarenta, sede del Gobierno Civil y de diferentes oficinas públicas.

FOTO LUIS

Palencia
bulle de color
en su San Antolín.
Felicitades

CENTRO COMERCIAL
Las Huertas
junto a todos los palentinos

"Reconstruir" la Calle Mayor

(Viene de la página anterior)

do por la Federación, con gran disgusto de su rival, "El Diario". Montaron los talleres en la planta baja, por la calle de los Soldados.

Y cómo no recordar, también en la planta baja, el "Cinema España", que regentaba el Sr. León de la Bastida y cuyas películas ambientaba al piano el inolvidable "Quirófano". En el "Cinema" se celebraron actos políticos de relieve. Onésimo Redondo pronunció un sonado mitin-conferencia para los remolacheros de Castilla. Don Abilio Calderón ofreció algo así como un examen público de conciencia ante los conservadores palentinos.

UNA ESQUINA BIEN APROVECHADA

En la otra esquina, donde en la década de los cincuenta plantaría sus reales la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Palencia, existió un enorme caserón. En él encontraron acomodo en épocas distintas a veces y coinci-

dentes otras el "Petit Café", "Ajuría, S.A.", la Sociedad de la Prensa Palentina, la Cámara de Comercio e Industria y algunas oficinas más. Antes, en 1881, abría allí su establecimiento "Máquinas de coser Singer", que se vendían en plazos semanales de diez reales... He tenido en la mano un anuncio, dando cuenta de "la próxima instalación de "Ultramarinos "Las Colonias", trasladado desde la calle de Antonio Maura, pero no puedo precisar si se llevó a cabo.

Si recuerdo la existencia de un puesto de cambio de novelas en el portalón. Por cinco pesetas, allí adquirí la "Guía de Palencia" de Ambrosio Garrachón Bengoa, materialmente destrozada y que conservo como oro molido... en una bolsa de plástico. Por cierto, que alguna página lleva un sello señalando su procedencia: Biblioteca de la Beneficencia...

Para mí tengo que en ese tramo, como en todos, un mismo número valía para diferentes portales y también, que un por-

tal lucía varios números... Más adelante localizamos el Banco Urquijo, el Centro de Negocios de Gutiérrez y Villegas, las Oficinas de la Unión Industrial Palentina, el Banco Hispano Americano, así como el Escritorio de "Valentín Calderón e Hijos". (Don Valentín, el progenitor de Don Abilio, no su hermano). Arriba vivía el prócer e incombustible político palentino.

A propósito de su "incombustibilidad", vale recordar que al lado se encontraba el Gobierno Civil, cuyo titular advirtió a Don Abilio que los republicanos proyectaban quemarle la casa, replicándole aquél que pusieran cuidado en lo que hacían, pues, hallándose contiguos, también podría arder el Gobierno...

EDIFICIO CON VITOLA MODERNA

El actual edificio de la esquina con la calle de Valentín Calderón, de los Sres. García Germán, fue proyectado en 1912 e

(Continúa en la página siguiente)



Por estos bajos comerciales hubo entidades bancarias, oficinas, barberías, sastrerías, relojerías: vida, en suma. FOTO LUIS

XACOBEO
GALICIA
Galicia calidade

tve

ES UNA
PRODUCCION
TRESin



el Pozo

presenta

JULIO IGLESIAS
en concierto

SALAMANCA

10 SEPTIEMBRE - 10 NOCHE
POLIDEPORTIVO JUNTA CASTILLA Y LEON

PATROCINA:



Caja Salamanca y Soria

VENTA ANTICIPADA DE LOCALIDADES EN OFICINAS PRINCIPALES DE CAJA SALAMANCA Y SORIA

"Reconstruir" la Calle Mayor

(Viene de la página anterior)

inaugurado en 1916. En noviembre quedó allí instalado el Gobierno Civil, procedente del convento de San Francisco. Respondía a los núm. 29 y 31, que campan en su espléndida puerta de hierro, que daba acceso a la vivienda del gobernador. En la planta baja tenía el despacho la primera autoridad; también se encontraba la Inspección de Vigilancia (Comisaría) con los calabozos al fondo. En etapas sucesivas se fueron acomodando no pocas de las oficinas públicas en el inmueble.

Como antes quedó recogido, en 1892 fue a parar allí la "Pensión Samaria", donde estuvo "La Hostería del Universo" y, según la propaganda, frente a "El Café del Siglo", que varios lustros después cedería los locales para "La Amuebladora Palentina". En la esquina, sigo refiriéndome a las postrimerías del siglo pasado, tuvo tienda de ultramarinos Saturnino Díez, de los pocos tenderos que se anunciaban en los periódicos; presumía de la calidad de sus quesos de bola... En la planta superior funcionaba "El Liceo". Todo desapareció cuando derribaron el edificio para dar lugar a la que fue recibida como "construcción moderna, digna de las mejores ciudades en logros urbanísticos".

No es posible pasar a la otra esquina sin recordar antes que en ese tramo anterior a "Olmedo" estuvieron "Peluquería Salazar", con una muy apañada tertulia taurina y, ya el siglo pasado, "Sastrería La Moda", de Magnérico Mérida, cuyos hijos, Magnérico y Edipo, violinistas muy logrados, sobre todo el primero, siguieron con el negocio. Antes de la sastrería regentó allí mismo el Sr. Mérida una papelería, "Papelería Heredia", desde la que llegó a lanzar un periódico de corte socialista, que fracasaría pronto. En la planta baja de la casa de Don Abilio otro Mérida, José, tuvo también una prestigiosa relojería.

En el núm. 33, soberbio edificio de época, "Ferretería de Félix Pollos"; a mí me llamaba la atención el cuadro de Don Carlos VII, el pretendiente carlista; ataviado como para una gran parada militar, presidía el establecimiento... Los sótanos, casi mazmorras de un castillo, constituyen una de las edificaciones históricas más interesantes de la ciudad. Quizá por eso guardaba allí Pepe Díez sus cachivaches.

Según las guías comerciales, en el breve tramo hasta la próxima esquina, he anotado los siguientes establecimientos: "Mercería Durán", "Ultramarinos de Dionisio Guadilla",



FOTO LUIS

Aquí tuvo su hogar palentino Don Abilio Calderón y su reposo cuando dejó la política.

"El recreo palentino, fábrica de mantas de Gregorio Román", "Ultramarinos Casa Pancracio, loza y perfumería", "El Desastre", Casa Sinde", "Eladio San-

«Ahora la calle Mayor tiene doscientos números menos que hace un siglo»

tos, pianos", "Gregorio Prieto, vidrio y cerámica", "Tejidos Zarzosa"; "Ultramarinos Cabrero"; "Camisería Castellero" y en la es-

quina "Ultramarinos de Julián Díez", antes Saturnino Díez, que fueron a parar allí cuando derribaron el edificio del núm. 31. Naturalmente se instalaron en épocas distintas. Ahora ocupan el espacio otros, que llegaron fuera del tiempo que me he señalado como límite para la "reconstrucción", porque de no hacerlo así este trabajo no acabaría nunca.

Hemos llegado a la calle de Ignacio Martínez de Azcoitia, el alcalde que en 1909 cambió por asfalto el pavimento empedrado de la calle Mayor. El primer "viaje" ha concluido... Ojalá los datos ha-

yan servido para llamar a los recuerdos dormidos por tanto vértigo y tanto cambio. Si los del lector sirvieran para insuflar precisión y exactitud sobre los míos, mucho se lo agradecería. Se trata de "reconstruir" la calle Mayor antes de que nos borren la memoria de lo que fue.

Si lo consiguiéramos, felices y contentos. En cualquier caso celebren los que las calles tienen alma propia, que por ellas transita la historia local, la que encuentra menguada resonancia en las crónicas, pero que también resulta entrañablemente nuestra.

El Semillero

SEMILLAS - PLANTAS
BARRO Y CERAMICA

LES DESEA FELICES FIESTAS DE SAN ANTOLIN

Corral de la Cerera, 3 - Tfno. 75 04 17 PALENCIA

BAR RESTAURANTE

«LA TASCA»

C./ MAYOR, 6 bajo
34001 PALENCIA

(988) 70 07 98

Peletería volanda

CONFECCION
EN PIEL - ANTE
NAPPA - NOVAK

INAUGURA YA
LA TEMPORADA 92 - 93

Teléfono 72 94 79

VILLALOBON/Palencia

PROCOCASA

VENTA Y ALQUILER DE VIVIENDAS

C./ José Zorrilla, 1. Teléfono 74 44 14. PALENCIA

APARTAMENTOS Y VIVIENDAS EN CONSTRUCCION

calles General Mola y los Pastores

Tienen la posibilidad de elegir la cuantía
de hipoteca que necesite

ALQUILERES: C./ Diego Lainez. Pisos y cocheras
Apartamentos amueblados en C./ José Zorrilla, nº 1

¡FELICES FIESTAS SAN ANTOLIN - 92!

Las cofradías de San Antolín

Del glorioso mártir San Antolín, nuestro patrono, hubo en tiempos dos cofradías. La más antigua estaba integrada exclusivamente por los capellanes del n.º 40 de la Catedral. La que fue erigida en el siglo XVI agrupaba a los capellanes de coro, los músicos y los ministriles.

En el año 1346 el obispo don Vasco, de acuerdo con el Cabildo y especialmente con los interesados en la provisión de las capellanías que había fundadas en la Catedral, publicó un decreto titulado "Ad divini cultus dilata-tionem" por el que las 81 capellanías existentes quedaban reducidas a 40. La dotación de la mayoría de ellas era exigua y no daban sus rentas para la congrua sustentación de un capellán. En el mismo decreto se hacía la institución de la Congregación de los Cuarenta Capellanes, señalando las funciones del preboste de la misma y las obligaciones de asistencia y servicio del coro y del altar y otros extremos que luego serían precisados con detalle en la Regla de la Cofradía de San Antolín, dada por el obispo y cabildo el año 1349, a la que todos y sólo los dichos capellanes deberían pertenecer.

La copia de esta regla -14 folios en pergamino a dos columnas, dos tintas y escritura gótica cursiva- fue sacada en presencia de las partes interesadas por el notario público de Palencia Juan Sánchez de Saya el 12 de febrero de 1349. Presenta algunas interpolaciones y tiene añadidos algunos estatutos u ordenanzas acordadas con posterioridad; pero no se puede dudar de su autenticidad.

Con la institución de la Cofradía se les daba a los capellanes del n.º 40 un cierto paralelismo

jurídico con los señores racioneros de la Catedral que tenían su Cofradía de San Matías, y con los ilustres canónigos que militaban en la Cofradía de El Salvador ya desde tiempos remotos.

Los capellanes del Número -de cuyos avatares tuvimos la oportunidad de ocuparnos en el II Congreso de Historia de Palencia- celebraban la fiesta de su cofradía en el día de San Antolín, el 2 de septiembre, un tanto al margen de los señores canónigos con quienes siempre estuvieron a la gresca.

En el año 1581, en el pontificado de don Alvaro de Mendoza, se crea una nueva cofradía en honor de San Antolín. La iniciativa había partido años atrás del maestro de capilla de la Catedral, Juan Navarro, y los músicos Gerónimo de Enciso, Lorenzo de Aguilera y Andrés González. Debería tener 22 cofrades: el maestro de capilla, cuatro racioneros músicos, doce capellanes de coro y cinco ministriles. Caso de que fueran más, el número de 22 debería completarse teniendo en cuenta la antigüedad.

La finalidad de la cofradía, recogida en la regla, resulta hasta conmovedora: Teniendo en cuenta que la mayoría de los integrantes eran forasteros y por ello sin familia en la ciudad, se buscaba evitar el caso de que pudieran encontrarse solos en la enfermedad o en la prisión. Se comprometían a evitar estas situaciones, a velar su cadáver cuando el cofrade muriera y acompañar en las exequias y a la sepultura. En cualquier enfermedad se obligaban a visitarse y atenderse; y en enfermedad grave los hermanos deberían turnarse de dos en dos y cada dos

horas para cuidar conveniente al enfermo.

Los componentes de la cofradía unos eran clérigos y otros laicos; porque ni los músicos, ni todos los capellanes de coro era preciso que fueran presbíteros, y a los músicos y ministriles ni siquiera se les exigía el ser clérigos de prima. Sin embargo todos estaban obligados a ofrecer misas por sus compañeros difuntos: los presbíteros celebrándola, los simples clérigos o laicos mandando que se aplicara.

Celebraban la fiesta de la Cofradía el 18 de mayo, día en que se conmemoraba la traslación de las reliquias de San Antolín desde la capilla o ermita junto al río Aregie donde fue martirizado a la iglesia mayor de Pamiers. Así podían hacerlo con más solemnidad, ya que el 2 de septiembre el cabildo y toda la ciudad acudía a la Catedral en la primera de las fiestas en honor del patrono.

El 18 de mayo celebraban la misa solemne en el altar del trascoro, junto a la cripta, cuidando de modo especial lo tocante al canto, tanto en las vísperas del día anterior como en la misa de la fiesta.

Al día siguiente tenían la elección de cargos. Entre ellos debería haber siempre un escribano para que lo acordado en las juntas quedara por escrito. Fue el primero el notario apostólico Juan de Gama, quien completaba su signo notarial con el mote "veritas de terra orta est". A su autoridad remito la veracidad de estas columnas.

Santiago Francia Lorenzo

Romance de San Antolín

Por Roque Nieto Peña

Aquí estoy, San Antolín
en el mar de mis trigales.
Son mis ojos centinelas
que vigilan en la tarde.

Desde el Monte hasta el Otero,
desde el páramo hasta el cauce
del Carrión enamorado
trovador de dos ciudades,
fiel regazo de ilusiones
y remedio de mis males,
es Palencia cual la novia
que enardece mis afanes.

¡Y aquí estoy, en mi Castilla
pastor de mis soledades!

Nuevas aguas lleva el río,
las antiguas a los mares
hace tiempo que se fueron;
de los montes a los valles
bajarán otras corrientes
de distintos manantiales.
Mas el puente de granito
permanece inquebrantable
como el alma de mi pueblo
y el clamor de mis cantares.

¡Y aquí estoy, en mi terruño,
pastor de mis soledades!

¡Ay, señor San Antolín,
ermitaño de mis lares,
cachicán de traiciones,
agostero de bondades;
dignate escuchar el ruego
de mi voz insobornable!

Haz que sobre las miserias,
las pasiones y ruindades,
sea en nuestra vieja tierra,
amorosa y entrañable,
cada uno de sus hijos
un sembrador de ideales,
un labrador de inquietudes,
¡un pastor de soledades!

CURTIDOS ATIENZA, S.A.



FABRICA DE CURTIDOS

Especialidad en vaquetilla y cuello
para marroquinería y ternera
engrasada especial para zahón



Camino de Gatón, s/n.
Teléfono 83 70 89

VILLARRAMIEL (Palencia)

LES DESEA FELICES FIESTAS

Boutique
KAKAO

COCINA VASCO-FRANCESA. COMIDAS DE EMPRESA.
BANQUETES Y DESPEDIDAS, COMUNIONES Y BODAS
LUNCHES Y BUFFETS, CATERING AL EXTERIOR

«LA DARSENA»
RESTAURANTE

LES DESEA FELICES FIESTAS DE SAN ANTOLIN

La Dársena del Canal, s/n.
Teléfono (988) 70 05 43

34005 - PALENCIA



A. G. T. 1848

C./ Don Sancho, 11

Teléfono 74 70 11 Fax 74 71 54 Palencia

Les recuerda sus salidas a:

PALMA - IBIZA - LANZAROTE y TENERIFE
desde PALENCIA

EXPO-SEVILLA desde Palencia

EURODISNEY-PARIS. Salidas Palencia

Salidas especiales a:

CANCUN - SANTO DOMINGO
EGIPTO - CUBA - MARRUECOS

VIAJES DE NOVIOS
VIAJES DE EMPRESA, etc.

Solicite folletos informativos

LES DESEAMOS UNAS FELICES
FIESTAS, SAN ANTOLIN-92



FELICES FIESTAS DE
SAN ANTOLIN 1992



Después del verano y antes de la sementera, cuando el espíritu se halla tranquilo, la milenaria ciudad de Palencia, capital de los vacceos a orillas del Carrión, se dispone a celebrar su fiesta mayor en honor a su patrón San Antolín. La veneración que el pueblo palentino rinde a San Antolín, por noble, sencillo y virtuoso, perpetúa una tradición transmitida de padres a hijos como es la de bajar a la Cripta de nuestra Catedral para beber allí el agua que cada año da vitalidad y fuerza física y espiritual.

"Los sanantolines" tienen carácter y personalidad y forman parte de las raíces y costumbres de un pueblo auténtico, laborioso y honesto que vive estas fiestas intensa y sanamente, convirtiendo a la ciudad en la casa de quienes la amamos, llenando de gozo y regocijo las calles y cada uno de sus rincones.

El Ayuntamiento ha procurado realizar un atractivo programa de festejos, para que la fiesta vuelva a la calle y la ciudad sea un lugar de encuentro, sin distinción de fuero, edad y sexo. Estoy seguro de que encontraréis disculpa a los yerros que pudiera haber, porque con los muchos y variados espectáculos previstos, se apagarán los agobios de la apresurada vida cotidiana que, propia de estos tiempos, nos toca vivir.

El alcalde invita a todos al concurso de las fiestas, y estoy seguro de que Palencia entera vibrará al ritmo de "San Antolín 1.992" para conseguir que sean un éxito, llenas de intensidad y colorido, porque, es dado a la gente palentina ser abierta, hospitalaria y cordial. Nuestra ciudad encierra la magia de la evocación y en ella se da con generosidad el sosiego, ya que se evita cualquier género de disputas, por ser impropias de los palentinos, y se practica la paz y la tolerancia como alarde ineludible de todos.

Palencia, en sitio y belleza única, de imponderable grandeza histórica y artística, tiene piedras que recuerdan siglos, pero es también una ciudad en marcha, que se enorgullece de su esplendoroso pasado y que camina con vitalidad y energía para afrontar el futuro, renovándose con paso firme y sin perder sus valores.

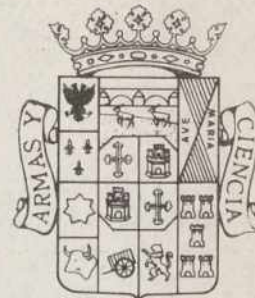
En este año de grandes acontecimientos a nivel nacional, nuestra ciudad se siente muy orgullosa, como pueblo abierto que notoriamente es, de la visita de todos los que nos honren con su presencia, cualquiera que sea su procedencia. Las ferias de San Antolín 1.992 seguirán siendo el lugar de reunión de las gentes de la Vega, Valle y Montaña que forman toda su tierra de afán. Porque, sinceramente, deseamos que sean las fiestas de todos los palentinos.

Heliodoro Gallego Cuesta
Alcalde de Palencia



AYUNTAMIENTO Y DIPUTACION

FELICITAN LAS FIESTAS DE SAN ANTOLIN - 1992



Felices Fiestas, palentinos

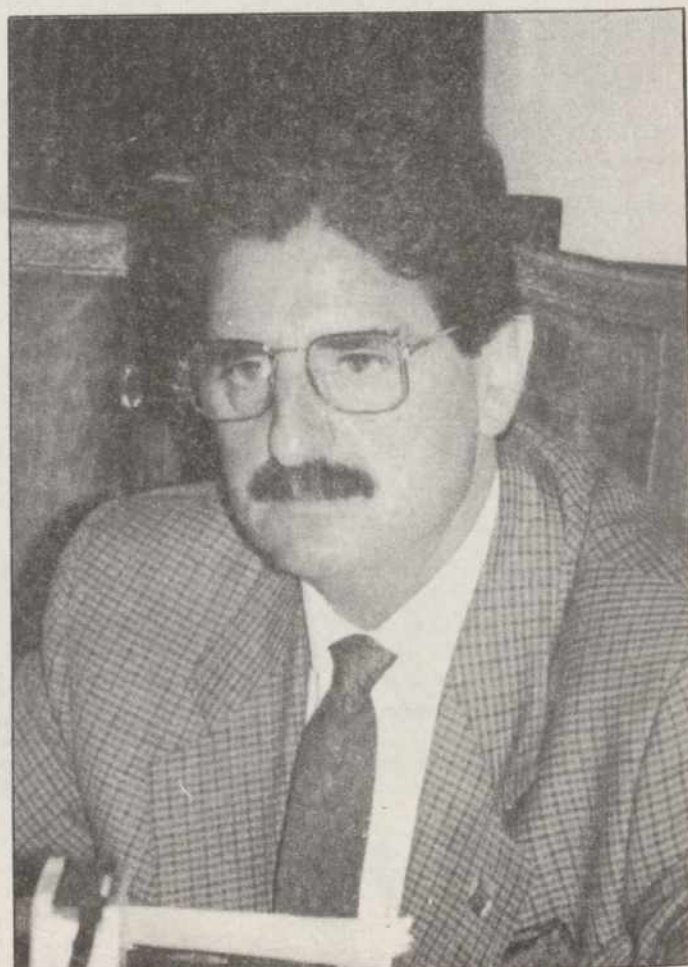
A todos los palentinos, quiero en estas fechas tan señaladas en las que celebramos las fiestas patronales en honor de San Antolín, saludar cordialmente y felicitar, tanto personalmente como en nombre de la Institución que me honro en presidir.

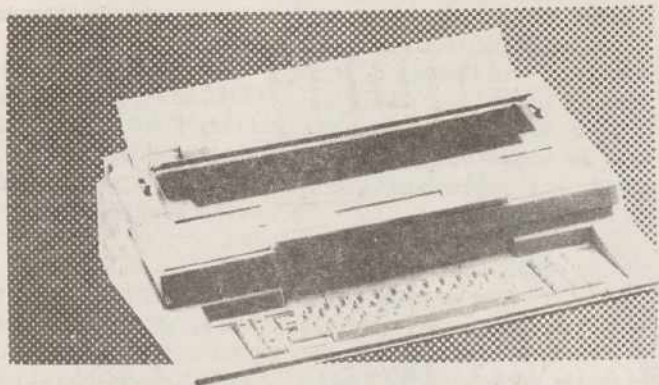
Al mismo tiempo, deseo que las ferias y fiestas de Palencia sean unas jornadas propicias y una oportunidad para que todos disfrutemos y participemos, dentro de un ambiente de lógica distinción y sana alegría, de los acontecimientos culturales y folklóricos y de los grandes espectáculos que se han organizado.

Considero fundamental en todas las fiestas la participación de los ciudadanos en los festejos. Por ello, pido a todos los palentinos y amigos que por estas fechas acudan a nuestra ciudad, que llenen y den color a las calles de Palencia con la ilusión de poder compartir momentos de diversión e intensa alegría y con la esperanza de que ello sirva para fortalecer nuestro palentinismo.

Dispongámonos pues a participar de la fiesta.

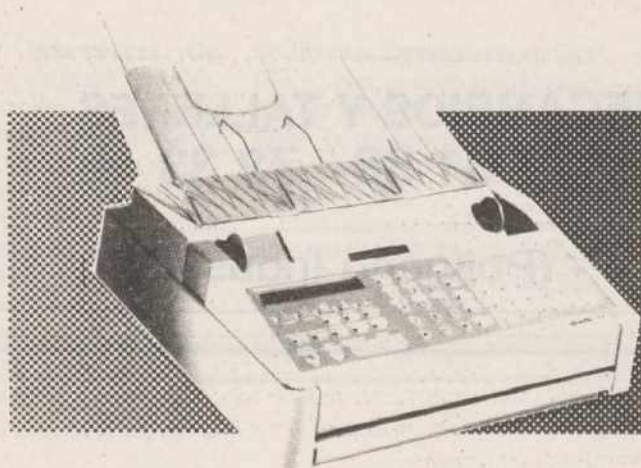
Jesús Mañueco Alonso
Presidente de la Diputación Provincial de Palencia





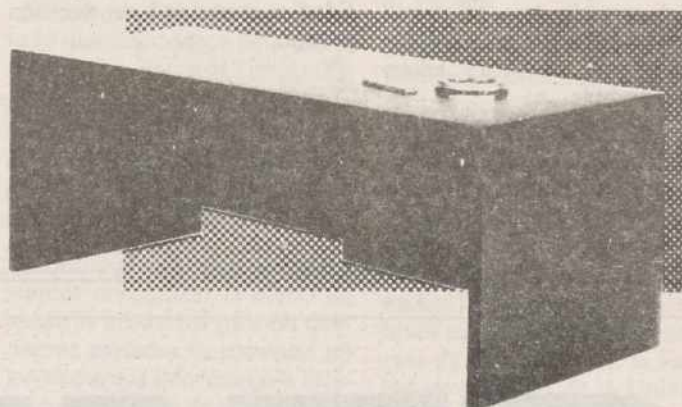
PRODUCTOS DE OFICINA

- * Fotocopiadoras
- * Maquinas de escribir
- * Telefax
- * Registradoras
- * Calculadoras
- * Destructoras de papel
- * Guillotinas



MOBILIARIO DE OFICINA

- * Decoración y amueblamiento
- * Despachos alta dirección
- * Oficinas generales
- * Estanterías, archivo y almacén
- * Proyectos y diseños



SERVICIO TECNICO OFICIAL

- * Servicio técnico propio a domicilio
- * Contratos anuales de mantenimiento
- * Garantía Olivetti



a. Gutierrez, s.a.

MAYOR, 81

BECERRO DE BENGUA, 14

☎ 74.34.22

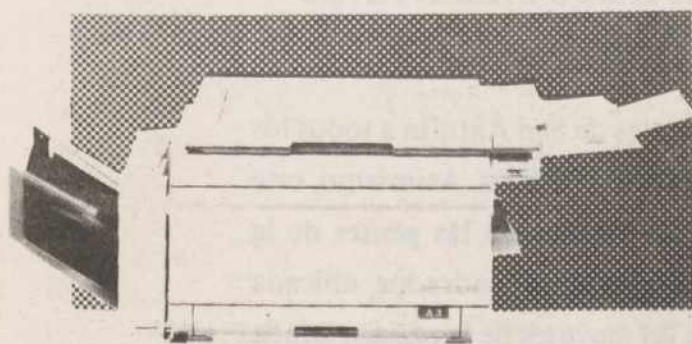
☎ 74.35.89

☎ 72.08.32

FAX 75.28.72

GABINETE DE PROGRAMACION PROPIO

- * Desarrollamos aplicaciones en Monousuario y multiusuario
- * MS - DOS * Xenix
- * Redes locales * Theos
- * Comunicaciones
- * Mantenimiento de programas

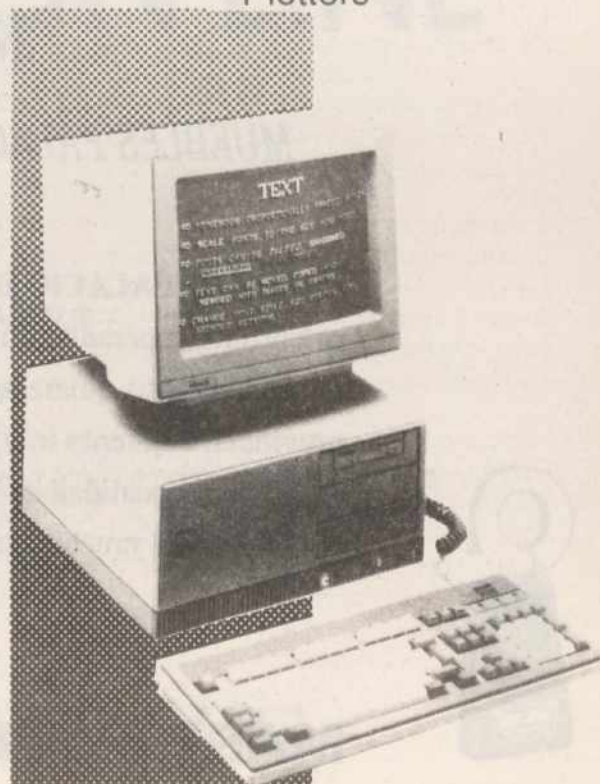


ACCESORIOS

- * Papel, cintas de to dotipo
- * Rollos de papel todas las medidas
- * Formatos impresoras
- * Toner
- * Servicio domicilio

ORDENADORES

- * Personales
- * Redes locales
- * Multipuesto - Multitarea
- * Comunicaciones
- * Impresoras
- * Plotters



CONCESIONARIO OFICIAL
olivetti

Luis CABAÑES

Con la apertura de sus instalaciones en el Vial, inauguradas en el mes de marzo de 1991, el concesionario de automóviles Collado apostó firmemente por la nueva imagen de SEAT tras la integración de ésta en el grupo WOLKSWAGEN.

Un equipo humano joven, altamente especializado y con la mejor tecnología a su disposición, es la fórmula utilizada para dar el servicio que el nuevo cliente necesita y que los actuales productos de SEAT hacen imprescindible.

La aparición del TOLEDO, líder indiscutible de su categoría, la inminente puesta en marcha de la fábrica de Martorell, máxima inversión del grupo

COLLADO SERVICIOS, LA NUEVA SEAT

WOLKSWAGEN fuera de Alemania, y el desarrollo y próxima presentación en el mercado de nuevos productos, nos hacen confiar en el futuro de SEAT como marca, dentro de un grupo internacional pero con personalidad y capacidad de decisión propia.

SEAT COLLADO cuenta con un excelente Departamento Postventa acondicionado con la última tecnología electrónica para la alineación de direcciones, equilibrado de ruedas y au-

tochequeo del motor. Una de las principales novedades de este concesionario es su servicio rápido que agiliza la atención al cliente que precisa pequeñas reparaciones como cambios de aceite, de bujías y revisiones en general.

Este servicio dispone de un personal altamente cualificado debido a la importancia que COLLADO da a la preparación de sus trabajadores, mediante cursos de formación que son impartidos por la propia firma automovilística.

COLLADO servicios no tiene dedicación exclusiva a la venta de coches nuevos sino que atiende además con una gran seriedad el área de coches de ocasión. Los vehículos de ocasión son revisados, antes de que se produzca su comercialización o venta, en setenta y dos puntos diferentes. Los automóviles adquiridos a través de este servicio cuentan con 24 meses de garantía, en donde se incluyen tanto piezas como mano de obra.

Para ajustarse a las necesidades de cada cliente, SEAT COLLADO dispone de un Departamento de financiación en el que se trata de otorgar al comprador el mayor número de facilidades posibles, tanto en los vehículos de ocasión como en los nuevos. Las principales modalidades de

financiación son el Leasing, el T.A.E. (financiación) con un interés del 9,2 por ciento y por último la financiación Oro-Verano que ofrece unos tipos de interés más bajos, lo que supone ciertas ventajas sobre los intereses habituales.

Las instalaciones de SEAT COLLADO ofrecen a sus clientes una amplia gama de servicios donde todos los usuarios encuentran respuesta rápida y directa a cualquier tipo de necesidad.

SEAT COLLADO quiere aprovechar esta oportunidad para agradecer a todos los palentinos la confianza que han depositado en su establecimiento desde hace un año, a la vez que desearles unas felices fiestas de San Antolín.

SEAT

Collado

VENTA Y ADMINISTRACION

☎ 72 33 32 - 72 31 35

FAX

72 87 96

RECAMBIOS Y TALLERES

☎ 72 31 38 - 72 33 48

34003-PALENCIA: C/. Andalucía - Parcela 4 - (Polígono Industrial)

MUEBLES

PALACIO DE LA MODA

C/. Pablo Picasso, 2-4 Tfno. 770444 - Fax. 772673

VENTA DE BAÑOS (Palencia)

Más de 2.000 M.² de exposición

MUEBLES PALACIO DE LA MODA FELICITA A LOS PALENTINOS

LAS FIESTAS DE SAN ANTOLIN

MUEBLES PALACIO DE LA MODA, quiere felicitar las fiestas de San Antolín a todos los palentinos, esperando que durante estos días disfruten de los actos festivos. Asimismo, este establecimiento quiere agradecer la confianza que en él han depositado las gentes de la provincia, a quienes invita a ver su exposición de más de 2.000 metros cuadrados, ubicada en la vecina localidad de Venta de Baños, siendo ésta una de las mayores de la región, donde se combina el mueble clásico con el moderno, sin olvidar el mobiliario de cocina.



MASTER A LA POPULARIDAD 1990



Roberto Varona y José Miguel Revilla, director técnico I+D y director comercial de Soluciones Informáticas On Line

do a la perfección y con éxito todas las líneas básicas que vieron nacer a "Soluciones Informáticas On Line".

"Para la próxima primavera ya está previsto poner en marcha en otra de las provincias de la Comunidad castellano leonesa el siguiente Centro On Line, propio para atender una zona industrial y de desarrollo empresarial, donde los estudios de mercado que hemos encargado han detectado una importante falta de estructuras de Servicio Telemático e Informático ante una demanda importantísima", comentó con encendido entusiasmo José Manuel Revilla, director comercial de esta joven compañía.

"Desde el principio nos planteamos diversificar la oferta de nuestros productos para no quedarnos anclados únicamente en los elementos informáticos. Desde esa inquietud de crecimiento,

hemos obtenido el resultado: a mediados del mes de septiembre comenzamos a distribuir centralitas digitales y todos los componentes y periféricos de comunicación telefónica. Creemos que las comunicaciones como tal no son un camino más en este apasionante mundo teleinformático, sino que sencillamente es el camino", declaró el responsable de I+D y soporte técnico, Roberto Varona.

Además, por si todo esto fuera poco, se hallan trabajando más de 12 horas diarias con su equipo, en un proyecto integrador de las comunicaciones dentro de la empresa, donde los distintos aspectos de la información (voz, imagen y textos) adquieren un tratamiento genuinamente innovador. Dicho proyecto lo presentarán en la primera quincena del mes de noviembre en la Facultad de Ciencias de la Universidad Autónoma de Madrid.

Soluciones Informáticas On Line

Las comunicaciones, el camino de la teleinformática

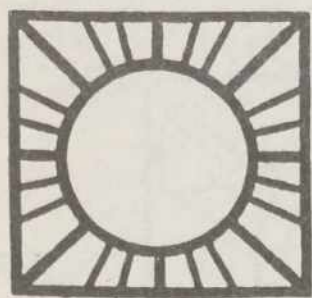
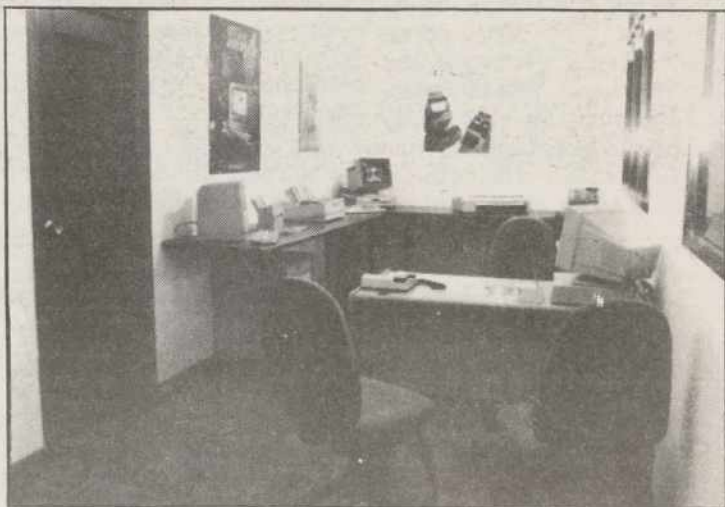
"Soluciones Informáticas On Line" es una empresa rentable. Esta aseveración, que parece más bien un eslogan atrayente para contar las bondades y magnificencias de cualquier proyecto empresarial, se realizó a finales del mes de julio por parte de los dirigentes de la Asociación

de Jóvenes Empresarios en Castilla y León, cuando José Manuel Revilla y Roberto Varona explicaron la concepción de su proyecto y los resultados obtenidos hasta la fecha.

Efectivamente, a principios de este verano "El Diario Palentino" publicó una entrevista con

estos dos profesionales en la que nos detallaron todos los sucesos acontecidos desde la puesta en marcha de su compañía hasta la obtención de sus primeros resultados positivos.

Desde entonces y en este corto periodo de tiempo, se han segui-



Soluciones Informáticas

ON LINE

Bigar Centro, Ofic. 5

PALENCIA

Telf. 988 - 70 17 07 - TELEFONO SERVICE

TENGALO PRESENTE

DISTRIBUIDORA J. ANTOLIN

calidad y servicio entre los mejores

La distribuidora J. Antolín Molledo es uno de los grandes almacenes de alimentos, conservas y bebidas, que existen en Palencia. Situado en pleno polígono industrial palentino, en la calle Islas Canarias P-16, el negocio, que está regentado por su propietario, Julio Antolín Molledo, y por su esposa, María Teresa Treceño, fue fundado en 1985 y desde aquellos días, el espíritu de sacrificio y el saber hacer ha llevado a este establecimiento a las más altas cotas del comercio regional.

En aquellos primeros años, que nunca son fáciles, únicamente tenían dos marcas en exclusiva que eran Vinagres Gulpi y Bodegas Olarra, pero en la actualidad estas exclusivas son muy numerosas. Esta importante distribuidora no abastece directamente al consumidor sino que sólo vende a otros negocios de alimentación y hostelería.

Las mejores marcas tanto de conservas como de bebidas son distribuidas diariamente por los empleados de este almacén. Para el reparto de estos productos de primera calidad, trabajan tres empleados fijos y cuatro autónomos que, con los cuatro vehículos de reparto, consiguen llegar a todos los rincones de la provincia en donde se requiera su presencia.

Ver un almacén como este impresiona a cualquiera. En sus dimensiones, que aunque no exageradas si son considerables, se apilan enormes torres de bebidas de las primera marcas como whisky DYC, Anís Castellana, Pacharán La Navarra, Rioja Añares y muchas otras que gracias a la distribuidora J. Antolín Molledo todos los palentinos podemos disfrutar.

Para esas noches en las que no apetece cocinar, y tampoco que-

remos salir a cenar a un restaurante, la distribuidora J. Antolín Molledo tiene en exclusiva grandes marcas de alimentos en conserva como aceitunas Jolca, Conservas Serrano, Conservas Bajamar, ante las que hasta el paladar más exquisito tiene que rendirse.

Tampoco podemos olvidar el impresionante trato que dan a todos sus clientes. Simpatía, educación y corrección en todo momento, son algunas de las características que siempre están presentes en todos sus trabajadores desde el propietario hasta el último de sus empleados. Estas cualidades, que deberían estar presentes en todas las personas, son realmente difíciles de encontrar en nuestra sociedad.

En proyectos de futuro es difícil pensar, dada la situación que atraviesa la economía nacional en estos momentos. Pero el propietario del almacén, J. Antolín



Molledo, no deshecha establecer en un futuro no muy lejano, alguna otra sede en la Comunidad Castellano-leonesa. "Con mantener esto -afirma Julio Antolín- tenemos de sobra, pero estamos pensando en la posibilidad de abrir una nueva distribuidora en otra provincia de Castilla y León".

El esfuerzo, el trabajo continuo y la atención esmerada con la que este comercio realiza sus repartos, se ve plenamente recompensado por la confianza

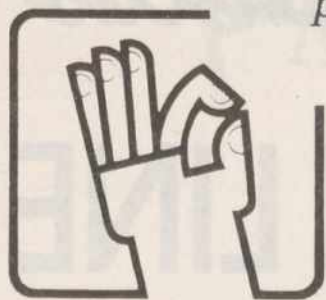
que han depositado en él gran cantidad de locales alimenticios y hosteleros, así como las primeras marcas con las que trabaja a lo largo de toda la geografía de la provincia palentina.

La distribuidora J. Antolín Molledo, y con él todas las marcas de bebidas y conservas que distribuye en exclusiva, quiere aprovechar estas líneas para mandar un saludo a todos los palentinos y desearles que pasen unas felices y entretenidas fiestas de San Antolín.

DISTRIBUCIONES

J. Antolín

*Para un eficaz servicio y distribución a la
alimentación y hostelería del Palencia y
provincia, con el deseo de unas felices Fiestas
de San Antolín 1992*



Polígono Industrial - C/. Islas Canarias P-16
Tfno. 72 35 05
34004 - PALENCIA



DISCOTECA

SALDAÑA



PALENCIA

toca-toca

ABIERTA TODOS LOS SABADOS

FELICES FERIAS

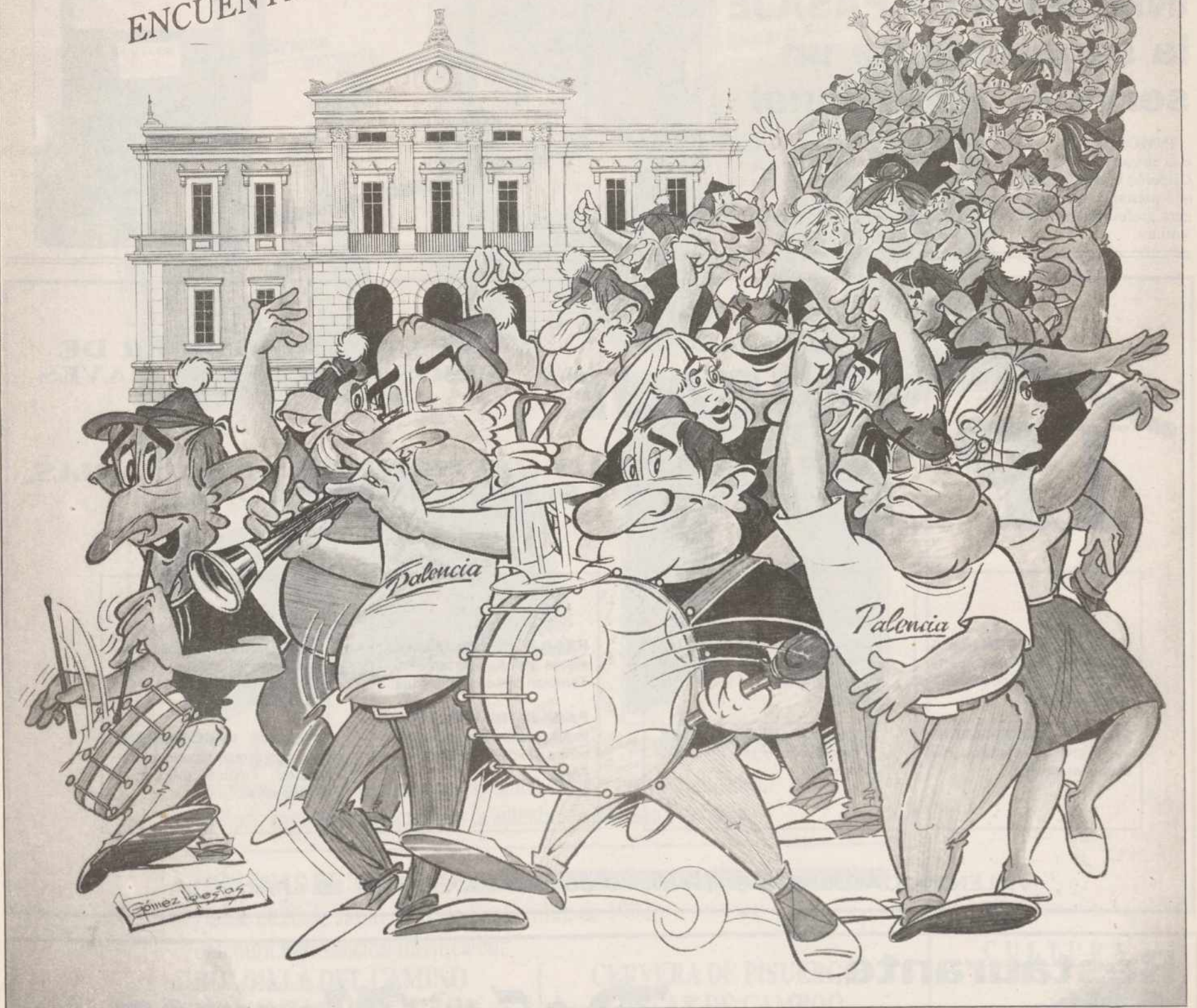
Y FIESTAS DE

SAN ANTOLIN-92

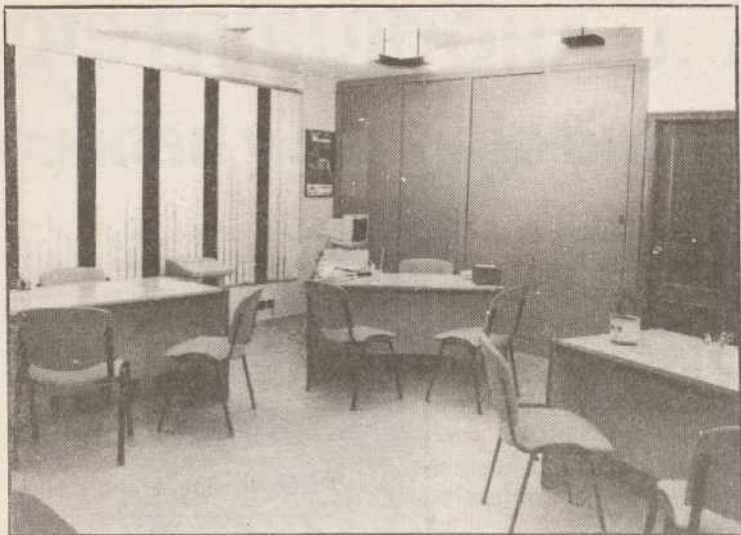
A TODOS LOS PALENTINOS

SAN ANTOLIN '92

QUE LA FIESTA VUELVA A LA CALLE
Y LA CIUDAD SEA UN LUGAR DE
ENCUENTRO



EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALENCIA



INMOBILIARIA PASAJE la seguridad de un servicio profesional

INMOBILIARIA PASAJE está ubicada en la calle Valentín Calderón 6, donde lleva casi un año prestando servicios de manera profesional a todos los palentinos.

Ofrece excepcionales ofertas de pisos para las que concede inmejorables formas de pago y financiación, se configura como un ejemplo de la importancia que para el público supone acu-

dir desde un primer momento a los servicios profesionales inmobiliarios, evitando así cualquier problema que pudiera surgir en este complejo mundo de las transacciones.

INMOBILIARIA PASAJE se caracteriza por dar un servicio detallado al cliente, dedicándole

el tiempo necesario hasta que realmente quede convencido con su compra. Este trato de amistad y colaboración ha provocado que muchos usuarios depositen su confianza en esta inmobiliaria.

Con motivo de su primer ani-

versario en Palencia INMOBILIARIA PASAJE agradece la confianza que todos los palentinos han depositado en su empresa, proponiéndose como objetivo el seguir trabajando profesionalmente con el fin de satisfacer las necesidades de todos sus clientes.



INMOBILIARIA
PASAJE

**VENTA Y ALQUILER DE
PISOS - LOCALES - NAVES**

**CONFIENOS SUS GESTIONES INMOBILIARIAS,
TRATO SERIO Y PROFESIONAL**

PASAJE INMOBILIARIA,
promoción de pisos, aparta-
mentos, etc., desde 200.000
pts. de entrada.

PASAJE INMOBILIARIA,
vende chalets adosados. Pre-
cios interesantes.

PASAJE INMOBILIARIA,
naves en venta y alquiler.
Consúltenos.

PASAJE INMOBILIARIA,
parcelas de recreo, precios de
ocasión.

PASAJE INMOBILIARIA,
alquila pisos, apartamentos.
También pisos amueblados.

PASAJE INMOBILIARIA,
vende pisos de cuatro dormi-
torios desde 6.000.000 más
IVA.

PASAJE INMOBILIARIA,
vende, compra, alquila, pro-
mueve, etc. Valentín Calde-
rón, 6. Teléfono 700915. Fax
700916.

PASAJE INMOBILIARIA,
vende y alquila locales comer-
ciales. También oficinas y
traspasos.

VALENTIN CALDERON, 6. TFNO. 70 09 15 - FAX: 70 09 16 - PALENCIA

**Restaurante
Marisquería**

Doña Urraca

*LES DESEA FELICES FIESTAS DE "SAN ANTOLIN 92"
CELEBRELAS CON NUESTRAS ESPECIALIDADES*

- Caldereta y parrillada de mariscos
- Paella especial de mariscos
- Cabrito asado

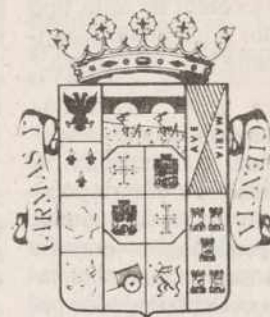
**CERRAMOS POR VACACIONES
DEL 7 AL 31 DE SEPTIEMBRE**

Carretera del Monte (frente a SEDA). Teléfonos: 74 03 64 y 74 03 40. PALENCIA

TU DESTINO... PALENCIA

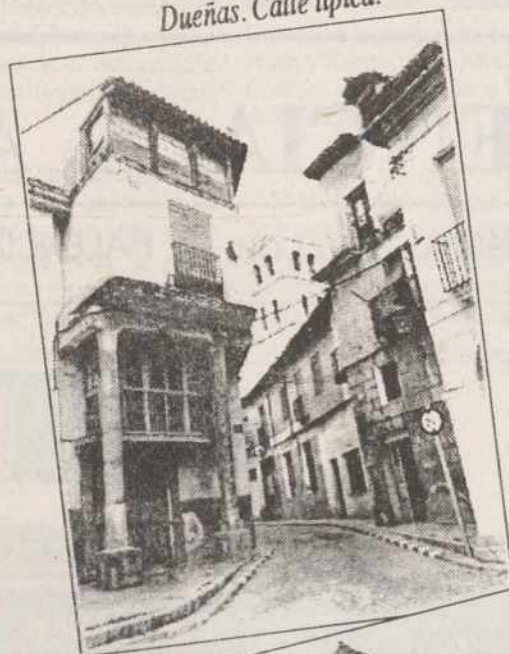
EL CAMINO DE SANTIAGO
EL ROMANICO
LOS CASTILLOS
EL PAISAJE

LAS VILLAS ROMANAS
IGLESIAS Y MUSEOS
GASTRONOMIA Y FOLKLORE



E X C M A .
DIPUTACION
PROVINCIAL
DE PALENCIA

Dueñas. Calle típica.

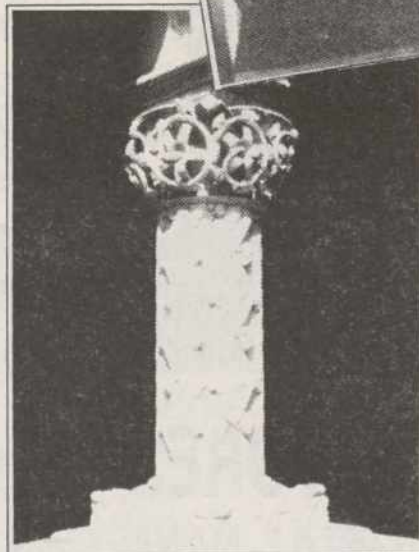


La Olmeda. Villa Romana

Paredes de Nava. Rey Isaac



San Salvador de Cantamuda.



Monasterio de San Andrés de Arroyo.

Vayas donde vayas.

Empieces por donde empieces hay tantas rutas como posibilidades.

Al final, seguro que descubrirás la autenticidad de esta Provincia.

OFICINAS DE TURISMO

Desde el 26 de Junio al 31 de Septiembre de 1992,

obtendrá información turística en:

BOADILLA DEL CAMINO
VILLALCAZAR DE SIRGA
CARRION DE LOS CONDES
FROMISTA

CERVERA DE PISUERGA
AGUILAR DE CAMPOO
HERRERA DE PISUERGA

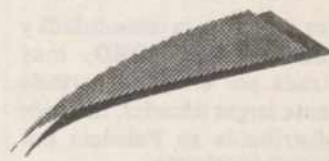
EXCURSIONES POR LA PROVINCIA

21 DE SEPTIEMBRE DE 1992

ROMERIA Nuestra Señora del Brezo

PALENCIA
UN DESTINO DIFERENTE EN TODOS LOS SENTIDOS

CULTURA



INSCRIPCIONES:

P l a z a

Abilio Calderón,s/n

CENTRO CULTURAL

PROVINCIAL

Tel. 988 / 71 51 00

Fax. 988 / 75 12 56

34001 PALENCIA

Durante más de una década **AGRO PALENCIA** lleva atendiendo las necesidades de los agricultores e industriales palentinos, surtiéndoles de todo tipo de vehículos y maquinaria agrícola necesaria para su trabajo.

Por otra parte **AGROPALENCIA** es una empresa especializada en la reparación y abastecimiento de autorrepuestos, que ayuda a solucionar aquellos pequeños o grandes problemas que dificultan la tarea cotidiana del trabajador palentino.

La gran experiencia de los dos socios responsables, Córdulo Fernández Seco y Adolfo Prieto Fernández, adquirida tras muchos años de trabajo en el sector, les convierte en grandes expertos en el mundo de la reparación, capaces de identificar rápidamente cuál es el problema del camión o del vehículo agrícola y de entregarlo a su propietario totalmente reparado en un breve espacio de tiempo.

También, gracias al continuo contacto con toda clase de maquinaria durante una larga década, conocen a la perfección cuáles son las mejores marcas y dentro de ellas los más aconsejables modelos para el agricultor e industrial palentino. Todos estos vehículos se pueden conseguir a inmejorables precios y con grandes facilidades de pago en **AGRO PALENCIA**. "Porque el consejo de un experto siempre es un paso a su favor", como afirma uno de los socios.

Mundialmente conocidas y con un reconocimiento internacional, grandes marcas como **FENDT**, casa líder de tractores, puede ser adquirida en **AGRO PALENCIA**.

En la maquinaria **FENDT**, bien en su gama Farmer o en el modelo Favorit, radica un largo trabajo de investigación, figurando desde hace años entre los preferidos por la mayor parte de los agricultores palentinos. La creación de motores de seis cilindros con turboalimentación garantiza mayor potencia y ahorro conexiones. Si a todo ello sumamos la seguridad y el confort ofrecido por esta casa será más fácil comprender el porqué son elegidos los tractores **FENDT** por los agricultores. Entre los modelos que destacan en la gama Farmer se encuentran el 310 LSA, el 311 LSA y el 312 LSA, mientras que de la gama Favorit hay que mencionar los modelos 611 LSA, 612 LSA, 614 LSA Y 615 LSA.

Por otra parte la consolidada y conocida marca **FORD**, muy utilizada por el sector agrícola durante largas décadas, también es distribuida en Palencia por **AGRO PALENCIA**.

Esta prestigiosa marca americana ha llevado a cabo una serie de mejoras y modernizaciones en sus modelos, tanto en la parte del motor como en acabado. Diseños como el 5610, 6410, 6810, o el 7619, 7810 y el 8210, todos ellos de la serie Generación III, hacen las delicias de los agricultores. Entre las características más significativas que caracterizan a estos vehículos hay que citar un sistema hidráulico que proporcionan más versatilidad y

AGROPALENCIA, una empresa de reconocido prestigio que satisface las necesidades del agricultor

control y que unido a su gran potencia, hace que sea un tractor para trabajos exigentes.

La empresa líder en el campo de los camiones industriales es la multinacional **MAN**, también distribuida por **AGRO PALENCIA**. El amplio programa de modelos que presenta esta firma en su serie ligera, media y pesada hace más fácil la elección del vehículo a cada cliente, según sus necesidades, ya que su capacidad puede variar desde las ocho toneladas métricas, del camión más pequeño, a las 48 del más

grande.

Es evidente que las mejores y más prestigiosas marcas de vehículos son distribuidas por **AGRO PALENCIA**, con la ventaja adicional de contar con más de diez profesionales en el mundo de la maquinaria, que asesoran a sus clientes de manera profesional y totalmente desinteresada acerca del vehículo que más se adapta a sus necesidades.

AGRO PALENCIA, ubicada en la calle Sevilla, parcela 13, del polígono industrial de nuestra ciudad, dispone también de todo

tipo de aperos de labranza -arados, segadoras, sembradoras, etc-, todas ellas de alta tecnología y comercializadas a excepcionales precios en un intento de ayudar a los agricultores de nuestra provincia, nada satisfechos con las cosechas de este año, ahorrándoles tiempo y garantizándoles unas mejores recolecciones. Ya que la nueva y moderna maquinaria siempre supone un importante avance para el sector.

AGRO PALENCIA invita a todos los palentinos a una de-

mostración de tractores **FENDT**, que tendrá lugar el día cinco de septiembre en Castrillo de Villavega a las 10:00 a.m.. La exhibición, donde se demostrarán las nuevas ideas de la mecanización agrícola, será llevada a cabo por grandes profesionales llegados especialmente de Alemania para esta ocasión, con la finalidad de que que todos los palentinos gocen de una inolvidable velada y al mismo tiempo vean con sus propios ojos las maravillas de la gran tecnología **FENDT**.



AGRO PALENCIA, S. A.

POLIGONO INDUSTRIAL C./ Sevilla P-13 Teléfono 73 03 03 PALENCIA



DE 10 A 40 TONELADAS



TRACTORES FENDT

de 40 a 280 H.P. NORMAL Y DOBLE TRACCION

CAMIONES LIGEROS de 6 a 10 toneladas

EXCLUSIVISTAS PARA PALENCIA Y PROVINCIA:

Maquinaria Agrícola

-Cosechadoras de cereales y empacadoras **NEW HOLLAND**

-Sembradoras de precisión de remolacha, girasol, etc. **MONOSEM**

-Motores **CAMPEON**

-Pulverizadores **TECNOMA**



DE 40 A 190 H.P. NORMAL Y DOBLE TRACCION



FELICES FIESTAS
"SAN ANTOLIN - 92"
PARA CLIENTES Y AMIGOS

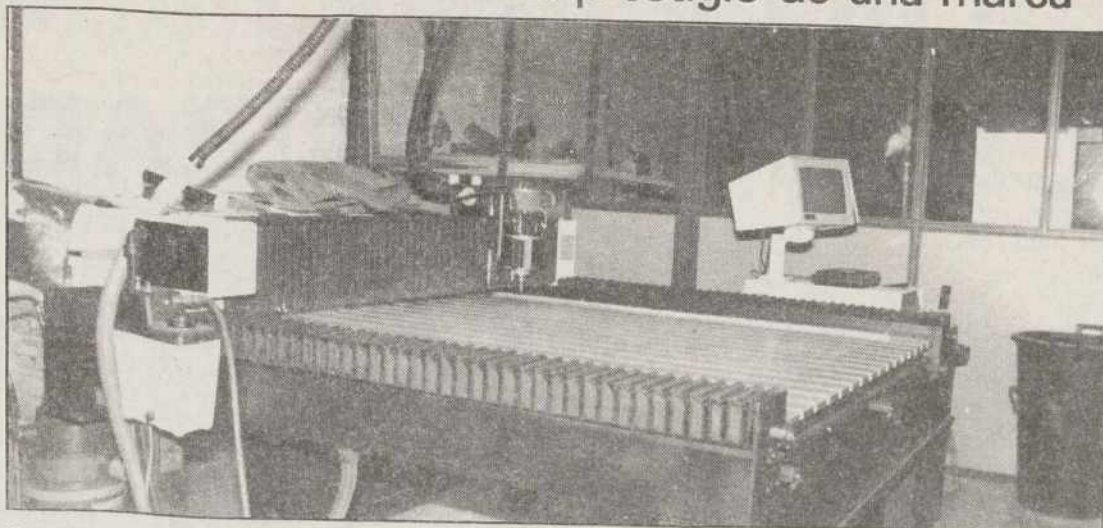
Hace más de treinta años se instalaba en Palencia la primera empresa de rótulos, LUMIPLAS. Sus comienzos, como el de todas las empresas, fueron sencillos e incluso anecdóticos. Dos socios, Eladio Centeno y Jose Luis Gil, convertían la cocina de su casa en el taller de fabricación eventual de pequeños anuncios de metacrilato. La pequeña sociedad fue prosperando con la incorporación de grandes profesionales en el mundo del rótulo, como Julio Niño de Vega, actual gerente de la sociedad. Y de esta forma se ha ido convirtiendo en la sólida y prestigiosa empresa que conocemos actualmente.

LUMIPLAS es la primera empresa en Palencia dedicada a rótulos luminosos, decoraciones en acero inoxidable, cobre y latón, pero además el metacrilato y el neón constituyen otro de sus fuertes.

Es evidente que el comercio palentino no está atravesando un periodo de mucho auge y por eso se tiene que valer de cualquier tipo de medios para atraer al cliente. Qué mejor manera de

LUMIPLAS

El prestigio de una marca



llamar su atención que un gigantesco y fluorescente rótulo con el nombre de la tienda o los productos que distribuya.

Esta demostrado que el rótulo luminoso es la mejor publicidad para su negocio, ya que además de ser económico, duradero y de gran vistosidad, permite una rá-

pida localización del establecimiento.

La gran experiencia y profesionalidad de sus técnicos unido al importante desarrollo tecnológico de la empresa ha facilitado que un importante número de Palentinos depositen su confianza en los llamativos diseños de LUMINOSOS Y PLASTICOS DE CASTILLA.

Mientras que la mayor parte de las fábricas del sector permanecen anquilosadas en las tradicionales métodos de trabajo, LUMIPLAS posee un actualizado programa de fabricación, utilizando la tecnología más avanzada en el mercado.

El clásico método manual fue sustituido hace años por la com-

puterización del diseño y del corte de las piezas. Piezas revisadas por profesionales metalisteros, electricistas, armadores y vidrieros-sopladores, hasta que por fin los montadores instalan el rótulo al gusto del cliente.

La empresa, ubicada en la Calle Andalucía del Polígono Industrial, además de fabricar rótulos para todo el comercio castellano leonés, elabora todos los luminosos correspondientes a las más prestigiosas entidades bancarias.

LUMIPLAS tiene la ventaja de que se encarga de todo el proceso de instalación, sin dar por terminado su trabajo hasta que el cliente se encuentre totalmente satisfecho del trabajo.

La moderna tecnología unido a los largos años de experiencia no tienen competencia en el sector del rótulo palentino. LUMIPLAS con su merecido prestigio y calidad seguirá siendo la empresa donde no sólo los palentinos, sino todos los castellano leoneses, depositen su confianza a la hora de elegir un rótulo para su negocio.



LUMIPLAS

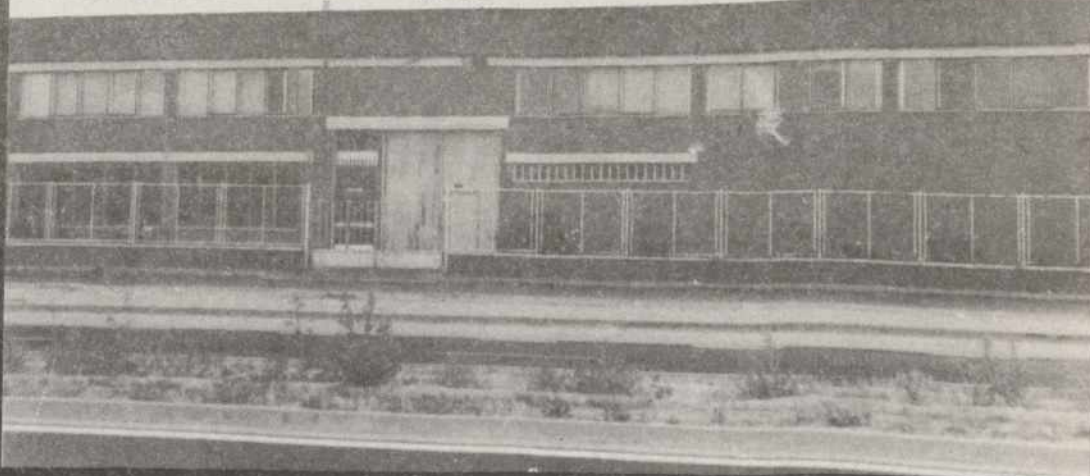
LUMINOSOS PLASTICOS DE CASTILLA, S. L.

- Rótulos luminosos
- Neón
- Fluorescencia
- Rotulación
- Grabados
- Plásticos para la industria y la construcción
- Corte asistido por ordenador
- Latón
- Acero inoxidable

DELEGACIONES:

- Valladolid
- Zamora
- Aranda de Duero
- Burgos
- Salamanca
- León

LUMINOSOS LUMIPLAS ACERO INOX. LATON



Oficinas, Fábrica y Laboratorios
POLIGONO INDUSTRIAL, C./ Andalucía P-34/1 y 34/2. Teléfono 72 19 87. FAX 71 15 18

SER

★ RADIO PALENCIA ★

SAN ANTOLIN '92

UNAS FIESTAS PARA SER FELICES
SE LO DESEA RADIO PALENCIA, 96.2 FM

Cada día lo más natural LECHE PASTERIZADA



Líder en ventas en Castilla y León

Premios:

Medalla de plata 1987



PREMIO
1987

Master de popularidad 1987



PREMIO AL PRESTIGIO
IMAGEN Y POPULARIDAD
1987



Y AHORA TAMBIEN LECHE FRESCA
EN BOTELLA DE 1.5 LITROS

*FELICES FIESTAS DE "SAN ANTOLIN-92"
A TODOS NUESTROS CLIENTES Y AMIGOS*

AUTOMOVILES SANSE es el concesionario oficial en Palencia de las firmas Fiat y Lancia desde hace siete años. Durante todo ese tiempo este establecimiento ha sabido ganarse, con su esfuerzo y dedicación en el trabajo, la confianza de miles de palentinos. Bajo la dirección de Jesús San Segundo este concesionario ha experimentado un gran incremento de la actividad, a la vez que una fuerte penetración en el mercado palentino.

Aparte de las delegaciones que se han instalado en diferentes puntos de nuestra provincia, como Aguilar de Campoo, Cervera de Pisuerga, Guardo, Herrera de Pisuerga y Saldaña, están próximas a inaugurarse unas impresionantes instalaciones en el polígono industrial Nuestra Señora de los Angeles.

Este enorme complejo contará con toda una red de servicios que serán atendidos por un gran equipo de profesionales con la máxima experiencia y calidad. A lo largo de su gran extensión podremos encontrar las últimas y más modernas tecnologías que se pondrán en funcionamiento con el fin de ofrecer al cliente la mejor asistencia con la mayor rapidez posible.

Estas modernas instalaciones concentran toda la red de servicios posibles, para poder atender a los usuarios sea cual sea su necesidad y sin salir de allí.

El nuevo concesionario del polígono contará con un recinto

de exposición de 450 metros cuadrados. En él se podrá contemplar, de forma fácil y cómoda, toda la amplia gama de vehículos, tanto de Fiat como de Lancia, que este establecimiento ofrece a todos los palentinos.

Para no carecer nunca de piezas de recambio, las nuevas instalaciones de AUTOMOVILES SANSE dispondrán de un increíble y moderno almacén de repuestos, donde se podrán encontrar la mayoría de las piezas que usted pueda necesitar.

Las averías serán menos costosas y su reparación será más rápida gracias a los 1800 metros

cuadrados que se dedicarán a la instalación del taller. Los últimos avances en la maquinaria y las últimas tecnologías se pondrán al servicio de los usuarios. Un amplio equipo de mecánicos, con la mayor solvencia, calidad y profesionalidad, atenderán cualquiera de las dificultades que se puedan presentar.

Otro de los servicios que el cliente podrá encontrar será un departamento de vehículos de ocasión bajo el nombre de Sistema de Usado Seguro (SUS). Esta modalidad de compra ofrece una amplia gama de vehículos de segunda mano de la mejor ca-

lidad y en las mejores condiciones. Antes de ponerles a la venta, AUTOMOVILES SANSE se encarga de realizar una minuciosa revisión para garantizar al comprador la mayor fiabilidad. Todos los automóviles que se expondrán en este departamento contarán con la garantía mecánica del Sistema de Usado Seguro (SUS).

En el departamento de Administración destaca el área especializada en financiación. Esta ofrece a todos los compradores una gran cantidad de facilidades para realizar el pago. Cada caso tendrá, en AUTOMOVILES

SANSE, una financiación diferente que se ajuste a las necesidades del cliente. Cualquier modalidad de pago que presente el comprador será estudiada por el personal encargado de este área de financiación.

El concesionario AUTOMOVILES SANSE ofrece coches que combinan la exclusividad de su tecnología con el diseño, el confort y las altas prestaciones. Motores turbo inyección, dieciséis válvulas, frenos ABS, climatizadores y sistemas de cuatro ruedas motrices son algunos de los avances técnicos que este moderno concesionario ofrece.

Tampoco debemos olvidar la gran variedad de vehículos industriales que AUTOMOVILES SANSE presenta a todos los interesados. La Fiat Fiorino, pequeña y fiable, o la Fiat Ducato, tienen unas grandes posibilidades de adaptación: diseño, cabina chasis y combi 9 plazas. Además este concesionario adapta sus vehículos industriales a las necesidades del usuario. Para ello realiza cualquier acoplamiento que el comprador estime imprescindible para el perfecto desarrollo de su actividad profesional.

Para terminar, AUTOMOVILES SANSE quiere aprovechar esta oportunidad para desear una felices fiestas de San Antolín a todos sus clientes y en general a todos los palentinos, y les invita a que visiten las nuevas instalaciones una vez que sean inauguradas.



FIAT LANCIA

CONCESIONARIO PARA PALENCIA Y PROVINCIA

Automóviles SANSE

EXPOSICION Y VENTAS: María de Molina, 2. Teléfono 72 55 41

TALLERES SERVICIOS: Avda. de Cuba, 61. Teléfono 72 26 50

DESEA A SUS CLIENTES Y AMIGOS
¡FELICES FIESTAS DE "SAN ANTOLIN-1992"!

Ascensores Abril-Bienzobas

Comodidad y seguridad es su lema

La instalación y mantenimiento de ascensores eléctricos e hidráulicos, y de toda clase de elevadores y automatismos, junto a un enorme esfuerzo por ofrecer a los palentinos los últimos avances en tecnología, pensando siempre en su seguridad y comodidad, han llevado a la empresa ABRIL BIENZOBAS a convertirse en líder en el sector.

Entre sus logros se cuentan la incorporación de los más sofisticados sistemas electrónicos, que revierten en una mayor rapidez en la detección de averías, menores cada vez, y que facilitan el mantenimiento.

Montacargas, montacoches, plataformas hidráulicas de carga, puertas automáticas y puertas de garaje, se cuentan entre las soluciones eficaces que ABRIL BIENZOBAS se encarga de instalar con la profesionalidad que ha caracterizado a la empresa siempre.

En ese afán de ofrecer siempre el mejor servicio, ABRIL BIENZOBAS ha incorporado un sistema de radio-teléfono con el fin de atender con la mayor rapidez cualquier imprevisto. Gracias a la eficacia de este servicio, el operario más próximo al lugar de la avería acudirá para solventar el problema.

Entre las actuaciones de mayor envergadura que han llevado

a confirmar el prestigio de la empresa se cuentan las instalaciones realizadas en Caja España, Caja Salamanca o el edificio del Inerso en la capital, o la implantación de ascensores en aquellos edificios que no contaban con estas prestaciones.

Asimismo, obras como la llevada a cabo en el Asilo "Casado del Alisal" de Villada, donde la empresa ha instalado unas modernas puertas automáticas con radar, incorporando sistemas prácticamente no usados hasta ahora, confirma el carácter inquieto y la preocupación por la seguridad y la comodidad que ha guiado a la empresa. Se trata de un complejo y especial sistema adaptado al movimiento de las personas ancianas, más lento de lo habitual, con el que evitar posibles sustos.

Y por supuesto, el bajo coste y el alto rendimiento en todas sus instalaciones, hacen de ASCENSORES ABRIL BIENZOBAS una empresa enormemente competitiva en el mercado actual. Esta característica es aún más notable en lo referente a las plataformas hidráulicas de carga que permiten en espacios reducidos, aprovechar al máximo entreplantas y sótanos. Un ejemplo demostrativo de esa política que la empresa ha adoptado como lema: "buscamos su comodidad".

ABRIL-BIENZOBAS

INSTALACION Y MANTENIMIENTO DE:

ASCENSORES ELECTRICOS E HIDRAULICOS
MONTACARGAS (desde 50 hasta 5.000 Kg.)

MONTACOCHE

PLATAFORMAS HIDRAULICAS DE CARGA

PUERTAS AUTOMATICAS

PUERTAS DE GARAJE



Empresa galardonada con el
"MASTER DE POPULARIDAD 1990"



"MEDALLA DE PLATA 1987"
Cámara Oficial de Comercio e Industria
de PALENCIA

Modesto Lafuente, 11
34002 PALENCIA.

Tfno. (988) 72 06 27
FAX. (988) 71 00 38



La síntesis de la perfección



Nueva Gama
Subaru Legacy
y
Subaru SVX



TECNOLOGIA JAPONESA
SEIS ESTRELLAS



SUBARU SVX: Emociones sin límites

AUTO CARRION, S.L.

DESEA

UNA FELIZ FERIA "SAN ANTOLIN-92"

PALENCIA
Ctra. Valladolid, km. 4'5
Tfno. 77 60 90

CARRION DE LOS CONDES
Sucursal:
Ctra. de Osorno, s/n
Tfno. 88 00 88



"Si para crear un todo terreno
se unen dos vanguardias como
Bertone y BMW,
sólo hay un resultado posible".

BERTONE

MOTOR TRISA

La fiabilidad y robustez de Volvo

Continuando con su línea de expansión en el mercado palentino, MOTOR TRISA S.L., concesionario oficial de Volvo en Palencia, experimentó durante el último año un incremento en sus ventas superior al 30 por ciento.

A buen seguro que los palentinos han sabido reconocer así las ventajas patentes en los vehículos Volvo que combinan un diseño compacto con un amplio y espacioso interior, la tracción delantera con el más alto nivel de manejabilidad del mercado, la seguridad con el confort y la fiabilidad con el más puro placer de conducir.

Estas son las características más significativas del nuevo Volvo 850 GLT 20 v., apuntadas por Javier Trigueros, responsable de MOTOR TRISA. Como primera y más importante, la cualidad del Volvo 850 es su seguridad. Sus nuevos sistemas exclusivos de protección contra impactos laterales (SIPS) le definen frente a los demás. El Volvo 850 GLT incorpora una estructura extremadamente robusta que puede absorber y disipar fuerzas de impacto de considerable potencia.

A esta especial característica se suma la de la seguridad pasiva. Se trata de un sistema que protege contra los impactos oblicuos gracias a la coraza de seguridad que rodea a los ocupantes.

Muchos más avances tecnológicos se dan cita en el nuevo modelo de Volvo. Así, su excelente sistema de tensores mecánicos para los cinturones, que tensan en una fracción de segundo en la eventualidad de un accidente, junto al ajuste automático de la altura de los cómodos cinturones de seguridad.

Y por supuesto, la suspensión, magnífica en el nuevo Volvo. Su sistema Delta-Link de suspensión trasera es una innovación exclusiva que combina las ventajas del eje trasero rígido y del eje trasero dividido para lograr un manejo excepcionalmente predecible, además de unos excelentes niveles de confort y placer de conducir.

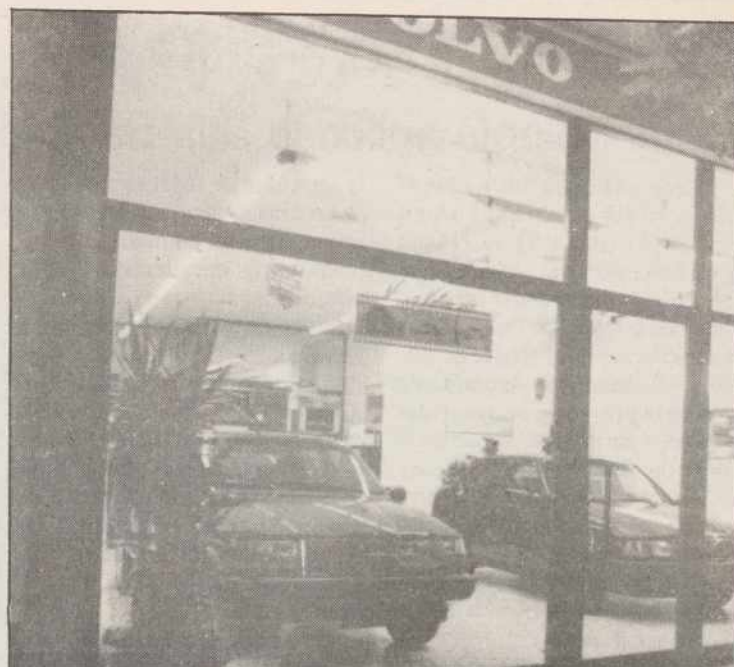
Las inmejorables características del Volvo 850 dan una idea de lo que ofrece el único vehículo totalmente nuevo que ha lanzado al mercado una marca en la última década, y que está disponible para los palentinos en MOTOR TRISA, concesionario ubicado en la Calle Cardenal Cisneros 25.

MOTOR TRISA dispone además de toda la gama de automóviles Volvo. La Serie 400, de ex-

celentes prestaciones; la Serie 900, con las últimas novedades en estética y tecnología y un acertado diseño de carrocería, y los vehículos de tipo familiar adaptables a todas las necesidades en sus distintas propuestas: Station Wagon y Volvo Polar en los que destaca la robustez que la marca sueca confiere a todos sus productos, conforman el

amplio abanico de posibilidades existente en MOTOR TRISA.

Todo ello sin olvidar una de las máximas preocupaciones de la firma: el interés por el tema ecológico, por lo que Volvo utiliza materiales reciclables en la fabricación de sus vehículos y les ha dotado de la posibilidad de que utilicen gasolina sin plomo.



Nuevo Volvo 850 GLT 20v.



Venga a Estrenarlo.

La revista Automóvil ha escrito "A veces suelen pasar años hasta que aparece un producto tan nuevo como el Volvo 850 GLT". Venga a su concesionario Volvo a comprobarlo por sí mismo. Le dejaremos un Volvo 850 GLT para que lo pruebe. Y lo conduzca.

Así podrá conocer el nuevo motor de tracción delantera en posición transversal de cinco cilindros en línea, 2,5 litros, 20 válvulas y 170 CV. La nueva suspensión trasera Delta Link y el Sistema de Protección contra Impactos Laterales (SIPS).

Y la novedad de un equipamiento de serie como este: Aire acondicionado, Dirección asistida, ABS, Elevalunas eléctricos delanteros, Cierre centralizado, Lavafaros, Ajuste automático en altura cinturones de seguridad delanteros, Regulación de faros desde el interior, Frenos de disco 4 ruedas (delanteros ventilados), Llantas de aleación, Retrovisor exterior eléctrico, Calefacción asientos delanteros, Cristales tintados, Ajuste altura/longitud del volante.

Como ve, todo en el nuevo Volvo 850 GLT es de auténtico estreno. Venga. Le invitamos.

VOLVO 850 GLT 20 V. P.V.P.*: 4.220.000 Ptas. (IVA y transporte incluido).

Concesionario oficial:

MOTOR TRISA, S. L.

C/. Cardenal Cisneros, 23.

Teléfonos: 72 53 11 - 72 55 14 - PALENCIA

VOLVO
FINANCIACION

VOLVO
ASSISTANCE

MANTAS PALENCIA

La tecnología aplicada a la tradición

Palencia es conocida en España entera por el afamado prestigio de sus mantas. Ya en el siglo XVIII comenzaron los primeros reducidos de la industria textil lanera palentina. En esta época eran muchas las fábricas que transformaban la abundante lana de la provincia en abrigadas mantas y paños. Actualmente la poca competitividad y modernización de estas empresas ha provocado su cierre, con la única existencia de "MANTAS PALENCIA", ubicada en la Avenida de Cuba, antigua industria de Hilados y Mantas.

Sus propietarios son cinco socios que se hicieron cargo de la fábrica tras el fracaso de la anterior compañía, con el fin de levantar el negocio y de evitar la desaparición de esta legendaria tradición palentina.

El director gerente Luis Sánchez Tejero es un hombre con gran experiencia, ya que lleva trabajando más de 35 años en el sector textil y gracias a su colaboración ha conseguido levantar

la actividad de la fábrica, volverla competitiva e introducir un importante saneamiento económico, muy decadente en años anteriores.

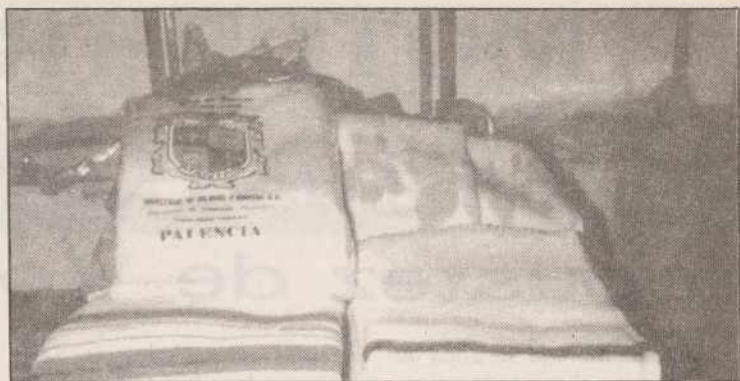
Todos estos resultados los ha conseguido gracias a una importante introducción de nueva tecnología, destacando los modernos telares automáticos y a una eficaz y dinámica campaña de marketing, dando a conocer a los clientes mediante modernos catálogos todos los productos y diseños que tienen a su disposición.

Pero estos necesarios avances, acordes con el correr de la industria actual, no han supuesto ninguna reducción de la calidad en los materiales, tan sólo una mayor rapidez de trenzado y una gran perfección y complejidad en los decorados de las mantas. El resto del proceso permanece prácticamente idéntico a como se realizaba en siglos anteriores, a excepción del proceso de hilado, el cual se llevaba a cabo anteriormente en la fábrica introdu-

ciendo los vellones de oveja en las cardas, pasando posteriormente a la emborradora y repasadora, las cuales elaboraban la esponjosa borra de lana. A partir de aquí el proceso continuaba en la mechera, una sofisticada máquina que dividía el copo en mechales y a partir de ahí se iban hilando en bovinas.

Todo este largo y costoso proceso se ha suprimido hace aproximadamente un año. A partir de entonces, la fábrica compra las bovinas a los prestigiosos talleres de Béjar y Alar del Rey, dedicados exclusivamente a comprar la lana de la mejor calidad que encuentren en el mercado e hilarla con un sofisticado proceso. De esta manera las mantas adquieren un precio más competitivo en el mercado, sin rebajar la calidad de la materia prima.

El resto de los procesos sí se realizan en las estancias de la fábrica, desde la fase de urdido, que consiste en entretrejer los hilos en ambas direcciones, com-



Mantas de pura lana virgen

pactados por la tradicional urdimbre, hasta el proceso de batanado, cuya principal finalidad es apelmazar la lana, para obtener mejores resultados caloríficos.

Posteriormente este paño pasará a las secciones de lavado, donde además de limpiarlo consiguen introducir diferentes productos ignífugos y antipolillas. Concluye este largo proceso en el perchado, denominado así el arte de sacar el pelo a la manta. Esta labor tiene una doble finalidad, por una parte resulta más decorativo y agradable al tacto y por otra estos finos pelillos suponen unas importantes cámaras de aire, importantes aislantes del frío invernal.

El ribeteado y empaquetado se hacen en la fábrica de manera manual, con el fin de rematar este largo, costoso y cuidado proceso con la gran perfección y calidad que define a MANTAS PALENCIA.

La perspectiva de futuro que caracteriza a esta afamada empresa es seguir ampliando los mercados, mostrando a todos los españoles que la fama de las mantas palentinas tiene su razón de ser. Al mismo tiempo intentará consolidar las ya iniciadas exportaciones en importantes puntos, con la finalidad de dar a conocer la tradición y calidad en todos los países del mundo.

"MANTAS PALENCIA", S.A.L.



La única fábrica de mantas

Avda. de Cuba, s/n. - Tfno. (988) 72 84 44 - 34004 PALENCIA

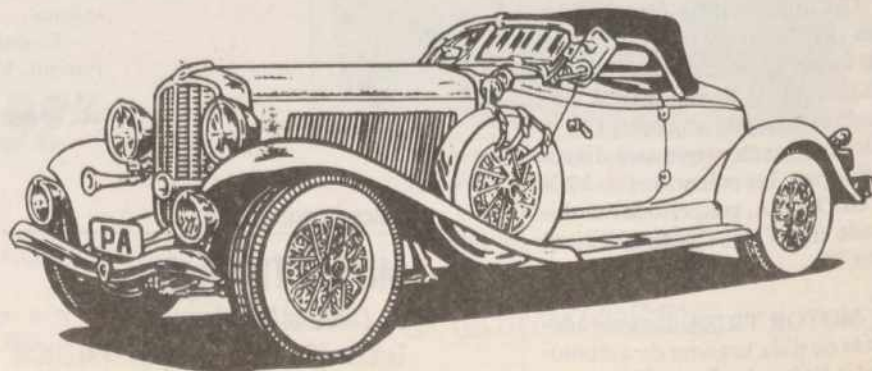
AUTOMOVILES SANTI, s.a.

LOS MEJORES COCHES IMPORTADOS
Y NACIONALES

Atendemos la garantía
en nuestros propios talleres

C./ Mayor, 146

Tfno. (988) 74 36 33 **PALENCIA**



FUNERARIA SAN MIGUEL

NUESTRO PROYECTO
INMEDIATO ES EL TANATORIO

Julio Rodríguez

*Somos conscientes de la
demanda de ese servicio*

Funeraria San Miguel es, ante todo, una empresa de servicios, y por tanto el objeto de la misma es satisfacer las necesidades de las personas que solicitan sus prestaciones.

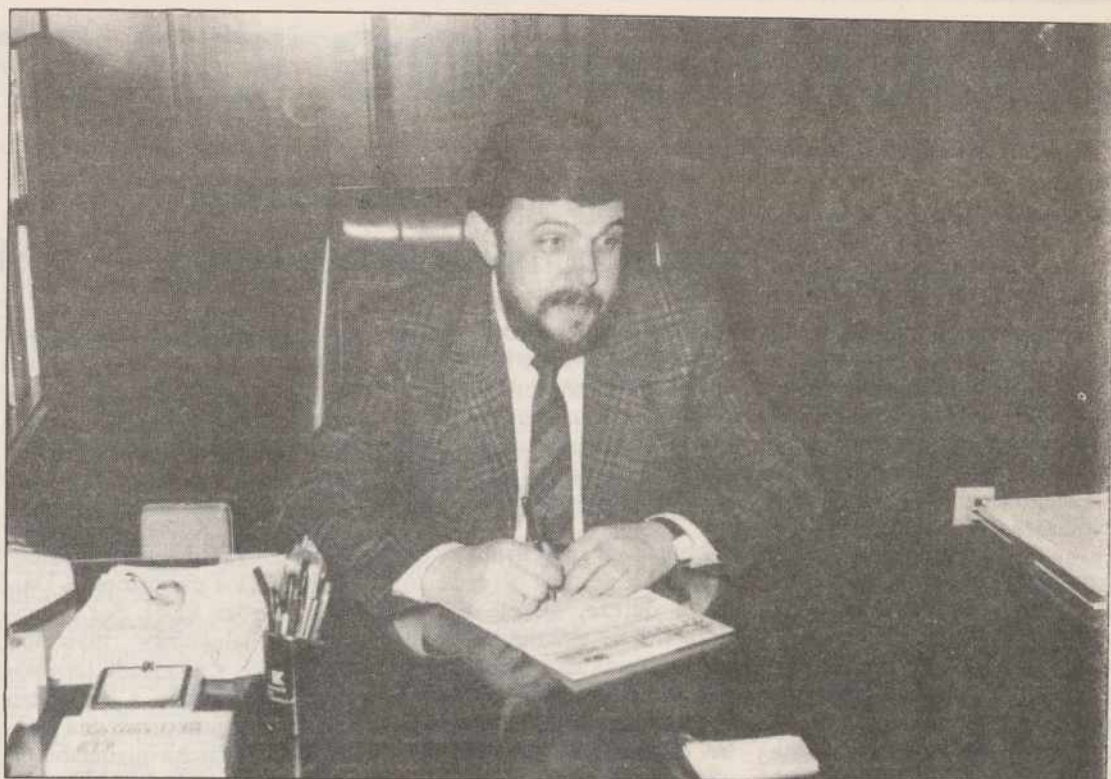
Funeraria San Miguel se fundó, de la mano de Julio Rodríguez, hace diecisiete años y poco a poco ha ido ampliando y mejorando sus servicios, y ayención a los clientes. Los frutos se fueron cosechando, aunque no sin dificultades, y desde hace dos años esta empresa pertenece al grupo Eurofunerarias, una agrupación de funerarias que reúne, con el fin de ofrecer un mejor servicio, a las mejores empresas españolas de este sector.

Con el pasar del tiempo, la gente reclama nuevos servicios y tiene nuevas necesidades. Los responsables de esta empresa son conscientes de ello y advierten la creciente demanda, del pueblo palentino, de un tanatorio y por tanto, "ese es - afirma Julio Rodríguez- uno de nuestros proyectos de futuro más inmediatos".

Como siempre, los problemas que se presentan son muchos y muy importantes, debido fundamentalmente al elevado coste de las instalaciones, así como los gastos que origina su mantenimiento. Para evitar todo esto, los dirigentes de Funeraria San Miguel están tratando de alcanzar algunos acuerdos con otras empresas y entidades relacionadas con este tema.

El principal problema podría surgir con la instalación, en nuestra ciudad, de más de un tanatorio, lo que provocaría una espectacular subida de las tarifas o de lo contrario produciría a la empresa unas pérdidas irreparables.

En relación al número de fallecimientos, en Palencia se produce una media aproximada de unas 1.000 defunciones anuales, y el número de usuarios que requerirían los servicios del tanatorio sería limitado. Por todo ello, y para evitar que se eleve el coste por su uso, "debemos conseguir -asegura Julio Rodríguez- los acuerdos necesarios para que



Julio Rodríguez, director gerente de Funeraria San Miguel

en Palencia exista sólo un tanatorio para poder ofrecer al público un precio asequible".

Funeraria San Miguel descarta la posibilidad, como existe en alguna gran ciudad, de que los Servicios Funerarios pertenezcan a una Institución Pública. "Está demostrado que la atención humana, la rapidez y la eficacia que necesita este tipo de servicio, solamente la consigue la Empresa privada", comenta el responsable de esta funeraria.

La zona de construcción del tanatorio debe cumplir una serie de requisitos, principalmente:

amplitud para la ubicación de zonas ajardinadas, posibilidad de amplios aparcamientos, y a la vez que esté próximo a la ciudad para permitir que los usuarios accedan al mismo sin necesidad de utilizar vehículo. "Para conseguir eso tenemos acuerdos avanzados con alguna empresa funeraria de la Plaza, aunque es preciso materializarlos, y por eso necesitamos el apoyo del Ayuntamiento de Palencia", con quien se mantienen conversaciones al respecto, al objeto de que permita construir en una zona de la ciudad que reúna las condiciones señaladas.

La incorporación a la ya moderna flota de vehículos, de nuevos y más lujosos coches -como el Mercedes- es otra de las mejoras que la empresa está realizando. Destaca, en Funeraria San Miguel, el alto nivel al que brilla su magnífico y altamente cualificado equipo humano, los modernos sistemas de telecomunicaciones y su enorme solvencia.

Funeraria San Miguel quiere aprovechar esta oportunidad para desear a todos los palentinos y a todos sus clientes unas felices y entretenidas fiestas de San Antolín.



FUNERARIA
SAN MIGUEL
C./ Panaderas, 8
PALENCIA

UNA COMPLETA ORGANIZACION PARA OFRECER UN **SERVICIO 24 HORAS**
EN EL QUE DESTACA: **CALIDAD, RAPIDEZ, EFICACIA y PRECIO COMPETITIVO**

Concesionario exclusivo para **PALENCIA**
de los primeros grupos funerarios nacionales



FUNERAL DIRECTOR'S ESPAÑA
TRASLADOS FUNERARIOS, S.A.



Eurofunerarias, s.a.

*Miembro activo de las principales
Organizaciones Empresariales del Sector:*



Fédération Internationale des Associations de Thanatologues
International Federation of Thanatologists Associations
F.I.A.T. - I.F.T.A.



FEDERACION ESPAÑOLA DE EMPRESARIOS
DE POMPAS FUNEBRES



Asociación Regional de Empresas Privadas de Pompas
Fúnebres y Agencias Funerarias de Castilla y León

ACCESORIOS CASTILLA

Los japoneses Daihatsu.
una singular combinación de belleza y consistencia

Lujo, gusto por el detalle, exclusividad, son adjetivos que definen en pocas palabras la nueva generación de vehículos Daihatsu. La marca japonesa, que una vez más ha demostrado su liderazgo en el sector automovilístico, es distribuida en exclusiva en Palencia por ACCESORIOS CASTILLA, cuya sede se encuentra en la Avenida Modesto Lafuente, 33.

Julio Trigueros, al frente de la empresa, ofrece a los palentinos, con las prestigiosas marcas Daihatsu y Bertone, múltiples posibilidades que se adaptan a cada necesidad.

Por un lado, la firma japonesa pone a disposición del público, desde ACCESORIOS CASTILLA, la gama de vehículos todo-

terreno Rocky y Feroza. El Daihatsu Rocky Wagon F75V, une a su potente motor turbo intercooler, las excelencias de sus 102 caballos, ofreciendo un alto rendimiento, una gran economía y una fácil conducción.

Junto a su suspensión de tres etapas que permite la regulación de la dureza, que le permite adaptarse a cualquier condición del camino mediante un mando eléctrico, el Daihatsu Rocky ofrece también una singular combinación de belleza y consistencia.

El Daihatsu Rocky sube cuestas pronunciadas o encamina por sendas escabrosas con la mayor confianza gracias a sus ángulos de acceso y salida ingeniosamente calculados. No solo ofrece

gran estabilidad en la conducción sino que también permite cambiar la dirección en cuestas pronunciadas y laderas, dando facilidad para diversas maniobras.

Junto al Rocky, ACCESORIOS CASTILLA pone a disposición de los palentinos el Daihatsu Feroza EL-II. Sus principales cualidades—inyección electrónica y avanzada tecnología de la tracción a las cuatro ruedas que garantizan una estabilidad de marcha inigualable en todas las situaciones—hacen de este todo-terreno el vehículo ideal para obtener las máximas prestaciones en cualquier estado del piso.

Como cualidad reseñable de este vehículo con potente motor

de 16 válvulas y tracción a las cuatro ruedas, destaca su diferencial central que con objeto de facilitar la conducción en carretera, se encuentra montado entre las ruedas delanteras y traseras para compensar la diferencia de rotación entre ellas, impidiendo los derrapes peligrosos.

Así, si el piso está resbaladizo, cuando una de las cuatro ruedas empieza a patinar, las otras tres pierden fuerza de impulsión, neutralizando así la función de la tracción a las cuatro ruedas.

En el Daihatsu Charade, turismo con multitud de posibilidades, se dan cita también el confort y la tecnología. En sus diferentes modelos, que pueden encontrarse en ACCESORIOS

CASTILLA, el Charade combina una gran amplitud y un moderno diseño interior, definido por unos asientos especialmente diseñados para reducir el stress.

Con una amplia gama de modelos de tres y cinco puertas, el Charade incluye grandes prestaciones, tanto mecánicas como estéticas. Las 16 válvulas de algunos de sus modelos le permiten alcanzar altas velocidades sin ningún tipo de vibración o de ruido. Con una seguridad más que probada, sus excelentes frenos de disco ofrecen una total confianza, y la suspensión independiente de sus cuatro ruedas le confieren una especial estabilidad.

Los turismos Bertone, de fabricación japonesa, interior italiano y motor BMW, disponibles también en ACCESORIOS CASTILLA, completan la oferta de lujo y exclusividad. En sus variantes Freeclimber I (motor de seis cilindros y 129 cv.) y Freeclimber II (motor 4 cilindros y 100 cv.), los Bertone permiten igualmente un gran placer en la conducción.

DAIHATSU YA ESTA MAS CERCA



Accesorios Castilla

CONCESIONARIO DAIHATSU PARA PALENCIA



Venga a conocer al Concesionario **ACCESORIOS CASTILLA** lo más avanzado de la tecnología japonesa Daihatsu:

Nuevo Daihatsu Rocky Turbodiesel Intercooler: en todos los terrenos, la respuesta más dura y fiable. Motor 2.765 c.c. 102 CV.

Nuevo Daihatsu Feroza 16 V Inyección: el todoterreno de tu aventura diaria. Motor 1.600 c.c. 95 CV.

Nuevo Daihatsu Charade 16V Inyección: un corazón rebelde para la ciudad. Motor 1.300 c.c. 90 CV.

Daihatsu Applause: el automóvil que Vd. y su familia estaban esperando. Motor 1.600 c.c. 105 CV.

Ahora, con el Concesionario Daihatsu para Palencia **AUTOMOVILES CASTILLA**, ya tiene muy cerca de Vd. cuatro creaciones maestras

ACCESORIOS CASTILLA
CONCESIONARIO DE DAIHATSU
Exposición y Venta:

Avda. Modesto Lafuente, 33
Tfños. 72 57 47 y 72 57 73 34002-PALENCIA

Industrias Gráficas

DIARIO-DIA

MAYOR, 67
TELÉFONO: 74 04 17

- LIBRERIA
- PAPELERIA
- OBJETOS DE ESCRITORIO
- MATERIAL ESCOLAR Y PROFESIONAL
- JUEGOS EDUCATIVOS

PALENCIA

PIZZERIA PAPARESCHI

La cocina italiana, un valor en alza

La Pizzería Papareschi es, en la actualidad, el establecimiento líder en el campo de la pizza y pasta italiana en nuestra capital. La forma de trabajo, la variedad del menú, la relación calidad-precio y el trato exquisito con la

clientela, son elementos que diferencian a Papareschi del resto de locales pertenecientes a este ramo típicamente italiano.

El trabajo en equipo es uno de los secretos que permiten a Papareschi satisfacer los gustos de

la clientela. El papel que juega cada uno de los miembros de esta particular cadena resulta muy importante a la hora de comprobar el resultado final.

Además del aumento continuo de demanda con respecto a la comida para llevar, hay un aspecto relativamente nuevo que ha comenzado a abordar el establecimiento y que es el relativo a las comidas de empresa. Cocktails o aperitivos, con el consiguiente montaje que conlleva, son preparados de manera frecuente por la Pizzería Papareschi desde hace algún tiempo. Para hacer uso de estos dos servicios es necesario llamar al teléfono 72-86-58.

Al respecto de un posible servicio a domicilio, Javier Requena nos afirmaba que para realizar bien esa labor es necesario contar con una infraestructura cuya creación supondría dejar de un lado el completo servicio que se ofrece en el local.

El completo menú de la pizzería está renovándose continuamente. "Las vacaciones son una buena ocasión para observar nuevos platos e introducirlos en nuestra cocina". Algunas de las más importantes bazas del menú son platos únicos, exclusivos de la Pizzería Papareschi.

El futuro del negocio se presenta muy positivo. La constancia y dedicación que muestran cada jornada los responsables del establecimiento junto a la alta calidad que ofrecen en sus productos permite afirmar que Papareschi seguirá al frente de este sector en nuestra capital.

INMOBILIARIA HISPOGAR

Experiencia y seriedad al servicio de los palentinos

Después de casi nueve años de existencia la Inmobiliaria Hispogar, sita en el número dos de nuestra Calle Mayor, se ha consolidado como una importante empresa de este sector en la capital y provincia palentinas.

Guillermo Casares y Elena Infante se encuentran al frente del negocio apoyados en todo momento por la eficiente gestión de Javier Valbuena, agente de la propiedad y máximo responsable de la inmobiliaria.

Hispogar se dedica a todos los temas referentes a las gestiones de compra-venta y alquiler de viviendas o locales comerciales. El proceso que ha de seguir un cliente hasta la adquisición de la vivienda es explicado a grandes rasgos por Elena del siguiente modo: "la inmobiliaria ofrece una detallada información atendiendo a las posibilidades del cliente y posteriormente a expensas de la vivienda elegida se sigue un proceso u otro. Los mayores problemas y las negociaciones más complicadas aparecen con los pisos de segunda mano ya que los contactos y regateos entre ambas partes alargan las conversaciones."

La gestión y el asesoramiento a la clientela son dos de los puntos fuertes de esta inmobiliaria. La empresa extiende su ayuda al cliente a la hora de las firmas de escrituras, hipotecas, trámites

de cancelación, negociación con entidades bancarias, etc...

Haciendo referencia a la situación del mercado, Guillermo afirmaba que "la gente busca viviendas hasta los 11 millones y con una superficie de 60 a 80 metros cuadrados; los pisos amplios, así como los chalets, tienen un mercado mucho más reducido".

"El mercado se encuentra saturado ya que no hay ventas, esto produce que se frene la edificación y aparezcan los pisos de segunda mano que se ofertarán hasta el momento en que haya necesidad de mercado nuevamente. Este ciclo es constante y cada cierto tiempo se repite".

Con una forma de trabajo clara y práctica la Inmobiliaria Hispogar se ocupará, en un corto plazo, del tema de las viviendas a precio tasado. A este respecto Guillermo Casares denunciaba que a pesar de que la gente que solicita estas viviendas cumple los requisitos exigidos por la ley, existe el problema de la lentitud de ciertos organismos a la hora de conceder ayudas a nuestra provincia.

Tomando la experiencia y la seriedad como elementos fundamentales de su labor la Inmobiliaria Hispogar continuará al servicio de los palentinos en el campo de la compra y venta de viviendas.



RESTAURANTE - PIZZERIA

Papareschi

**"DESPREOCUPESE Y
DISFRUTE DE NUESTRO AMBIENTE"**

RESTAURANTE-PIZZERIA

Papareschi

Comandante Velloso, 1
Tfno. 72 86 58
34002 PALENCIA

HISPOGAR INMOBILIARIA

VENTA Y ALQUILER, VIVIENDAS, LOCALES, ETC.

F. JAVIER VALCUENDE GONZALEZ, API 10.133

C./ Mayor, 2 - Entreplanta
Teléfono 75 27 75
34001 PALENCIA

VALENTIN CALDERON MARTIN CALLEJA 2 y 3 dormitorios, salón, cocina, baños, garaje y trastero. Precio muy interesante. Facilidades. Terminados. OTRAS PROMOCIONES: - Herrén de San Pablo.	PRADO DE LA LANA ULTIMAS VIVIENDAS EN CONSTRUCCION 3 dormitorios, zonas privadas con piscinas. Una buena inversión. - Plaza del Puente. - C./ Los Gatos.	FRANCISCO VIGHI 2 y 3 dormitorios, salón, cocina y baño, trastero, exteriores. Precios acogidos A.V.P.T. para solicitar las Ayudas y Subvenciones de la Junta - Queipo de Llano. - Comandante Ramirez	CALLE MAYOR Pisos totalmente terminados de 4 y 5 dormitorios. Locales y oficinas. Estudiamos forma de pago. Muy económicos - Eras del Bosque. - Plaza Juan XXIII.	MATADERO VIEJO 1 y 3 dormitorios, garaje y trastero. Acogidos A.V.P.T. - Los Pastores. - Matadero Viejo.
---	---	--	--	---

PALENCIA VIVIENDAS

Construcción y promoción de viviendas de primera calidad

PALENCIA VIVIENDAS es una empresa especializada en la construcción y promoción de viviendas de primerísima calidad. Su director Francisco Palacios, hombre de gran experiencia en el mundo de la construcción puso en marcha esta empresa en 1987. Desde entonces la gran calidad de sus construcciones y el trato personal, siempre satisfaciendo las necesidades de cada usuario, han hecho de PALENCIA VIVIENDAS una de las más prestigiosas constructoras de la ciudad.

En sus comienzos se dedicó a pequeñas promociones de cooperativas y sobre todo centraba su atención en la construcción de viviendas sociales, destinadas a gente con menor poder adquisitivo, con el fin de llevar a cabo una grata labor social en la ciu-

dad de Palencia. El reducido precio de estas viviendas no supone el disminuir la calidad de los materiales, sino simplemente variar el lugar de ubicación.

A pesar de que este tipo de construcción ha sido la técnica general seguida por PALENCIA VIVIENDAS durante sus años de existencia, en el transcurso de los últimos meses ha variado un poco esa filosofía, con el fin de satisfacer los dos tipos de demanda existentes en nuestra ciudad.

Con el propósito de cubrir las necesidades del sector con mayor poder adquisitivo PALENCIA VIVIENDAS ha iniciado la construcción de unos pisos de lujo en Queipo de Llanos, el exquisito diseño arquitectónico combinado con la prestigiosa y

céntrica zona donde estarán ubicados, hacen de esta construcción un ambicioso proyecto.

A más largo plazo y con la misma intención de servir al cliente más exigente CONSTRUCCIONES PALENCIA está edificando unos chalets en la calle Ortega y Gasset. La elegancia y el buen gusto serán las principales características de estas individuales viviendas tan al gusto de la nueva generación.

Pero la tradición empresarial de construir viviendas sociales no ha cesado. Prueba de ello es el edificio de próxima ubicación en la Avenida Campos Góticos, sobre el terreno del antiguo matadero municipal, donde el acertado conjunto de un moderno diseño instalado en una extensa zona ajardinada, harán de aquel

lugar una perfecta zona de residencia, muy próxima al centro urbano.

PALENCIA VIVIENDAS ubicada en el número cinco de la calle Pedro Fernández del Pulgar, puede ofrecer al cliente unos precios únicos en sus ventas, ya que se encarga por sí misma de todo el proceso de promoción y construcción, comprando los solares, construyendo y vendiendo los pisos posteriormente.

A pesar de los problemas que acechan al mundo de la construcción actualmente PALENCIA VIVIENDAS es una de las empresas que mayor salto ha dado en este sector. Según palabras de su director, Francisco Palacios, "el esfuerzo, el trabajo y el sacrificio invertidos durante

muchos años consiguen una empresa sólida, en la que todos los palentinos han puesto su confianza".

TRANSPORTES

La empresa de transportes fue creada paralelamente a la de la construcción. En sus comienzos tan sólo poseía dos camiones, pero a lo largo del transcurso de los años, la gran rapidez y seguridad con que han viajado todas las mercancías transportadas han hecho que muchos palentinos depositen su confianza en ésta empresa, lo que ha permitido una importante ampliación de la flota de camiones, convirtiendo a la empresa de transportes tanto nacionales como internacionales en una de las de mayor prestigio de la región.



PORTAVEHICULOS, S.A.

TRANSPORTES NACIONALES E INTERNACIONALES

Transportamos sus mercancías con rapidez y seguridad

Alonso Fdez. del Pulgar, 5. Teléfonos 74 15 34 - 72 01 27 - FAX 75 10 78. PALENCIA

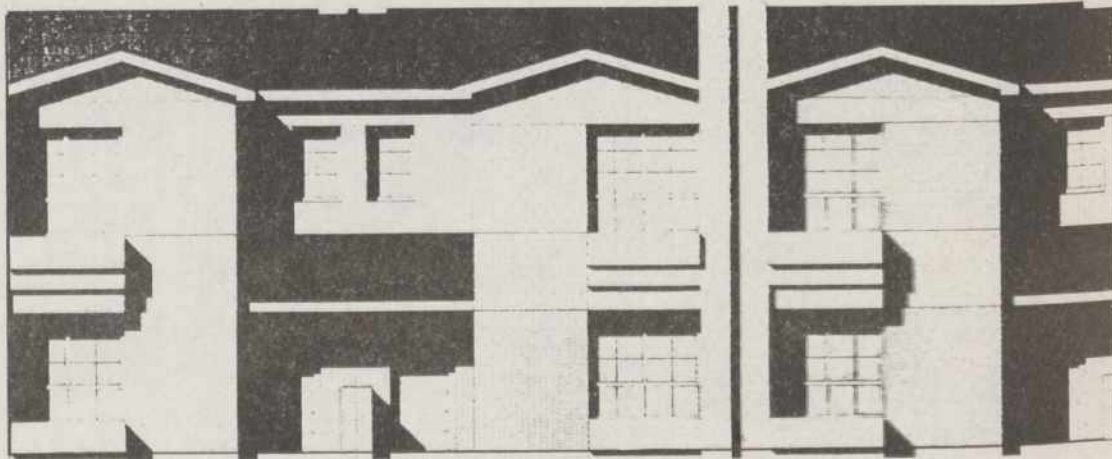
Palencia Viviendas, S. A.

CONSTRUCCION Y
PROMOCION DE VIVIENDAS
VENTA DE LOCALES - PISOS
Y CHALETS CENTRICOS

"PROXIMA CONSTRUCCION
DE VIVIENDAS EN ANTIGUO
MATADERO Y QUEIPO DE LLANO"

- INFORMESE -
LO MEJOR NO TIENE PORQUE
SER LO MAS CARO

Alonso Fernández del Pulgar - Tfno: 74 15 34
34005 PALENCIA



VIVA LA GENTE EN FIESTAS



Desde las 11 de la mañana
vivimos las fiestas.
Concursos, regalos
y mucha... marcha



Felices Fiestas

ANTENA 3 - PALENCIA 94.7

- Conectamos contigo -

Sociedad General de Autores de España

La importancia del apoyo a la creación

La Sociedad General de Autores de España (SGAE) es una entidad de gestión, aprobada por el Ministerio de Cultura, sin ánimo de lucro que administra los derechos de los autores compositores y editores. Esta asociación es la más importante dentro del ámbito del habla hispana.

Fue fundada en 1932 y actualmente cuenta con más de 40.000 socios repartidos por toda la geografía nacional. Cuarenta y cinco delegaciones, 300 representaciones y más de 400 empleados están organizados según la estructura autonómica española. A la vez mantiene delegaciones en Argentina, México y Estados Unidos, y representaciones en Chile, Uruguay, Paraguay, Puerto Rico y Centroamérica.

En Palencia funciona, de forma totalmente asentada, una sede de la Sociedad General de Autores que dirige María Luisa Bárgena Álvarez. Esta representación palentina depende directamente de la sede central de la SGAE en Castilla y León, situada en Valladolid y cuyo delegado

general es José Ramón Bódalo Tejada.

El funcionamiento de esta Sociedad se basa en el derecho de los autores a autorizar el uso de sus obras y a percibir unos ingresos por ello, lo que aparece reflejado en la Ley de Propiedad Intelectual de 1987. "Todo autor -afirma José Ramón Bódalo- está amparado por entidades de gestión como la nuestra, para la protección del uso de sus obras en público". Esto se produce cada vez que una obra se representa públicamente a través de cualquier procedimiento: televisión, vídeo, cine, teatro, discoteca, fiestas patronales, bares, etc.

"La Sociedad General de Autores -asegura el delegado general- cuando protege el derecho de autor, lo que está protegiendo es el salario del autor. Porque la cultura de un pueblo no nace de debajo de las piedras, la cultura tiene nombre y apellidos".

Resumiendo, la Sociedad General de Autores de España se

encarga de conceder los permisos para la representación pública de esas creaciones y de establecer unas tarifas compensatorias.

Además de esta función administrativa, la SGAE realiza una actividad asistencial y cultural muy importante de difusión y apoyo a la creación. Premios de composición sinfónica y rock, edición de discos, publicación de obras de teatro, subvención a centros de enseñanza musical, convenios con el Ministerio de Cultura y la Universidad, apoyo a los artistas en gira por el extranjero, subvención y premios en festivales de cine, son algunas de las actividades que se financian con un porcentaje del dinero recaudado.

La Sociedad General de Autores de España quiere desear a todos los palentinos unas felices fiestas de San Antolín, a la vez que recordar que esta entidad está totalmente abierta para que todos los ciudadanos puedan conocer su funcionamiento y la necesidad de su cumplimiento.



La calidad salta a la vista

La sociedad actual que nos ha tocado vivir, se basa en la calidad, el servicio y la comodidad. Reunir estas tres condiciones es difícil a la vez que fundamental, pero "OPTICA ALVAREZ" lo ha conseguido. Este centro de la visión, que está situado en la Plaza de España 5, ofrece a sus clientes todo tipo de soluciones para cada problema.

Este establecimiento fue inaugurado hace un año por José Francisco Alvarez Rojo, óptico optometrista contactólogo por la Universidad Complutense de Madrid y colegiado 5.233, quien vió así cumplido su gran sueño. Antes de montar su propio establecimiento, trabajó con personas de gran renombre en el mundo de la óptica como el doctor Delgado Espinosa y la gran Óptica Riojana de Logroño.

"OPTICA ALVAREZ" ofrece una nueva alternativa a los palentinos, ya que aquí encuentran la amabilidad y el seguimiento personalizado que su caso merece.

En este moderno establecimiento se puede encontrar una amplia gama de gafas graduadas de las mejores marcas, tanto nacionales como extranjeras. A la vez ofrece una gran variedad en gafas de sol graduadas o sin graduar, y de todo tipo de marcas y precios. Las últimas innovaciones en lentes de contacto se dan cita aquí junto con una atención y adaptación especializada.

Para todo ello, "OPTICA ALVAREZ" cuenta con las técnicas más avanzadas que permiten tratar cualquier tipo de anomalía visual. Tras este primer año de funcionamiento todas las expectativas han sido superadas con creces, "han sido muchos los palentinos -afirma José Francisco Alvarez-, tanto de la ciudad como de la provincia, que ha depositado su confianza en nosotros. Por ello quiero hacer llegar a todas estas personas mi más sincero agradecimiento y desear a todo el pueblo de Palencia, unas felices fiestas de San Antolín".



- OPTICA ALVAREZ -

GABINETE DE OPTOMETRIA Y CONTACTOLOGIA

- GAFAS GRADUADAS

(Garantía por un año, para todo tipo de rotura)

- LENTES DE CONTACTO

(Seguro de por vida)

Lentes blandas
Lentes de colores
Lentes permeables al gas
Lentes tóricas

- GAFAS DE SOL

(Calidad y moda)



PLAZA ESPAÑA
PALENCIA

Sociedad General de Autores de España

Comunidad Autónoma de Castilla y León
DELEGACION GENERAL

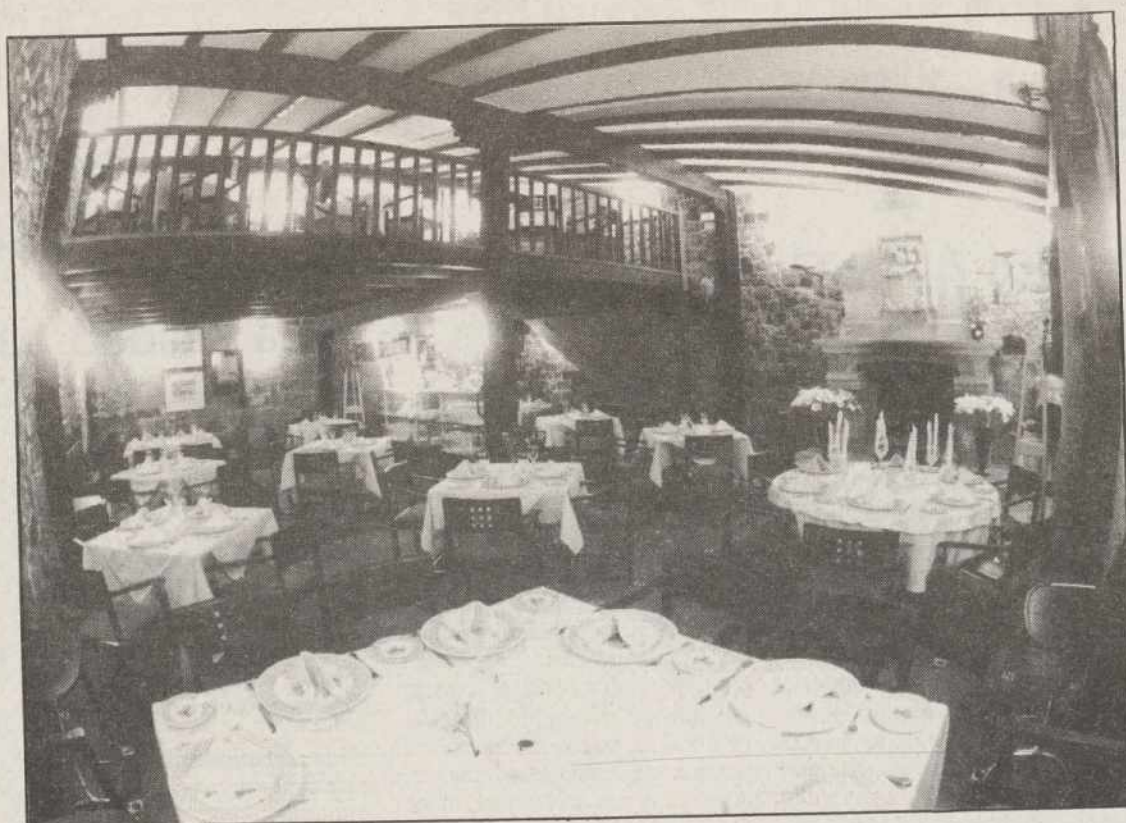
C./ Constitución, 5-2
Tfno. 35 40 61
47001 - VALLADOLID

FELICES FIESTAS "SAN ANTOLIN-92"

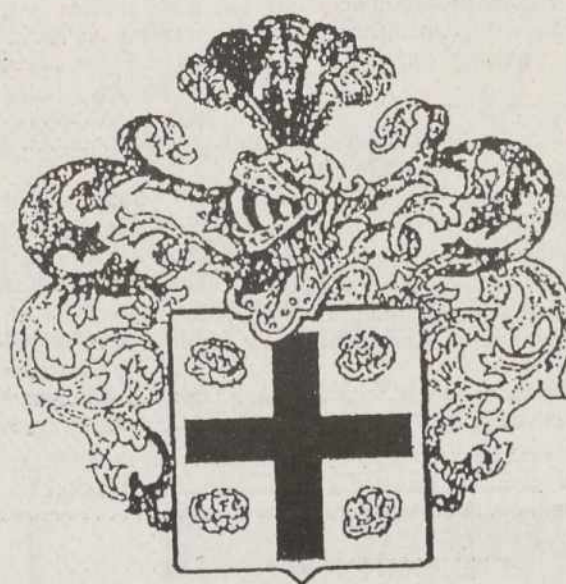
REPRESENTACION PALENCIA

C./ Becerro de Bengoa, 14
Tfno. 70 01 10
34002 - PALENCIA





El



Barón

La dirección del Restaurante "El Barón" en Aguilar de Campoo invita a degustar los mejores platos típicos del país, combinados con los mejores vinos de su excelente bodega - Gran Reserva y Reservas, "Riberas del Duero", "Riojas", etc., todo ello entre una buena comida hecha por nuestros profesionales.

- Toda clase de ibéricos y quesos de Guzmán (Burgos)

¡¡NO DEJE DE VISITARNOS!!

¡Gracias por conocernos!

Calle El Pozo, nº 14-bajo

Teléfono 12 31 51

34800 - AGUILAR DE CAMPOO Palencia



TINTORERIA LA PUEBLA, se ha ganado la confianza de los palentinos

Luis CABAÑES

Desde hace tres meses, TINTORERIA LA PUEBLA ha conseguido ganarse, con sus dos sedes— una en Venta de Baños y otra en Palencia— la confianza de todos los palentinos gracias a su esfuerzo y a su trabajo continuado por ofrecer al cliente la

mejor calidad con la mayor rapidez posible.

Félix Barca, propietario de la empresa, depositó todas sus ilusiones y esperanzas en este proyecto, que en muy poco tiempo se ha colocado entre los establecimientos líderes de este sector. Junto con Félix, trabajan otros cuatro profesionales que prestan

al cliente una gran calidad de servicio, y con su simpatía en el mostrador hacen mucho más agradable el trato con el público.

Limpieza en seco

TINTORERIA LA PUEBLA ofrece a sus usuarios la más avanzada tecnología en lo que a maquinaria de limpieza en seco se refiere. Sus prendas son tratadas con una gran delicadeza, utilizando siempre el disolvente adecuado para cada una de ellas.

Con el fin de potenciar esta limpieza, estas máquinas incorporan un procesador electrónico para regular los diferentes procesos que se necesiten en cada tipo de tejidos.

Esta empresa líder en la limpieza de tejidos, se preocupa también por la naturaleza, por lo que toda su maquinaria es totalmente ecológica.

La plancha

El planchado es uno de los puntos más importantes en el proceso de limpieza de todas las

prendas. Por eso, TINTORERIA LA PUEBLA se preocupa muy especialmente de este apartado.

Gracias a su especial sistema de Cabina, se consigue dar a cada tejido el vapor húmedo que necesita para, finalmente, terminar aplicándole la prensa en unos casos o las planchas manuales en otros.

Limpieza de pieles y cueros

Dar a cada clase de piel su tratamiento adecuado es el lema fundamental de este establecimiento, con lo que se consigue un cuidado perfecto de cada prenda.

En primer lugar un buen desmanchado, seguido de una profunda limpieza, para terminar con un intenso reengrasado o teñido dependiendo de cada caso, es el proceso que se emplea en TINTORERIA LA PUEBLA. Gracias a lo cual se consigue recuperar el acabado elegante y distinguido de las prendas recién compradas.

TINTORERIA LA PUEBLA, realiza, con gran calidad, todo



tipo de trabajos, desde la limpieza de cortinas o mantas hasta la de alfombras, sin olvidarnos de los edredones, mantelerías y colchas.

Por último, TINTORERIA LA PUEBLA quiere desear unas felices fiestas de San Antolín a todos los palentinos, a la vez que recordarles que tiene a su disposición, para evitarles cualquier tipo de molestias, el servicio de recogida y entrega a domicilio.

TINTORERIA-LIMPIEZA EN SECO LA PUEBLA TINTORERIA-LIMPIEZA EN SECO

¡MIMAMOS SU ROPA!

Recogida y entrega a domicilio:
Llámenos al Teléfono 70 19 19

SUPER LIMPIEZAS:

Ante, Cuero,
Napa, Alfombras,
Cortinas,
Edredones,
Mantas y toda
clase de ropa



Conde Vellellano, 8
Teléfono 70 19 19
34002
PALENCIA

Federico Mayo, 19
(junto al Ayuntamiento)
Teléfono 77 15 30
VENTA DE BAÑOS



«LOS MEJORES SERVICIOS EN EL ENTORNO MAS AMIGABLE»

INMOBILIARIA
BERNA

INFORMACION Y VENTA:

CARRION DE LOS CONDES: Tfno. (988) 88 04 91

PALENCIA: C./ Mayor, 18 - Tfno. (988) 75 03 27

SALDAÑA: Plaza Dr. Macho, 1 - Tfno. (988) 89 09 48

POR FIN EN CARRION
PROXIMA CONSTRUCCION DE

CHALETES INDIVIDUALES

- Con Parcela independiente mínima de 500 m²
- Vista panorámica sobre la Vega, desde el Alto de la Mora
- A 100 metros del Río
- Zona de caza y pesca
- Construcción de primera calidad



PROMOCIONES EN:

- Avda. Manuel Rivera
- Corral de la Cerera
- Herrén de San Pablo
- Cardenal Almaraz
- Matadero Viejo
- Onésimo Redondo
- San Antonio
- Avda. Santander

AL.SON.YC: la calidad, su mejor alarma



Jesús María Ledesma, propietario de AL.SON.YC

Un año más la empresa AL.SON.YC, establecimiento líder en el sector de la seguridad, quiere aprovechar esta oportunidad para saludar a todos sus clientes y a los palentinos en general, a la vez que desearles unas muy felices fiestas de San Antolín.

Jesús María Ledesma es, desde el año 1984, el propietario de este establecimiento ubicado en la calle Alonso Fernández del Pulgar. AL.SON.YC. ofrece al cliente una amplia variedad de servicios como la venta e instalación de alarmas, aparatos de detección de incendios, antenas parabólicas, telefonía móvil, video porteros, intercomunicadores, música ambiental y su última innovación, un sistema de paneles calefactores.

ALARMAS Y PARABOLICAS

Los sistemas de seguridad que ofrece esta empresa, como firma homologada por la Dirección General de Seguridad con el nú-

mero 998, son de la mejor calidad. Dentro de la gran variedad de alarmas, dispone de las nuevas centrales inteligentes basadas en la moderna domótica (vivienda inteligente donde se puede programar todo el sistema de alarmas instaladas) para su conexión con el centro receptor. En cuanto a la detección de incendios, AL.SON.YC. quiere hacer saber a sus clientes el obligado cumplimiento de la C.P.I. (Contra Protección de Incendios) en organismos oficiales, garajes o sótanos cuya normativa lo requiera.

Dentro de su departamento de antenas parabólicas individuales y colectivas, AL.SON.YC. ofrece su gran novedad, la instalación de antenas parabólicas individuales de 60 centímetros tanto fijas como motorizadas con un coste que resulta realmente económico. Estas antenas individuales podrán conectar con un gran número de canales de habla hispana con la llegada

del nuevo satélite "Hispasat". Las mejores y más prestigiosas marcas para recibir la señal más nítida.

TELEFONIA MOVIL

La telefonía móvil es otra de las ofertas que AL.SON.YC. ofrece a todos sus clientes. Una amplia gama de aparatos tanto para instalar en vehículos como de tipo personal. Un teléfono cuyo peso no excede de 320 gramos y con una gran capacidad de audición. Las mejores marcas nacionales y extranjeras se dan cita en este establecimiento.

Otro de los servicios que podemos encontrar en este sentido de la tecnología, es el servicio Mensatel o busca personas muy apropiado para aquellos profesionales que desarrollen su jornada de trabajo y desean poder ser localizados en cualquier momento. La oferta que aquí se presenta es muy amplia y su coste ha bajado considerablemente colocándose al alcance de cual-

quier persona. La cobertura de estos aparatos abarca la totalidad de la geografía nacional. Los usuarios de este servicio pueden recibir, mediante un pequeño receptor, mensajes a cualquier hora y en cualquier lugar. Se ofrecen tres modalidades, de aviso, numérica y alfanumérica.

CALEFACCION RADIANTE

Una de las mayores novedades que podemos encontrar en AL.SON.YC es la calefacción radiante. A través de los paneles calefactores de Hostatherm. Las principales ventajas de esta calefacción invisible respecto a los paneles convencionales son muchas, entre las que podemos destacar el tipo más económico de funcionamiento, el gran confort que ofrece, el almacenamiento de combustible y la protección del medio ambiente. Este panel calefactor eléctrico genera un calor como el de la naturaleza.

Servicio de videoportero, telefonía en general o intercomunicación para profesionales, son otras de las ofertas que AL.SON.YC presenta a todos sus clientes.

AMPER



TELYCO

TELEFONIA MOVIL PARA COCHES, CENTRALITAS Y SUPLETORIOS

FERMAX

SEGURIDAD



AL.SON.YC®

ALARMA - SONIDO Y CONSTRUCCION



Televés

ANTENAS COLECTIVAS Y PARABOLICAS



SERVICIO MENSATEL

BUSCA PERSONAS

Alarmas - Detección de incendios - CC.TV. Videoporteros - Telefonía en general - Intercomunicación profesional - Antenas parabólicas - colectivas - instalaciones eléctricas - Reparaciones electrónicas - Calefacción suelo y techo



DETECCION DE INCENDIOS

Hoechst

FOLIO RADIANTE (POR SUELO Y TECHO)

PEDRO FERNANDEZ DEL PULGAR, 3 - Teléfono 75 29 73 - 34005 PALENCIA



RACE

EL REAL AUTOMOVIL CLUB DE ESPAÑA LES DESEA FELICES FIESTAS DE "SAN ANTOLIN 1992"

Y COMUNICA A TODOS SUS SOCIOS Y CLIENTES QUE A PARTIR DEL MES DE SEPTIEMBRE EL NUEVO HORARIO AL PUBLICO SERA DE LUNES A VIERNES, de 9'00 a 14'00 horas

y de 16'00 a 19'00 horas

SABADOS, de 10'30 a 13'30 horas

C./ Mayor, 2

Teléfono 74 69 50

PALENCIA

PROXIMA APERTURA:

DIRECCION REGIONAL DE VALLADOLID
Calle Miguel Iscar, 6
Tfno. 39 20 99 VALLADOLID

Hace 142 años la casa Bengel Hermanos comenzó a fabricar aparatos de agua caliente en Francia. Desde aquellos comienzos, en donde todo eran dificultades, **Saunier Duval** ha conseguido a base de trabajo, dedicación y esfuerzo convertirse en uno de los líderes dentro de este mercado. Pero hubo que dar muchos pasos para llegar hasta aquí.

- En el año 1850 se inicia la fabricación de aparatos de agua caliente por la casa **BENGEL HERMANOS**.

- En el año 1907 Charles Saunier y Daniel Duval se asocian para crear la sociedad **Saunier Duval**, que regenta la sociedad **BENGEL**.

- En el año 1922 se compran los establecimientos **FARGE**, que se dedicaban a la fabricación de calentadores

- En el año 1963 **Saunier Duval** lanzó su caldera mixta que supuso toda una novedad en el mercado mundial.

- En el año 1965 las producciones de las fábricas de Montreuil y de Vicennes son trasladadas a Nantes.

- En el año 1970 compra del fabricante belga de calentadores y calderas murales a gas, **BULEX**.

- En el año 1971 compra del

fabricante belga de calentadores y calderas murales a gas, **RENOVA**.

- En el año 1986 se produce la concentración de actividades de investigación y administraciones en Nantes. En París queda solamente la Dirección General.

- En el año 1990 se produce la fusión con el grupo industrial inglés **HEPWORTH**, afianzándose en el liderazgo incontestable en la fabricación de calderas y calentadores a gas de Europa.

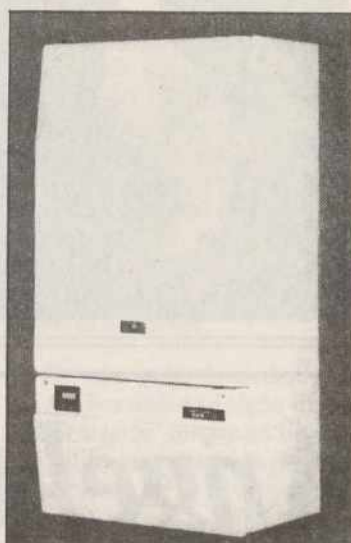
Después de tan tortuoso camino se ha colocado a la cabeza de las grandes marcas internacionales, asentándose a lo largo de la geografía española gracias a la gran calidad y prestigio que se ha ganado a través de los muchos años de servicio y atención al cliente.

Duval en Palencia

A nuestra provincia tardó en llegar, y fue en el año 1965 cuando entraron en el mercado palentino y se comercializaron las primeras calderas de gas por mediación de la **ESFERA**.

Saunier Duval

El trabajo continuado, clave del éxito



Caldera SD-623-E

En el año 1988 se puso en marcha, en nuestra provincia, la instalación de las primeras calderas de gas natural. A partir de ese momento gracias a la buena acogida por parte de sus usuarios y la profesionalidad de todos los instaladores colaboradores de esta importante marca, **Saunier Duval** cuenta con un gran parque de aparatos.

Todo esto demuestra la gran confianza que una gran cantidad

de personas ha puesto en los productos fabricados por **Saunier Duval**.

Pero esta marca, líder en la instalación y comercialización de calentadores y calderas de agua, no se ha quedado anquilosada en el pasado sino que ha continuado una perfecta progresión adquiriendo las nuevas tecnologías y aplicando los sistemas más modernos. En definitiva, se ha adaptado al ritmo del progreso con el fin de facilitar un mejor y más rentable servicio a todos los usuarios.

Entre los nuevos productos cabe destacar la caldera **SD.223-ME** que lleva incorporado un microprocesador que realiza las tareas de un mini-ordenador, cuya función es regular el funcionamiento de la caldera dependiendo de la temperatura exterior. Esta nueva tecnología consigue un máximo confort de temperatura ambiente con un mínimo gasto de combustible.

Otras innovaciones

Otra de estas innovaciones es la caldera **SD.623-E** de circuito

estanco sin piloto, que ofrece unos rendimientos superiores al 94 por ciento y que al igual que la anterior está fabricada con la finalidad de ahorrar energía a los usuarios.

Saunier Duval fue la primera marca que lanzó al mercado el "calentador a gas sin piloto" lo que supuso un gran avance en el campo de este tipo de maquinaria. También fue la primera casa que comercializó la "caldera mural a gas de condensación directa".

Algunos nuevos logros de similares características como el lanzamiento de la "caldera ventosa a gas con extracción mecánica", fueron las causa de que **Saunier Duval** adquiriera un prestigio que se tenía merecido gracias a su trabajo y a su dedicación.

Todos estos avances han sido posibles gracias a la profesionalidad de todos sus empleados, quienes ofrecen al cliente una esmerada atención y un servicio rápido.

Saunier Duval quiere aprovechar esta oportunidad para dirigirse, desde estas páginas, a sus clientes y a todos los palentinos para desearles unas felices fiestas de San Antolín. A la vez quiere agradecer la confianza que miles de personas, en esta provincia, han depositado en los aparatos que comercializan.

EL CALOR DE ESTE INVIERNO SE LLAMA

Saunier Duval



Saunier Duval

INSTALACIONES ZARAGOZA
MARIO SANZ, S.A.
Ctra. Santander, 108
T 75 06 32

Villaverde S.L.
Alfonso X El Sabio, 5
T 72 61 93

ALVIGAS, S.A.
C/. Los Abetos, 1
Teléfono: 75 26 09

GAS POLO, C.B.
Plaza Héroes del Alcázar, 6
Teléfono (988) 72 05 88

GAS SAN ANTOLIN, S.L.
Guzmán Ricis, 5-B - Tfno. 71 07 63

PROPANO GAS CASTILLA
Avenida de Valladolid, 20
Tfnos.: (988) 74 49 74 - 72 46 11
Avda. Madrid, 19 - bajo

INSTALACIONES VALENTIN LOPEZ
C/ Guzmán El Bueno, 2 - Tfno. 72 71 57

gas carrión S.A.
C/. Santa M.ª de la Cabeza, 8
Teléfono 72 97 60

GASINDUR
Juan Ramón Jiménez, 5, entreplanta
Teléfono (988) 70 06 39

ESTAS EMPRESAS
INSTALADORAS DE GAS
SE LO RECOMIENDAN

De la Remolacha Azucarera:

El azúcar, y otros coproductos como, pulpas, melazas, etc

ANGEL GARCIA GARCIA, director-propietario de la empresa que lleva su mismo nombre, ubicada en el número 5 de la calle Menéndez Pelayo de Palencia, vende todos los productos derivados de la remolacha azucarera, después de extraer el producto básico, el azúcar, se obtiene una serie de coproductos, pulpas y melazas entre otros, que distribuye esta firma comercial a toda la península y últimamente en las Islas Canarias.

Con Angel García García queremos dialogar, en el umbral de la Feria Palentina para saber más cosas de esta serie de coproductos de la remolacha azucarera, y le preguntamos:

-¿En qué regiones de España, se cultiva con más intensidad la remolacha azucarera?

-La remolacha azucarera es un cultivo que en España está concentrado en dos zonas principalmente: la zona del Duero y la zona del Guadalquivir, cada una de ellas con un período distinto de recolección: octubre-diciembre y junio-septiembre, respectivamente.

-¿Qué otros productos se obtiene de la misma?

-Además del azúcar, producto básico obtenido de la remolacha, se obtiene del proceso de fabricación una serie de coproductos (pulpas-melazas) que tienen una creciente importancia en un sector-mercado tan básico, como es la alimentación animal. Asimismo, de la fermentación de la maleza se obtienen otros productos como el alcohol, la levadura y el ácido cítrico.

-¿Para qué emplea la pulpa y la maleza?

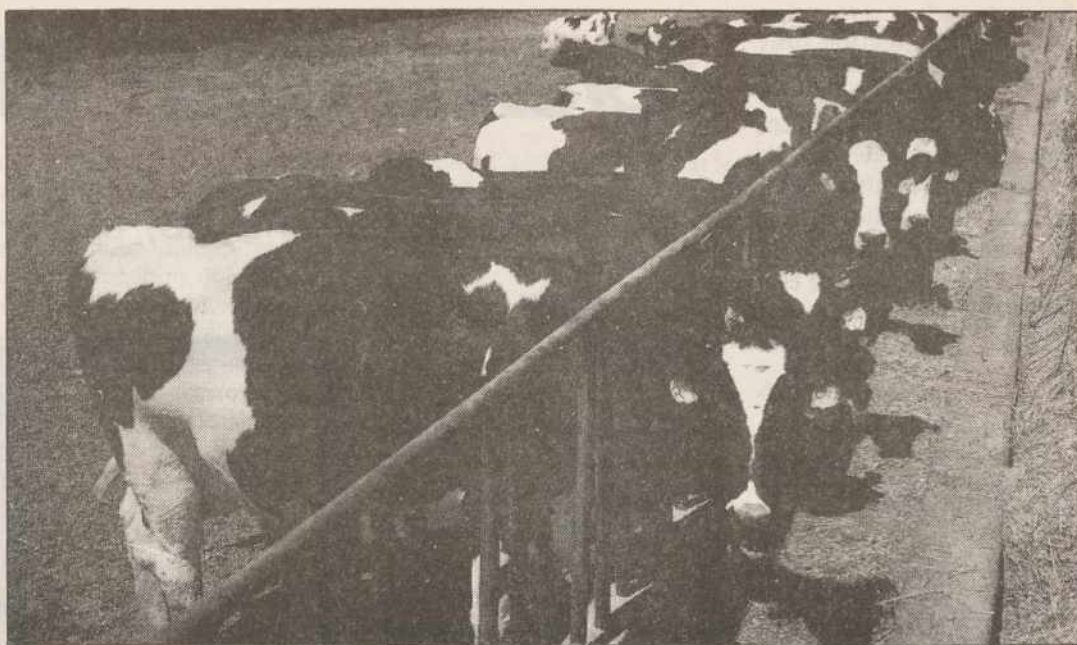
-Hoy por hoy, la pulpa y la maleza constituyen un ingrediente básico de la dieta alimenticia principalmente del ganado vacuno, aunque también es utilizado en otros sectores ganaderos como el ovino y el porcino, aportando las proteínas y minerales necesarios para su desarrollo siendo utilizadas tanto, por los fabricantes de piensos compuestos, como directamente por los ganaderos.

-¿Tenemos en España suficiente pulpa para la cabaña ganadera?

-El crecimiento del consumo de pulpa ha sido tan elevado en los últimos años, que la producción nacional ha sido insuficiente para satisfacer la demanda, cubriéndose ésta con importaciones de muy distinta procedencia como USA, China, Egipto, Polonia..., y pienso que este crecimiento todavía no ha tocado techo, pudiendo aumentar considerablemente en los próximos años.

Agradecemos las explicaciones de Angel García García y le preguntamos si quiere decir algo más:

-Dar las gracias a "El Diario Palentino" y aprovechar esta ocasión deparada para felicitar las Fiestas de San Antolín-92, a proveedores, ganaderos, y público en general.



Angel García García

**PULPAS DE REMOLACHA NACIONALES E IMPORTADAS
PULPAS PRENSADAS - FRESCAS - MELAZAS Y VINAZAS NACIONALES**

OFICINA CENTRAL:
C./ Menéndez Pelayo, 5 (entreplanta)
NUMERO FAX (988) 74 43 65
APARTADO, 244
Tfno. (988) 74 77 43
34001 - PALENCIA

DOMICILIO PARTICULAR:
C./ María de Molina, 12-4º B
Tfno. (988) 72 21 32
34002 - PALENCIA

ESTA EN DISPOSICION DE OFRECER ARTICULOS DE EXTRAORDINARIA CALIDAD, QUE PUEDEN RETIRAR DE LAS AZUCARERAS, ZONAS SUR Y NORTE

AZUCARERAS, DE EBRO-AGRICOLAS, CON SEDE CENTRAL EN BARCELONA

PULPAS PELLETS, DISPONIBLES ZONA SUR

GUADACALCIN (Jerez de la Frontera)
JEDULA (Arcos de la Frontera)
LA RINCONADA (Sevilla)
VILLARRUBIA (Córdoba)
LA GARROVILLA (Badajoz)

PULPAS PELLETS DISPONDRE ZONA NORTE

SOBRE 30 SEPTIEMBRE 92
ARANDA DE DUERO (Burgos)
CIUDAD REAL
LA BAÑEZA (León)
MIRANDA DE EBRO (Burgos)
PEÑAFIEL (Valladolid)
SANTA VICTORIA (Valladolid)
SALAMANCA
TORO (Zamora)
VENTA DE BAÑOS (Palencia)

AZUCARERAS, DE SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, CON SEDE CENTRAL EN MADRID

PULPAS PELLETS, DISPONIBLES ZONA SUR

GUADALETE (Jerez de la Frontera)

PULPAS PELLETS DISPONDRE ZONA NORTE

SOBRE 30 SEPTIEMBRE 92
BENAVENTE (Zamora)
CIUDAD REAL
MONZON DE CAMPOS (Palencia)
VEGUILLINA DE ORBIGO (León)
VITORIA

AZUCARERAS, DE SOCIEDAD COOPERATIVA AZUCARERA, A.C.O.R. CON SEDE CENTRAL EN VALLADOLID

PULPAS PELLETS, DISPONDRE DEL 20/30-9-92
OLMEDO (Valladolid) ONESIMO REDONDO (Valladolid)

AZUCARERA, DE AZUCARERAS REUNIDAS DE JAEN, CON SEDE CENTRAL EN MADRID

PULPAS PELLETS Y RAMA A GRANEL Y MELAZAS (DISPONIBLES)

TODAS LAS AZUCARERAS MENCIONADAS ZONAS SUR Y NORTE, PUEDO HACER CUALQUIER CONTRATACION DE TONELADAS Y COMO SIEMPRE Y NORMA DE ESTA CASA A LOS MEJORES PRECIOS DEL MERCADO

ANGEL GARCIA GARCIA, LES DESEA FELICES FIESTAS DE SAN ANTOLIN 92

C. A. E., CENTRO AUDITIVO EUROPEO

Descubra el placer de una correcta audición

La audición nos permite descubrir un maravilloso mundo de sensaciones manteniéndonos en contacto con el mundo que nos rodea, con nuestra familia, amigos y seres más queridos. Si tiene la sospecha de que usted, o alguien que usted quiere, tiene problemas auditivos, concierte hoy mismo una cita con un centro audioprotesista, profesional en valorar y analizar la facultad de oír bien, adaptar y dar servicio a los audífonos actualmente más avanzados. Contacte con el Centro Auditivo Europeo, situado en la Calle Colón, 33, bajos, de Palencia, donde un gabinete de expertos atenderán su caso.

El C.A.E. cuenta con diversas delegaciones en toda España, y en Palencia, en los últimos meses, mantiene una garantía profesional avalada por la experiencia acumulada como centro pionero en la reeducación del oído, entrenamiento auditivo y adaptación de aparatos para el oído.

Rafael Abelenda, audioprotesista y director del C.A.E. en nuestra ciudad, nos explica la



Cabina de audiometría

necesidad de crear un centro especializado en audiología para tratar la sordera, que es una de las enfermedades más comunes de la sociedad moderna, afectando a amplios sectores de la po-

blación como pueden ser trabajadores de la construcción, empleados en factorías y fábricas, personas que soportan durante el día altas tensiones por decibelios acumulados o bien, otro tipo de personas como pueden ser un administrativo: simplemente el sonido del teclado de la máquina de escribir puede originar problemas auditivos.

Por otra parte, la sordera afecta a niños debido a algún tipo de deformación congénita o factor hereditario, y mayoritariamente a personas de la tercera edad.

C.A.E. mantiene una dedicación a la corrección de la audición a través de un exhaustivo diagnóstico, bien vía operación o recomendando la adaptación de un audífono realizando las pruebas oportunas. La sordera conlleva la adopción de una conducta agresiva en el individuo, volviéndose éste desconfiado hasta crearse un mundo aparte, y quedar aislado de la sociedad.

En nuestros días, gracias al avance de la técnica y la electro-medicina, disponemos de unos



Sala de espera

diminutos audífonos hechos a medida del canal auditivo de cada persona y del tamaño de un centímetro cúbico, equivalente al tamaño medio de un terrón de azúcar, incorporando el micrófono, el amplificador, el auricular y la pila. Toda esta miniaturización provoca que los audífonos sean tan pequeños y discretos que son casi invisibles cuando se llevan.

Como opciones, existe una gran variedad de colores externos y modificaciones para su adaptación, con diseños esbeltos, elegantes, complementados con una buena claridad de sonido y una amplificación mejor, encontrando modelos muy cómodos que permitan una manipulación más fácil y personal a

través de un mando a distancia del tamaño de una tarjeta de crédito. En definitiva, podemos afirmar que cualquier persona que sufra problemas de audición, encontrará una solución a su medida.

El C.A.E. es el primer y único centro de estas características en Palencia, que incide en la gradual pérdida auditiva, que aplica las técnicas existentes en los países de la Comunidad Económica Europea.

La audición no debe ser descuidada y todas las personas con pérdidas auditivas pueden beneficiarse al acudir a un gabinete audioprotésico, donde trabajarán juntos para que dichas personas alcancen el más alto nivel de audición y comunicación.

EN PALENCIA

C.A.E.

Centro Auditivo Europeo

- Reeducación y entrenamiento auditivo.
- Adaptación de prótesis auditivas.
- Pilas. Reparaciones.
- Todo tipo de accesorios para audífonos.

Calle Colón, 33, bajos

Tfno. 988 - 70 17 98

PALENCIA

Para mayor información concierte cita

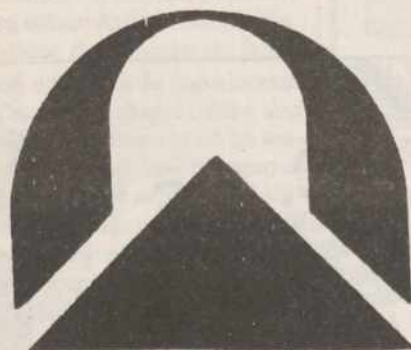


SEMAT



(Foto José Luis de Román)

siempre
pendiente
de la
limpieza
en
Palencia



SEMAT
ASEO URBANO

C./ Francia, Parc. 70
(Polígono de Villalobón)
Tfnos. 71 25 25 - 71 25 26
PALENCIA



ORDEN+LIMPIEZA+RESPONSABILIDAD=BIENESTAR

ORDEN = ARMONIA

LIMPIEZA = SALUD

RESPONSABILIDAD = RESPETO

«El aseo al Servicio de vosotros», ¡PALENTINOS!

¡PALENTINO! Disfruta de las Fiestas de "SAN ANTOLIN 1992". Te pedimos que colabores con nosotros para que la imagen de la ciudad sea más agradable, manteniendo PALENCIA más limpia y aseada

**FELICES FIESTAS, es el deseo
de la Dirección y Empleados de SEMAT**

CONFECCIONES LOURDES

La moda en la intimidad del hogar

Desde que "Diseñadora Palentina" se instaló en Palencia, hace casi tres años, la empresa no ha dejado de aumentar sus niveles de producción, hasta tal punto, que no sólo se ha convertido en proveedora de la mayor parte del comercio palentino, sino que abarca una buena parte del sector en el ámbito regional, e incluso su proyección se ha extendido hasta varios puntos de la geografía nacional.

"Diseñadora Palentina", empresa especializada en las confecciones textiles para vestir el hogar, ha experimentado un gran auge en los últimos tiempos. En la empresa se llevan a cabo todos los procesos: diseño, producción y creación artesanal.

Lourdes Gutiérrez Santos es el "alma" de la empresa. Esta emprendedora palentina, ha sabido conceder el impulso y la iniciativa necesarios para materializar una idea que es hoy una reali-

dad. Diseñadora de sus creaciones, se siente orgullosa de que, la pequeña empresa de los comienzos, se haya convertido hoy en una industria en proceso de franca expansión, tras haber explorado el mercado y la demanda en aumento.

Precisamente, esa creciente demanda, ha supuesto casi una exigencia para que "Diseñadora Palentina" viva un momento de grandes proyectos de futuro, donde se harán necesarias nuevas infraestructuras y la más moderna tecnología.

Aunque todo parece sencillo, a juzgar por la trayectoria de "Diseñadora Palentina", la lucha y el desánimo también están presentes en el camino hacia la gran empresa. El trabajo duro conforma la cotidianidad de esta empresaria que, sin embargo, se resiste a "tirar la toalla" y sigue soñando con un futuro mejor en el sector industrial palentino.

CONFECCIONES LOURDES

"Confecciones Lourdes", la tienda de la Calle Don Sancho, es un escaparate de excepción donde poder acceder a todas las originales creaciones de "Diseñadora Palentina". En un futuro no muy lejano, serán varios los puntos de venta con que contará la empresa, de concretarse las expectativas.

Edredones, estores, cortinajes, bandós, volantes, configuran una gran parte de la oferta de la empresa para la ropa del hogar donde la artesanía está presente. "El proceso de producción no está estandarizado, no existe ningún producto igual, lo que revierte positivamente en la originalidad de los diseños", apunta Lourdes Gutiérrez.

En plena campaña para la próxima temporada, "Diseñadora Palentina" que cuenta con un equipo de doce personas, se ha lanzado a la exploración de la



transformación de géneros tales como el rizo y la lencería de cama. Las puntillas, grecas, base para todos los complementos—desde el albornoz hasta las cortinas de baño—, o las sábanas de

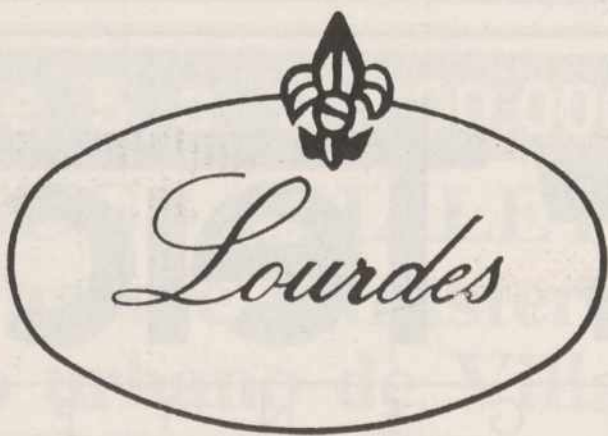
algodón y raso con bordados a juego en pijamas y camisones, serán los puntos clave de la moda del hogar que propone "Diseñadora Palentina" para este otoño— invierno.

Cortinas,
Estores,
Edredones,
Tapicería,
y Complementos
del Hogar.

PALENTINA

UN NOMBRE,
UN ESTILO,
VISTEN TU HOGAR

DISEÑADORA



DEL
HOGAR
S.L.

FABRICA:
Polígono Industrial
C./ Sevilla, Parcela 16
Tfno. (988) 71 22 30

ARTESANIA TEXTIL

DISCOTECA

SALDAÑA



PALENCIA

toca-toca

ABIERTA TODOS LOS SABADOS

FELICES FERIAS

Y FIESTAS DE

SAN ANTOLIN-92

A TODOS LOS PALENTINOS

TEICON, "Técnica de Ingeniería y Control", creada en Palencia en 1989, está consolidada como una empresa de ingeniería que tiene como norma ofrecer a sus clientes un asesoramiento "objetivo e imparcial" durante el proceso de sacar adelante un trabajo. Anteproyecto, proyecto y dirección de una obra implica, para la firma, "la búsqueda en el control de calidad, cumplimiento de plazos y menor coste de la inversión".

Con una "total independencia", frente a contratista e instaladores, el 80 por ciento de los técnicos de la empresa poseen una experiencia de 15 años en el campo de la Ingeniería civil e industrial.

Uno de los objetivos marcados por **TEICON** es el de "no vender únicamente servicios de ingeniería, sino tratar de establecer con el cliente una colaboración de manera que el resultado final del trabajo recoja sus verdaderas necesidades", señalan los responsables de la firma.

El estudio de las necesidades del cliente, viabilidad, ubicación y asesoramiento en la adquisición de los terrenos adecuados, además de en las instalaciones y definición de servicios -eléctrico, agua,

vertido, gas y telefónico-, son los cumplimientos que ofrece **TEICON** en el anteproyecto.

En lo que al proyecto se refiere, **TEICON** es especialista en el diseño y cálculos técnicos de edificación e instalaciones, planos constructivos, mediciones, presupuestos y especificaciones técnicas. Tras la gestión de las ofertas y en cuanto a la dirección de la obra en sí, se lleva a cabo un planteamiento de la direc-

ción facultativa de la construcción, supervisión y control, además de la planificación y coordinación de trabajos. A esto hay que sumar la comprobación de certificaciones y facturas, liquidaciones y certificados de final de obra y tramitaciones de permisos oficiales.

La firma, que tiene entre sus clientes a importantes empresas nacionales, ofrece, en cuanto a expedientes, ayudas y subvenciones oficiales,

reuniones con la administración y corporaciones locales, cumplimiento de impresos oficiales, valoración y estudio económico-financiero de la inversión y la presentación ante los organismos correspondientes.

TEICON, con una extensa experiencia en su campo, gestiona actualmente desde Palencia proyectos industriales para clientes en los sectores de Ingeniería Civil, Edificación, Metalurgia, Química y

Transformación, Alimentación, Vidrio, Cerámica, Cementos y Papel.

Entre los clientes de la empresa destacan Seda, Repsol, DC System Ibérica, Galletas Gullón y Hotel Europa Centro, además de Hervagusa, Construcciones Valderrama, Vinilsa, Aseo Urbano Semat, Cafés Tarrero, Saver, S.A., Promociones Casco Antiguo, S.A., todos ellos ubicados en Palencia y provincia.

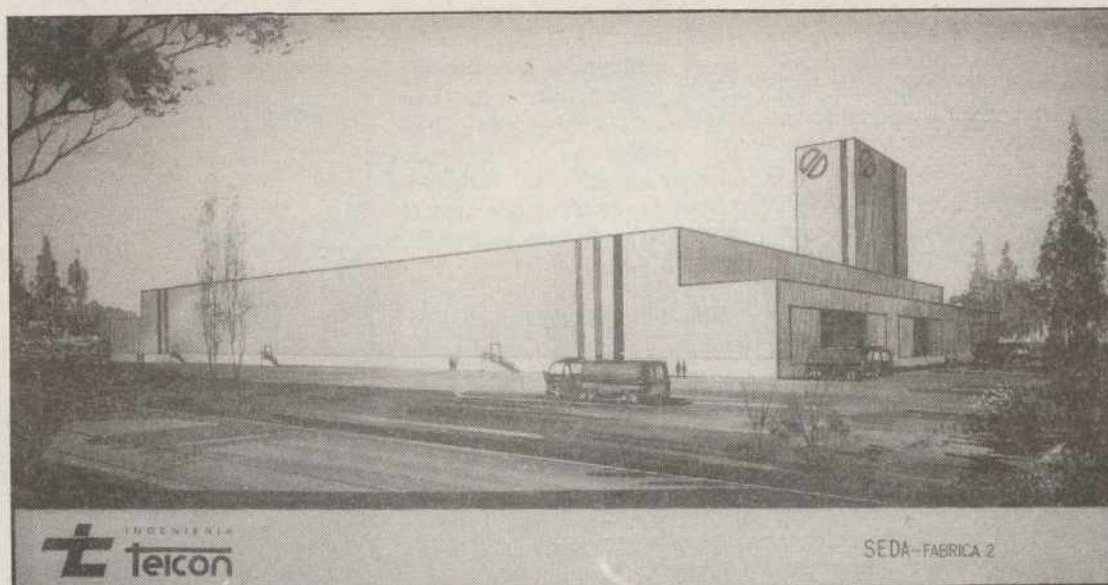
TEICON está también trabajando para plantas en el exterior como es el caso de Repsol Mejicana y Carnaud (Oporto).

Esta empresa se integró hace algún tiempo en el grupo INTE de Ingeniería a nivel nacional, formado por un conjunto de 100 personas a plena dedicación que comparten una misma filosofía. Los técnicos que forman parte de este grupo han intervenido en más de 1.000 proyectos con una dedicación de 6.000 horas trabajo.

Su especial forma de trabajar distingue a esta empresa, que tiene como principal objetivo "conseguir" con el cliente la colaboración necesaria "para que las distintas fases de la obra queden todas exactamente cumplimentadas".

INGENIERIA

TEICON gestiona proyectos destacando el control de calidad, los cumplimientos de plazos y un menor coste de la inversión



Proyecto de la futura fábrica de SEDA en el polígono de Villamuriel de Cerrato

Teicon

I N G E N I E R I A

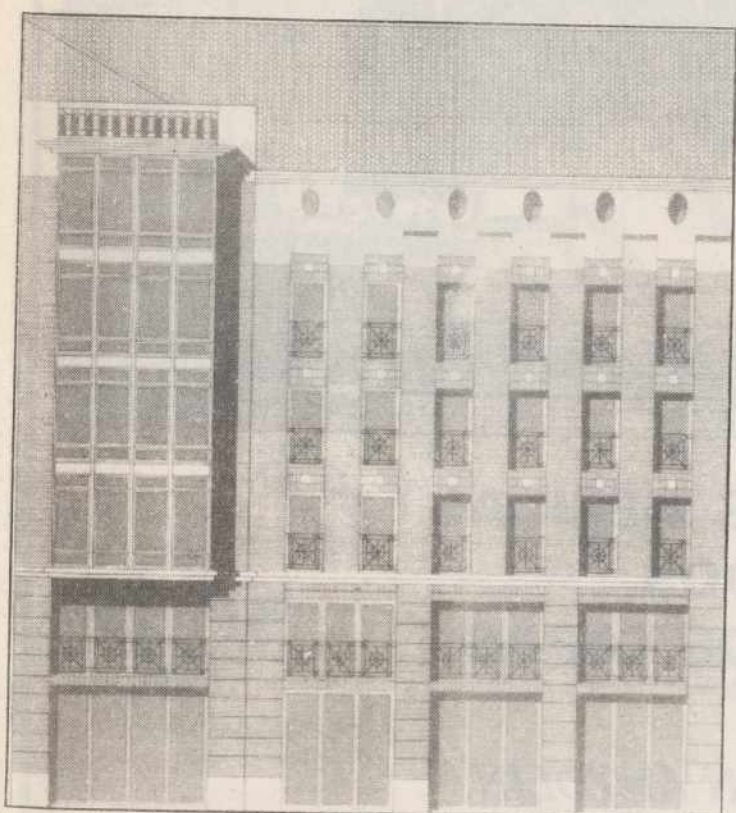
- Ingeniería Civil e Industrial
- Estudios y Proyectos
- Gestión y Dirección de Obras
- Control de Calidad y Costos
- Asesoramiento en Subvenciones y Legalización
- Estudios Económicos
- Valoraciones
- Control Económico de Inversiones

Casado del Alisal, 21 - 1.º Dcha.

34001 - PALENCIA

☎ 75 01 69 - FAX 75 22 74

Promociones ZUCAL y Construcciones RAMON GARCIA



*Agradecen a sus
clientes la
favorable acogida
de sus edificios y
les desea Felices
Fiestas*

*Próxima apertura
Plaza Juan XXIII*

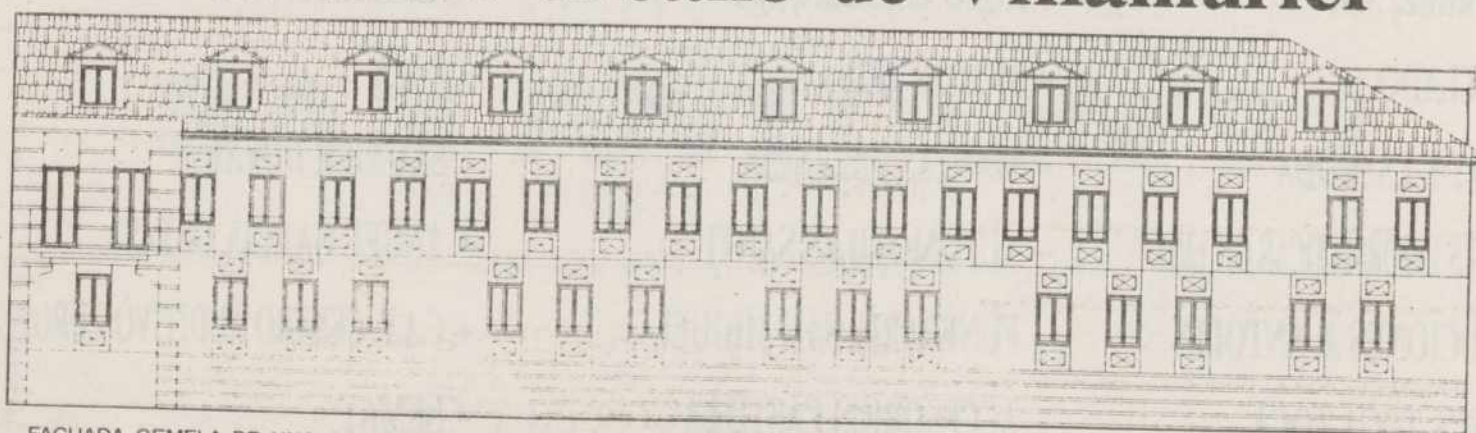
*Comienzo
Manuel Rivera*

**Continúa la venta del piso-chalet
en Villamuriel de Cerrato**



SU CASA, de 5 a 10.000.000 de Ptas.

**PISOS - CHALET
con garaje y trastero
en el casco urbano de Villamuriel**



FACHADA GEMELA DE UNO DE LOS TRES EDIFICIOS.

- PRIMERA PROMOCION EN PALENCIA A PRECIO TASADO:
PRESTAMO HIPOTECARIO DESDE EL 6'5 % *
- CONSTRUCCION CON PRIMERAS CALIDADES.

* CON INGRESOS BRUTOS DE HASTA 3.000.000 EN LA DECLARACION DE LA RENTA

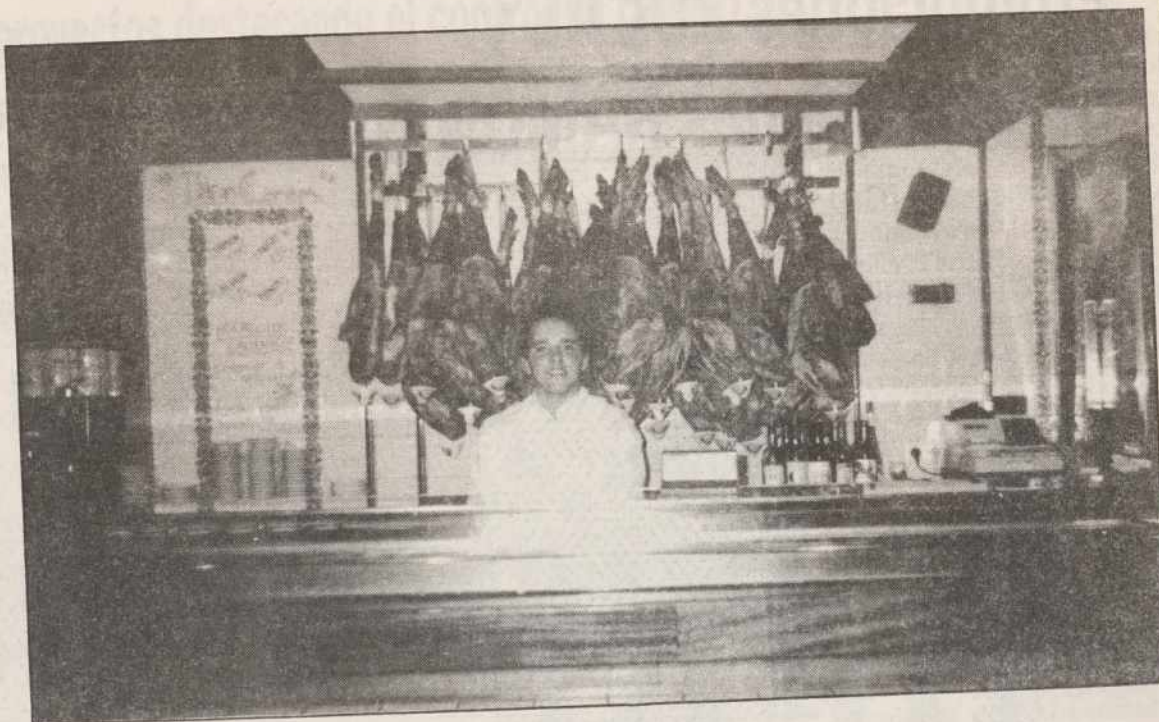
Construye: RAMON GARCIA

**Infórmese sin compromiso en:
PROMOCIONES ZUCAL.**

PORTILLO DE DÑA. MARIA 1. Tfno: 75.05.89 PALENCIA



BAR RESTAURANTE



**ESPECIALIDAD EN TABLAS IBERICAS
CARNES Y PESCADOS
Y UN AMPLIO SURTIDO DE TAPAS**

*FELICITA LAS FIESTAS DE SAN ANTOLIN
A TODOS SUS CLIENTES Y AMIGOS*

Plaza Mayor, 1

Teléfono 74 04 10

PALENCIA

Colaboran:

- EXCMO. AYUNTAMIENTO
- EXCMA. DIPUTACION
- A. GUTIERREZ, S.A.
- SEAT COLLADO
- PALACIO DE LA MODA
- SOLUCIONES INFORMATICAS ON LINE
- DISTRIBUCIONES J. ANTOLIN
- DISCOTECA TOCA TOCA
- INMOBILIARIA PASAJE
- RESTAURANTE DOÑA URRACA
- AGROPALENCIA
- LUMIPLAS
- RADIO PALENCIA SER
- LECHE VEGA SALDAÑA

- AUTOMOVILES SANSE
- ABRIL BIENZOBAS
- AUTO CARRION, S.L.
- MOTOR TRISA
- MANTAS PALENCIA
- AUTOMOVILES SANTI
- FUNERARIA SAN MIGUEL
- ACCESORIOS CASTILLA
- I.G. DIARIO DIA
- PIZZERIA PAPARESCHI
- HISPOGAR INMOBILIARIA
- PALENCIA VIVIENDAS, S.A.
- ANTENA 3
- OPTICA ALVAREZ

- S.G.A.E.
- RESTAURANTE EL BARON
- ALSON.YC.
- RACE
- SAUNIER DUVAL
- ANGEL GARCIA GARCIA
- C.A.E. CENTRO AUDITIVO EUROPEO
- SEMAT
- LOURDES
- TEICON INGENIERIA
- PROMOCIONES ZUCAL
- BAR RESTAURANTE LA TABERNA
- TINTORERIA LA PUEBLA
- INMOBILIARIA BERNA

EL DIARIO PALENTINO

EL DIA



**LES DESEA UNAS
FELICES FIESTAS DE
SAN ANTOLIN'92**

**AL
SERVICIO
DE
PALENCIA**

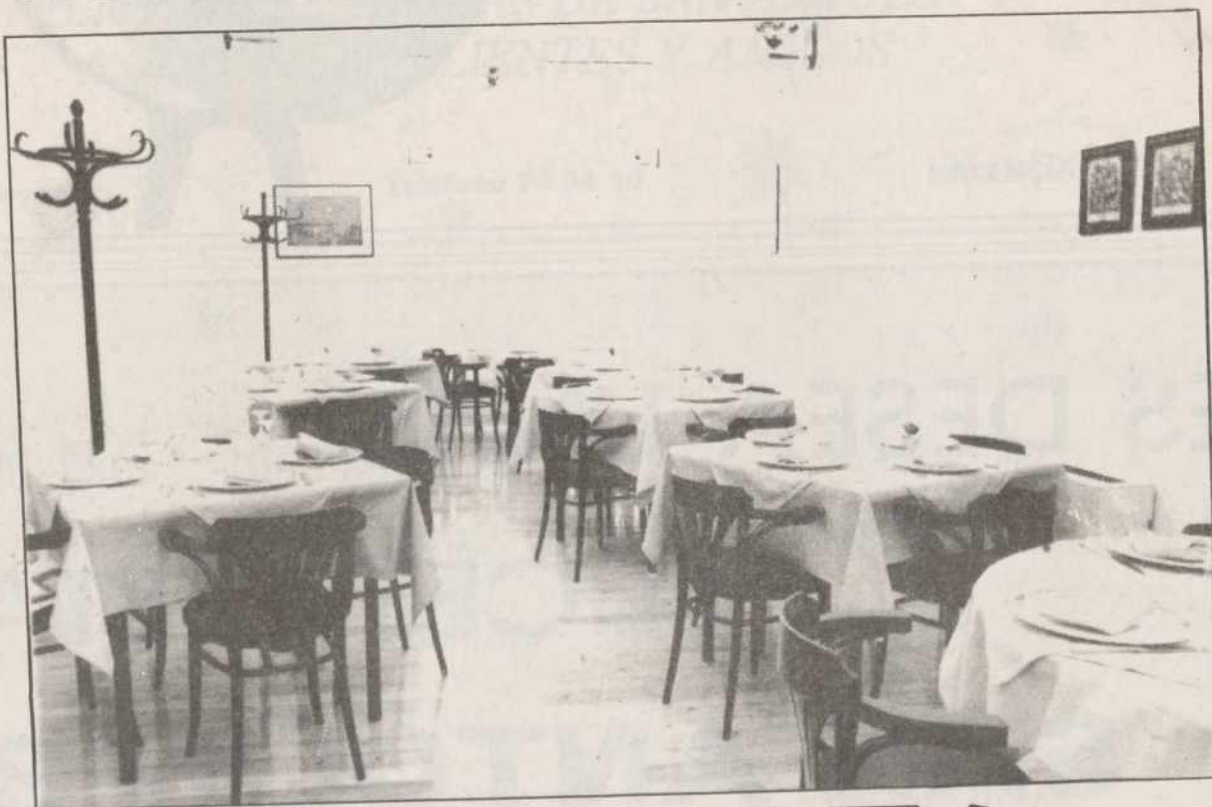
Teléfono: 74 04 17 - FAX: 74 33 60
Dirección: Calle Mayor, 67

¡En ferias la cordial ocasión para comer y beber
en buena Compañía!



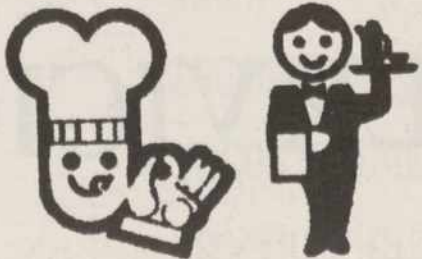
MODERNAS
INSTALACIONES
DEL BAR
RESTAURANTE
"LA COMPAÑIA"
RECIENTEMENTE
INAUGURADO EN
PALENCIA

VISTA PARCIAL
DE UNO DE
LOS COMEDORES
EN LA
PRIMERA PLANTA



La Dirección y personal
desean Felices Fiestas
de San Antolín 1992
a clientes y amigos

C/. Francisco Franco, 5
(Frente Banco de España)
PALENCIA

BAR-RESTAURANTE

La Compañía



cafés TARRERO

Les desea Felices Fiestas
y les ofrece el
Programa de Festejos

31 DE AGOSTO, LUNES

- 12:00 h. Tragaldabas, Barrio de Santiago
- 15:00 h. Vuelta Ciclista a Palencia. Primera etapa: Palencia-Saldaña. Salida: Avda. José Antonio.
- 17:00 h. XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín". Pistas Eras de Santa Marina.
- 17:30 h. XIX Ascenso y Descenso del Río Carrion. Salida y llegada: Puente de Hierro.
- 20:00 h. Pregón Popular a cargo de Loreto y Marta Valverde. Presentación y desfile de las Peñas palentinas y lanzamiento del tradicional cohete. Plaza Mayor
- 20:00 h. Verbena Popular: "Orquídea Robinson". Plaza Mayor.
- 23:30 h. Espectáculo Musical "Show 92". Marta y Loreto Valverde. Pabellón Municipal de Deportes.

1 DE SEPTIEMBRE, MARTES

- 11:00 h. Pasacalles con Gigantes y Cabezudos, acompañados de dulzaineros.
- 12:00 h. Tragaldabas. Barrio del Carmen y Campo de la Juventud.
- 17:00 h. XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín". Pistas Eras de Santa Marina.
- 19:00 h. Espectáculo infantil: Cadetelandia. Auditorio "Jardinillos".
- 20:00 h. Pregón Literario, a cargo de Moncho Alpuente. Auditorio Caja España.
- 22:30 h. Verbena Popular: Musical Sueños. Auditorio de "El Salón".
- 23:30 h. Dúo Dinámico. Pabellón Municipal de Deportes

2, MIERCOLES, SAN ANTOLIN

- 10:30 h. Torneo de Tiro Olímpico. Arma corta de precisión. Campo de Tiro Andrés Andérez.
- 11:15 h. Procesión de San Antolín: La Corporación Municipal bajo maza, acompañada de Autoridades, Peñas, Gigantes y Cabezudos, Dulzaineros y Banda Municipal, saldrá del Ayuntamiento hacia la Santa Iglesia Catedral.
- 11:30 h. Santa Misa en honor de San Antolín. Misa Criolla a cargo de los "Calchakis", Santa Iglesia Catedral
- 12:00 h. Gran Concurso Provincial de Bolos y Chana. Bolera Virgen del Brezo.
- 13:00 h. Concierto de San Antolín: Banda Municipal de Música. Plaza Mayor.
- 17:00 h. XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín". Pistas Eras de Santa Marina.
- 18:00 h. Gran Concurso Provincial de Bolos y Chana. Bolera Virgen del Brezo.
- 18:00 h. Toros: Primera corrida de abono. Ganadería: Luis Algarra. Diestros: Roberto Domínguez, J. A. Ruiz "Espartaco", Julio Aparicio. Plaza de Toros.
- 20:30 h. Concierto: "Calchakis". Plaza Mayor.
- 22:00 h. Verbena Popular: Turbo y Rosa María. Plaza Mayor.
- 23:00 h. Fuegos artificiales. Huertas del Obispo.
- 24:00 h. "La Unión en concierto". Auditorio de "El Salón"
- 01:00 h. Verbena Popular: Turbo y Rosa María. Plaza Mayor
- 20:00 h. A partir de esta hora, coincidiendo con la salida del festejo taurino, pasacalles de las Peñas palentinas por la Calle Mayor

LIBROS DE TEXTO



Para todos los colegios
y centros de enseñanza

Para todos los cursos:

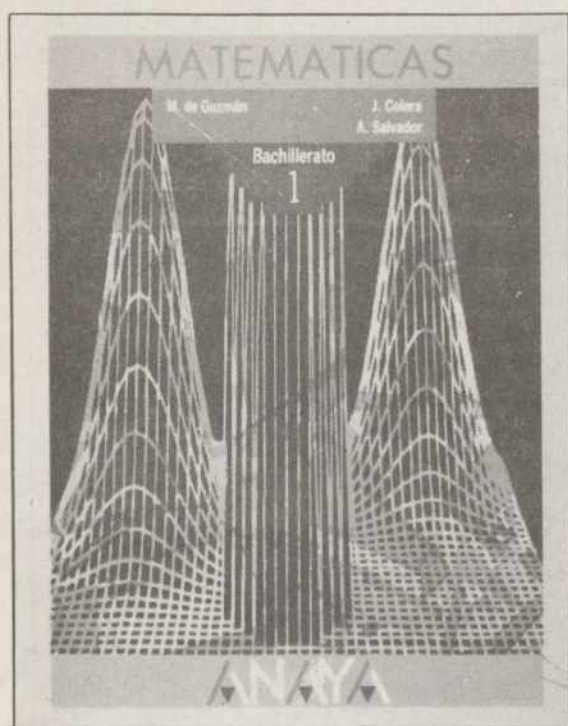
PREESCOLAR

EDUCACION PRIMARIA

E.G.B.

B.U.P.

C.O.U.

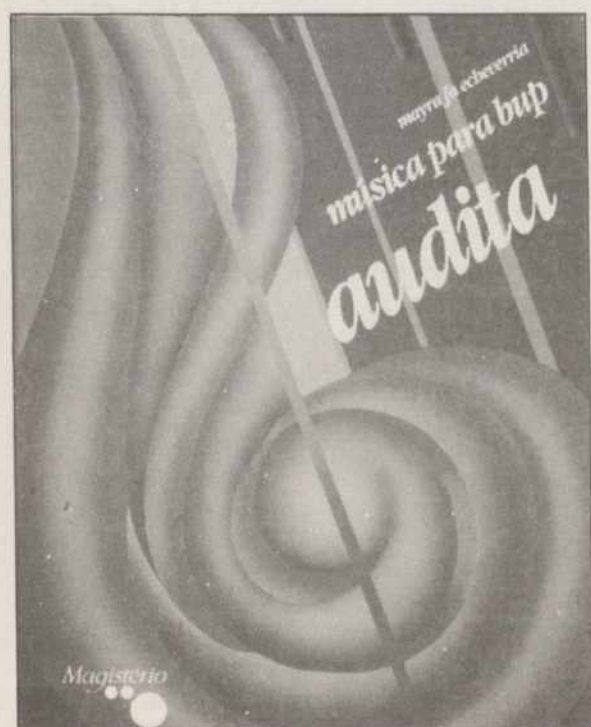


ESCUELA OFICIAL
DE IDIONAS

GADUADOS SOCIALES

LIBROS DE APOYO

TEMARIOS Y LIBROS
DE TEST
PARA OPOSICIONES



**Diccionarios, Atlas
y todo lo que precisen**

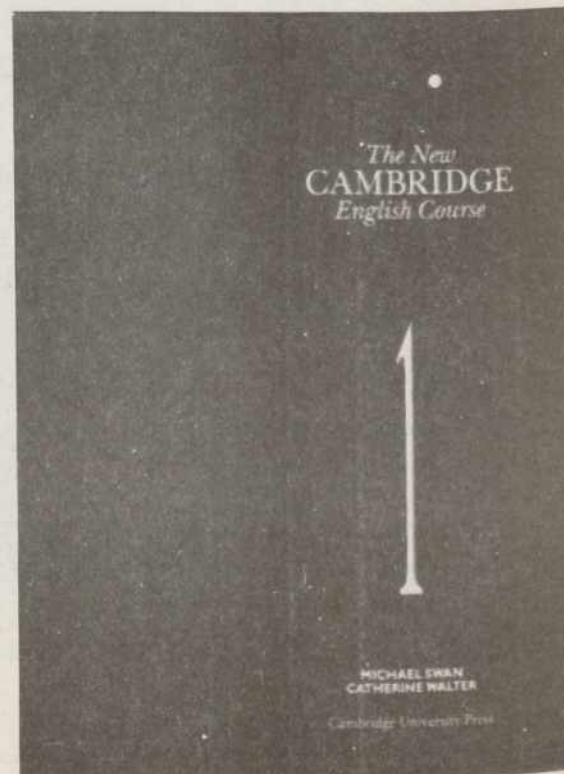
Adquiera sus libros en

DIARIO - DIA

Librería - Papelería

C./ Mayor, núm. 67

Teléfono 74 04 17





café TARRERO

Les desea Felices Fiestas
y les ofrece el
Programa de Festejos

3, JUEVES

- 11:00 h. Pasacalles con Gigantes y Cabezudos, acompañados de dulzaineros.
- 12:00 h. Tragaldabas: Barrio Ave María y Cristo del Otero
- 12:00/
14:00 h. Parque infantil: carts, motos, monopatinos, hinchables, etc. Plaza de San Juanillo
- 13:00 h. Concierto de San Antolín. Banda Municipal de Música. Plaza Mayor.
- 17:00 h. XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín", Pistas Eras de Santa Marina.
- 17:00/
19:00 h. Parque Infantil. Plaza de San Juanillo.
- 10:00/
17:00 h. Torneo de Rol "San Antolín-92". Locales de ACUP, Casado del Alisal, 28-1
- 18:00 h. Toros: Segunda corrida de abono. Ganadería: Antonio y Carmen Ordóñez. Diestros: Paco Ojeda, César Rincón, Enrique Ponce. Plaza de Toros.
- 18:00 h. Tragaldabas. Avda. Madrid.
- 19:00 h. Chiquilandia: Auditorio "Jardinillos"
- 22:00 h. Verbena Popular: Orquesta Kentucky. Plaza Mayor.
- 24:00 h. "Cómplices" en concierto. Auditorio de "El Salón".
- 01:00 h. Verbena Popular: Orquesta Kentucky. Plaza Mayor.

4, VIERNES

- 10:00 h. Torneo de Rol «San Antolín 92». Locales de ACUP. Casado Alisal, 28-1.
- 11:00 h. Pasacalles con Gigantones y Cabezudos, acompañados de los dulzaineros.

- 12:00 h. Tragaldabas, Barrios de San Pablo y Santa Marina
- 13:00 h. Concierto de San Antolín. Banda Municipal de Música. Plaza Mayor.
- 17:00 h. Torneo de Rol «San Antolín 92». Locales de ACUP. Casado Alisal, 28-1.
- 17:00 h. XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín". Pistas Eras de Santa Marina.
- 18:00 h. Toros: Tercera corrida de abono. Ganadería: Justo Nieto. Diestros: Javier Buendía, Antonio Correas, Fermín Bohórquez, María Sara. Plaza de Toros
- 18:30 h. Vuelta Ciclista a Palencia. Ultima etapa. Llegada en Avda. José Antonio.
- 20:00 h. Espectáculo de «Play-Back». Auditorio "Jardinillos"
- 21:00 h. Desfile de Moda de Peluquería. Plaza Mayor.
- 22:30 h. Verbena Popular: Nova Sinfonía. Auditorio de «El Salón»
- 23:00 h. Fuegos artificiales. Huertas del Obispo.
- 23:30 h. El Lebrijano y la Orquesta Andalusí. Pabellón Municipal de Deportes.

La semifinal del Concurso de Bailes de Salón «Juventud del 32» se celebrará a partir de las 12.00 h. en el Frontón Municipal.

5, SABADO

- 10:00 h. Gran Exhibición de Patín y Monopatín Hockey. Parque de «El Salón».
- 10:00 h. Torneo de Rol. «San Antolín 92». Locales de ACUP. Casado Alisal, 28-1.
- 11:00 h. Pasacalles con Gigantones y Cabezudos, acompañados de dulzaineros.
- 13:00 h. Concierto de San Antolín, Banda Municipal de Música. Plaza Mayor.

Plaza Toros de PALENCIA

Empresa: MARTINEZ FLAMARIQUE, S.A.

DIAS 2, 3, 4, 5 Y 6 DE SEPTIEMBRE DE 1992 - A LAS SEIS DE LA TARDE
con motivo de la Feria y Fiestas de San Antolín, se celebrarán, si el tiempo no lo impide, con permiso de la autoridad y bajo su presidencia,

4 CORRIDAS DE TOROS Y 1 CORRIDA DEL ARTE DEL REJONEO, DE ABONO

MIÉRCOLES, 2 - CORRIDA DE TOROS
6 SOBERBIOS TOROS D. Luis Algarra

ROBERTO DOMINGUEZ

Juan A. Ruiz **«ESPARTACO»**

JULIO APARICIO

PICADORES: Juan Luis Rivas y Manuel Montiel, Manuel Muñoz y José Muñoz, Aurelio García y Francisco Alenza.
BANDERILLEROS: Ángel Majano, Arcadio Ferrán y Victoriano Rodríguez, Guillermo Gutiérrez, Rafael Sobrino y Antonio Bejarano, José Castilla, Juan Martín y Pedro Clavijo.

JUEVES, 3 - CORRIDA DE TOROS
6 HERMOÇOS TOROS D. Antonio Ordoñez

PACO OJEDA

CESAR RINCON

ENRIQUE PONCE

PICADORES: Francisco Reyes y Ramon Bejarano, Martín del Olmo y Anderson Murillo, Antonio Saavedra y José Olmo.
BANDERILLEROS: Pablo Saugar, Antonio Gutiérrez y José Pacheco, Rodrigo Arias, Juan Pérez y Manuel Deliz, Antonio Tejero, Antonio Martínez y Mariano de Mingo.

VIERNES, 4 - MONUMENTAL CORRIDA DEL BELLO ARTE DEL REJONEO
6 BONITOS TOROS D. Justo Nieto Jimenez

JAVIER BUENDIA - ANTONIO CORREAS - FERMIN BOHORQUEZ - MARIA SARA

BANDERILLEROS: Juan C. Caro y Juan Cordero, Melquíades Garrido, José Rivera y Juan Carlos de los Ríos, Marco Antonio Gollia y David Servinai.

SABADO, 5 - CORRIDA DE TOROS
6 BRAVOS TOROS Joaquín Buendía

JOSE MARI MANZANARES

Jose Miguel Arroyo **«JOSELITO»**

DAVID LUGUILLANO

PICADORES: Antonio Barroso y Victoriano García, Emiliano Sánchez y Juan Mari García, Mariano Antolín y Ángel Trinidad.
BANDERILLEROS: Luis Villalba, Arturo Blau y Andrés Marañón, Juan Cubero, Antonio Romero y Venancio Venero, Antonio Corbacho, Francisco Telleriano y Antonio Bricar.

DOMINGO, 6 - CORRIDA DE TOROS
6 ESCOGIDOS TOROS D. Victorino Martín

ROBERTO DOMINGUEZ

VICTOR MENDEZ

Jose Pedro Prados **«EL FUNDI»**

PICADORES: Juan Luis Rivas y Manuel Montiel, Mateo Sánchez y José Luis Sánchez, José L. González y Tomás Sánchez.
BANDERILLEROS: Ángel Majano, Arcadio Ferrán y Victoriano Rodríguez, Antonio Castilla, Antonio Cava y Antonio Bernal, Antonio Agudo, Ángel Luis Prados, Emiliano Nuero.

VENTA DE LOCALIDADES:

- Antiguos Abonados: Días 24 y 25 de agosto.
- Nuevos Abonados: Días 26 y 27 de agosto.
- Localidades Sueltas: A partir del día 29 de agosto.

TAQUILLAS OFICIALES:

Plaza de Toros en horario de DIEZ a DOS por la mañana y de CINCO a OCHO por la tarde.

RESERVA DE LOCALIDADES:

Sr. Robles. Teléf. (988) 74 45 71.

Las puertas de la Plaza se abrirán UNA hora antes.—Se observará con todo rigor cuanto preceptúa el Reglamento aprobado por Real Decreto del 26 de febrero de 1992.

PRECIO DE LAS LOCALIDADES (IVA incluido)

	CORRIDA TOROS		CORRIDA REJONES		PRECIO ABONOS	
	SOMBRA	SOL	SOMBRA	SOL	SOMBRA	SOL
Barrera	9.900	5.700	7.800	4.900	42.700	24.900
Contrabarrera	7.300	4.500	6.100	3.700	31.800	19.500
Tendido: Fila 1	6.000	3.900	4.900	3.300	26.000	17.000
Filas 2 a 3	5.700	3.600	4.700	3.000	24.800	15.700
Filas 4 a 5	5.500	3.500	4.500	2.800	23.900	15.100
Filas 6 a 7	5.000	3.200	4.100	2.600	21.700	13.900
Filas 8 a 10	4.800	2.800	3.900	2.400	20.800	12.200
Filas 11 a 14	4.100	2.600	3.300	2.200	17.700	11.300
Filas 15 a 18	3.700	2.400	3.000	2.000	16.000	10.400
Filas 19 a 23	2.600	1.700	1.900	1.300	11.100	7.300
Jubilados (tend. 6 y 7)	1.900	—	1.500	—	8.200	—
Jubilados (tend. 3)	—	1.200	—	900	—	5.100

EL DIARIO PALENTINO
SU PERIODICO



café TARRERO

Les desea Felices Fiestas
y les ofrece el
Programa de Festejos

17:00 h. XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín". Pistas Eras de Santa Marina.

17:00 h. Gran carrera de galgos.

17:00 h. Torneo de Rol «San Antolín 92». Locales de ACUP. Casado Alisal, 28-1.

17:00 h. Gran Concurso de Bolos y Chana. Bolera Virgen del Brezo.

18:00 h. Torneo de Pelota. Frontón "La Enseñada".

18:00 h. Toros: Cuarta corrida de abono. Ganadería: Joaquín Buendía. Diestros: José M. Manzanares, José M. Arroyo «Joselito», David Luguillano. Plaza de Toros.

19:00 h. Espectáculo infantil: Los Opelli. Auditorio «Jardinillos».

22:30 h. Verbena popular: Arambol Show. Auditorio «Jardinillos».

23:30 h. Humor Faemino y Cansado, Las Virtudes y Eugenio. Pabellón Municipal de Deportes.

12:00

14:00 h. Parque Infantil. Barrio del Carmen

17:00

19:00 h. Parque Infantil. Barrio del Carmen

6, DOMINGO

10:00 h. Torneo de Rol. «San Antolín 92». Locales de ACUP. Casado Alisal, 28-1.

10:30 h. IV Copa Ciudad de Palencia. Tiro Olímpico. Campo de Tiro Andrés Andérez.

10:30 h. XIX Campeonato Nacional de Tenis "San Antolín", Pistas Eras de Santa Marina.

10:00 h. Torneo de Pelota. Frontón «La Enseñada»

12:00/

14:00 h. Parque infantil: Plaza de la Marina.

13:00 h. Concierto de San Antolín. Banda Municipal de Música. Plaza Mayor

17:00 h. Torneo de Rol «San Antolín 92». Locales de ACUP. Casado Alisal, 28-1.

17:00/

19:00 h. Parque infantil: Plaza de la Marina.

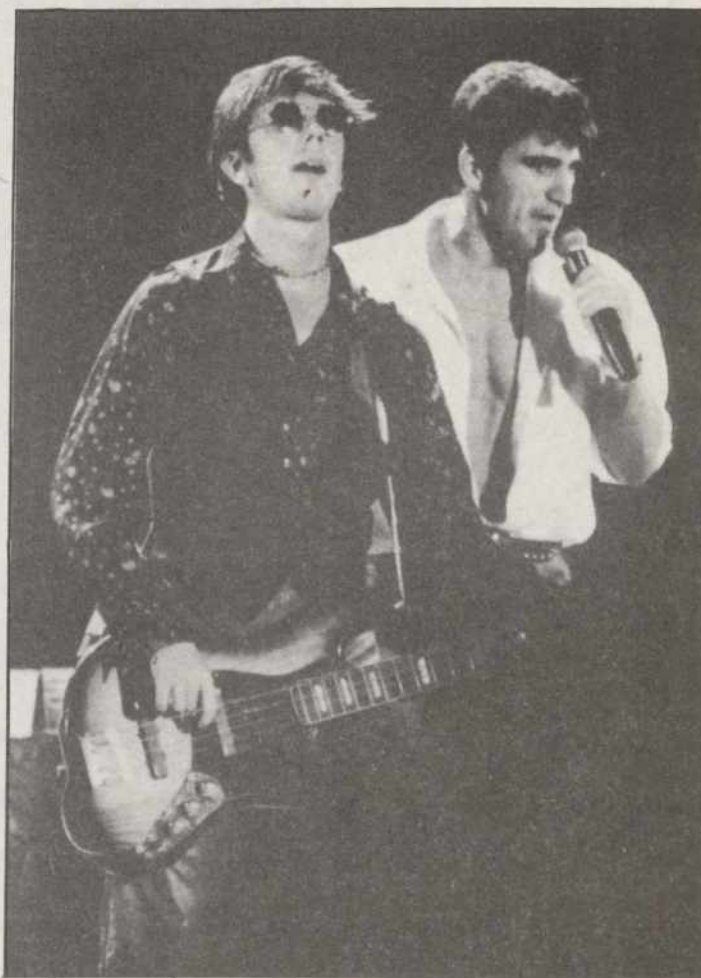
18:00 h. Toros: Quinta corrida de abono. Ganadería: Victorino Martín. Diestros: Roberto Domínguez, Víctor Méndez. «El Fundi». Plaza de Toros.

19:00 h. Espectáculo infantil. Show de Julio Robledo. Auditorio «Jardinillos».

22:00 h. Verbena Popular: Orquesta Iber's. Plaza Mayor.

24:00 h. Traca final. Auditorio de «El Salón»

24:00 h. Duncan Dhu en concierto. Auditorio de «El Salón».



01:00 h. Verbena Popular: Orquesta Iber's. Plaza Mayor.

La final del concurso de bailes de Salón «Juventud del 32, se celebrará a las 12,00 h. en el Frontón Municipal.

SAN ANTOLIN

en la

Fiesta y la Devoción



PALENCIA
31 Agosto al
6 Septiembre

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALENCIA



IMAGEN Y RELICARIOS DE SAN ANTOLIN. PRINCIPIOS DEL SIGLO XVII.

En el pórtico de San Antolín, Palencia se viste de fiesta y en su catedral se renueva la devoción al Santo.

Fiesta y devoción serán las constantes de estos días feriados, en honor del diácono San Antolín de Pamia, del que nuestro gran templo conserva importantes reliquias.

Unas fiestas y una devoción que se remontan al siglo XI y que fueron reforzadas con la Cofradía fundada en el siglo XIV.

Desde entonces, nuestra ciudad ha sabido compaginar la alegría festiva de la calle con los cultos al Santo mártir, titular de nuestra rica y bellísima catedral.

Galas al aire de la ciudad abierta y galas de excepción en los cultos catedralicios en honor del santo milagrero.

Dos motivos para la gran alegría desde la tierra al cielo, en los lazos de hermanamiento y paisanaje de todos los palentinos.

Desde el cartel festivo y desde la imagen del Santo, nuestro pregón para la alegría compartida:

¡VIVA LA FIESTA!

¡VIVA SAN ANTOLIN EN LA DEVOCION DE PALENCIA!

RECUERDOS VIEJOS

- * Vigilar a los carros de uvas
- * Actividad en el Matadero Municipal
- * Llega el delegado ministerial para la Exposición de Productos Palentinos
- * Los mineros de Barruelo reclaman los salarios a la empresa

HACE 100 AÑOS (31 de agosto de 1892)

Reunión semanal de la Comisión municipal permanente. Sin mayor detenimiento porque estaban de acuerdo, aprobaron los concejales la nueva alineación de la calle de la Virreina (hoy, Eduardo Dato) y se pusieron a hablar de las vendimias. Después de prolijas exposiciones, se acordó dar atribuciones al alcalde con el fin de que dipusiera de los medios suficientes para vigilar que en Palencia no entraran más uvas que las que se pudiera acreditar que pertenecían a vecinos de la ciudad y con bodega dentro. Cuestión de pagar los impuestos.

También se ocuparon los capitulares de las visitas que la comisión de Sanidad había girado por diversas calles, corrales y barrios en orden a inspeccionar las condiciones de las viviendas. El presidente de la comisión, Don Pedro Romero, dijo que todo había marchado bien, topándose tan sólo con dos o tres inquilinos rebeldes, que se negaban a poner remedio. Y en ello estaban.

Por cierto, que al dar cuenta del anterior acuerdo en el periódico, se comentaba que a ver quién sentaba la mano al propio Ayuntamiento, porque las alcantarillas dejaban mucho que desear...

De cara ya a la feria, se daba un consejo a la pobla-

ción: que al acudir a los festejos quedara alguna persona en casa, vigilante, porque se habían dejado ver por la ciudad algunos individuos raros y sospechos, que nada bueno presagiaban.

Campaña de moralización; en la cárcel ingresaron tres sujetos detenidos por blasfemos. Pagarían con una quincena su falta de medios para hacer frente a la sanción correspondiente.

HACE 75 AÑOS (31 de agosto de 1917)

En víspera de la feria, problema de abastecimientos; al menos, de pescado. Aquel día sólo llegaron a la plaza 60 kilos de bonito, dejando el mercado desabastecido. Sin embargo, en el matadero municipal se registró inusitada actividad, pues fueron sacrificadas 8 vacas, 6 terneras, 2 cerdos, 16 carneros y 28 corderos. Carne no habría de faltar.

En tren llegó a Venta de Baños el gobernador civil de Madrid, Don Abilio Calderón, trasladándose hasta Palencia en coche. Venía a pasar la feria con su gente y asistir a las conferencias sobre riegos, de las que todos hablaban.

Se supo la hora de la llegada de los toros y en la plaza se dieron cita numerosos aficionados para presenciar el desencajonamiento y hacer cá-

balas sobre su comportamiento bravío en el ruedo.

La policía detuvo en la estación a seis individuos, que no pudieron justificar por qué venían a Palencia. Sospechando que se trataba de "pescadores" en el río revuelto de la feria, el gobernador civil dispuso que pernoctaran en la cárcel y que a la mañana siguiente desaparecieran de la ciudad por el mismo sitio que habían llegado...

HACE 50 AÑOS (31 de agosto de 1942)

Nada de relieve aquel día; la información se iba en anunciar los diferentes actos que habrían de tener lugar en la feria. Lo más relevante, que llegó a la ciudad el delegado del Ministerio de Industria y Comercio para la Exposición de Productos Palentinos, Angel Catalina Lone. Manifestó que había encontrado muy acertados los preparativos llevados a cabo para el mejor éxito de la plural muestra.

HACE 25 AÑOS (31 de agosto de 1967)

En la Magistratura de Trabajo se celebró el juicio interpuesto por los mineros de Barruelo de Santullán contra la empresa, a la que reclamaban 6,6 millones de pesetas en concepto de jornales deven-gados en junio; el abogado de la empresa reducía la cuantía en 200.000 ptas. Los mineros afectados eran 1.057, de diferentes categorías profesionales.

Y otra noticia laboral. Se reunió en la Casa Sindical el Consejo provincial de Trabajadores y acordaron pedir que con urgencia fuera revisado y actualizado el salario interprofesional, para que recogiera el incremento experimentado por la carestía de la vida.

Café con hielo

Marco A. PORRAS

El regreso

La gente vuelve de vacaciones y, de paso, los agricultores nos regalan unos kilos de patatas. Mira qué bien, así ya no tenemos que bajar al supermercado nada más llegar, que siempre es lo que más fastidia.

Cuando los veraneantes se marcharon a la playa, dejaron la casa como si fuesen a arrendarla o a rodar un psico-thriller en ella. La despensa y el frigorífico, desiertos. Hasta las cucarachas se pueden haber muerto de hambre. Menos mal que este año, al menos se traen las patatas. Es lo que va a comer todo el mundo el día después.

También dejaron las persianas a medio cerrar. Que no noten que nos hemos ido, pero que no entre el sol, ni las moscas, ni la tormenta, ni **Supermán** a descansar entre vuelo y vuelo.

Hay que evitar que los ladrones se cuelen creyendo que está deshabitada, pero tampoco se debe dar paso a otro tipo de elementos: los meteorológicos. Requiere precisión, no crean. Existe un justo medio a la hora de dejar la casa cerrada. Habrá un máster sobre esto dentro de poco.

La casa se queda, ya digo, como para rodar una película de psicópatas y asesinos. Está oscura, pero se ven las escenas. Los rayos de sol que se meten por los agujerillos de las persianas deforman los rostros y te da miedo hasta tu mujer, con lo vista que la tienes.

La gente debería aprovechar este ambiente de terror y dejarse de alarmas, temporizadores y cédulas fotoeléctricas cuando se va de vacaciones. La idea es colocar un monigote de buen tamaño en las inmediaciones del recibidor.

La luz tenue y el silencio sepulcral de la casa harán el resto, que no habrá caco tan osado de seguir en cuanto aprecie la sombra del pelele. Si se deja un poco de corriente que lo agite un poco, los resultados están garantizados.

Es la versión urbanita y posmoderna del espantapájaros. Antes se comían la cosecha las aves dañinas y ahora se llevan los bienes los amigos de lo ajeno, otra especie que no está en vías de extinción.

Conviene, de todas maneras, dejar cierto aviso de ambas manías prevacacionales. De la primera -dejar la despensa como cueva de anacoreta-, porque no está bien obligar al ayuno el día de la vuelta, que les va a parecer que los males nunca llegan solos.

Y también de la otra: poner la casa más lúgubre que la mansión del **conde Drácula**. Conviene advertir no sea que alguno se adelante mientras el otro aparca el coche, o que venga un vecino a regar las plantas. Imaginen el susto. Pueden pensar que el violador del ascensor ha ganado terreno durante las vacaciones. Y es que el suelo urbano se está poniendo por las nubes.

DR. ROBLES

CLINICA RADIOLOGICA
-RADIOGRAFIAS SIMPLES Y DE CONTRASTE-
-PLACAS DE COLUMNA VERTEBRAL ENTERA-
-MAMOGRAFIAS- -ORTOPANTOMOGRAMAS-
CONSULTA DE 4 A 7-José Antonio,33 — Teléfono 72 52 89

DTR. C. ORTEGA MATILLA

PSIQUIATRIA-PSICOTERAPIA
Bigar Centro, portal 1, 3.º A—Tfno. 74 31 12
Consulta: lunes y viernes desde las 3

XXVII VUELTA CICLISTA A PALENCIA DE AFICIONADOS GRAN PREMIO DIPUTACION PROVINCIAL

Carlos M. SANTOYO

Sebastián Pérez Iglesias, del Café Baqué, se enfundaba ayer el maillot de líder de la XXVII Vuelta Ciclista a Palencia de Aficionados-Gran Premio Diputación Provincial al imponerse en la etapa prólogo Palencia-Palencia. Esta se desarrollaba en la modalidad de contra-reloj individual por mangas (siete de dieciocho corredores cada una) y en ella el salmantino demostraba su superioridad venciendo en la segunda con el mejor tiempo de la jornada.

El primer corredor palentino era Oscar Morejón Velasco, del Saver Bicicletas-Forjas Amor, que corría en la quinta serie.

La Unión Ciclista Palencia perseguía desde hace años una etapa prólogo de estas características en el inigualable circuito de la Avenida José Antonio. Y este año, al conseguir la pertinente autorización, echaba el resto para que constituyera un éxito, lo que sin duda conseguía al sumarse al bello espectáculo deportivo la impresionante afluencia de público pese a lo intempestivo de la hora y las inclemencias del tiempo.

El Paseo del Salón se encontraba abarrotado. Y aunque las quejas de los responsables de los "stands" de la Feria del Libro se sucedían al aparcarse frente a las casetas algunos automóviles de la caravana, lo cierto era que discurría con absoluta normalidad y brillantez.

Los corredores realizaban casi ocho kilómetros por un circuito al que daban cinco vueltas.

SIETE MANGAS

Durante 90 minutos los aficionados vibraron con ciclismo de altura a través de un sistema de competición para muchos novedoso y culpable en buena medida del interés inusitado despertado por la carrera.

Siete mangas de dieciocho corredores cada una protagonizaban esta etapa prólogo. Con distintos vencedores en cada una de ellas ante la mirada atenta de los directores deportivos que seguían minuciosamente el desarrollo de las mismas a la espera de vestir a uno de sus hombres con el preciado amarillo.

La serie más rápida era la segunda. Y ésta la ganaba Sebastián Pérez (Café Baqué), que a la postre se alzaría con el liderato. Desaprovechando una oportuni-



Sebastián Pérez y Oscar Morejón con los primeros maillots de la Vuelta

FOTO LUIS

126 corredores iniciaron ayer la ronda provincial

Sebastián Pérez, del Café Baqué, se vistió de amarillo

Oscar Morejón (Saver-Amor), primer palentino tras la etapa prólogo

dad de oro el único paisano en ella, Javier Vallejera (Muebles de Cocina Danisa), para enfundarse el morado de primer palentino, pero llegaba ligeramente descolgado a meta. Superando su tiempo Oscar Morejón (Saver-Amor) pese a correr en la quinta serie y ser ésta más lenta.

¿Los ganadores de las diferentes mangas y los tiempos obtenidos? Se los ofrecemos a continuación:

* Primera manga: Juan Carlos Gutiérrez (Seur), con 8.59.02.

* Segunda manga: Sebastián Pérez Iglesias (Café Baqué), 8.41.28

* Tercera manga: Asier Zabala Moreno (Café Baqué), 8.50.36.

* Cuarta manga: Iosu Odriozola (Kaiku Gurelesa), 9.00.62.

* Quinta manga: Julio Coello Sánchez (Branik-La Brasileña), 8.44.71.

* Sexta manga: Werner Nijboer (Kaiku Gurelesa), 8.48.53.

* Séptima manga: Adolfo Alperi (Cafés La Fortaleza), 8.47.06.

Ni que decir tiene que las diferencias de tiempos eran mínimas, pero servían para iniciar la ronda y proclamar un líder: Sebastián Pérez. A partir de hoy será otra historia y seguramente de los 126 hombres en carrera buena parte de ellos no termine dada la dureza del recorrido. Y sino, al tiempo.

CLASIFICACION

La clasificación de la etapa prólogo:

1º Sebastián Pérez (Café Baqué); 2º Manuel Rodríguez (Aguas de Mondariz), m.t.; 3º Mario Manrique (Jullymar), m.t.; 4º José Luis Rebollo (Seur), m.t.; 5º Eduardo Sánchez (Cropusa), m.t.; 6º Raúl Herrero (Grúas Bellver), m.t.; 7º Manuel Guevara (La Brasileña), m.t.; 8º Juan Antonio Sousa (Artiach Royal), m.t.; 9º Félix García (Cajamadrid), m.t.; 10º Jesús Nieto (Mónver), m.t.

Los corredores palentinos o enrolados en los equipos de la provincia:

13º Fermín Baldúz (Saver-Amor), 8.41.28.; 23º Oscar Morejón (Saver-Amor), 8.44.71; 42º Luis M. Almanza (Saver-Amor), 8.47.06; 43º Juan Carlos San José (Cropusa), m.t.; 45º Agustín Cantero (M.C. Danisa), m.t.; 56º Ricardo Martín (Saver-Amor), 8.54.26.; 59º Francisco Cazalilla (Danisa), m.t.; 72º Javier San Abelardo (Danisa), 8.59.02; 77º Luis Parra (Saver-Amor), m.t.; 86º Juan Pedro González (Danisa), m.t.; 93º Mario Herráiz (Saver-Amor), 9.00.62; 102º Juan Carlos Martín (Saver Amor), 9.09.95; 121º José M. Bernardo (Danisa), 9.40.18; 122º Javier Vallejera (Danisa), 9.43.62.; 124º Lorenzo Iglesias (Danisa), 9.58.09.



Numeroso público presenció en directo la etapa prólogo



FOTO LUIS

XXVII VUELTA CICLISTA A PALENCIA DE AFICIONADOS GRAN PREMIO DIPUTACION PROVINCIAL

En línea de meta

Las opiniones de Sebastián Pérez y Oscar Morejón

Carlos M. SANTOYO

Al final de la etapa prólogo conversábamos con los protagonistas.

OSCAR MOREJON: "La escabechina será terrible día a día"

Y comenzamos con Oscar Morejón Velasco, corredor del Saver Bicicletas-Forjas Amor, que se enfundaba el maillot morado de primer palentino patrocinado por el Centro Comercial Las Huertas.

Un chaval de 18 años que se encontraba, lógicamente, feliz y contento al ser su primer año amateur y competir hasta ayer en solitario al no pertenecer a equipo alguno.

¿Sorpresa?

-En principio sí ya que el favorito para el título final de primer palentino es Juan Carlos San José. Al tratarse de una contrareloj por mangas la suerte ha influido un poco.

¿Cómo se rodaba en esa quinta manga en la que participabas?
-Fortísimo. De principio a fin tuve que sufrir mucho.

Curiosamente, Oscar Morejón compite en esta Vuelta a Palencia prácticamente de rebote

-Pues sí. Con anterioridad había estado corriendo por libre en varias pruebas. Santiago Amor me ofreció recientemente la posibilidad de enrolarme en su equipo para esta Vuelta ya que estaba andando bien y quería re-

forzarse con un palentino. Lo pensé dado que existían problemas de exámenes, pero finalmente acepté consciente de la oportunidad que se me presentaba.

-La dureza de la ronda provincial será grande

-La escabechina será terrible día a día. Conozco el trazado y es impresionante.

¿Lo acabará Oscar Morejón?

-Por intentarlo no quedará. No llevo muchas carreras disputadas, por lo que el reto personal que me he marcado es terminar. Ello representaría todo un éxito. Lo de mantener el maillot será más difícil.

-Por último, ¿cómo te definirías?

-Soy un corredor completo. Si no voy cascado suelo rendir a buen nivel al sprint. Y subiendo también me defiendo.

SEBASTIAN PEREZ: "De momento he cumplido. Porque la montaña no es lo mío"

Sebastián Pérez Iglesias, del Café Baqué, se vestía de amarillo en la etapa prólogo con ese maillot patrocinado por "Quesos Cerrato y Tomillo".

Este corredor, nacido hace 24 años en la localidad salmantina de La Bastida, reside en Durango. Y ayer invertía en la segunda manga 8.41.28, un extraordinario registro que nadie sería capaz de superar.

¿Lo esperabas?

-Había trabajado para ello.

Traté por todos los medios de que la serie no fuera lenta tomando la iniciativa cuando el ritmo decaía. Era difícil confiar en la victoria al ser siete las mangas, pero lo cierto es que partía con posibilidades.

-Otra historia será defender el maillot de líder

-De momento he cumplido. Mi función a partir de ahora será ayudar a los compañeros de cara a la general. Y si en otra jornada se presenta un sprint intentaré repetir triunfo. Porque la montaña no es lo mío y aquí habrá mucha.

-Recientemente estuviste seleccionado para la Olimpiada

-En efecto. Estuve concentrado con el grupo de contrarelojistas como suplente. Me aseguraron que competiría, pero finalmente razones tácticas lo impidieron. No obstante esa preparación con el equipo español ha posibilitado esta victoria en Palencia al trabajar en esa faceta de forma especial.

¿Cómo se presenta esta Vuelta a Palencia?

-Dura y muy selectiva. Después de repasar el itinerario uno llega a la conclusión de que quien la gane será un gran corredor.

¿Las bazas principales del Café Baqué?

-Contamos con 4-5 corredores jóvenes y en consecuencia con máxima ilusión. No renunciamos a nada, aunque tampoco me atrevo a nombrar a uno en particular como líder.



El primer líder de la Vuelta-92

FOTO LUIS



Morejón, primer palentino

FOTO LUIS

Atención a los cinco palentinos

Dorsales para seguir la carrera

C. M. S.

126 corredores pertenecientes a 18 equipos participan en esta edición de la Vuelta a Palencia. Y para que nuestros lectores puedan seguir mejor la carrera, les ofrecemos los dorsales que lucen:

*** Saver-Amor.-** 1- Luis Parra; 2- Fermín Balduz; 3-Ricardo Martín; 4-Mario Herráiz; 5- Oscar Morejón; 6- Juan Carlos Martín; 7- Luis Miguel Almanza.

*** M.C. Danisa.-** 11- Javier San Abelardo; 12- Javier Vallería; 13- F.M. Cazalilla; 14- J. Pedro González; 15- Lorenzo Iglesias; 16- José Miguel Bernardo; 17- Agustín Cantero.

*** Cai.-** 21- Ramón Arroyo; 22- Silvestre Fernández; 23- Carlos Eloy Pierna; 24- Luis Miguel García; 25- Carlos Ezquerro; 26- Aurelio Aznar; 27- Emiliano García.

*** Mönver.-** 31- Juan I. Sanz; 32- Jesús Nieto; 33- Juan Carlos Martín; 34- Isaac de Castro; 35- Ernesto Manchón; 36- Paulino Rodríguez; 37- Jesús Diente.

*** Aguas de Mondariz.-** 41- Ja-

vier de la Fuente; 42- Manuel Rodríguez; 43- Juan José Rois; 44- Roberto Portela; 45- Juan Carlos Taboas; 46- Gustavo Otero; 47- Roberto Rodríguez.

*** Pinlumar.-** 51- Isidro Pérez; 52- Alberto Vellosta; 53- Raúl San José; 54- Carlos Yustas; 55- Ignacio González; 56- Juan Jesús Pascual; 57- Luis Angel Vázquez.

*** Café Baqué.-** 61- Julián Barcina; 62- Sebastián Pérez; 63- Asier Zabala; 64- José Luis Parada; 65- José Bizcarra; 66- Gonzalo Zalduendo; 67- Ricardo Echevarría.

*** Frio Julymar.-** 71- Santiago Sierra; 72- Mario Manrique; 73- José A. Muñoz; 74- Pedro Domínguez; 75- Francisco Simón; 76- Isaac Villanueva; 77- Luis González.

*** Artiach Royal.-** 81- Vicente Juliana; 82- Juan A. Sousa; 83- Francisco Valhondo; 84- David Martínez; 85- Javier Sánchez; 86- Angel Pradillo; 87- David Vargas.

*** Seur.-** 91- Jaime Gutiérrez; 92- José Luis Rebollo; 93- Antonio Pollatos; 94- Germán Nieto; 95- Mariano Peso; 96- Francisco Jacomer; 97- Juan Carlos Vázquez.



Formación del Branik-La Brasileña

FOTO LUIS

*** Confitería Asturias.-** 101- David Alvarez; 102- Manuel Pérez; 103- Pedro A. Prada; 104- Sergio García; 105- Manuel González; 106- Rubén Ruiz; 107- Alberto Rodríguez.

*** Pescanova.-** 111- Maximino de Dios; 112- Miguel Gallejo; 113- Pedro Luis García; 114- Roberto Salvador; 115- José Luis Sánchez; 116- Fernando Tellería; 117- José Angel Vidal.

*** Café La Fortaleza.-** 121- Aitor Arrechabalaga; 122- Mikeldi Etxegaray; 123- Igor Flores; 124- Aitor Aburuza; 125- Enri-

que García; 126- Antonio Arroita; 127- Adolfo Alperi.

*** Cropusa.-** 131- Grigore Itschenko; 132- Eduardo Sánchez; 133- José Angel Ruiz Mecerreyes; 134- Iouri Krluogub; 135- Joaquín Migueláñez; 136- Mario Gómez; 137- Juan Carlos San José.

*** Branik La Brasileña.-** 141- Angel Hierro; 142- Manuel Guevara; 143- Angel Castresana; 144- Marcelino García; 145- Julio Coello; 146- Evasio Lobo; 147- Antonio Suárez.

*** Grúas Bellver.-** 151- Javier Castaño; 152- Raúl Herrero;

153- Jacinto Fernández; 154- Manuel Viñuela; 155- Oscar Bravo; 156- Antonio Ismael Sanz; 157- Raúl López.

*** Kaiku Gurelesa.-** 161- Juan Antonio Zarrabeitia; 162- Aitor Galarraga; 163- Eugenio Goicoechea; 164- Iosu Odriozola; 165- Javier Moreno; 166- Werner Nijboer; 167- Iñaki Odriozola.

*** Cajamadrid.-** 171- Víctor Manuel Gómez; 172- Félix Miguel García; 173- Miguel A. Sánchez; 174- Jesús Peral; 175- José Luis Sanz; 176- Javier Díaz; 177- Javier Pérez.

XXVII VUELTA CICLISTA A PALENCIA DE AFICIONADOS

GRAN PREMIO DIPUTACION PROVINCIAL



Las inscripciones de los equipos se realizaron en la oficina permanente del Hotel Rey Sancho



FOTO LUIS

«Cosas» de la Vuelta a Palencia

Primer "tirón de orejas".- Refuerzos de Saver-Amor y Muebles de Cocina Danisa.- Participación palentina

Carlos M. SANTOYO

A la una de la tarde comenzaba realmente la XXVII Vuelta Ciclista a Palencia de Aficionados-Gran Premio Diputación Provincial. Y es que tenía lugar en el Hotel Rey Sancho, donde se instalaba la oficina permanente, tanto la inscripción de los equipos como la pertinente reunión de directores. Un establecimiento donde, por cierto, se hospedaban todos los equipos a excepción de los palentinos Saver-Amor y Muebles de Cocina Danisa además de Pescanova y Julymar, que se alojaban en Osorno y Tordesillas respectivamente.

El último en presentarse era el "Monver" de Valladolid, lo que derivaba en un "caos" a la hora de confeccionar los listados de participantes ante el lógico cabreo del resto de directores y de los periodistas. Porque la etapa prólogo comenzaba a las seis de la tarde ... y a las seis y cinco aún no habíamos recibido esa información debido al desbarajuste

organizativo del jefe de protocolo, Juan Carlos Ramos, y demás compañeros mártires.

Nos pareció fenomenal el reparto gratuito del periódico semanal "Meta 2 mil" y también la celeridad en la entrega de credenciales, pero cuando se va a trabajar lo que de verdad interesa es la información. Y ésta llegó excesivamente tarde.

Confiamos que no se repita y que este inicial "tirón" de orejas "a quien corresponda" sea el único de una ronda caracterizada desde siempre por la eficacia y las buenas relaciones.

Lo de culpar al "Mónver" tampoco es justo ya que entre su llegada y la entrega de las hojas de inscripción transcurrían cerca de tres horas.

Manuel Lorenzo, locutor oficial de la Vuelta Ciclista a España, ejerce un año mas como tal en nuestra ronda provincial. Constituyendo asimismo todo un espectáculo al animar antes, durante y en el transcurso de la prueba al

compaginar conocimientos deportivos con su facilidad de palabra.

Ayer nuevamente pudieron comprobarlo los vecinos de la capital como a partir de hoy lo harán los de las distintas localidades designadas como finales de etapa.

Las dos escuadras palentinas se han reforzado para esta prueba. Saver Bicicletas-Forjas Amor lo ha hecho con un corredor local que se encontraba sin equipo, Oscar Morejón, y Muebles de Cocina Danisa con José Miguel Bernardo y Agustín Cantero, éste cedido por el Yoplait.

Tanto Saver-Amor como Dánisa cuentan con dos palentinos en sus filas. Oscar Morejón y Richi Martín en el primero y Javier Vallejera y Javier San Abelardo en el segundo. El quinto paisano en ruta es Carlos San José (Cropusa), actual campeón regional.

Fernando Rodríguez, que realizara un carrerón el año anterior, es baja por culpa de una le-



FOTO LUIS

Salida del la tercera manga



FOTO LUIS

Manuel Lorenzo, locutor oficial, junto al público

sión mientras Cropusa no ha desplazado al aguilarense Andrés Robles. También se encuentra un "medio paisano": Javier Pérez. Corre en Cajamadrid y es primo del profesional del Wigarma Jesús Cruz Martín.

Por cierto, el director deportivo de Danisa saludaba ayer a uno de sus ex-corredores que seguirá en directo la carrera: José Angel Arenas. Este ejerce en la actualidad como masajista del Artiach Royal de profesionales.

Mañana martes, segunda etapa de 149 Km.

Saldaña - Velilla del Río Carrión

Recorrido y horario aproximado de paso

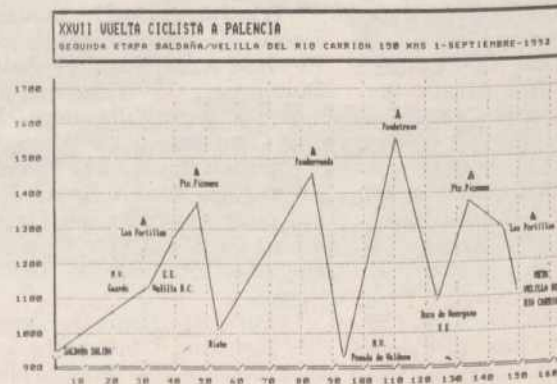
Mañana martes se disputa la segunda etapa de la XXVII Vuelta Ciclista a Palencia de Aficionados-Gran Premio Diputación Provincial entre Saldaña-Velilla del Río Carrión, de 149 kilómetros. Con salida a las 15 horas y llegada alrededor de las 19.

El recorrido y horario: Villal-

ba de Guardo (15,28), Mantinos (15,33), Meta Volante de Guardo (15,39), Sprint Especial de Veilla del Río Carrión (15,45), Alto de las Portillas (15,50), Besande (16), Alto de Picones (16,06), Siero de la Reina (16,13), Boca de Huérgano (16,23), Riaño (16,33), Vegacervera (16,51), Puerto del Pontón (17,05), Puerto de Pan-

derrueda (17,13), Meta Volante de Posada de Valdeón (17,29), Santa Marina (17,35), Puerto de Pandetrave (17,46), Portilla de la Reina (18,04), Sprint Especial de Boca de Huérgano (18,23), Siero de la Reina (18,33), Alto de Picones (18,32), Besande (18,46), Alto de las Portillas (18,51) y Velilla del Río Carrión (19).

2ª Etapa: SALDAÑA - VELILLA DEL RIO CARRION (149 kms.)



Mariano Ruiz

REAL MADRID 99 - CIBONA DE ZAGREB 77

La final de consolación del "X Trofeo Ciudad de Palencia" sirvió para que el Real Madrid borrara la mala impresión ofrecida en el partido de la primera jornada.

El equipo madridista venció a la Cibona por 99 a 72 tras haber dominado en el marcador durante todo el encuentro.

Al descanso se llegó con el resultado de 42 a 38 favorable a los blancos.

En las gradas había alrededor de 3500 personas entre quienes se encontraban medio centenar de miembros de la Demencia que con sus cánticos animaron al respetable.

ALINEACIONES Y ARBITROS

Real Madrid (42 + 57): Antúnez (12), Santos (27, dos triples), Cargol (13), Brown (25), Romy (2), cinco inicial, Lasa (2), Simpson (14, tres triples), Wright (4).

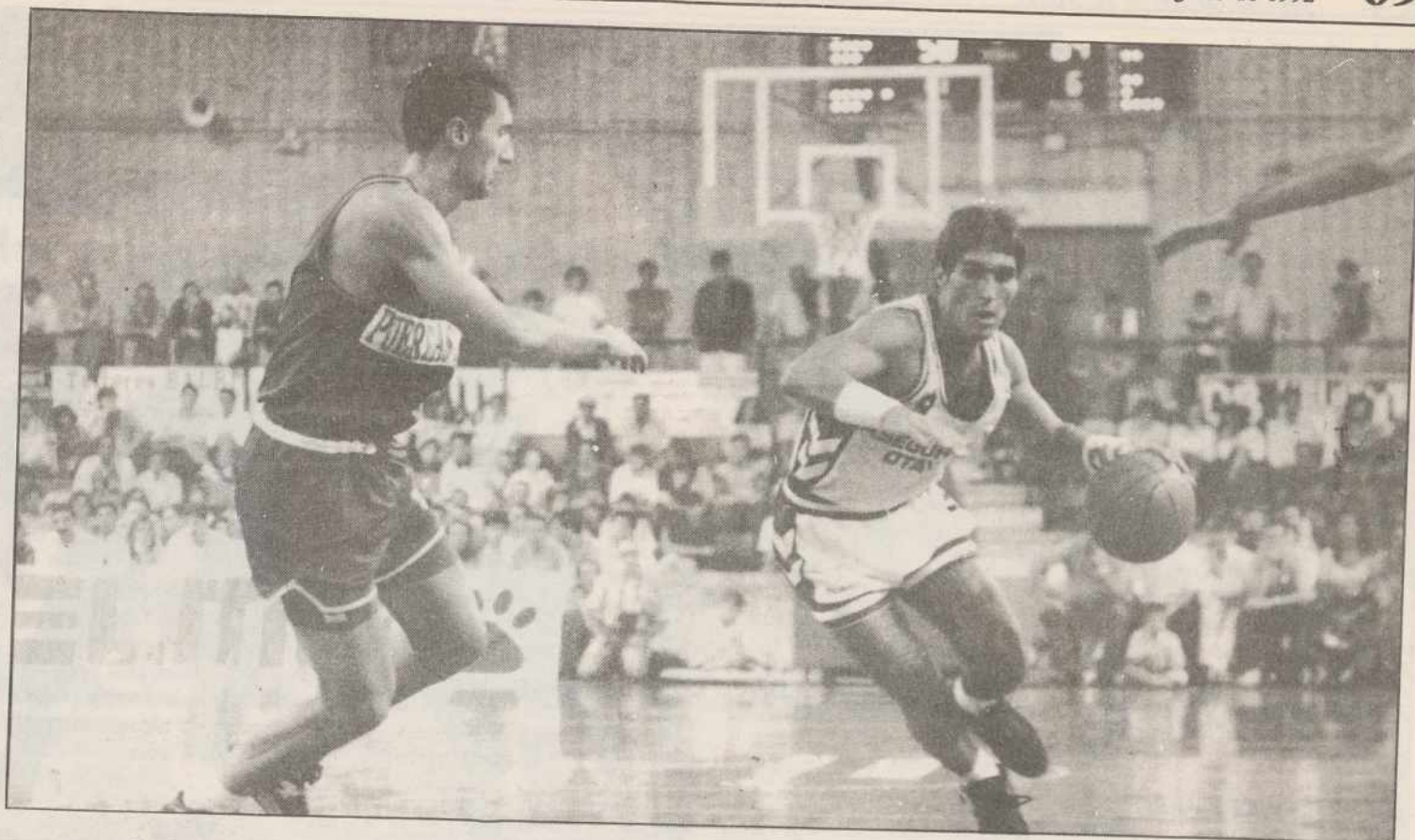
Otros datos del Real Madrid: Rebotes defensivos, 25 (Brown y Simpson, 6); Rebotes ofensivos, 5 (Wright, 4); Balones recuperados, 12 (Brown, 4); Asistencias, 15 (Antúnez y Lasa, 5); Tapones, 2 (Romy y Brown); Tiros libres, 32/39 (82%); Tiros de dos, 26/46 (56%); Tiros de tres, 5/13 (38%).

Cibona de Zagreb (38 + 39): Alanovic (3, un triple), Radulovic (16, dos triples), Masic (11, un triple), Sobin (5), Arapovic (4), cinco inicial, Rimac (9, un triple), Gasparovic (-), Maric (-), Nakic (20, cuatro triples), Zuric (6), Samanic (2), Pejcinovic (1).

Otros datos de la Cibona de Zagreb: Rebotes defensivos, 27 (Arapovic, 7); Rebotes ofensivos, 6 (Masic, 2); Balones recuperados, 9 (Alanovic, 3); Asistencias, 5 (Radulovic, 2); Tiros libres, 20/28 (71%); Tiros de dos, 15/40 (37%); Tiros de tres, 9/24 (37%).

Arbitros: Srs. Rodríguez y Murgui que confirmaron la necesidad de contar con colegiados ACB para un torneo de estas características.

Señalaron un total de 58 fal-



Lasa y Santos, apoyados por Brown, capitanearon la victoria madridista

El Madrid lavó su imagen de la primera jornada

Sólo Nakic plantó cara al equipo blanco

tas, 35 para los croatas y 23 para los madridistas.

Expulsaron por cinco personas a Masic, Alanovic, Maric, Sobin, Wright y Romy, además de señalar cuatro técnicas que fueron a recaer a Brown, Sobin, Alanovic y Masic.

UNA PRIMERA PARTE DE TANTEO

El partido por el tercer y cuarto puesto de la X edición del torneo "Ciudad de Palencia" fue la ocasión propicia para que el Real Madrid hiciera olvidar a los aficionados palentinos la penosa imagen ofrecida ante los italianos del Scavolini.

Desde el salto inicial se vió que el equipo blanco estaba más por la labor que los croatas y a excepción de la primera canasta de Sobin, los "merengues" siempre mandaron en el marcador.

El juego interior de Brown resolvía con facilidad los ataques madridistas y así a los cinco minutos el Madrid dominaba por

12-8. Los intercambios de canastas se sucedían con lo que la diferencia blanca se estabilizó en torno a los cuatro y seis puntos.

Al partido le faltaba interés y en la grada no existía la pasión de la pasada jornada; únicamente los gritos de la Demencia y las protestas a una actuación arbitral, que apenas dejaba jugar, animaban el encuentro.

A medida que avanzaban los minutos, el equipo de Clifford Luyk definía más sus bazas de ataque.

Los balones interiores a Brown y los contrataques llevados por Lasa y culminados por Santos, consiguieron que el Madrid lograra su máxima ventaja a falta de cinco minutos para el intermedio, con ocho puntos arriba.

Pero la actuación del fenomenal alero, actual campeón de Europa en las filas del Partizán, Ivon Nakic provocó que al descanso se llegara con un marcador apretado (42 - 38) que dejaba todo pendiente de la segunda mitad.

AVALANCHA BLANCA

El Real Madrid salió en la segunda parte decidido a sentenciar el encuentro desde el primer instante. La agresiva defensa sobre la estrella croata, Radulovic, y la racha de Mark Simpson fueron los dos pilares que cimentaron los diez puntos de ventaja "merengue" en el minuto cinco.

Los blancos estaban lanzados y con Santos haciendo olvidar al "lesionado" Biriukov la diferencia se ensanchó hasta los quince tantos.

La Cibona intentó una tímida reacción de la mano de sus hombres exteriores liderados por Nakic y fruto de esta ofensiva croata los de Petrovic se situaron a sólo tres canastas de desventaja.

El equipo de Zagreb había resistido la embestida madridista y lograba meterse de nuevo en el partido pero las dos técnicas, casi consecutivas, señaladas a Masic y Alanovic descentraron a los balcánicos que vieron como el Madrid volvía a escaparse en el luminoso.

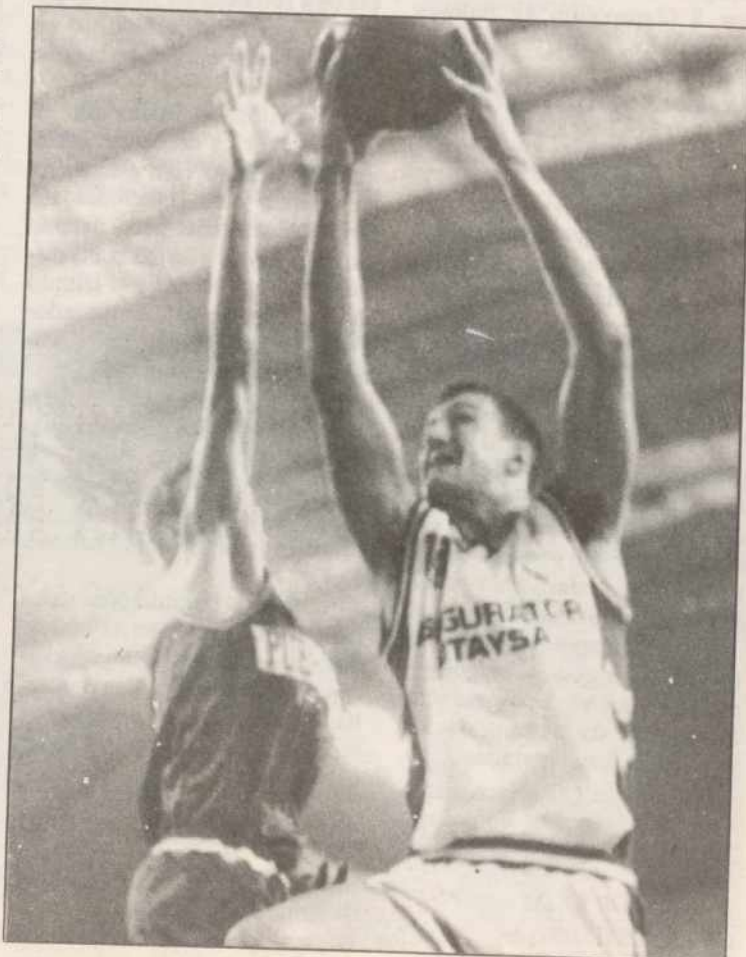
Los contrataques de Lasa y Santos desbordaban a la Cibona, en donde sólo Nakic lograba mantener la calma.

Simpson se sumó al festival madridista y desde más allá del 6,25 terminó con la escasa resistencia de Radulovic y compañía.

En los últimos minutos, Petrovic dió entrada a los suplentes y con Santos en plan estrella se llegó al resultado final de 99 a 77.



El ataque madridista superó en todo momento a la defensa croata



(FOTOS LUIS)

Pedro M. Barreda S.

ESTUDIANTES CAJA POSTAL 82 - SCAVOLINI de PESARO 83

El Estudiantes Caja Postal y el Scavolini de Pessaro consiguieron llenar por completo el Pabellón Municipal de los Deportes de aficionados deseosos de contemplar baloncesto del mejor.

El recinto deportivo palentino acogió a bastantes más de las tres mil quinientas personas que tiene de aforo.

Entre los hinchas se encontraban medio centenar de integrantes de "La Demencia" estudiantil, que pronto se ganaron al público con sus canticos y chanzas y que contaron con el apoyo de los "Ultramantas" palentinos.

El resultado que mandaba en el encuentro al final de los primeros veinte minutos era de 41 a 46 a favor de los transalpinos.

ALINEACIONES Y ARBITROS

Estudiantes Caja Postal (41 + 41): Nacho Azofra (11, un triple), Alberto Herreros (11, un triple), Winslow (17, un triple), Pinone (10), Orega (10, un triple), -cinco inicial-, Vecina (13), Pablo Martínez, (7, un triple) y Juan Aisa (3).

Otros datos del Estudiantes Caja Postal: Rebotes defensivos, 26 (Orega 8); Rebotes ofensivos, 4 (Vecina 2); Balones recuperados, 10 (Herreros y Azofra 3); Balones perdidos, 8 (Winslow y Vecina 2); Asistencias, 10 (Winslow y Herreros 3); Tapones, 2 (Vecina 2); Mates, 1 (Winslow); Personales, 24; Tiros libres, 23/27 (85%); Tiros de dos, 22/48 (45%); Tiros de tres, 5/10 (50%).

Scavolini de Pessaro (46 + 37): Workman (18, un triple), Myres (30, tres triples), James (5), Magnifico (9, un triple), Costa (-), -cinco inicial-, Panichi (10), Zampollini (8, dos triples) y Boni (3).

Otros datos del Scavolini de Pessaro: Rebotes defensivos, 20 (Magnifico 4); Rebotes ofensivos, 8 (Zampollini 4); Balones recuperados, 9 (Myres 4); Asistencias, 3 (Workman 2); Balones perdidos, 15 (Myres 4); Personales, 20; Tiros libres, 22/28 (78%); Tiros de dos, 20/41 (48%); Tiros de tres, 7/22 (31%).

Árbitros: Srs. Del Canto y González. Su actuación podía haber sido buen si no hubieran alterado el curso del partido con una inadecuada técnica al banco del Estudiantes, que fue decisiva.

Y lo de inadecuada no es porque no fuera merecida sino porque vino en un momento clave del encuentro y después de que antes, hubieran permitido todo tipo de protestas, en especial desde el banquillo del Scavolini.

En su descargo hay que decir que las decisiones que siguieron a la técnica a Miguel Ángel Martín, a pesar de las protestas del público, fueron acertadas.

Eliminaron por cinco personales a Alexandro Boni (min. 28).

MARCADOR CADA CINCO MINUTOS

Estudiantes Caja Postal 8 -



Rickie Winslow jugó un buen partido pero no tuvo oportunidad de lucirse en los "mates". En la fotografía de LUIS, le vemos defendido por Panichi

Estudiantes y Scavolini volvieron a ofrecer el mejor baloncesto del torneo

¡QUE GRAN FINAL!

Scavolini de Pessaro 10 (min. 5); 17 - 21 (min. 10); 31 - 34 (min. 15); 41 - 46 (min. 20); 52 - 53 (min. 25); 67 - 60 (min. 30); 71 - 73 (min. 35); 82 - 83 (min. 40).

UNA MARAVILLOSA FINAL

Estudiantes y Scavolini volvieron a cumplir con el público palentino y nos deleitaron con una final del "Ciudad de Palencia" que pasará a los anales de este torneo como la más emocionante.

El triunfo final fue para los italianos pero si la victoria hubiese caído del lado madrileño, no habría sorprendido a nadie.

Aún así, el Scavolini fue justo vencedor y demostró en Palencia una fortaleza en su juego colectivo que le hace favorito en todas las competiciones en las que participe.

El partido se inició con el mando para los del Maeztu. Los estudiantiles volvían a tener en la rapidez y en la defensa sus principales armas pero delante estaban Myres y Workman, dispuestos a no permitir el triunfo del "equipo local", amparados en el excelente trabajo defensivo del resto de los italianos.

El primero superaba por fuerza y potencia a los bases colegiales, que se cargaron pronto de faltas al intentar defenderle, mientras que Myres sólo dejaba de anotar cuando iba al banco a descansar.

Aún así el Estudiantes iba a tirones por detrás en el marcador, con desventajas que oscilaron entre los ocho y tres puntos, hasta que se llegó al descanso con esos cinco puntos más en el casillero italiano.

¡QUE SEGUNDA PARTE!

Nada más comenzar la segunda mitad, nos dimos cuenta que el partido había cambiado. El Estudiantes salió lanzado y con-

siguió ponerse por delante con 52 a 51.

La causa estaba en un cambio defensivo en el cuadro estudiantil. Miguel Ángel Martín había puesto encima de Workman a Winslow y el base de Scavolini no tenía la misma libertad para dirigir a su equipo.

Además, Azofra era la sombra de Myres, con lo que se acabó de descomponer el juego transalpino.

El Estudiantes se aprovechó y empezó a correr, lo que le llevó a ponerse con siete puntos de ventaja, 67 a 60 en el minuto 30.

El tiempo muerto de Alberto Bucci sirvió para detener la racha de los del Maeztu y su equipo se situó de nuevo a la par del cuadro estudiantil.

Los italianos no tenían su día en el tiro pero el gran trabajo de Vecina en el rebote interior no se vió acompañado por el resto de sus compañeros, que permitieron a Zampollini conseguir cuatro rebotes ofensivos, claves para evitar el definitivo desplome italiano.

TRES MINUTOS DE INFARTO

Con 75 a 73 y el balón en contrataque para los del Ramiro de Maeztu, Magnifico mandó a las sillas a Herreros en un bloqueo y las protestas del banco estudiantil provocaron la precipitada técnica de los árbitros, a falta de tres minutos para el final.

El Scavolini sacó un rendimiento de cinco puntos de la jugada y se metió en los dos últimos minutos con 75 a 78.

Un triple de Winslow empató el partido que entró en su minuto final con empate a 80 tras dos tiros libres convertidos por Azofra.

El tiro libre se convirtió en protagonista, con los jugadores de los dos equipos recurriendo a los "uno más uno" para sumar puntos.

James desperdició uno de sus lanzamientos francos, dejando el marcador en 80 a 81 y a falta de diecisiete segundos, Azofra ponía a Estudiantes por delante, 82 a 81, con otros dos tiros libres.

Myres consiguió rebasar la presión estudiantil tras el saque de fondo y Pinone no tuvo más remedio que hacerle falta.

El escolta del Scavolini anotó los dos lanzamientos francos de los que dispuso en medio de un infernal griterío.

Al Estudiantes le quedaban once segundos y Winslow se decidió a tomar la iniciativa.

Cuando el alero de Houston comenzaba la penetración a canasta, intentó asistir a un compañero que llegaba por el centro de la zona y entre un posible agarrón del defensor y la mala opción elegida por Winslow, el balón acabó en la manos de la defensa italiana que sólo tuvo que retenerlo hasta el bocinazo de la mesa.

Al final, vencedores y perdedores saltaron a la cancha para saludar a un público todavía no repuesto de las emociones vividas, mientras que los "dementes" pedían, con su clásico grito, que saliesen los "toreros" del Estudiantes.



Alberto Herreros, que acabó cometiendo falta, intenta frenar la penetración de Ario Costa

FOTO LUIS

«Cosas» del Ciudad de Palencia de Baloncesto

Taquilla.- Cambio de horario por la "tele".-
Malestar con los aparcamientos.- "Demencia"
y "Ultramantas".- Merienda en la grada.-
Arbitros.- Opiniones de Luyk y Miguel A.
Martín.- Cuadro de Honor

Carlos M. SANTOYO

El X Trofeo Ciudad de Palencia de Baloncesto constituía un rotundo éxito tanto deportivo como de afluencia de espectadores al Pabellón Municipal de Deportes.

El presupuesto del mismo ascendía a 17 millones de pesetas, pero únicamente se recaudaban ocho. Las "pérdidas" para el Ayuntamiento rondan en consecuencia los nueve, aunque a los corporativos municipales no les importe demasiado ya que el cuadrangular era uno de los festejos estrellas del programa de ferias. Y tanto los medios de comunicación nacionales desplazados a nuestra ciudad como las cámaras de Telemadrid han compensado esa inversión realizando una magnífica publicidad de una provincia mucho más acostumbrada a "sonar" por escándalos que por cosas positivas.

Por cierto, los ingresos en taquilla se entregaban diariamente a la empresa de seguridad "Prosegur" para que lo ingresase en Caja España.

Lo que no parecía tan bien al respetable era el caprichoso cambio de horarios en la jornada final por exigencias de las cámaras de televisión.

Así, se adelantaba en 15 minutos el inicio de los encuentros y en consecuencia muchos espectadores no presenciaban desde el primer momento las evoluciones de los equipos pese a pagar para ello. Tampoco la mayoría de los periodistas, aunque a los locales se lo comunicaba personalmente por teléfono el gerente del Patronato Municipal de Deportes, Carlos Pérez Corcuera.

Curiosamente, todos se sentían perjudicados por la variación.

Hasta los de Tele Madrid, pues éstos exigían 30 minutos de antelación pese a que finalmente sólo se concedían 15.

"Venderse" a las cámaras resulta comprensible cuando deriva en un beneficio económico, pero la organización no percibía por ello una sola peseta. Quizás Dorna, empresa a la que se encargaba la contratación de equipos y demás, sí... pero Palencia por supuesto que no.

Los medios de comunicación palentinos y muy especialmente los desplazados de otras ciudades estaban que trinaban con el Ayuntamiento. Y es que en esta edición se impedía el acceso a los aparcamientos existentes normalmente en torno al recinto deportivo.

El primer día, la acreditación para el Torneo derivaba en que la Policía Municipal abriese las vallas. Pero el segundo no era así, argumentando los agentes del orden que los concejales les habían comunicado que debían exigir una credencial extraordinaria para el coche. Vamos, como si se tratase de la Vuelta Ciclista a España.

Lógicamente, hay que criticar con dureza al responsable (¿o irresponsable?) de esa situación. Mucho nos tememos que lo que deseaban los políticos, en este caso unidos independientemente de ideologías para asistir al Torneo, era aparcamiento asegurado para ellos. Y lo demás, los que se acercaban al Pabellón para trabajar, les importaban un bledo. Olvidando que la culpa del llenazo, y perdonen la inmodestia, la tenían entre otros los profesionales de la información.

Suspensión pues al Ayuntamiento y a quien dio esa lastimosa orden.

En lo que sí acertaba de lleno la

organización era en invitar a medio centenar de socios de la "Demencia", Peña extraordinaria de seguidores del Estudiantes.

Ese grupo ambientaba de forma increíble los graderíos ganándose la consideración de los palentinos al corear en ocasiones tanto el nombre de la ciudad como el del patrón San Antolín.

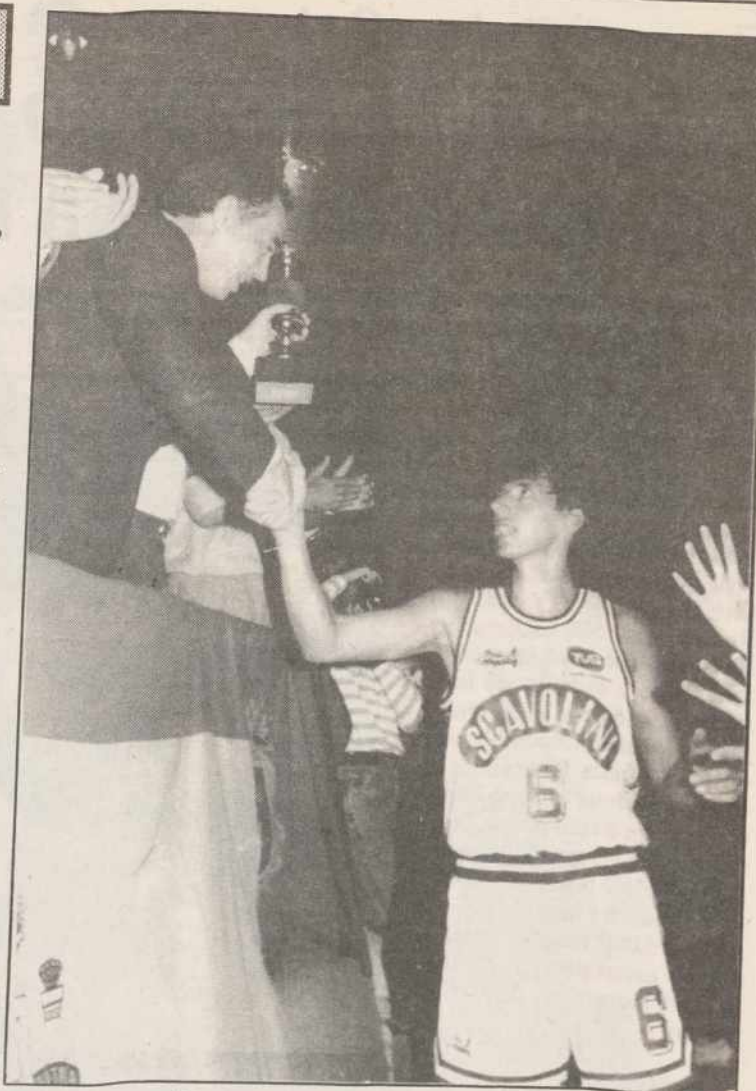
Con un fino humor y frases recurrentes lanzadas constantemente como simpáticos dardos ("Antúnez pesetero te pesa el monederfo" fue la que más sonó) se convirtieron en una parte extra del espectáculo. Y también, por qué no decirlo, la Peña Ultramantas de Palencia que estuvo prácticamente a su altura demostrando que lo único que necesitan para parecerse a la "Demencia" es un equipo con "gancho" al que animar.

Porque esa es otra: Palencia continúa necesitando un club de 1ª B para que los aficionados a este deporte no tengan que conformarse con dos días al año de calidad.

Pero también se registraban otros curiosos espectáculos en los graderíos. Como el protagonizado por buena parte de los asistentes merendando a base de bien con bocatas, empanadas, botas de vino, calimochos y demás refrigerios. Una situación que no se estila tanto en este deporte como en el fútbol o en los toros, pero que en esta edición alcanzaba límites insospechados ambientando también, aunque de otra manera, las jornadas deportivas.

Asimismo llamaban poderosamente la atención los cientos de cámaras fotográficas portadas en su mayoría por chavales que no solamente querían el autógrafo de sus ídolos, sino fotografiarse con ellos o, como mal menor, ser los "artistas" a la hora del retrato.

Lo peor, y lo comentábamos el



Magnífico recibiendo el Trofeo de campeón de manos del alcalde

FOTO LUIS

sábado en estas mismas páginas, era el arbitraje. Y así lo manifestaban los entrenadores al término del Torneo sin comprender todavía que un cuadrangular de auténtico lujo lo dirigieran colegiados de pacotilla.

La "disculpa" de la reunión de los de ACB en San Cugat servía a unos, pero no a todos. Porque también se comentaba que con un presupuesto tan elevado podían haberse traído del extranjero.

Tanto Miguel Ángel Martín, técnico de Estudiantes, como Luyk, místico madridista, alaban no obstante el ambiente, organización y calidad del Torneo.

El "curilla", como llaman los de la "Demencia" al entrenador colegial, señalaba a El Diario Palentino: "Ha estado excelentemente organizado y es sin duda el mejor de España este verano. El ambiente casi ha igualado el de nuestro Pabellón y lo único que siento es no haber ganado".

Luyk por su parte manifestaba

a este periódico lo siguiente: "Ha sido de nivel y con un ambiente extraordinario. Lamento los 20 minutos iniciales de mi equipo en la jornada inaugural y pido comprensión ya que estamos empezando".

Recordar finalmente que el Cuadro de Honor de este X Torneo quedaba así: 1º Scavolini de Pessaro; 2º Estudiantes; 3º Real Madrid; 4º Cibona de Zagreb.

Los trofeos los entregaban Heliodoro Gallego, alcalde de la ciudad; Alberto Pérez Villar, representante de Diputación; Esteban Egea, Gobernador Civil y Celso Mellado, concejal de deportes, respectivamente.

El más enfadado, lógicamente, era Alexander Petrovic, técnico del colista, que si el viernes lloraba en el vestuario tras perder con Estudiantes el sábado, en el transcurso del encuentro de consolación, abroncaba a sus hombres y les amenazaba con vestirse de corto y saltar a la cancha dado el desastre general.



Los bocatas de los graderíos y los ánimos de la "Demencia", protagonistas



FOTO LUIS

El argentino Juan Carlos, a prueba con los morados

El Palencia despidió la pretemporada con una victoria frente a La Naval de Reinosa

Félix y Tovar, autores de los goles

LA NAVAL. 0

C.F. PALENCIA. 2

Serna Calña

Partido de carácter amistoso el disputado ayer domingo en los Campos de San Francisco de Reinosa ante 500 espectadores. La lluvia, que cayó ininterrumpidamente a lo largo de los 90 minutos, encharcó el terreno de juego, haciendo imposible en los minutos finales la práctica del fútbol. El primer tiempo finalizó con empate a cero goles. Tras el descanso, un jugador argentino -Juan Carlos- probó con el equipo morado. La taquilla no superó las 25.000 pesetas, mientras que los gastos para La Naval de Reinosa superaron las 40.000 pesetas.

Alineaciones.

C.F. Palencia:

(Primera parte) Alberto, Fernando, Gorka, García, Cano, Juanmi, Villahoz, Germán, Molinero, Olea y Mariano Guardo.

(Segunda parte) Tapias, Fran, Juan Carlos, Gorka, Cano, Félix, Tovar, Germán, Tarilonte, Lolo, Catón.

LA NAVAL: Agustín, Mari, Michel, Susi, Luis, López, Alvaro, Chicú, Castañeda, Mario y Quique. En la segunda mitad salieron Moya, Merino, Santi, Lucas, Luis, Carbayo y Arroba.

Árbitro.

Dirigió el encuentro el colegiado aguilareño afiliado al colegio cántabro, García Peña, ayudado en las bandas por Fernández e Iván. Su actuación fue buena. Mostró cartulina amarilla a Michel, a los 12 minutos, por dura entrada a Germán; a Chicú, en el 21, por protestar; al debutante morado Juan Carlos, en el minuto 56, por otra dura entrada, y en el 76 a Luis por dar al balón con la mano.

Goles.

0-1. Mn. 63. Félix.

0-2. Mn. 86. Tovar.

Comentario.

El C.F. Palencia consiguió ayer un merecido triunfo frente a La Naval, quizás en el partido más fácil de toda la pretemporada, ya que los locales no inquietaron en ningún momento a los pupilos de Lalo.

Los palentinos, a pesar de mostrarse superiores, no pudieron conseguir ningún tanto durante los primeros 45 minutos, pese a las acciones individuales de Molinero, que estuvo muy inquieto en estos compases.

Los cántabros apenas llegaron



FOTO LUIS

Tarilonte, muy inquieto, estrelló un balón en la cruceta

al área de Alberto y cuando lo hicieron se encontraron con el veterano capitán palentino, Cano, quien desbarató una y otra vez el peligro sin grandes complicaciones. Uno de los mejores ataques de La Naval se produjo en el minuto 15, al disparar Mari muy bien sobre la meta de Alberto, quien en soberbia intervención evitó el tanto.

Anteriormente a esta oportunidad local, Molinero pudo adelantarse al Palencia en el minuto 4 en un bonito chut. Los morados se movieron bien sobre el terreno de juego, con buenos desplazamientos de balón y con gran rapidez.

Cano no se conformó con la buena labor defensiva que esta-

ba ejerciendo, y, haciendo uso de su veteranía, en un saque rápido de falta a punto estuvo de conseguir el primer tanto palentino si no hubiese sido por la magnífica intervención del canterbero local.

También Molinero y Olea, antes de terminar los primeros 45 minutos, pudieron nuevamente

abrir el marcador, pero unas veces la mala fortuna y otras la acertada tarde de Agustín lo evitaron.

SEGUNDA MITAD

Tras el descanso uno y otro conjunto introdujeron muchos cambios en sus respectivas formaciones, pero el panorama seguía siendo el mismo. El Palencia dominaba la situación jugando a sus anchas y manteniendo la mayor parte del tiempo el balón en su poder. Fruto de este dominio llegaría el primer tanto, en el minuto 63, obra de Félix, al rematar un córner botado por Lolo.

Los hombres de refresco de La Naval, casi todos ellos nuevos este año en la plantilla cántabra, no supieron frenar a sus pares, y una y otra vez se vieron superados por los palentinos. Tarilonte, con sus constantes internadas, se convirtió en una auténtica pesadilla para la zaga local. El delantero morado, aprovechando balones lanzados unas veces por Catón y otras por Tovar, estuvo muy activo toda la tarde, pero no pudo conseguir ningún tanto.

El segundo gol, obra de Tovar, llegaría en el minuto 86 al, aprovechar un rechace y lanzar un fuerte disparo que entró en las mallas rozando la cepa del poste sin que Agustín pudiera hacer nada por evitarlo. Este tanto dejaba sentenciado el encuentro, si bien la ventaja visitante pudo incrementarse con un duro lanzamiento de Tarilonte, pero la cruceta del larguero lo evitó.

Por el C.F. Palencia destacaron Cano, Molinero, Alberto, Tovar y Tarilonte, mientras que por La Naval lo hizo el ex-velillense Susi, que cuajó un partido buenísimo.

EL ARGENTINO

En la segunda mitad el Palencia probó a un centrocampista argentino, Juan Carlos, a quien se le vieron buenas maneras, pero como es lógico, actuó totalmente fuera del esquema seguido por los pupilos de Lalo.

Juan Carlos llegaba a la capital palentina el pasado viernes de la mano del ex-morado Lorenzo. Después de ponerse en contacto con los directivos morados, éstos decidieron darle una oportunidad en este partido por si pudiera entrar en los planes del técnico.

Al argentino no le falta planta de jugador de fútbol, y por lo visto ayer, sobre el terreno de juego, demostró que toca bien el balón.

Lalo: "Es pronto para opinar sobre el argentino"

Costan: "El Palencia no pasará apuros"

Serna Calña

A la finalización del encuentro dialogamos con el técnico palentino, Lalo, para interesarnos por su opinión sobre las evoluciones del mismo.

El místico morado, que se encontraba contento con el resultado, apuntó que el terreno de juego, debido a la lluvia caída, no presentaba las mejores condiciones para la práctica del fútbol. Por esta razón, y ante posibles lesiones, en la segunda mitad prefirió reservar a determinados jugadores que podrían actuar inicialmente el próximo domingo en Pamplona.

Asimismo el entrenador palentino insistió en la preparación física de sus hombres, quienes se encuentran un tanto sobrecargados por los últimos compromisos ante el Va-



Lalo

lladolid, Salamanca, Venta de Baños y Ponferradina.

Sobre el nuevo jugador que probó en Reinosa por vez primera con el equipo morado, Lalo, aseguró que es muy

pronto para decidir si vale o no, pues en tan solo 45 minutos es difícil sacar conclusiones al respecto.

En cuanto al rival de hoy -por ayer-, el nuevo entrenador del C.F. Palencia reconoció que no había sido excesivamente fuerte y que no puso apenas en apuros la meta defendida por Alberto y Tapia.

Por otra parte el preparador de La Naval de Reinosa, Costan, natural de Camporredondo de Alba, a la conclusión del encuentro mostró su agrado por el juego que el Palencia había desarrollado en los Campos de San Francisco, y comparó al equipo que dirige Lalo con la Gimnástica de Torrelavega.

Costan aseguró que el Palencia cuenta con una plantilla muy compensada y luchadora, por lo que no cree que tenga problema alguno para mantenerse este año en la 2-B.

Fútbol juvenil

El C. F. Palencia se proclamó vencedor del Torneo San Antolín

Venció al Real Burgos en la final por tres goles a dos

Redacción

C.F. PALENCIA 3 - REAL BURGOS 2

El C.F. Palencia juvenil se proclamó campeón del torneo nacional de fútbol San Antolín al derrotar al Real Burgos, de la liga nacional de esa categoría, por tres goles a dos.

Al descanso se llegó con el resultado de empate sin goles.

Destacar que a la posterior entrega de trofeos a los equipos participantes no acudió ningún representante de la corporación municipal.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Dirigió el encuentro el sr. Román González, que estuvo auxiliado en las bandas por los srs. Torres y García.

Estuvo bien en líneas generales. Mostró tarjeta amarilla a los jugadores burgaleses Ricardo y Fandi y al palentino Jordi.

* **C.F. Palencia:** Iván, Jordi, Tomás, Pizo, Rubén, Toño, Carlos, Richard, Pedro, López y Esteban.

En el minuto 46, Aurré substituyó a Pedro y en el 53, Carlos a Rubén.

* **Real Burgos:** Alberto, Manzano, Fandi, Oscar, Santos, Peña, Ricardo, Diego, Arturo, Chusma y Goyo.

En el minuto 18, Jorge entró en el campo en sustitución de Manzano; en el 22, Koldo substituyó a Oscar y en el 78, Raúl, a Fandi.

GOLES

0-1, minuto 50. Chusma lanza un precioso disparo, lejos del alcance de Iván.

1-1, minuto 51. Esteban saca en corto un corner a Tomás y éste marca de fuerte disparo.

1-2, minuto 69. Arturo remata perfectamente con la cabeza un saque de esquina lanzado por Peña.

2-2, minuto 79. García aprovecha un rechace de la defensa burgalesa para marcar, sólo, a placer.

3-2, minuto 82. Penalty claro sobre López que transforma Jordi.

MUCHOS GOLES

PERO SIN BUEN JUEGO

El Palencia juvenil se alzó con el triunfo en un partido en el que los goles vinieron en la segunda mitad.

El primer periodo concluyó con el resultado inicial, siendo el juego en estos cuarenta y cinco minutos iniciales, muy aburrido.

El fuerte viento reinante perjudicaba a los dos equipos y sólo se puede anotar una jugada de peligro, a cargo del palentino López, que en el minuto 42 chutó, deteniendo el balón el portero Alberto.

En la segunda mitad, el juego mejoró algo pero no mucho, aunque llegaron las oportunidades y los goles.

El equipo palentino remontó en dos ocasiones la ventaja visitante y a falta de siete minutos, consiguió el gol, tras un claro penalty del defensa burgalés Peña, que le dió el triunfo.



Equipo del C.F. Palencia Juvenil que derrotó al Real Burgos



Alineación del Real Burgos en Viñalta



Una jugada del encuentro que enfrentó a palentinos y burgaleses

(FOTOS LUIS)

PUB JABEQUE

LES FELICITA
LAS FIESTAS DE
SAN ANTOLIN

Plz. Inés de Osorio, 2 - Palencia

DENTOPAL



FELICES FIESTAS

Avda. Simón Nieto, 22
Teléfono 74 75 86

Cecilia

- La moda más actual para este otoño invierno
- Todo en regalos y complementos

Pasaje D. Sancho, 5. Teléfono 70 07 14

¡TODO EN PIEL!

BLANCO

- Bolsos - Cinturones
- Zapatos - Complementos

EMPEDRADA 3-PALENCIA

En el encuentro de presentación del equipo aguilareño

El Venta de Baños ganó en el último minuto al C. D. Aguilar

Los ferroviarios fallaron clarísimas ocasiones, entre ellas, un penalty

Redacción

C.D. AGUILAR 1 - C.D. VENTA DE BAÑOS 2

El Venta de Baños consiguió vencer en el último minuto al C.D. Aguilar en el partido amistoso que ambos equipos disputaron el sábado en la localidad norteña.

Poco público, -unas docenas de personas-, acudió al encuentro disputado, con una temperatura fría y un terreno de juego blando y rápido, en el Polideportivo "Alberto Fernández" de Aguilar de Campo.

Dirigió el partido el colegiado palentino Frechilla González, auxiliado por González Quirce y Gutiérrez Cordero.

Estuvo mal en líneas generales y gran parte de sus errores se los provocó uno de sus líneas, que no tuvo su tarde.

Mostró tarjetas amarilla a los locales Varona, Fontecha, José Antonio, Manolo y Guillermo y a los visitantes Valentín, Carrión, Gangoso, Santi Sedano y Geli.

El entrenador del Venta de Baños, Jesús Aparicio tuvo que abandonar el banquillo en el minuto 67 al mostrársele la cartulina roja.

ALINEACIONES

* C.D. Aguilar: Félix, Alberto, Raúl, Varona, Fontecha, Sevito, José Antonio, Dioni, Manolo, Gonzalo y Tito.

Guillermo y Javier entraron por Varona y Dioni respectivamente en el descanso y en el minuto 85, Luismi sustituyó a José Antonio.

* C.D. Venta de Baños: Zapatero, Valentín, Carrión, Alonso, Gangoso, Sedano, Santi Sedano, Jesús Bueno, Geli, Mauro y David.

José Alberto entró por Zapatero en el minuto 46; Domingo,



Lolo fue el autor del gol "in extremis" del Venta de Baños

por Geli en el 55; Sasi sustituyó a Mauro en el minuto 60; Lolo entró por David en el 65; y Miguel, por Valentín en el 82.

GOLES

0-1, minuto 20. Saque de falta en el borde del área que ejecuta Jesús Bueno sobre el primer palo, en donde Gangoso cabecea en plancha a la red.

1-1, minuto 60. Jugada por el lado izquierdo con centro de Gonzalo al segundo palo. Allí controla el balón José Antonio que engancha un fuerte disparo que repele el portero venteño pero el rechace llega a Javier que marca.

1-2, minuto 89. Tiro fuerte de Alonso que rechaza Félix y Lolo introduce el balón con fortuna en la portería local.

Comentario

El Aguilar y el Venta de Baños disputaron un partido entretenido, con constantes alternativas en el juego, que sirvió como presentación del equipo galletero.

El equipo ferroviario comenzó dominando, con un mejor control del juego y del centro del campo que duró durante la primera media hora de partido.

A partir de entonces, el equipo local empezó a salir con más peligro, dominando el resto del primer tiempo.

En la continuación, el Aguilar comenzó mandando, trenzando jugadas de mérito por parte de Gonzalo y José Antonio, hasta conseguir el empate en el minuto 60.

Desde ese momento, el Venta de Baños buscó la puerta local con ocasiones muy claras como las protagonizadas por Jesús Bueno en jugada de Lolo o por Sasi.

La mejor oportunidad sería en el minuto 85 cuando Félix se vio obligado a agarrar a Lolo en el área. El penalty lo lanzó Jesús Bueno, marrando su tiro y enviando el balón fuera.

El Venta de Baños disponía de clarísimas ocasiones pero no estaba acertado y el gol del triunfo visitante tuvo que llegar en el minuto 89, cuando Lolo remató un rechace del portero Félix.

En definitiva, buen partido del Aguilar, que estuvo bien situado y al que le fallaron las fuerzas en los últimos minutos.

Por parte venteña, el equipo tuvo momentos buenos pero alternados con irregularidades en su juego.

Destacaron en el Aguilar, Sebeto, José Alberto, Manolo y sobre todo Gonzalo, mientras que el Venta de Baños los mejores fueron Jesús Bueno, David y Alonso.

Aunque en el descanso sólo lo hacía por una canasta

El Laser 2 Aguilar perdió por veinte puntos frente al "primera" Caja Cantabria

P.M.B.S.

LASER 2 AGUILAR 66 - CAJA CANTABRIA 88

El Láser 2 Aguilar caía derrotado ante el Caja Cantabria de Torrelavega, nuevo primera división, en el segundo encuentro amistoso "oficial" que los jugadores de Alberto Sobrín disputan en la pretemporada.

Poco público, -unos doscientos cincuenta espectadores-, en el Pabellón "Alberto Fernández" de Aguilar, con bastantes aficionados cántabros, ya que este partido era el debut del equipo de Torrelavega en esta temporada, después de entrenar desde el 3 de agosto.

El marcador reflejaba un apretado 37 a 39, favorable a los visitantes, cuando se apuraron los veinte primeros minutos de juego.

ALINEACIONES Y ARBITROS

Láser 2 Aguilar (36 + 30): Fanjul (-), Javi Cuadrado (19), Moro (12), Carlos Pérez (8), Juanra (17), -cinco inicial-, Oscar (2), Ruiz (8), Anselmo (2) y San Miguel (2).

Caja Cantabria (39 + 47): Manu (17, tres triples), Res (-), Cruz (10), Subías (14), Cherooke (11), -cinco inicial-, Alberto Merino (22, cuatro triples), Leto (9), Juanma (3) y Gustavo Alonso (-).

Árbitros: Srs. Herrero, del colegio vizcaino y Estébanez, del vallisoletano. Ambos pasan el verano en Aguilar de Campoo y colaboraron con el C.B. Aguilar en este encuentro.

Su actuación fue buena. Eliminaron por personales a Moro (min.31) y a Fanjul (min.40) por parte del Láser y a Subías (min.40), por el Caja Cantabria.

En el caso de los dos jugadores locales, su eliminación se debió a sendas faltas técnicas.

MARCADOR CADA CINCO MINUTOS

Láser 2 Aguilar 6 - 11 (min.

5); 21 - 15 (min.10); 31 - 23 (min. 15); 37 - 39 (min. 20); 46 - 53 (min. 25); 49 - 53 (min. 30); 56 - 70 (min. 35); 66 - 86 (min. 40).

HASTA QUE LAS FUERZAS AGUANTARON

El Láser 2 Aguilar plantó cara al Caja Cantabria, antiguo Lostal, en un partido en el que los santanderinos tuvieron que esperar a la segunda mitad para imponerse con meridiana claridad.

El equipo de Alberto Sobrín realizó un buen juego en la primera mitad que le llevó a situarse hasta con diez puntos de ventaja sobre su rival.

En el Láser se notó la falta de aportación de algunos hombres, todavía en muy bajo estado físico pero aún así, los primeros veinte minutos fueron aguilareños, y sin que el equipo de Torrelavega demostrase nada.

Tan sólo la eficacia desde la línea de 6,25 del Caja Cantabria en los últimos minutos de esta mitad permitió a los cántabros capear el temporal y fue precisamente un triple de Merino sobre la bocina, el que puso el resultado de 37 a 39 al llegar al descanso.

Tras éste, el Láser 2 Aguilar notó que sólo lleva una semana entrenando y sucumbió ante las embestidas, sobre todo en forma de lanzamientos de tres puntos, de los visitantes.

El encuentro perdió toda su emoción e intensidad a partir del minuto 25 y los propios jugadores locales tiraron la toalla, sin ofrecer mucha resistencia.

El partido se convirtió en un entrenamiento con público en el que el conjunto local hizo de "sparring" para las pruebas del Caja Cantabria.

El resultado final reflejó lo sucedido en la primera parte pero los dígitos no hacen mérito a los apuros en los que el Láser metió al Caja Cantabria en la primera mitad de juego.

ZUCHI

1991

MODESTO LAFUENTE, 12
34002 PALENCIA

TERRAZA

**HUERTA
GUADIAN**

P.º Ntra. Sra. de los Angeles, s/n
PALENCIA



Salón de Belleza Mixto

Cristina

- Depilación eléctrica y cera
- Peluquería
- Lifting
- Tratamientos anticelulíticos
- Tratamientos faciales

Avda. José Antonio, 29 ent.
(Prevía petición de hora)

Teléfono 72 26 63
34002 - PALENCIA

**Román
Joyero**

Gral. Franco, 7

**Carmen
Alonso**

MUJER * BOUTIQUE

C./ S. BERNARDO, 2
Teléfono (988) 74 34 87
PALENCIA

LAZARO ALONSO, 36
Teléfono (983) 70 02 71
MEDINA DE RIOSECO - Valladolid

REGIONAL PREFERENTE

El Becerril empató el sábado con el Neguri y el domingo con el Villada

El Herrera jugó mejor y terminó imponiéndose al Osorno (4-2)

Carrión y Guardo perdieron ante el Palencia Aficionados y Bárcena

C.D. HERRERA. 4

C.D. OSORNO. 2

Alineaciones.

C.D. HERRERA: Anselmo, Torres, José Carlos, Guillermo, Juan, Tovar, Mani, Michel, Olea, Santi y Juanma. Luego entrarían Claudio, Castro, Amador y Javi.

C.D. OSORNO: Jesús, Valverde, Toño, Juan Carlos, Sandín, Hinojal, Ramón, Tadeo, Paco, López y Matallana. Más tarde entrarían de suplentes Navas, Vicente, Ladis y Rodrigo.

Arbitro.

Dirigió el primer tiempo el colegiado palentino Miguel García y el segundo tiempo Pilín.

Goles.

1-0. mn.18. Juanma; 1-1. mn. 20. Matallana; 2-1. mn. 30. Mani; 3-1. mn. 40. Juanma; 3-2. mn. 53. Paco Boudón; 4-2. mn. 85. Michel.

Comentario.

El Osorno tardó ayer menos tiempo en colocarse sobre el terreno de juego y dominó los primeros minutos, a pesar de que fueran los locales los primeros en adelantarse en el marcador. La alegría herrense duraría apenas dos minutos. Con el empate, los de Chema Torres supieron reaccionar y pusieron en franquicia nuevamente al marcador a los 30 y 40 minutos del primer periodo.

Nada más comenzar la segunda parte, Boudón recortaría diferencias, pero el mejor juego corría a cargo de los de casa. Quedando cinco minutos para finalizar el partido, Michel, de cabeza, aumentaría la diferencia.

C.D. BECERRIL. 4

S.D. NEGURI. 4

El C.D. Becerril empató a cuatro goles con el conjunto de la regional vasca del Neguri en partido disputado el pasado sábado en el Polideportivo Municipal de "Mariano Haro". Al descanso se llegó con el resultado favorable a los locales de 4-1.

Inicialmente formaron en el equipo de José Antonio Hernández: Ricardo, Teo, Santi, Avelino, Andrés, Riol, Oscar, Miguel, Tito, Félix y Javitín, mientras que por los vascos hicieron lo propio: David, Undi, Igor, Jule, Asier, Joseba, Chema, Mario, Unai, Pelayo y Alberto. En la segunda mitad también intervinieron los locales Rober y Carlos.

Entretenido encuentro el disputado el sábado entre el Becerril y el Neguri, en el que se marcaron ocho goles. Los de José Antonio comenzaron muy fuerte y así, en el minuto 26 gozaba de una ventaja de cuatro goles a uno.

Los cambios introducidos en la segunda parte y la relajación

de los jugadores locales permitió que los jugadores del Neguri se le subiera a las barbas al Becerril, remontando en el último minuto un resultado adverso.

Los goles locales fueron marcados por Tito (en dos ocasiones) y Riol (de penalti), mientras que el cuarto tanto lo materializó Luis en propia meta. Los goleadores del Neguri fueron Angel, Mario, Chema y Alberto.

C.D. BECERRIL. 1

C.D. VILLADA. 1

También ayer domingo los becerrileños empataban a un tanto con el Villada, si bien este partido fue suspendido en el minuto 65 ante las airadas y reiteradas protestas de los jugadores forasteros al sancionar el colegiado un penalti a favor de los locales.

El once titular del C.D. Becerril estuvo compuesto por Ricardo, Teo, Santi, Andrés, Riol, Nacho, Oscar, Miguel Angel, Javitín, Félix y Tito. Más tarde entrarían Javi, Carlos y Rober.

El viento reinante durante este encuentro en el Municipal de Becerril dificultó la práctica del fútbol de uno y otro conjunto. Los locales, que en los primeros 45 minutos jugaron en contra del viento, apenas pudieron llegar a las proximidades de la meta villadina y se limitaron a defenderse de los ataques foráneos. Así llegaría un soberbio tanto de Cuchillo aprovechando un fallo de la defensa becerrileña.

El equipo visitante, a pesar de ir por delante en el marcador, se dedicó a discutir todas las decisiones que el colegiado de la contienda -un aficionado de Becerril- tomaba, llegando de esta manera al minuto 65 en el que decretó mano dentro del área del Villada que sancionó con penalti. La pena máxima fue transformada por Riol y el entrenador local, en vista que no cesaban las

protestas forasteras, decidió retirar del partido a sus jugadores.

C.D. CARRION. 2

PALENCIA AFICIONADOS. 3

J.L.P.

El Carrión cayó derrotado ayer domingo en su propio estadio frente al Palencia Aficionados por dos goles a tres. La inexperiencia del equipo carriónés, que alineó a varios juveniles, se dejó ver nuevamente en el campo, aunque el juego mejoró con respecto al visto en el anterior compromiso disputado hace una semana.

Javier Ruiz alineó en el once inicial a José Manuel, Felipe, Quique, César, Gallo, Emilio, Carlos, Jorge, Richar, Chema y Raúl. En la segunda mitad entrarían Jesús, Quillo, Santi, del Egipto, Dani y Juanillo. Por el Palencia saltarían al terreno de juego: Agustín, Alberto, Oscar, Jesús, Luis, Monés, Mario, José, José Luis, Robles y Michel. En los segundos 45 minutos lo harían Niño, Alfredo, Eduardo y Hernández.

El partido, dirigido por el aficionado local, Félix Santos, resultó entretenido para los aficionados que se acercaron al Municipal, pues se marcaron nada menos que cinco goles. Serían los carrióneses los primeros en inaugurar el marcador en el minuto 12 por mediación de Chema, pero cinco minutos más tarde Oscar, al transformar un penalti, conseguiría la igualdad. Los morados jugaron mejor que los locales en este primer periodo y así, poco antes de irse al descanso, José pondría el 1-2 en el tanteador.

Los carrióneses, que acusaron en la segunda mitad falta de preparación física, pusieron muchas ganas, y en el minuto 80 igualaban nuevamente la contienda. La alegría de los de Ruiz

duraría tan sólo tres minutos ya que Niño marcaría el gol definitivo de la victoria palentina.

C.D. BARCENA. 2

C.D. GUARDO. 1

El pasado sábado el Guardo se desplazó hasta tierras cántabras para disputar un partido frente al C.D. Bárcena, equipo que milita en la tercera división. El resultado final fue de dos goles a uno favorable a los locales.

El dominio alterno fue la característica a lo largo de los noventa minutos. Los palentinos se supieron defender bien y salir al contragolpe con rapidez, mientras que los locales movían bien la pelota en el centro del campo, faltándoles profundidad en ataque. El colegiado del encuentro fue el cántabro Sergio Campo, que dirigió la contienda sin problemas.

El once titular que presentó Primi estuvo formado por Toño, Chemari, Oscar, Pipe, Javi, Peina, Rojo, Alfonso, Manín y Agustín. Sería este último jugador quien a los 33 minutos, aprovechando un rebote, adelantaría al Guardo en el marcador. Con el resultado de 0-1 se llegaría al descanso.

Tras la reanudación, el centrocampismo siguió presidiendo el partido, sin que ninguno de los dos equipos gozara de claras ocasiones de gol. En la segunda mitad, Primi dio entrada a Santi, Fernando, Emilio, Javi y Raúl y fue entonces cuando los de Bárcena de Pie de Concha comenzaron a tomar las riendas del encuentro consiguiendo en el minuto 70 igualar el encuentro y en el 80 establecer el resultado definitivo. En ambas ocasiones el autor de los goles fue Fidel.

Por los palentinos destacaron Pipe, Agustín y el juvenil Oscar, que empezaría un poco frío, yendo a más a medida que pasaron los minutos.

El "Dinámico", historia y estadísticas del fútbol español, ya ha publicado la edición correspondiente a 1991

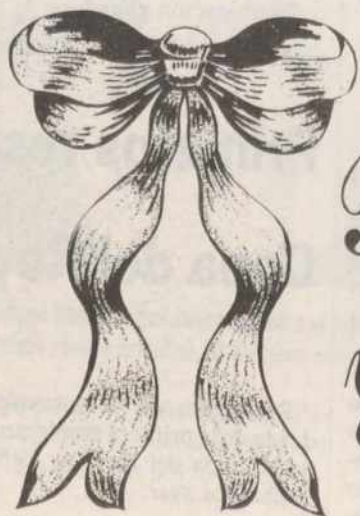


El popular "Dinámico", libro que recoge la historia y estadísticas del fútbol español ya está en la calle.

La edición, correspondiente a la temporada 1991/92, se encuentra a disposición de aquellos aficionados que lo deseen, coincidiendo con el inicio de un nuevo campeonato liguero.

El "Dinámico", obra realizada por la prestigiosa editorial de Tomás Tocino e hijos, recoge en las páginas de sus dos tomos, los partidos de la pasada campaña, el calendario de la liga española en Primera, Segunda y Segunda División "B" y otros datos de interés para los aficionados al fútbol.

Además esta artesana obra tipográfica se completa con otro interesante librito en el que se narra la historia de la participación de los equipos españoles en la competición de la Recopa europea.



Rosa
y Azul

BOUTIQUE INFANTIL

BECERRO DE BENGUA, 5

LENERIA



BECERRO DE BENGUA, 5 70 11 36 - PALENCIA

CORSETTERIA

PRESENTA LA COLECCION
DE OTOÑO-INVIERNO

¡Felices Fiestas!

Trofeo Iberoamericano de Fútbol

El Logroñés, campeón, al vencer en la final al Nacional de Montevideo

Logroño, (EFE).-

2 - Logroñés: Lopetegui; Iturrino, Gutiérrez, Dulce, Cleber; Martín (Roberto, m.66), Antón, Eraña (Abadía, m.55), Poyato (Moreno, m.31); Linde, García Pitarch (Juanma, m.34).

0 - Nacional de Montevideo: Sere; Méndez, Hugo de León, Revélez, Soca; Canals, Alvaro Gutiérrez (O'Neill, m.78), Lemos, Miranda (Silva, m.73); Cavillón (José García, m.46), González.

Árbitro: García de Loza (Colegio Gallego). Mostró tarjeta amarilla a Antón, Méndez, Alvaro Gutiérrez, O'Neill y en dos ocasiones a José García, quien fue expulsado en el minuto 70. Además, tarjeta roja por protesta a Soca en el minuto 69.

Goles: 1-0, m.76: Moreno de tiro raso a pase Juanma. 2-0, m.85: Roberto de disparo a media altura desde dentro del área.

Incidencias: Unos 4.000 espectadores presenciaron en el Campo Municipal de Las Gaudas la final del Trofeo Iberoamericano. Con anterioridad se jugó el partido para el tercer y cuarto puestos con victoria del Atlético Bilbao por 3-1 ante el Atlético Mineiro.

El árbitro, acosado al final del partido por los jugadores uruguayos, solicitó a las fuerzas de orden público que le acompañaran hasta la zona de vestuarios.

El Logroñés se adjudicó el Trofeo Iberoamericano al vencer en la final al Nacional de Montevideo, que jugó los últimos veinte minutos en inferioridad numérica por las expulsiones de Soca y José García.

El equipo riojano, inexistente durante la primera parte en ataque, aprovechó su superioridad numérica en el tramo final para llegar con facilidad al área del Nacional, impotente para evitar los dos goles del Logroñés, discreto campeón.

En el primer tiempo las mejores ocasiones para marcar goles



Moreno marcó el primer gol del Logroñés

las crearon los jugadores uruguayos, pero Miranda y Alvaro González -los delanteros más incisivos y rápidos al contraataque- no acertaron a batir a Lopetegui, sobresaliente en sus intervenciones.

El Logroñés puso mucha voluntad, pero no bastaba para ganar. La anticipación de sus jugadores, aunque con demasiadas pérdidas de balón y errores en los pases, le permitió al equipo riojano frenar al Nacional en el centro del campo.

En los primeros quince minutos de la segunda parte los uruguayos gozaron de excelentes oportunidades para marcar, pero de nuevo Lopetegui les desesperó. Luego, las expulsiones consecutivas de Soca y José García le pusieron la victoria en bandeja al Logroñés.

EL ATHLETIC,
CON LUKE INSPIRADO,
ELUDIO UN
ULTIMO PUESTO

Logroño, (EFE).-

3 - Athletic Bilbao: Kike; Galdámez, Lakabeg, Asier, De la Fuente; Carlos García, Billabona, Larrazábal, Estíbariz; Uribarrena, Luke.

1 - Atlético Mineiro: Claudio; Nael, Anderson, Altivo (Kal, m.61), Paulo Sergio; Glauco, Macae (Wiver, m.81), Agame-

nón (Angelo, m.46), Roberto Carlos; Cuca (Leandro, m.81), Carlos.

Árbitro: Martínez de la Puente (Colegio Riojano). Mostró tarjeta amarilla a Lakabeg y Altivo por juego duro, a De la Fuente y Billabona por agarrar a un rival.

Goles: 0-1, m.26: Glauco de tiro raso y cruzado a pase de Macae. 1-1, m.35: Carlos García de cabeza en saque de esquina lanzado por Luke. 2-1, m.37: Luke, también de cabeza, remata un centro desde la banda de Larrazábal. 3-1, M. 75: Uribarrena de potente disparo culmina la mejor jugada de ataque del Athletic.

Incidencias: Unos quinientos espectadores en las gradas del Campo Municipal de Las Gaudas presenciaron el partido para el tercer y cuarto puestos del Trofeo Iberoamericano, organizado por el Gobierno de La Rioja.

El Athletic de Bilbao, plagado de suplentes, eludió el cuarto y último puesto del torneo tras imponerse por 3-1 al Atlético Mineiro en un discreto partido, en el que Luke, inspirado en ataque, reventó el sistema defensivo del equipo brasileño.

Durante los primeros 30 minutos los delanteros del Athletic -Uribarrena y Luke, en ausencia de Ciganda y Valverde- no lograron pisar el área contraria con el balón en sus pies ni encontraron posiciones cómodas para disparar a puerta.

En cambio, el Atlético Mineiro aprovechó para marcar su primera oportunidad ante la portería de Kike en una rápida pared dentro del área entre Macae y Glauco.

Pero, el Athletic, hasta entonces lento y sin imaginación en sus jugadas de ataque, reaccionó y fue capaz de inclinar el partido a su favor antes del final del primer tiempo con dos goles de cabeza de Carlos García y Luke ante el desconcierto del equipo brasileño.

gracias a un gol del suplente Massaro en el minuto 70, cinco minutos después de saltar al terreno de juego en sustitución del goleador francés Papin.

El equipo dirigido por Fabio Capello se adelantó en el minuto 14. El holandés Marco Van Basten marcó al aprovechar un fallo de su compañero Papin en el remate. Sin embargo, el delantero del Parma Alessandro Melli igualó el marcador a falta de un minuto para el descanso.

1-1. M.44: Melli. 2-1. M.70: Massaro.

Árbitro: Pairetto (ITA). Mostró tarjeta amarilla a Baresi, Matrecano y Zoratto.

Incidencias: Partido de la Supercopa italiana de fútbol disputado en el estadio Giuseppe Meazza de Milán ante unos 30.000 espectadores.

El Milán se proclamó ayer campeón de la Supercopa italiana de fútbol al vencer al Parma

El Milán ganó la Supercopa italiana

Milán (Italia), (EFE).-

2 - Milán: Antonioli, Tassotti, Maldini, Albertini, Costacurta, Baresi, Lentini, Donadoni, Van Basten, Gullit (Evani, m.46) y Papin (Massaro, m.65).

1 - Parma: Taffarel, Benarribo, Di Chiara, Minotti, Polloni, Matrecano, Melli, Zoratto, Osio, Pin (Cuoghi, m.71) y Asprilla.

Goles: 1-0. M.14: Van Basten.

CICLISMO

Se inauguraron en Valencia los Campeonatos Mundiales

Valencia, (EFE).- El holandés Hein Verbruggen, presidente de la Unión Ciclista Internacional (UCI) inauguró oficialmente los Campeonatos del Mundo de ciclismo, al término de la ceremonia inaugural que duró poco menos de una hora y se desarrolló en el velódromo "Luis Puig" de Valencia.

El evento inaugural comenzó con la interpretación de una jota valenciana a cargo de un joven bailarín -desde la base del tejado del complejo deportivo y al son de la dulzaina y el tabalet-, que dio paso a distintos bailes folclóricos representados por un sexteto de féminas danzantes.

Los números cómicos -siempre con el deporte del ciclismo como fondo- fueron la principal oferta al entretenimiento para las alrededor de tres mil quinientas personas que estuvieron presentes el acto de inauguración de los mundiales, entre las que se hallaba presente el secretario de Estado para el Deporte, Javier Gómez Navarro, quien estuvo sentado al lado de la alcaldesa de Valencia, Rita Barberá, pero lejos del presidente de la UCI, en un pequeño desorden protocolario que fue quizá el único "pero" a la organización del acto.

Desde la techumbre del recinto descendió, colgada de una cuerda y montada en una bicicleta, otra bailarina, que danzó alrededor de la pista junto al resto de los integrantes del grupo humorístico antes de dar paso a un nuevo espectáculo multicolor

con zancudos, hombres-rana, bailarinas y saltimbanquis.

El desfile de los abanderados de los diferentes países comenzó acto seguido, tanto a pie -en la "pelouse"- como en bicicleta -por la pista- y a continuación fueron presentadas las banderas de España, portada por Federico Martín Bahamontes, la señera, enarbolada por Bernardo Ruiz, la de la UCI, que la llevó René Marigil y la de la Comunidad Europea, en manos de Vicente Belda.

Los también ex-ciclistas Angelino Soler, Salvador Botella, Salvador Sanchis, Eduardo Castelló, Ramón Sainz y Juan García Sust portaron la bandera de la Unión Ciclista Internacional (UCI). La alcaldesa de Valencia, Rita Barberá, efectuó un breve discurso de salutación antes de ceder la palabra al presidente de la Federación Española de Ciclismo, Juan Serra.

El turno de oradores concluyó con la intervención del holandés Hein Verbruggen, presidente de la UCI, quien ensalzó la figura de su antecesor, el valenciano Luis Puig -que da nombre al complejo deportivo en el que se desarrollan las pruebas de pista-, y declaró oficialmente inaugurados los campeonatos mundiales.

Tras la posterior suelta de palomas sonaron los himnos valenciano y español, que dieron paso a un festival de fuegos artificiales como colofón a la ceremonia de inauguración.

QUINIELA HIPICA

Madrid, (EFE).- Una vez escrutado el noventa por ciento de los boletos de la Quiniela Hípica de ayer domingo han aparecido cinco acertantes de seis carreras que percibirán un dividendo aproximado de 1.407.000 pesetas.

Con cinco carreras acertadas son 169 los boletos hallados, cuyos apostantes recibirán unas 14.000 pesetas. La recaudación de esta semana fue de 10.005.725 pesetas.

Combinación ganadora: 1, 7, 5, 4, 5 y 2.

Primeros resultados de la Copa del Rey de Fútbol

Resultados de los encuentros de ida de la primera eliminatoria de la Copa del Rey, de fútbol, celebrados ayer:

Titánico, 0 - Avilés Industrial, 4
Marino de Luanco, 0 - Lealtad, 3

Calahorra, 4 - Peña Sport, 2
Cambados, 0 - Orense, 0
At. Astorga, 0 - Cultural Leonesa, 4

Partido de vuelta:

Real Avila, 1 - Almazán, 1 (1-2).
Clasificado el Almazán.

AUTOMOVILISMO

El alemán Schumacher consiguió en Bélgica su primera victoria en F-1

Francorchamps (Bélgica), (EFE).- El alemán Michael Schumacher, que se adjudicó ayer su primera victoria en Fórmula Uno al ganar el Gran Premio de Bélgica al volante de un Benetton B192 Ford, declaró que "Alemania ha esperado durante demasiado tiempo un triunfo como este".

Desde 1975, cuando Jochen Mass ganó el Gran Premio de España, ningún alemán había triunfado en una carrera del Campeonato del Mundo de Fórmula Uno, y ahora, diecisiete años después, Schumacher, tras 18 participaciones, ha logrado romper con tan largo período sin títulos germanos.

"Había muchos alemanes en el circuito de Spa Francorchamps, donde debuté en la Fórmula Uno, y realmente se merecían una alegría como la que yo siento. Hacía mucho tiempo que no lloraba de verdad y lo he hecho", añadió el joven piloto, de 23 años.

Schumacher disputó su

primera prueba de fórmula uno en este mismo circuito hace un año y es un lugar muy especial para él. "Spa es un circuito en el que me siento como en casa; está más cerca de mi residencia que el de Hockenheim, donde se disputa el G.P. de Alemania", explicó.

"Esta victoria me satisface aún más porque la he conseguido sin que mis rivales tuvieran problemas mecánicos que les obligaran a abandonar. Ha sido una verdadera lucha con todos ellos", señaló Schumacher, que terminó por delante del británico Nigel Mansell, campeón del mundo; el italiano Riccardo Patrese, el británico Martin Brundle y el brasileño Ayrton Senna.

Michael Schumacher añadió que la victoria de ayer sirve para reconocer la excelente labor realizada por el equipo. "El coche se ha portado increíblemente bien; estaba mejor que durante los entrenamientos", dijo.



Un podio que se ha repetido varias veces. Pero esta vez, en Bélgica, Schumacher, que aparece a la derecha, superó a Mansell y Patrese

ATLETISMO

Sergei Bubka subió un centímetro más

Los 6,12 de Pádova suponen su decimoquinto récord del mundo

Pádova (Italia), (EFE).- El ucraniano Sergei Bubka estableció su decimoquinto récord del mundo al aire libre de pértiga, con una marca de 6,12, en la reunión internacional que se disputó en el estadio Arcella de Pádova, en lo que se convirtió en lo más destacado de esta competición, que tuvo unos discretos registros en las restantes pruebas.

Bubka logró holgadamente la nueva plusmarca mundial en su primer intento sobre esta altura. El anterior récord estaba también en su poder con 6,11, que consiguió en la reunión de Dijon (Francia) del pasado 13 de junio. Bubka ostenta además el récord del mundo en pista cubierta con 6,13 (el 21 de febrero del presente año en Berlín).

El ucraniano, de 28 años y campeón olímpico en Seúl y mundial en Tokio pero que decepcionó en Barcelona'92,



Sergei Bubka sigue superándose a sí mismo y en Pádova consiguió su decimoquinto récord mundial, al elevarse con la pértiga hasta 6,12 metros.

comenzó el concurso de Pádova con el listón situado a una altura de 5,85, que superó al segundo intento. Pidió que situaran la barra en 6,12 y en el primer intento estableció una nueva plusmarca.

"Todo el mundo piensa que es fácil superar el récord mundial, pero soy humano, no una máquina. Continuaré entrenándome duramente y espero superar nuevamente esta marca", dijo al concluir

su participación.

El estadounidense Dennis Mitchell, que consiguió la medalla de bronce en los Juegos de Barcelona, cumplió su pronóstico de favorito en los 100 metros, al imponerse con facilidad (10,43) a su compatriota Calvin Smith.

Tampoco defraudó el canadiense Mark McKoy, actual campeón olímpico, en los 110 metros vallas, aunque su registro no pasó de un discreto 13,12, que le valió, no obstante, para ganar la carrera.

En categoría femenina, la rusa Irina Privalova apenas encontró oposición y ganó la carrera de los 100 metros con un tiempo de 11,36, mientras que la alemana Heike Dreschler fue muy superior al resto de sus rivales en longitud. Un salto de siete metros y dos centímetros le bastó para conseguir la victoria.

Partidos de la primera jornada de la Liga de Fútbol

PRIMERA DIVISION

Zaragoza-Español
Athletic-Cádiz
Logroñés-Oviedo
Valencia-Rayo Vallecano
Deportivo-Celta
Albacete-Sevilla
Sporting Gijón-Osasuna
Burgos-Real Sociedad
Barcelona-Real Madrid
At. Madrid-Tenerife

SEGUNDA DIVISION

Figueras-Barcelona
At. Marbella-Sabadell
Racing-Badajoz
Betis-Compostela
Eibar-Sestao
Lleida-Castellón
Mérida-Lugo
Mallorca-Athletic
Villarreal-Valladolid
Real Madrid-Palamós

SEGUNDA DIVISION B

Grupo I:

Getafe-Leonesa
Valdepeñas-Salamanca
Orense-Sporting de Gijón
Pontevedra-Avilés
Celta Turista-Ferrol
Endesa-As Pontes-Aranjuez
Oviedo-Toledo
Alcalá-Tomelloso
Ponferradina-At. Madrid
Avila-Leganés

Grupo II:

Hernani-Alavés
Real Sociedad-Basconia
At. Osasuna-PALENCIA
Tudelano-Endesa Andorra
Izarra-Gimnástica
Lemona-Elgoibar
Andorra-Logroñés
Beasain-Baracaldo
Santurce-Numancia
Valladolid-Zaragoza

Grupo III

Gimnastic-Hospitalet
Sant Andreu-Torrevieja
Sporting Mahonés-Cartagena
Alcoyano-Orihuela
Girona-Levante
Yeclano-Valencia
Murcia-Benidorm
Horadada-Ibiza
Manlleu-Elche
Hércules-Liria

Grupo IV:

Las Palmas-Ejido
Huelva-Portuense
Cacereno-Jaén
Sevilla-Extremadura
Estepona-Linense
Granada-Betis
Ecija-Tenerife Sur
Xerez-San Roque
Córdoba-Mensajero
Melilla-Maspalomas

Las directrices del Plan

Hidrológico de la Cuenca del Duero están desfasadas en el régimen pluviométrico

Valladolid, (Ical).— El dato de los 615 milímetros de precipitación media anual en la Cuenca del Duero, sobre los que se alimenta el rasgo climático del futuro Plan Hidrológico de la región, pueden quedar desfasados en la práctica si persiste la irregularidad que reduce ese registro a 350 milímetros. Aunque la lluvia no es un aporte muy significativo a los caudales de este ámbito -salvo en el cinturón montañoso septentrional- las redes de control pluviométrico son fundamentales para el cálculo de aguas subterráneas por infiltración.

Las series históricas de precipitaciones en provincias de Castilla y León señalan que las variaciones son tan notables como los 1.500 milímetros anuales en la cabecera del río Tera y los 400 de Medina del Campo y su comarca. Pero la dudosa validez futura de estos datos es aún mayor a la hora de establecer los períodos en los que se producen, ya que la descripción general del Plan Hidrológico de la Cuenca habla de lluvias desde el otoño a la primavera, y tiempo seco en junio, julio y agosto, algo que no se ha cumplido en el período 1991-92.

La necesidad de actualizar los datos en los que habrá de basarse la política hidrológica para los próximos 50 años -fin último del

Plan que en estos momentos se elabora- hace necesario, según los especialistas consultados por Ical, "que sean corregidas las graves carencias que hoy originan grandes imprecisiones en los casi 80.000 kilómetros cuadrados de la Cuenca del Duero".

Las mismas fuentes estiman que entre los problemas más importantes de la red pluviométrica de esta Cuenca se encuentran la carencia de observatorios en zonas topográficas altas y las notables diferencias de extensión de las series históricas con datos, particularmente por lo que se refiere a las precipitaciones mensuales.

También es un problema significativo a la hora del conocimiento de los recursos en esta región la baja densidad de estaciones equipadas con pluviógrafo, 31 en total, de las que la mitad están en embalses y el resto en capitales de provincia, en aeropuertos y diseminadas por la Cuenca de forma aleatoria.

La ausencia de pluviógrafos se traduce en la carencia de datos de intensidades de lluvia, lo que origina imprecisiones en el cálculo de máximas avenidas, infiltración por lluvia y, en general, en falta de conocimiento de la pluviometría de la Cuenca del Duero.

ASAJA protagoniza una "cencerrada" en la capital vallisoletana para protestar por la crisis del sector

COAG reparte patatas a los conductores en puntos claves de Valladolid y Burgos

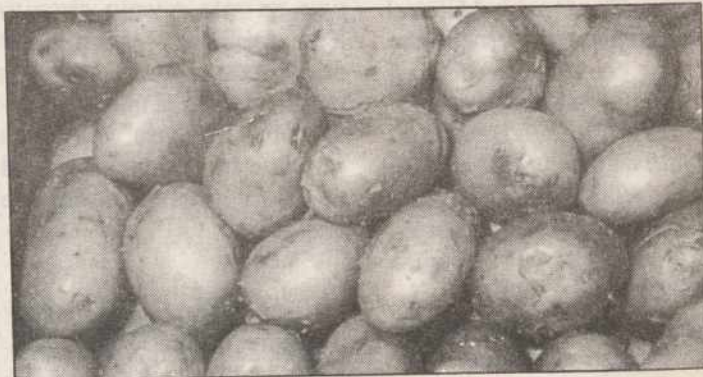
Valladolid, (Ical).— La Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL-COAG) está repartiendo patatas entre los conductores durante la operación retorno, con el fin de sensibilizar a la opinión pública sobre la problemática del sector, "sin que en ningún momento se produzcan cortes de tráfico", según acordó la organización agraria.

La UCCL-COAG, que ha optado por intensificar la actividad sindical en dos puntos de la Comunidad en vez de diversificarla, esperaba que productores de todas las provincias de la región estuvieran presentes en las movilizaciones de hoy lunes.

Las concentraciones de agricultores se están produciendo en Valladolid a la altura de Puente Mayor y en Burgos, en el cruce de la Nacional I con la carretera de Santander.

"CENCERRADA"

La Asociación Agraria Jóvenes Agricultores (ASAJA) protagonizará en Valladolid una "cencerrada" ante el edificio de Usos Múltiples de la capital vallisoletana "para destaponar los oídos de la Administración para que se enteren que en Castilla y León también hay agricultores", según manifestó el presidente de esta organización agraria en Valladolid, Lino Rodríguez.



ASAJA aprovecha esta concentración para entregar a los responsables de la Administración central la medidas que el Gobierno francés ha puesto a disposición de los agricultores para paliar el impacto de la reforma de la Política Agrícola Común, que van desde la reducción de impuestos hasta ayudas a las zonas desfavorecidas, entre otras actuaciones, según la organización agraria.

PATATAS GRATIS

Por su parte, los agricultores de COAG entregan gratuitamente bolsas de patatas y octavillas informativas a los ciudadanos que regresen de sus vacaciones. Estas movilizaciones, acordadas por la organización agraria el pasado jueves, no prevén la realización de cortes de tráfico, sino que se llevan a cabo "aprovechando las retenciones naturales

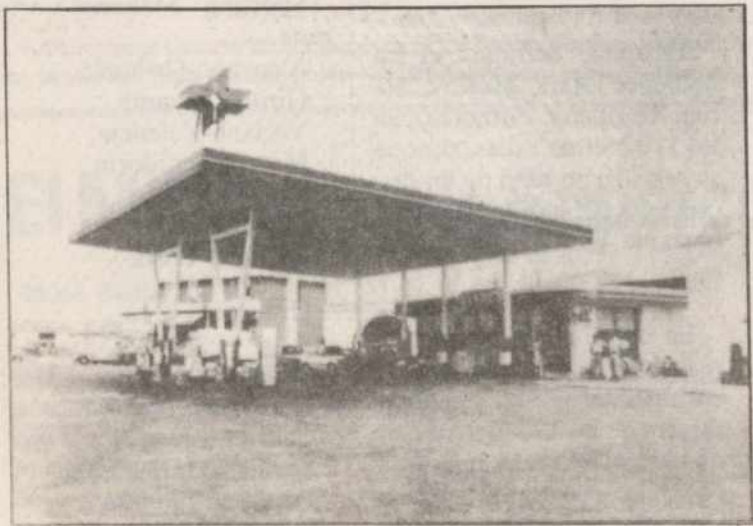
que se producen habitualmente a la entrada de las grandes ciudades".

MOVILIZACIONES

COAG ha acordado además la realización de movilizaciones durante la primera quincena de septiembre que consistirán en acciones de protesta con el fin de conseguir que el Gobierno autónomo "tome postura de inmediato sobre el conflicto que vive el sector de la patata".

COAG prevé también la realización de cortes de carretera a lo largo de la frontera con Francia para impedir la entrada de patata comunitaria y de terceros países. Esta organización agraria no descarta la posibilidad de conseguir una solución negociadora con el Ministerio de Agricultura "siempre y cuando flexibilice su posición e intervenga en el mercado nacional retirando patata española".

EN VILLARRAMIEL COMPLEJO "MAPRU"



Estación de Servicio
GASOIL-GASOLINA-LUBRICANTES

AMPLIO APARCAMIENTO



HOSTAL Y APARCAMIENTO

HOSTAL - ESTACION DE SERVICIO -
PISCINAS - NUEVO SALON COMEDOR

PARA BODAS, BANQUETES Y CONVENCIONES
Salón-comedor de estilo español para 350 personas

PIDANOS PRESUPUESTO: «MAPRU»

Teléfonos 837174 y 837030 - VILLARRAMIEL (Palencia)

Burgos. Antonio Corbillón, Enviado especial (Ical).— Al final se presentaron diez. Todo un éxito. Dieciocho mujeres no pasaron del contacto telefónico inicial. "Ellas se lo pierden", coincidían en decir todos los mozos.

Pero los más satisfechos eran Pascual, Mariano y Paulino, fueron los más rápidos en romper el hielo y asegurarse pareja. A las dos horas estaban seguros de que lo suyo con Carmen, Maite y Luisa iba "pa'lante".

La caravana de mujeres de la localidad burgalesa de Zazuar, localidad de 300 habitantes situada a diez kilómetros de Aranda de Duero, desbordó todas las previsiones de los mozos menos

Exito de la fiesta de los mozos de Zazuar, aunque fallaron las mujeres

en el aspecto que más les interesaba: el femenino.

En el cuartel general situado en una sala del Ayuntamiento, un tablón con los nombres y lugares de origen demostraba que nada se había dejado al azar. Gracias a él se podía saber que Valladolid, Burgos y Tordesillas eran los principales puntos de origen de las mozas. Al final fallaron las gallegas y mañas, que en principio habían prometido su asistencia.

El balcón del Ayuntamiento sirvió para los saludos pronunciados por el alcalde de Zazuar, Tomás Clausín; el delegado de la Junta de Burgos, Galo Barahona; y Mariano y Mayte, dos de los mozos. Estos apenas acertaron a mostrar su agradecimiento y su deseo de pasarlo bien.

EL BRUJO

Roto el hielo, comenzó la fiesta. A nadie le importó que las previsiones iniciales en cuanto

al número no se cumplieran. Casi ninguno perdió su tiempo. A las miradas -unas cómplices y otras furtivas- entre unos y otras, se unía la actividad febril del alcalde que le recordaba al delegado gubernativo "esa ayuda para hacer el polideportivo".

A Mariano le había dicho un brujo en Burgos que "una separada con un hijo se iba a interponer en su camino". Antes de que entrara Mayte en Zazuar, que respondía a esas características,

él ya sabía que con ella o con ninguna.

Por su parte Paulino cruzaba el primer beso con Luisa, una elegante leonesa, con las cámaras por medio. "Luego te diré el resto, porque yo aquí te pillo y aquí te mato", le advertía ante la complicidad de ella.

Tras la comida, el baile y las horas para profundizar en las nuevas relaciones. La merienda en la bodega principal, oferta recreativa de Zazuar, hizo el resto. Llegando el momento de las valoraciones, todos encontraban motivos para estar satisfechos. Algunos hablan ya de reedición, aunque el objetivo final se cumplió: demostrar que la continuidad de los pueblos castellanos es posible.

Ovidio Fernández niega que mantenga diferencias con el Gobierno autónomo



Ovidio Fernández

Valladolid, (ICAL).—El presidente del Pabellón de Castilla y León en la Expo, Ovidio Fernández Carnero, ha matizado las declaraciones que realizó el viernes a la agencia Ical negando que mantenga "continuas diferencias" con el Gobierno regional ni con el consejero de Presidencia, César Huidobro, quien el pasado jueves decidió cerrar el restaurante de Pabecal para celebrar una cena de confraternización con los trabajadores de la sociedad, lo que motivó la crítica de Ovidio Fernández, quien había sugerido la fecha del 12 de octubre -día de cierre de la Expo- como la más idónea para celebrar esa cena.

Asimismo, Fernández Carnero quiere dejar claro que en su ánimo nunca ha estado criticar a César Huidobro por tomar decisiones sobre la vida interna del pabellón.

Ovidio Fernández tampoco hace suyas las declaraciones en las que se afirmaba que César Huidobro había perdido los papeles.

Finalmente, el presidente de la sociedad Pabecal ha asegurado que tampoco mantiene diferencias con el equipo de seguridad del pabellón castellanoleonés en la Expo.



La Quiniela

AFICIONATE. LIGA MILLONES.

A PARTIR DEL 6
DE SEPTIEMBRE



Loterías y  Apuestas del Estado

Tras ser tratado de un
"absceso cutáneo"

Don Juan abandonó la clínica

Pamplona, (EFE).- Don Juan de Borbón abandonó ayer a las 11,50 horas la Clínica Universitaria de Navarra, donde ingresó el viernes pasado de forma urgente a causa de un "absceso cutáneo" en el cuello.

Según fuentes del citado centro hospitalario, el equipo médico que le atiende habitualmente ha practicado al Conde de Barcelona una serie de pruebas analíticas y radiológicas y le ha recomendado el tratamiento farmacológico propio de estos casos.

Aunque las mencionadas fuentes no quisieron revelar el resultado de estas pruebas, destacaron que el estado general de don Juan es "excelente".

El padre del Rey asistió por la mañana a misa en el oratorio de la clínica acompañado de su hija, la infanta Pilar de Borbón, duquesa de Badajoz, y posteriormente ambos abandonaron este centro junto al capitán de navío Teodoro Deleste, asesor personal de don Juan.

El Conde de Barcelona fue despedido en el vestíbulo de la clínica por el director general del centro, Francisco Errasti, y los directores de los departamentos de Otorrinolaringología, Neurología y Endocrinología, Rafael García Tapia, Manuel Martínez Lage y Emilio Moncada, respectivamente.

Según Alonso Puerta, secretario general del PASOC

"Nadie en IU le negamos el cartel electoral a Julio Anguita"

Madrid, (EFE).- El secretario general del PASOC, Alonso Puerta, manifestó en una entrevista concedida a la agencia EFE que "nadie en Izquierda Unida tiene intención de negarle el cartel electoral a Julio Anguita, aunque se haya convertido en el líder de una parte".

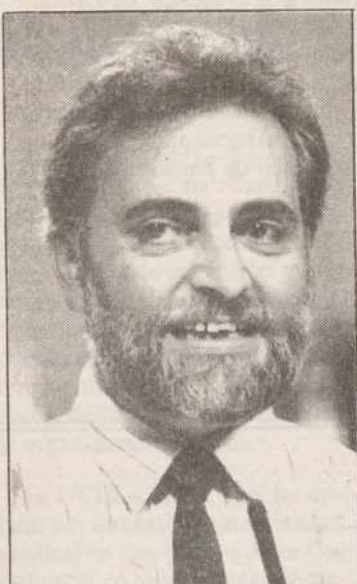
Tras reconocer que "la mayoría de las bases" se han pronunciado a favor del coordinador general de IU, el líder del PASOC expresó su confianza en que el "equilibrado" reparto de fuerzas entre renovadores y oficialistas (40 y 60 por ciento respectivamente), puesto de manifiesto en la III Asamblea Federal, no desembocará en una ruptura de la federación.

"Es verdad que se ha quebrado la confianza mutua que había entre nosotros, por eso hace falta -dijo- sustituir el actual pluralismo de confrontación por un pluralismo de cooperación".

"No vamos a cuestionar el liderazgo electoral de Julio Anguita -puntualizó-, pero tampoco queremos que se ponga en cuestión la presencia de todas las sensibilidades y grupos en las listas electorales".

El dirigente del Partido de Acción Socialista aseguró que en la próxima legislatura IU contará con un grupo parlamentario superior a los 25 diputados (actualmente tiene 17), "entre los que tienen que estar tanto Julio Anguita, Antonio Romero y Angeles Maestro como Nicolás Sartorius, Pablo Castellano o Cristina Almeida".

El secretario general del PASOC recalcó que Izquierda Unida



Julio Anguita

da "sólo podría dar su apoyo parlamentario al Gobierno socialista si hay un giro hacia la izquierda en la política económica".

"No se trata de conseguir mecánicamente que el PSOE gobierne aunque pierda la mayoría absoluta, para eso ya tiene a los nacionalistas vascos y catalanes", puntualizó Alonso Puerta, quien subrayó que "Izquierda Unida no es «satelizable» por el PSOE".

El dirigente de IU considera improbable una disolución anticipada de las Cortes, "porque el Gobierno -afirmó- necesita tiempo muerto para afrontar las elecciones". No obstante, esta formación política ya ha comenzado a trabajar en la redacción de su programa.

Izquierda Unida, anunció Alonso Puerta, hará hincapié en

"la regeneración de los valores democráticos y la recuperación de la ética en la actividad pública; la defensa de una política económica que haga efectivos los valores constitucionales de justicia social y solidaridad, y el impulso al proceso de integración europea".

Precisamente este último punto ha abierto un debate en el seno de IU entre los partidarios de un apoyo matizado a los acuerdos de Maastricht y los que rechazan el nuevo Tratado de Unión Política y Económica europea.

"Los que damos un sí crítico a Maastricht somos más críticos que los que directamente dicen no", aseguró Alonso Puerta, "pero todos coincidimos en que es necesario un debate general en la sociedad española sobre el significado de la unión europea".

Sin embargo, Alonso Puerta es contrario a la celebración de una consulta ciudadana sobre un asunto tan complejo. "Un referéndum sin debate se convertiría en un plebiscito sobre Felipe González y la política del Gobierno".

Al igual que hizo el secretario de Organización del PSOE, José María Benegas, Puerta reclamó "un compromiso político y moral de quienes hacen las leyes para erradicar la convicción que tienen muchos ciudadanos de que los partidos no tienen ningún problema de admitir dádivas a cambio de favores en la adjudicación de contratos".

Marcelino Camacho afirma que habrá "otoño caliente"

Madrid, (EFE).- El presidente de CCOO, Marcelino Camacho, se mostró partidario de continuar con "las medidas de presión", entre las que se encuentra la huelga general, para que el Gobierno cambie su política económica y afirmó que "seguro que habrá un otoño caliente".

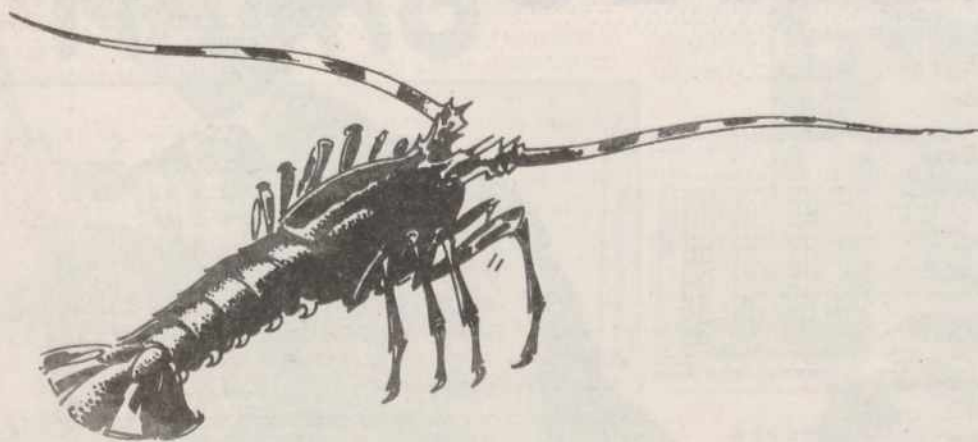
Camacho hizo estas declaraciones tras participar en uno de los debates sobre "Franco y su época" celebrados la semana pasada, en El Escorial, organizados por la Universidad Complutense de Madrid.

Preguntado por EFE si, finalmente, los sindicatos mayoritarios convocarán el próximo otoño una huelga general, respondió que "si el Gobierno no cambia de política habrá que sacar del congelador el proceso de presión que se inició en Asturias, que continuó con la huelga general de cuatro horas, el pasado mes de mayo, y debía continuar con una huelga general de 24 horas".

Para Camacho "seguro" que se prepara un otoño caliente, pero no porque quieran los sindicatos, sino por la política del Gobierno, que no tiene en cuenta los intereses nacionales.

Recordó que el último informe del Banco de España dice que "las bases en las que se ha desarrollado nuestra política económica no eran las adecuadas".

Vivero de Mariscos SALDAMAR, S. L.



Venta directa al público

Especialidad en mariscos vivos:
Centollo, Buey, Langosta, Abacanto,
Nécora, Quisquillas, Cigala, Percebe, Ostra,
etc...

**¡Felices Fiestas de San Antolín-92
a todos nuestros clientes y amigos!**

En el homenaje al etarra "Tturko"

Tres policías y un manifestante resultaron heridos

Bilbao, (EFE).- Tres policías y un manifestante resultaron heridos leves durante los incidentes ocurridos en Bilbao, y que se prolongaron hasta primeras horas de la madrugada del domingo, al impedir las Fuerzas de Seguridad un homenaje al miembro de ETA Juan María Ormazábal, "Tturko", informó el Gobierno Civil de Vizcaya.

Durante los incidentes fueron detenidas nueve personas, precisó a EFE un portavoz del Gobierno Civil.

Según las mismas fuentes, en los enfrentamientos entre la policía y los manifestantes tres agentes resultaron con heridas leves -dos alcanzados por piedras y otro con una lesión en un brazo, que le fue escayolado- y uno de los detenidos, que sangraba abundantemente por la nariz, recibió asistencia en el Hospital de Basurto.

Los incidentes comenzaron a media tarde en las inmediaciones del parque de Etxebarria y se prolongaron en el Casco Viejo hasta la una de la madrugada.

Los manifestantes, que actuaban en pequeños grupos, colocaron barricadas y lanzaron "cócteles molotov", piedras y otros objetos contra los efectivos policiales, que respondieron con material antidisturbios.

El acto de homenaje a "Tturko" fue convocado por las Gestoras pro-Amnistía de Euskadi para conmemorar el primer aniversario de la muerte del miembro de ETA, ocurrida en el citado parque bilbaíno en un enfrentamiento armado con la Ertzaintza.

EN LIBERTAD LOS NUEVE DETENIDOS

Las nueve personas detenidas en Bilbao durante los incidentes ocurridos tras un acto de homenaje al miembro de ETA Juan María Ormazábal, "Tturko", muerto hace un año en un tiroteo con la Ertzaintza, han sido puestas en libertad sin cargos, informaron las Gestoras pro-Amnistía de Euskadi.

Tres de los detenidos, según precisaron las Gestoras en un comunicado, fueron puestos en libertad sin pasar a disposición judicial, mientras que declararon

ante el juez de guardia de Bilbao los otros seis arrestados: cuatro vecinos de Galdácano, uno de Durango y otro de Baracaldo.

Los incidentes durante los cuales se produjeron estas detenciones se iniciaron al impedir efectivos del Cuerpo Nacional de Policía un homenaje convocado por las Gestoras a Juan María Ormazábal, al cumplirse un año de su muerte.

INCENDIADOS UNOS LOCUTORIOS DE TELEFONICA Y UN COCHE FRANCES EN GUIPUZCOA

San Sebastián, (EFE).- Unos locutorios de Telefónica y un turismo francés resultaron con importantes daños materiales en sendos incendios intencionados ocurridos en San Sebastián y Beasain (Guipúzcoa) respectivamente, informaron ayer a EFE fuentes del Cuerpo de Bomberos y del departamento vasco de Interior.

El primer incendio provocado se registró en los locutorios provisionales que la compañía telefónica tiene instalados durante el verano entre el paseo de La Concha y la calle Zubieta de San Sebastián.

Según un portavoz de los bomberos donostiarras, que se encargaron de extinguir el incendio, varios desconocidos rompieron una de las cristalerías de la citada instalación de teléfonos y, tras arrojar en su interior un recipiente con líquido inflamable, le prendieron fuego.

Por otra parte, un Renault-5, con matrícula francesa 5668-LW-93, sufrió importantes daños materiales al ser incendiado intencionadamente cuando se encontraba estacionado en la calle San Ignacio de la localidad guipuzcoana de Beasain, según indicaron fuentes de la Consejería de Interior del Gobierno Vasco.

A consecuencia del fuego, que fue extinguido por los bomberos del parque de Ordizia, otros dos vehículos de matrícula española que se hallaban aparcados junto al siniestrado, una furgoneta Ebro y un turismo Opel Kadet, sufrieron también daños, aunque de menor consideración.

LOS TOROS

Enrique Ponce salió a hombros en la localidad segoviana de Cuéllar

Un espectador murió de infarto en Colmenar Viejo

Cuéllar (Segovia), (EFE).- El diestro Enrique Ponce salió a hombros ayer de la plaza de toros de Cuéllar al conseguir dos orejas del quinto de la tarde, en el primer festejo de la feria taurina de esta localidad.

Se lidiaron toros de Antonio Pérez Angoso, que resultaron flojos, excepto el sobrero, que salió en quinto lugar y dio buen juego. La plaza registró buena entrada.

Juan Mora, silencio en su primero, y palmas en el segundo.

Enrique Ponce, palmas y dos orejas, respectivamente.

David Luguillano, una oreja en su primero y división de opiniones en el segundo de su lote.

DOS OREJAS, RESULTO COGIDO OSORIO Y UN ESPECTADOR MUERTO EN COLMENAR

Colmenar Viejo (Madrid), (EFE).- Los rejoneadores Ginés Cartagena y Antonio Domecq cortaron una oreja cada uno en la novillada mixta celebrada en la localidad madrileña de Colmenar Viejo, en la que el novillero Rafael Osorio resultó cogido de pronóstico menos grave y un espectador murió de un infarto.

Se lidiaron cuatro novillos para rejones de Sánchez Cobaleda, manejables, y cuatro en lidia ordinaria de Blanca Peña, flojos y manejables en conjunto.

Curro Bedoya, silencio.

Ginés Cartagena, una oreja.

Luis Domecq, vuelta.

Antonio Domecq, una oreja.

José Antonio Muñoz, silencio, silencio y silencio.

Rafael Osorio, silencio en el único que mató.

Osorio fue cogido por el octavo de la tarde al inicio de la faena de muleta y sufrió "una herida de diez centímetros en la cara interna del muslo izquierdo que interesa piel, tejido subcutáneo y

músculo abductor medio. Pronóstico menos grave".

Al final del paseíllo se guardó un minuto de silencio por el séptimo aniversario de la muerte del matador de toros José Cúbero "Yiyo" en esta misma plaza. En este intervalo, Antonio de la Morena, un espectador que asistía a la corrida, murió en el tendido a causa de un infarto.

La plaza tuvo tres cuartos de entrada.

JOSE LUIS GALLOSO CORTO LA UNICA OREJA EN EL PUERTO DE SANTA MARIA

El Puerto de Santa María (Cádiz), (EFE).- El diestro José Luis Galloso cortó la única oreja de la corrida celebrada ayer en El Puerto de Santa María (Cádiz).

Se lidiaron toros de Antonio Gavira, el cuarto como sobrero, mansos de los que sólo se salvó el quinto de la tarde sin exageraciones.

José Luis Galloso: pinchazo y estocada (ovación) y estocada (una oreja).

José Ortega Cano: media estocada (ovación) y tres pinchazos y estocada (vuelta).

Julio Aparicio: pinchazo (ovación) y estocada (ovación).

La plaza tuvo algo más de media entrada.

Galloso manejó con mucha soltura y elegancia a sus dos enemigos, movió con arte la muleta al son que sus toros le impulsaron y mantuvo una lucha encarnizada con su segundo, al que dominó con una bella faena.

Ortega Cano triunfó con el quinto de la tarde y perdió las dos orejas que tenía ganadas porque no acertó con la espada.

Toreó a su primero, el manso de turno, con suma elegancia y logró someterlo en los vuelos de la muleta con gran maestría.

Cerró el festejo Julio Aparicio, que no encontró su lote adecuado e intentó sobreponerse sin suerte a las dificultades que sus dos toros le ofrecieron.

LAS VENTAS: UNA OREJA CON DISTINTO VALOR PARA PEDRO LARA Y ROMAN LUCERO

Rafael de la Haba

Madrid, (EFE).- Los diestros Pedro Lara y Román Lucero cortaron una oreja cada uno en Madrid, el primero por una buena estocada y el segundo por bellos y profundos muletazos que no siempre tuvieron continuidad, los dos trofeos alcanzados con los dos únicos toros que se dejaron torear sin exageraciones.

Cinco toros de Julio de la Puerta -el tercero lidiado como sobrero en sustitución de otro del mismo hierro-, bien presentados y que en líneas generales plantearon dificultades por su escasez de fuerzas. El quinto tuvo más recorrido y el tercero resultó peligroso. El sexto fue un sobrero de Ortigao Costa, bien presentado y con buen son.

Luis Parra "El Jerezano": estocada algo trasera (palmas) y pinchazo y estocada (silencio).

Pedro Lara: estocada y dos descabellos (ovación tras un aviso) y estocada fulminante (una oreja).

Román Lucero: tres pinchazos, estocada y tres descabellos (silencio tras un aviso) y estocada y dos descabellos (una oreja).

Cuadrillas: Rafael Perea "Boni" y Manolo Guirado banderillaron bien al segundo y sexto, respectivamente.

Al final del paseíllo se guardó un minuto de silencio por el séptimo aniversario de la muerte del matador de toros José Cúbero "Yiyo".

Algo más de un cuarto de entrada en tarde soleada con rachas de viento que molestaron en el ruedo.

BARLOVENTO

PROXIMA
APERTURA

C./ Colón, 17 Palencia

NO MIRE MAS, PARA IDIOMAS...



inlingua® idiomas

PALENCIA VALLADOLID
C/MAYOR, 140 - 751916 C/GREGORIO FDEZ. - 358697

BOSNIA

Siguen los combates en torno a Sarajevo y otros frentes



La destrucción continúa en Sarajevo. En la imagen, la Biblioteca Nacional, que fue bombardeada e incendiada hace unos días.- (Foto EFE-AP)

Sarajevo, (EFE).- La batalla de Sarajevo se centra en sus accesos noroeste y oeste, en Ilijas e Ilidza, baluartes serbios bosnios que las fuerzas musulmano-croatas tratan de quebrar para romper el cerco de cinco meses de la capital.

Los cazabombarderos serbios vuelven a sobrevolar los frentes sin que por ahora se informe de eventuales ataques, prosiguen los combates en Bosnia septentrional y occidental y los defensores de Gorazde, en Bosnia Oriental, afirman, que han roto el cerco serbio de cuatro meses y requisado grandes cantidades de armamento.

Tras haber conquistado el 70 por ciento del territorio bosnio, el líder serbio bosnio, Radovan Karadzic, reitera que cumplirá las conclusiones de la Conferencia de Londres pero los musulmanes no creen que él y tampoco "su dirigente de Belgrado, Milosevic" hayan desistido de su idea sobre la "Gran Serbia".

La capital bosnia, bombardeada por la artillería serbia desde el 6 de abril, pasó el sábado una de sus jornadas más tranquilas desde el comienzo de la guerra, pero los intensos ataques serbios contra la semidestruida ciudad fueron reanudados al caer la noche.

Según fuentes de la capital, los ataques, que prosiguen pero con menor intensidad, fueron dirigidos contra todas

las partes de la ciudad, con el empleo de lanzacohetes de bocas múltiples.

Los proyectiles de gran calibre causaron nuevos daños, pero por ahora no se informa del número de muertos y heridos.

Los medios de información bosnios, que siguen analizando los resultados de la Conferencia Internacional sobre la ex Yugoslavia, que se celebró en Londres la semana pasada, expresan satisfacción por sus conclusiones pero dudan cada vez más en su realización.

Se destaca que la Conferencia no ha indicado plazos precisos para el cumplimiento de las decisiones y que "para entonces el ejército del criminal de guerra, general Ratko Mladic, podrá exterminarnos".

Recuerdan que ya antes de Londres fueron firmados varios acuerdos sobre la puesta de la artillería pesada serbia en torno a Sarajevo bajo control de los "casco azul" y que las Resoluciones 752, 757 y 770 sobre dicha cuestión no han sido realizadas.

"No hay razón alguna para creer que el líder de las fuerzas serbias bosnias, Radovan Karadzic, que se merece el Premio Nobel para promesas falsas, ahora vaya a cumplir lo prometido".

La agencia yugoslava Tanjug informa de que Karadzic

prometió poner bajo control de la ONU la artillería pesada serbia en un plazo de siete días y "devolver parte de los territorios a cambio de la paz".

Las fuerzas de Karadzic, que habían "heredado" enormes cantidades de armamentos del ejército serbio-yugoslavo, lograron establecer control en cinco meses de guerra sobre el 70 por ciento del territorio bosnio, aunque su etnia no sobrepasa el 32 por ciento de la población.

Los croatas bosnios, un 17 por ciento de población, que tras la guerra de Croacia se prepararon a tiempo "para la agresión serbia" lograron preservar el control sobre alrededor del 20 por ciento del territorio, casi todo zonas de fuerte mayoría croata.

Los musulmanes eslavos, antes de la guerra un 44 por ciento de la población, controlan en torno al 10 por ciento del territorio y temen que las potencias mundiales se contenten con que los serbios devuelvan parte de los territorios, sancionando tácitamente el resto de sus conquistas y "limpiezas étnicas".

Las tropas bosnias (en su mayoría musulmanes y croatas) de Visoko y Breza, al noroeste de Sarajevo, tratan de quebrar el baluarte serbio de Ilijas, 15 kilómetros al noroeste de la capital, en otro intento de desbloquear la ciudad, según fuentes de ambas partes beligerantes.

GEORGIA

Acuerdo de alto el fuego

Primer paso para el arreglo del conflicto

Moscú, (EFE).- El acuerdo de alto el fuego alcanzado por Georgia y Abjasia, con la mediación de Rusia, supone el primer paso palpable para un arreglo político de este conflicto interétnico que amenaza con desestabilizar no sólo Transcaucasia sino también la zona sur de la Federación Rusa.

El alto el fuego rige a partir de hoy, lunes, según el protocolo firmado el sábado en la ciudad rusa de Sochi por el ministro de Defensa de Georgia, Tengiz Kitovani; el presidente del Legislativo de Abjasia, Vladislav Ardzimba, y el presidente de la Comisión Rusa para Situaciones Extraordinarias, Serguéi Shoi-gu.

Tras dos semanas de intensos combates entre las tropas gubernamentales de Georgia y las formaciones militares que obedecen al Parlamento de la independentista república autónoma de Abjasia, el acuerdo de Sochi facilita las conversaciones que se celebrarán en Moscú el próximo jueves con la mediación personal del presidente ruso, Boris Yeltsin.

El ex-canciller soviético y actual presidente del Consejo de Estado de Georgia, Eduard Shevardnadze, viajará a Moscú para participar en las conversaciones, informaron a EFE en la embajada georgiana de la capital rusa.

Rusia, desde el comienzo del conflicto, el pasado día 14, hizo grandes esfuerzos para llevar los acontecimientos al cauce de las negociaciones, ya que el conflicto georgiano-abjasio amenazaba con extenderse al Cáucaso norte, es decir, al propio territorio ruso.

La Confederación de los Pueblos Montañeses del Cáucaso (CPMC), organismo que agrupa a varios movimientos nacionalistas de las repúblicas norcaucásicas de Rusia, ofreció todo su respaldo, incluido el militar, a las autoridades de Abjasia en su conflicto con el Gobierno central de Georgia.

Armenia también está preocupada por las repercusiones del conflicto en la explosiva región del Cáucaso, por su vecindad con Georgia y la presencia de habitantes armenios en esa república.

Una delegación del Parlamento armenio viajó a Tiflis, capital de Georgia, y también visitará Sujumi, en Abjasia,

con la intención de entrevistarse con sus líderes políticos.

Su primera reunión fue con Alexander Kavsadze, vicepresidente y presidente del Comité para las Relaciones Interétnicas y de Protección de los Derechos Humanos.

La entrada de las tropas georgianas en Abjasia, justificada por Tiflis por la necesidad de aplastar a los destacamentos armados que obedecen las órdenes del depuesto presidente de Georgia Zviad Gamsajurdia, fue calificada de "ocupación militar" por las autoridades abjasias, que instaron a la población a oponer resistencia.

Ardzimba acusó a Georgia de utilizar la presencia de grupos gamsajurdistas en Abjasia como pretexto burdo para imponer el dictado de Tiflis en la formación autonómica, que el pasado 23 de julio se proclamó independiente.

El acuerdo, que incluye el cese de todas las operaciones militares y desplazamientos de tropas, así como el intercambio de prisioneros, significa un cambio en la posición del líder del Parlamento abjasio.

Ardzimba se había negado a aceptar cualquier negociación hasta que las tropas no fueran retiradas del territorio de Abjasia.

Sin embargo, la superioridad militar de Georgia y su propia debilidad en la formación autonómica, donde de poco más del medio millón de habitantes sólo el 18 por ciento son abjasios étnicos, ha llevado al líder abjasio a abandonar su intransigencia.

No obstante ser una minoría de la población, los abjasios étnicos tienen garantizado por ley la mayoría en el Parlamento local y la presidencia de la Cámara.

Las hostilidades de este fin de semana han causado unos 35 muertos entre los combatientes georgianos y tres heridos abjasios, informó la agencia NEGA según datos del Soviet Supremo de Abjasia, aunque otras fuentes calculan los muertos en quince.

Los combates más duros se libraron en la ciudad balnearia de Gagra, en el mar Negro, y sus alrededores, aunque ayer, domingo, la situación era tranquila allí.

Alquileres

PROCOCASA alquila pisos, apartamentos, cocheras, zona San Telmo. Oficinas, a su medida, apartamentos amueblados en el centro. José Zorrilla, 1. Teléfono 744414.

ALQUILO pisos amueblados en Magaz. Tfno.: 784012.

API INMOBILIARIA Alquiler de garajes, varias zonas, algunos cerrados. Informes C./ Martín Calleja, 9. Teléfono 747168.

ALQUILO o vendo local. Teléfono 725404.

ALQUILO piso céntrico, sin muebles, servicentales, garaje. 726688.

ALQUILO piso céntrico, calefacción, ascensor. Teléfono 723383.

SE ALQUILA o vende local 150 m.² en Centro Comercial Seminario (propio para Cafetería). Teléfonos: 720892 y 720286.

SE ALQUILA local 80 m.², C./ Balmes. Teléfonos 720286 - 720892.

ALQUILO-vendo piso, 140 m.² útiles. Cochera individual (2 plazas), amplio trastero. Precio interesantísimo. Calle D. Miro (junto San Miguel). PROCOCASA. Teléfono 744414.

ALQUILO local económico, acondicionado bar, en Avda. Santander. Teléfono 744454.

ALQUILO nave 500 metros en Ctra. Santander. Teléfono 752855, de 9 a 1 y de 4 a 8.

EN BENIDORM se alquila apartamento 15/30 septiembre. Teléfono 747961.

ALQUILO apartamento amueblado, tres camas, servicios centrales, sitio céntrico. Teléfono 722920, 12 a 2, portería. Comandante Velloso, 3.

ALQUILO piso solamente mes septiembre, amueblado. Teléfono 767082.

ALQUILO piso amueblado estudiantes, próximo curso. Teléfono 767082.

SE ALQUILA piso amueblado, céntrico. Teléfono 752642.

ALQUILER LOCAL CALLE MAYOR

- 115 m.² P. baja
- 110 m.² P. Sótano
- 3 escaparates

GRUPO 7 INMOBILIARIA
C./ General Franco, 7 - Pasaje 75 10 40

ALQUILO locales comerciales. Teléfono 720676, de 16 a 20 horas.

ALQUILO pisos céntricos. Teléfono 743305.

ALQUILER o venta piso-chalet, estrenar, inmejorable. 724802.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Pisos alquiler, tres y cuatro dormitorios: Avenida Valladolid, Federico Mayo, calle Mayor, Antonio Maura, Julián Díez, Marqués Albaida. Teléfono 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Locales comerciales y oficinas alquiler, diferentes zonas de la capital. Teléfono 751040.

Automóviles

SISTEMA USADO SEGURO "FIAT". Gran selección de vehículos de ocasión. Automóviles Sanse. María de Molina, 2. Teléfono 725541 y Polígono Industrial "El Vial". Teléfono: 713100.



VEHICULOS OCASION

VW Polo Classic	Año 89
Fiat Regata	Año 87
Ford Fiesta	Año 81
Seat Panda	Año 81
Seat Ibiza 1.2	Año 85
R-18 GTD	Año 82
Renault 11	Año 84
Seat Terra	Año 88
Peugeot 205	Año 89
Ford Escort XR2	Año 81
Seat Ibiza 1.2 L	Año 85

«Nadie llega tan lejos»
Revisados en 71 puntos. Garantía hasta 2 años en toda la Red SEAT

FINANCIAMOS A SU MEDIDA
APROVECHE LA OCASION
MES DEL VEHICULO USADO EN:

COLLADO SEAT

¡GRANDES OFERTAS!
Polígono Industrial
Ampliación, P - 4 Teléfonos: (988)
34003 PALENCIA 723332 - 723135

VENDO Seat Ibiza seminuevo, juvenil, económico. Teléfono 740387.

PAL-MOTOR S.A.

CONCESIONARIO ROVER

Tfnos. 75 16 20 - 73 06 25

OFERTA VEHICULOS DE OCASION AGOSTO/92

TURISMOS:

Alfa Sprint 1.7 Q.V., año 88, ...	17.018 pts/mes.
Citroen CX Palas, año 77, ...	5.132 pts/mes.
Citroen 2 CV, año 77, ...	3.650 pts/mes.
Citroen Dyane 6, año 77, ...	3.422 pts/mes.
Fiat Argenta, año 85, ...	14.286 pts/mes.
Rover Montego 2.0, año 87, ...	18.248 pts/mes.
Seat Ronda D, año 85, ...	7.413 pts/mes.
Seat 132 D, año 81, ...	3.992 pts/mes.
Talbot Horizon, año 81, ...	5.703 pts/mes.
Peugeot 505 GTD, ...	18.248 pts/mes.

VEHICULOS TODO TERRENO:

Santana 2.5, año 88, ...	17.018 pts/mes.
Defender 110, año 91, ...	38.777 pts/mes.

Totalmente revisados y garantizados

Autopalsa



OFERTAS MES DE AGOSTO

FORD:

Sierra 2.300 Autm.	12.057 pts./mes.
Escort 1.4	12.057 pts./mes.
Fiesta 1.100	5.626 pts./mes.
Fiesta XR2 1.6	13.062 pts./mes.

RENAULT:

R-18 GT	9.043 pts./mes.
R-5 TX	10.048 pts./mes.
R-11 TXE	12.057 pts./mes.

SEAT:

Ronda diésel	5.024 pts./mes.
131 1.600	4.019 pts./mes.

VOLKSWAGEN:

Passat 2000	23.110 pts./mes.
-------------	------------------

OPEL:

Kadett 1.6 S	18.086 pts./mes.
--------------	------------------

PEUGEOT:

205 GR diésel	16.076 pts./mes.
505 SRD T.D.	13.062 pts./mes.

VEHICULOS COMERCIALES:

Ford Transit	Año 89
Renault 4 F-6	Año 88

Y 35 VEHICULOS MAS A ELEGIR.
GARANTIA HASTA 1 AÑO, MANO DE OBRA Y PIEZAS:
Visitenos en:

AUTOPALSA

Ctra. Valladolid Km. 4,5
PALENCIA

Enseñanzas

SOLFEO piano, experiencia. Teléfono 721405.

Fincas

API INMOBILIARIA Venta de chalets con parcela, aptos para vivir todo el año, distintas zonas. Información C./ Martín Calleja, 9. Teléfono 747168.

API INMOBILIARIA Gran variedad pisos, apartamentos construcción. Nuevos, seminuevos. Vende. 747167.

VENTA de viviendas, apartamentos y estudios en construcción, C./ Las Monjas. Inmejorable calidad. Informes: teléfonos 752132 y 700558.

VENDO piso C./ Valentín Calderón, 107 m.² Teléfono 745907, tardes.

OPORTUNIDAD

Piso amplio, pequeña reforma, C./ Rizarzuela, 3 dormitorios y salón, vendo.

Millón y medio entrada

SANTOS
Don Sancho, 5-3º

NAVE nueva, inmejorable construcción. C./ Sevilla, divisible, 276 m.², vendo-alquilo. SANTOS. C./ Don Sancho, 5-3º.

LOCALES garaje en sótano, todos servicios, seguridad almacenaje. Vendo. Un millón de entrada. SANTOS. C./ Don Sancho, 5-3º

LOCALES desde 30 mts., en Avda. Vacceos, vendo. SANTOS. C./ Don Sancho, 5-3º.

APARTAMENTOS, extraordinaria inversión uso, alquiler, vendo, estrenar. SANTOS. C./ Don Sancho, 5-3º.

VENDO piso céntrico, soleado. 712616.

VENDO apartamento estudio con trastero, garaje, en construcción. Llaves 1 año. 5.600.000. Entrada 1.650.000. Soleado. 749460.

PLAN 460 VIVIENDAS (V.P.T.) en Matadero Viejo

SE VENDEN

- Pisos y apartamentos.
 - Desde 6,5% interés.
 - Subvenciones a fondo perdido hasta el 10%.
- Información: Tfno. 701877.
Plaza Mayor, 6 1º.
INMOBILIARIA ANTEMA S.A.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Gestión en venta y alquiler de pisos, locales, oficinas. Seriedad, eficacia, garantía. C./ General Franco, 7-Pasaje. Teléfono 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Varias promociones de pisos y apartamentos en construcción. Calle General Franco, 7 - Pasaje. Teléfono 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Avenida Valladolid, cuatro dormitorios, dos baños, como nuevo. 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Calle Mayor, ático estrenar, tres dormitorios, dos baños, como nuevo. 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Calle Diagonal, piso estrenar, tres dormitorios, garaje. 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Casado Alisal, piso 135 m.², cuatro dormitorios, garaje. 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Julián Díez, piso nuevo tres dormitorios, dos baños. 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Comandante Velloso, estupendo piso cuatro dormitorios, garaje, trastero. Estrenar. 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Marqués de Albaida, cuatro dormitorios, garaje, trastero. Estrenar. 751040.

GRUPO 7 INMOBILIARIA: Calle General Franco, 7 - Pasaje. Teléfono 751040.

VENDO piso a estrenar. Teléfono 748274.

APARTAMENTO de lujo, frente Catedral. Cocina amueblada, trastero. 8.000.000. INMHOGAR.

INMHOGAR pisos, apartamentos, locales, etc., todas las zonas. Variedad en metros y precios. Menéndez Pelayo, 5-Entreplanta. 748989.

INMHOGAR vende excelente casa con jardín. Zona del Cristo.

INMHOGAR piso 4 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo, garaje, parquet, etc. 10.900.000. Excelente ocasión. Menéndez Pelayo, 5-Entreplanta.

AVDA. MADRID, a estrenar, piso de lujo, con trastero. 8.100.000. Ocasión. INMHOGAR.

VENDO apartamento 60 metros, a estrenar, calle Valentín Calderón. Teléfono 750642.

SE VENDE local de 350 m.², total o parcialmente. C./ Alfonso X el Sabio (frente Colegio Angelinas). Teléfonos 720286 y 720892.

INICIAMOS nueva construcción en plaza San Antonio, junto a La Balastera, de pisos y apartamentos con trastero, locales y plazas de garaje, 1.ª calidad. Informa y vende Construcciones Salvador, S.A. C./ Balmes, 12. Teléfonos 720286 y 720892.

VENDO piso a estrenar, céntrico, 140 m., cochera, trastero. Teléfono 743818.

VENDO casa Paseo de la Julia, con amplio corral y nave 600 m. 5.500.000. Teléfono 7209.2.

ATICO estrenar, San Miguel. 9.500.000, dos habitaciones, salón, dos baños. Teléfono 750824.

VENDO piso Julián Díez, 10, a estrenar, directamente de constructor. Teléfono 773110.

VENTA LOCAL CALLE MAYOR

"INMEJORABLE ESQUINA"

- 5 escaparates
- 85 m.² P. Baja
- 75 m.² P. Sótano

GRUPO 7 INMOBILIARIA
C./ General Franco, 7 - Pasaje 75 10 40

ED. BECERRO BENGOA

"MUY ALTA CALIDAD"

- Pisos 4 dormitorios
- Estudios - Oficinas
- Plazas de garaje

GRUPO 7 INMOBILIARIA
C./ General Franco, 7 - Pasaje 75 10 40

CANTABRIA SOMO, ocasión, junto playa, estrenar, 62 m.². 7.800.000. Teléfono 942/510130.

REFORMAMOS pisos, locales, baños, cocinas, etc. 742341.

Alcolea del Pinar (Guadalajara) (EFE).- Un matrimonio y sus tres hijos perdieron ayer la vida al salirse de la carretera el vehículo en el que viajaban, en el término municipal de Alcolea del Pinar, Guadalajara.

En el siniestro, que se produjo en el kilómetro 135 de la carretera N-II, murieron en el acto Juan Mato Cedillo, de 42 años; Rosa Calleja Pastor, de 43; Amada Mato Calleja, de 17 años, y Juan Mato Calleja, de 10 años.

El quinto miembro de la familia, Alejandro Mato Calleja, de 14 años, resultó herido de gravedad y fue trasladado al hospital madrileño de La Paz, donde falleció posteriormente.

Según informaron a EFE fuentes del Gobierno Civil de Guadalajara, el turismo, un "Renault-18" familiar matrícula B-4276-GS, se salió de la calzada por la izquierda en un tramo rec-

En Guadalajara

Mueren cinco miembros de una familia en accidente de tráfico

to, por lo que se presume que el accidente se debió a una distracción del conductor.

PADRE E HIJA MUERTOS AL ARROLLAR UN AUTOCAR VACIO A UN TURISMO

Santiago de Compostela (EFE).- Un autocar que derrapó y volcó ayer tarde en la nacional 550 (Coruña-Vigo) arrolló a dos turistas que circulaban en dirección contraria, causando la muerte a un hombre y a su hija de corta edad, en tanto que la esposa del primero resultó con heridas muy graves.

El autocar, de la empresa "Gilsanz" de Betanzos, circulaba vacío y tras sufrir un derrape volcó, empotrándose contra él un turismo "Peugeot-205" ocupado por tres personas, un matrimonio y su hija de corta edad.

Fuentes del Gobierno Civil de La Coruña confirmaron a EFE que en el accidente perecieron dos de los tres ocupantes del turismo, un hombre y su hija de corta edad, pero que hasta el momento no han sido identificados, así como tampoco la esposa y madre de los anteriores, que sufre lesiones gravísimas.

A causa de la aparatosidad del accidente, en el que otras dos personas resultaron con heridas leves, la vía quedó cortada al tráfico durante varias horas, por lo que fue necesario desviar los automóviles por vías alternativas.

EGIPTO: 18 MUERTOS AL DESPLOMARSE UN EDIFICIO EN EL CAIRO

El Cairo (EFE).- Al menos 18 personas resultaron muertas y 20 heridas al desplomarse un edificio de siete plantas en uno de los barrios populares de El Cairo, informaron fuentes de la Policía.

DESTROZAN 14 AULAS Y PROVOCAN UN INCENDIO EN UN COLEGIO DE BILBAO

Bilbao (EFE).- Un grupo de desconocidos destruyó catorce aulas de un colegio público ubicado en el barrio bilbaíno de Txurdinaga y provocó un incendio que ha afectado a otra de las clases, informó un portavoz del equipo municipal de Bomberos.

El fuego se produjo, según la misma fuente, por la combustión intencionada de distintos materiales, y fue necesaria la presencia de cuatro unidades de bomberos y catorce hombres para sofocarlo.

Al parecer, los autores de estos actos vandálicos entraron en el edificio, sito en la calle Julian Gayarre, por el comedor, tras romper una de las ventanas con una piedra.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Fincas

PASAJE INMOBILIARIA, disponemos de varios pisos en alquiler. También con muebles. 700915.

PASAJE INMOBILIARIA, vende apartamentos céntricos, desde 6.000.000. Entrada sólo 200.000, resto covenir. 700915.

PASAJE INMOBILIARIA, vende piso General Mola; tres dormitorios, baño, aseo, trastero. Estrenar. Sólo 10.500.000. 700915.

PASAJE INMOBILIARIA, vende apartamentos zona San Pablo; cocina amueblada. Sólo 5.500.000. 700915.

PASAJE INMOBILIARIA, últimos pisos en construcción en varias zonas, también apartamentos y estudios. 700916.

PASAJE le asegura su vivienda, vehículo, etc., disponemos de planes de jubilación. Valentín Calderón, 6. 700915.

PASAJE, María de Padilla, buena oportunidad, garaje 700916.

PASAJE, Avenida Brasilia, cuatro dormitorios, cocina amueblada. 700915.

PASAJE, Paseo Los Angeles, tres dormitorios, garaje. 700916.

API INMOBILIARIA, gran variedad pisos, dos, tres, cuatro dormitorios, nuevos estrenar y seminuevos. Teléfono 747167.

API INMOBILIARIA, venta y alquiler de locales y entreplanas para cualquier tipo de negocio. Teléfono 747168.

API INMOBILIARIA, traspaso de varios negocios, visítelos le informamos. C/ Martín Calleja, 9. Teléfono 747168.



C/ Olivos	4.500.000
C/ Torres Quevedo	5.400.000
C/ General Mola	5.800.000
C/ Victorio Macho	5.800.000
C/ Ramírez	6.800.000
C/ Mariano Prieto	7.500.000
C/ Pza. A. Moro	7.500.000
C/ San Telmo	7.500.000
C/ San Pablo	7.500.000
C/ Julián Díez	8.500.000
C/ Comandante Ramírez	9.000.000
C/ D. Pelayo	9.500.000
Avda. Cuba	9.500.000
C/ M.ª Padilla	9.500.000
C/ Sto. D. de Guzmán	10.000.000
C/ Floridablanca	10.500.000
C/ Buenos Aires	11.850.000
Manuel Riveva	11.000.000
Eras del Bosque	12.000.000
Agtes. Comerciales	12.000.000
C/ Federico Mayo	12.000.000
C/ Teniente Velasco	12.300.000
C/ Eduardo Dato	13.000.000
C/ Santiago	13.000.000
C/ Jardines	13.500.000
C/ Mayor	14.000.000
C/ Rizarzuela	14.500.000
C/ Antonio Maura	15.000.000
C/ Romanceros	16.000.000
C/ Mayor	16.000.000
Cardenal Cisneros	18.300.000
C/ D.ª Urraca	18.800.000
C/ Valentín Calderón	19.000.000
C/ Teniente Velasco	21.000.000
Casado Alisal	22.000.000
C/ Martín Calleja	28.500.000

PISOS EN CONSTRUCCION

Los Pastores
Las Monjas
Gra. Mola
Matadero viejo
Mancornador
Santa Marina
Gral. Goded
Comandante Ramírez

Y OTRAS OFERTAS MAS

Informes:
C/ Martín Calleja, 9
Tfno. 747167 - Fax 747168

API INMOBILIARIA, nuevas promociones de pisos en construcción zonas céntricas, precios muy interesantes, facilidades. Informes: C/ Martín Calleja, 9. Teléfono 747168.

API INMOBILIARIA, alquiler pisos céntricos, también con muebles. Informes: C/ Martín Calleja. Agente nº 10.977. Teléfono 747168.

Ganados

VENDO 70 ovejas. Moisés González, Becerril de Campos. 833394.

Hospedajes

SE COMPARTE piso chicas. Teléfono 727396.

SE ALQUILA habitación a estudiantes. Teléfono 722159.

Pérdidas

DESAPARECIDOS 2 lebreles, color blanco y negro de nombre Lagun y color canela llamado Mendi, en Hornillos de Cerrato. Informar al 800328. Se gratificará.

Trabajo

SE REALIZAN toda clase de obras de albañilería, reformas, naves, chalets, comunidades, etc. somos responsables. 749460.

CAMARERAS LIMPIADORAS, buen sueldo y pensión. Hotel 2 estrellas, provincia Segovia. Teléfonos (911) 550061 - 550086.

CHICA para disco-pub, preferible con experiencia. 780007.

NECESITO chica de 9 a 6. Teléfono 747140.

ELECTRICISTA oficial necesitamos, buen sueldo y pensión. Hotel 2 estrellas, provincia Segovia. Teléfonos (911) 550061 - 550086.

NECESITO chica fija para Santander. Matrimonio con bebé. (942) 581085.

MADRID interna, sabiendo muy bien cocina, sencilla, obligaciones casa. 90.000. (983) 560000.

NECESITO interna para Granada. Buen sueldo. Teléfono 746147, de 9'30 a 12.

SEÑORA o chica necesito para señora mayor. 721471.

SE HACEN trabajos de movimientos de tierra, limpieza de arroyos, zanjas, etc. con retroexcavadora mixta. Teléfonos 827289, 827133 y 802029. Javier.

TRABAJO montando cuadros pequeños casa, proporcionamos materiales, recogemos producción. Decorhogar. Alfonso Católico, 1. Oviedo.

SE REALIZA toda clase de albañilería en general, fachadas, tejados, alcatados. Llamar de 8'30 a 10 noche. 711139.

SE NECESITA asistente de 12 mañana a 6 tarde, mayor de 25 años. Llamar al teléfono 722697.

NECESITAMOS promotoras para supermercados. Buena presencia. Interesadas llamar por la mañana al 983/391111.

SE NECESITA chica mañanas. Teléfono 712735.

SE NECESITA chica de 8,30 a 15. Teléfono 726214.

Traspasos

SE TRASPASA bar. Teléfonos 752653 - 744739.

POR JUBILACION se traspasa local céntrico para mesón o restaurante. Buen precio, poca renta. Teléfonos 741659 - 744180.

POR NO PODER atender, traspaso bar en Palencia, 1.500.000 y renta 46.000 ptas. Teléfono 772267.

PELUQUERIA se traspasa. Ocasión. Teléfono 745066.

Varios

ROSA AZUL. Relaciones sociales-humanas. Amistad. Matrimonio. Creación grupos amigos. Actividades culturales-creativas. (983) 375005.

FONTA-RAPID especialistas en todo tipo de reparaciones de fontanería y calefacción, desatranques y limpiezas de tuberías con máquina especial. Servicio 24 horas. Tfnos.: 747568/60. Servicio urgencia 900 - 405050.

¡ATENCIÓN COMUNIDADES! Reparación e impermeabilización de cubiertas, tejados, terrazas y fachadas. Presupuestos sin compromiso. Teléfono: 747560.

SE GUARDAN caravanas. Teléfono 752855, de 9 a 1 y de 4 a 8.

VENDO 150 ovejas y paja. Valderrábano. Teléfono. 895398.

Ventas

AMUEBLAMOS pisos, 60.000 ptas. Mueble seminuevo. C/ Anastasia Sta. María, 15. La Manera Rosa.

OCASION. Armarios, sofás, camas, electrodomésticos. Todo seminuevo. La Manera Rosa.

MULTICOPY, fotocopias a todo color. Calidad fotográfica. Ampliadas y reducidas. Multicopy, Barrio y Mier, 12.

SE VENDEN perros pastores alemanes, cinco meses, 15.000 ptas. Teléfono 833005.

SE VENDEN perros pastores alemanes con buen pedigrí. 747560.

SE VENDEN pacas de cebada. Teléfono 790301.

Tras el primer encierro en Cuéllar

Dos heridos muy graves y doce de diversa consideración

Catorce heridos, dos de ellos muy graves, es el balance del primer encierro de las fiestas de Cuéllar (Segovia) celebrado esta mañana con un gran número de participantes. El encierro ha sido considerado como uno de los más peligrosos en los últimos seis años.

El herido de mayor gravedad es el joven madrileño Ignacio Sierra Gil, que presentaba una herida por asta de toro en el hemitorax izquierdo entre el quinto y el sexto espacio intercostal, con infisema y neumotorax, según recoge el parte médico facilitado. La segunda persona herida de pronóstico muy grave es una mujer de Valladolid que se encuentra ingresada en el Hospital Clínico.

Los jóvenes César de Santos y Antolín Rico Pascual resultaron heridos de gravedad, según el parte médico. Cinco personas más resultaron heridas de pronóstico menos grave -todos ellos con heridas de asta de toro- y otras cinco, con heridas y contusiones de pronóstico leve.

Matan a un camarero tras el impago de consumiciones

Gijón, (EFE).- Miguel Requejo Martínez, de 21 años y natural de Santiago de Chile, falleció en Gijón a consecuencia de una puñalada en el corazón que le propinaron después de exigir el pago de las consumiciones de un bar en el que la víctima trabajaba como camarero.

Según informaron fuentes policiales, el joven trabajaba en el pub El Local de Mercury, ubicado en la calle del Marqués de Casa Valdés, número 9, y salió del establecimiento detrás de un grupo de jóvenes que, tras tomar unas consumiciones en el citado pub, se habían marcado sin pagar.



Según fuentes de la Consellería de Medio Ambiente

Los dos incendios de Alicante arrasan 2.600 hectáreas de monte desde ayer

Valencia, (EFE).- Más de dos mil seiscientas hectáreas de monte han sido arrasadas en los dos incendios forestales que se iniciaron en los términos municipales de Benixembla y Vall de Ebo, en la provincia de Alicante, según fuentes de la Consellería de Medio Ambiente.

El incendio de Benixembla, intencionado, se inició a la 1:30 de la madrugada del sábado extendiéndose hacia los términos municipales de Parcent, Tárben, Castell de Castells y al paraje "Coll de Rates" y lleva ya calcinadas 2.000 hectáreas de matorral y algunas zonas arboladas.

En las tareas de extinción están trabajando siete brigadas forestales, dos helicópteros, seis agentes forestales, un

ingeniero y se espera la llegada de una "BRIF" de Cuenca, que es una brigada transportada con 18 miembros que no pudo salir de esa ciudad por el viento y la niebla.

Varios aviones han realizado descargas de agua en la zona, pero han tenido que retirarse por el viento que sopla.

Fuentes de la Consellería de Medio Ambiente han manifestado a EFE que "las perspectivas son optimistas, ya que sopla un viento más flojo y, aunque es de poniente, es más moderado y se espera puedan intervenir con efectividad todos los medios aéreos".

El incendio que afecta al término de Vall de Ebo y Monte Pego, con dos focos y también intencionado, fue controlado

a las 9:30 horas de ayer y en él han ardido 600 hectáreas de matorral y algo de pinar.

En la provincia de Valencia han sido controlados los tres incendios que se declararon en los términos de Llaurí, Mogente y Sumacárcel y en los que han ardido un total de 130 hectáreas de monte.

El fuego en el término de Llaurí ha afectado a 30 hectáreas de pinar y matorral y sólo faltaba extinguir un pequeño foco que no reviste peligro.

El incendio de Mogente ha calcinado 50 hectáreas de pinar y algo de matorral, mientras que en el que afecta al término de Sumacárcel han sido 150 hectáreas de monte bajo las afectadas.

En el incendio de Sumacárcel continúan trabajando tres helicópteros y dos dromaders se han retirado ya para desplazarse a colaborar en las tareas de extinción del fuego de Benixembla, en Alicante.

En cuanto a la provincia de Castellón, ya han sido controlados los fuegos que afectaban a los términos de Alcalá de Xivert y Cabanes y en los que han ardido unas 30 hectáreas y se han declarado otros dos en las localidades de Alcora y Almenara.

En 59 controles

Los Mossos d'Esquadra detienen dos autobuses piratas

Barcelona, (EFE).- Los Mossos de Esquadra han inmovilizado en las últimas 24 horas otros dos autocares "pirata" y han denunciado a dieciocho más por irregularidades en la documentación, en los 59 controles efectuados en carreteras de Barcelona, Tarragona y Lérida.

Desde la tarde del pasado jueves, la policía autonómica ha efectuado un total de 270 controles a autocares en ruta, de los que ha multado a 70 por falta de algún tipo de documentación y ha inmovilizado a doce por carecer de los permisos básicos de transporte.

Por otra parte, los Mossos han continuado durante el fin de semana las investigaciones de agencias de viajes que venden pasajes de autocares que operan en líneas "pirata", y entregarán la información recabada a la Dirección General de Transportes, que podría decretar su cierre.

La operación de inspección de los autocares, dispuesta tras el accidente del autocar pirata en Torrellana (Castellón), fletado por la agencia de viajes Bus Express, en el que fallecieron 45 personas, continuará durante los próximos días en puntos fijos y móviles.

La policía autonómica pone a disposición de los pasajeros que viajan en los autocares "pirata" otros vehículos legales para que puedan continuar su viaje, lo que no evita las quejas de muchos de ellos.

Ayer continuaron llamando a dependencias de la Generalitat personas que tenían billetes vendidos y que han comprobado cómo los autocares que habían contratado no se han presentado al punto de partida habitual.

En la "operación retorno" del fin de semana 57 personas resultaron muertas en las carreteras españolas

Madrid, (EFE).- Un total de 57 personas perdieron la vida en las carreteras españolas en los 43 accidentes de tráfico habidos desde el inicio de la "operación retorno" el pasado viernes a las tres de la tarde hasta las veinte horas de ayer, informó Tráfico.

El balance de heridos de estos accidentes asciende a 50 personas graves y 65 se encuentran en estado leve.

La fluidez y la tranquilidad caracterizaron la circulación por

las carreteras españolas durante el día de ayer hasta las veinte horas, en las que no hubo retenciones.

Sin embargo, ayer tarde se produjeron problemas circulatorios en la Nacional II en Mataró, en la carretera comarcal de Cantabria S-203, y en Barcelona en la A-7 en Martorell se instaló un carril adicional con conos para dar fluidez a la circulación.

De todos los accidentes hasta las veinte horas, destaca el ocu-

rrido en el término municipal de Alcolea del Pinar (Guadalajara) en el que cinco miembros de una misma familia, el padre, la madre y tres hijos, perdieron la vida al salirse de la vía y chocar contra una valla el turismo en el que viajaban.

Sevilla fue escenario también de otro trágico accidente, en el que murió una persona y otras 47 resultaron heridas leves al salirse de la carretera y volcar el autocar en el que viajaban



RESTAURANTE
LA CAMPANA

FELICES FIESTAS DE SAN ANTONIN

«LA BUENA COCINA»
ESPECIALIDADES: SAN JACOBO
LECHAZO-CHULETON DE KILO
BESUGO-LUBINA-MERO
JAMON IBERICO
Vinos grandes reservas

34460 OSORNO (PALENCIA)
Ctra. Santander, Km. 59
☎ 81 72 61 - 81 76 37

Elisa de la Fuente

REVISTAS DEL CORAZON

Madrid (EFE).- Las "escapadas" de la familia real española, de vacaciones en Palma, acaparan la atención de los medios informativos, que ofrecen amplios reportajes de los soberanos españoles en aguas y tierras mallorquinas.

"Diez minutos", junto a una foto del Rey D. Juan Carlos, a bordo de una potente moto, vehículo que le apasiona, muestra a la Reina D.^a Sofía, en bañador, dándose un chapuzón y tomando el sol, junto a sus hijos.

La soberana demuestra que nada con buen estilo. Otra instantánea recoge el salto impecable del Príncipe Felipe al agua, desde la borda del "Fortuna".

Las relaciones del heredero de la Corona española con Isabel Sartorius acaparan la atención de "Semana" que recoge "rumores insistentes de que la Casa Real, en fecha próxima, podría confirmar oficialmente el compromiso".

En este sentido apuntan las declaraciones del jefe de la Casa Real española, Sabino Fernández Campo, quien dice a "Interwú" que Isabel Sartorius cumple las condiciones para ser reina, y añade que "es difícil encontrar algún inconveniente para que se convierta en la futura esposa del Príncipe Felipe".

EL TOPLESS DE SARAH FERGUSON
Y SU EXPULSION
DE BALMORAL

El escándalo de Sarah Ferguson en topless sigue coleando durante la semana. Las fotos de la

duquesa mostrando sus pechos, o escondiéndolos ante las cámaras fotográficas, están en todas las revistas del corazón.

"Semana" afirma que, debido al escándalo, la duquesa de

York, que se había incorporado a las vacaciones reales en Balmoral, tuvo que abandonar la residencia veraniega de la reina Isabel cuando sólo había pasado allí cinco días.

"Hola" afirma que el disgusto de la reina, junto al de su hijo y el resto de la familia real, es comprensible, y explica que la situación en el castillo de Balmoral era "violenta".

Miranda, la última y espectacular acompañante de Julio Iglesias, siguió en primera fila y emocionada la calurosa respuesta del público marbellí al cantante.

La familia real española, verano en bañador y a toda máquina



La familia real española ha disfrutado de sus vacaciones veraniegas en Palma de Mallorca

BODA SIN VIAJE
DE NOVIO
DE ANDONI FERREÑO

Andoni Ferreño, el popular presentador del programa de Tele 5 "Bellezas al agua", contrajo matrimonio en el Juzgado Civil de Madrid con Paula Sereno, su novia desde hace seis años.

"Lecturas" recoge el evento en portada y cuenta que los novios no pueden irse de viaje de bodas debido a que los múltiples compromisos profesionales de Andoni se lo impiden.

El presentador está ensayando una obra de teatro, que se estrenará en septiembre y, a continuación comienza el rodaje de una película con Mariano Ozores.

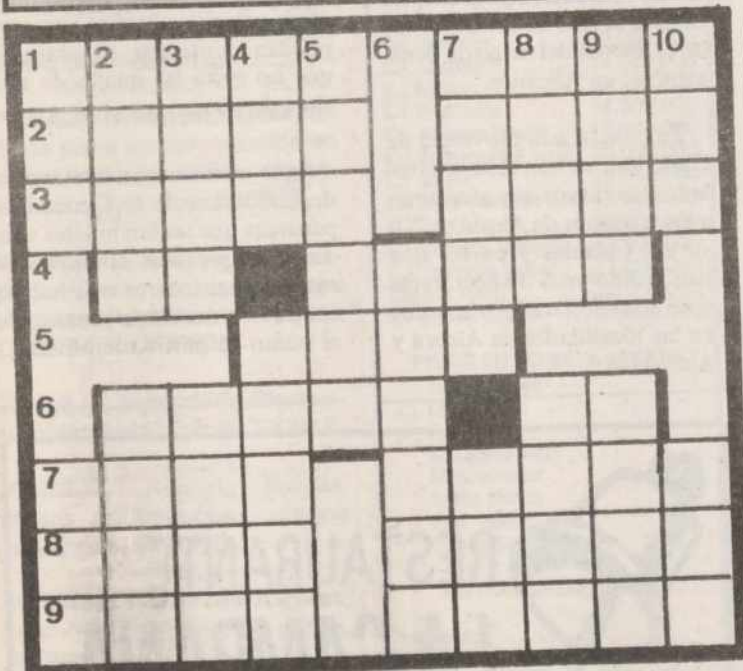
ISABEL PREYSLER VISITA
A SU PADRE ENFERMO

Isabel Preysler tuvo que abandonar precipitadamente sus vacaciones en la Costa del Sol, donde pensaba permanecer hasta final de este mes, debido a una repentina enfermedad de su padre, Carlos Preysler, según informa "Semana".

Isabel viajó a Manila, lugar en el que residen sus padres, donde es posible acuda también su hija Chabeli, para visitar a su abuelo materno.

Mientras, su ex-marido, Julio Iglesias, triunfaba en un concierto en Marbella, al que asistieron sus hijos, Julio José, Enrique y la hija de Isabel Preysler y el marqués de Griñón, Tamara, según "Semana".

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.—1: Púber. Mahometano. 2: Fallecimiento. Río español. 3: Hongos. Engaño, fraude. 4: Interjección. Alma, vigor. 5: Hombre descuidado y sucio. 6: (al rev.) Medir el contorno de una isla, cabo o porción saliente de la costa. Siglas comerciales. 7: Hado, destino. Llena un espacio vacío. 8: (al rev.) Capa de pintura. Cabestro, roncal. 9: Tela de seda lustrosa. Insignificante, inútil.

VERTICALES.—1: Nosotros. Hermana, religiosa. 2: (al rev.) Mamífero rumiante, parecido al toro, con una giba. Pendencia, quimera. 3: Cada uno de los postes de madera o hierro que sirven para amarrar los cables del ancla cuando se fondea la nave. Sumo sacerdote judío. 4: Aeta. Carga que se lleva encima. 5: Enlosado. 6: Indio que se emplea en el servicio doméstico. 7: Alboroto, sedición. Perro. 8: (al rev.) Río español. Agrega, añade. 9: Conjunto de flores. (al rev.) Cierta tipo de piel curtida. 10: Metal. Cerveza inglesa.

VISTAGRAMA



DESCUBRA LOS TRES LIBROS QUE ANA HA COMPRADO

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DIA ANTERIOR

AL CRUCIGRAMA
GRAFICO

HORIZONTALES.—1: Gamón. 2: Adiva. 3: Tonalidad. 4: Afilas. Turena. 5: Radicoso. Acosarán. 6: Patán. Ter. Das. Oidor. 7: Abel. N. E. Ceja. 8: Lazada. Stalin. 9: Stabat. Tirada. 10: ¡Tal

Ra. 11: arucoL. Arcada. 12: leba-si. Daejón. 13: Aves. A. A. Lomo. 14: Redil. Bar. Tam. Robas. 15: Sanicula. Opositor. 16: Osados. Letame. 17: Majaderos. 18: Amado. 19: Raros.

VERTICALES.—1: Pals. Alar. 2: Rabat. Revés. 3: Ateza. Ubeda.

4: adalaB. Casino. 5: Fin. Datos. Lis. 6: Tic. NATALIA. Cam. 7: Olot. Buda. 8: Ganase. Alojjar. 9: adasoR. rasamA. 10: Mil. Dar. 11: ovitaD. Toledo. 12: neduca. Aperos. 13: Aros. Moto. 14: deS. ESTRADA. Sas. 15: Nao. Tiara. riM (Joaquín). 16: Aricar. Celote. 17: Ajobo. 18: nojiD. Domar. 19: Rana. Anos.



LUNES, 31

16,20.- VACACIONES DE CINE
"Arizona, prisión federal", 1958
17,55.- AVENTURA 92
18,30.- DON ROCK
19,25.- VIDEOS DE PRIMERA
19,55.- VERANO AZUL
21,00.- TELEDIARIO 2
21,30.- SIN VERGÜENZA
22,00.- EL HUMOR DE... GRACITA MORALES Y J.L. LOPEZ VAZQUEZ
"Operación cabaretera", 1967. Director: Mariano Ozores
23,50.- DEVORAME 2
00,35.- DIARIO NOCHE
00,55.- GENERACIONES
01,35.- CINE 92
"La gallina clueca", 1941. Dirección: Fernando de la Fuente. Intérpretes: Sara García, Domingo Soler
03,35.- CINE 92
"Distinto amanecer", 1949. Dirección: Julio Bracho
04,15.- FIN DE EMISION

16,20.- MUNDO DE FIERAS
17,10.- FALCON CREST
18,00.- SESION DE VERANO
"Sherlock Holmes y la mujer araña", 1943.
19,05.- ARRECIFE DE CORAL
19,30.- TENDIDO CERO
Información taurina
20,00.- EL MEJOR DEPORTE
Fútbol: España-Ghana
21,40.- REDACCION DE LA 2
22,00.- LA ESTRELLA ES... AMERICA
"Los abrigos largos", 1985. Tras la dictadura militar de Bolivia, el recién estrenado gobierno democrático libera a Juan Méndez, importante escritor argentino. Pero devolverlo a su país será complicado, ya que el grupo paramilitar "Los abrigos largos", dirigido por el coronel Vinchina, pretende acabar con Méndez
23,45.- JEEVES Y WOOSTER
00,35.- CICLISMO
Campeonato del mundo
01,05.- CLASICOS DEL CINE
"El tesoro de Ruby Hills"
02,20.- FIN DE EMISION

17,30.- NOTICIAS
17,33.- LA MERIENDA
-El corcel negro
19,00.- SUPERMARKET
19,30.- NOTICIAS
19,33.- LA RULETA DE LA FORTUNA
20,00.- MASTER
21,00.- NOTICIAS
21,30.- EL EQUIPO A
22,30.- NOTICIAS
22,31.- LA PELICULA DEL LUNES
"Soldados callejeros"
Una banda callejera mantiene continuas rencillas con un grupo de estudiantes
00,30.- NOTICIAS
01,00.- CINE PARA EL RECUERDO
"La reencarnación de Peter Proud", 1975
Narra la historia de un hombre atormentado por pensamientos y recuerdos que no identifica como propios
03,00.- FIN DE EMISION

17,00.- COCTELERA VIP
17,30.- PAPA COMANDANTE
18,00.- SUPER GUAY
18,45.- CINE VACACIONES
"El árabe", 1976. Dirección: Richard Sarafian. Intérpretes: Sean Connery, Connellia Sharpe
20,45.- TELEUPON
Incluye el sorteo de la ONCE, además de la actuación musical de una estrella invitada. Con Carmen Sevilla y Agustín Bravo
21,05.- LA LOBA HERIDA
22,00.- NOCHE DE ACCION
"El cóndor", 1970. Dirección: John Willermin. Intérpretes: Jim Brown, Lee Van Cleef
24,00.- SUPER COPA ITALIA
- Milán-Parma (segundo tiempo)
02,00.- T.D. EL VERANO
02,10.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA GENTE?
03,55.- ESPACIOS PROMOCIONALES

18,03.- CINE: "Más que un recuerdo"
19,35.- PRINCIPE VALIENTE
20,00.- NOTICIAS
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- EN TODO LO ALTO
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- ESTRENO CANAL + "Bienvenido al paraíso", 1990. Dirección: Alan Parker. Intérpretes: Dennis Quaid, Tamlyn Tomita
00,08.- CINE: "Loca academia de policía (V)"
01,35.- BOXEO
Holyfield-Holmes
02,35.- CINE: "Fata Morgana"
03,59.- CINE: "Continental"
05,35.- FIN DE EMISION

MARTES, 1

07,30.- AVANCE TD
07,35.- TELEDIARIO INTERNACIONAL
08,00.- AVANCE TD
08,05.- ESTAMOS DE VACACIONES
- AVANCE TD
- ESTAMOS DE VACACIONES
12,15.- CRISTAL
13,05.- LAS CHICAS DE ORO
13,30.- DESTINO
13,50.- AVANCE TD
13,55.- EL MENU DE CADA DIA
14,10.- INFORMATIVOS TERRITORIALES
14,30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
15,00.- TELEDIARIO 1
15,30.- ABIGAIL
16,20.- VACACIONES DE CINE
"Juegos sucios". Dirección: Gray Hofmeyr. Intérpretes: Jean Michael Vincent, Valentina Vargas
18,00.- AVANCE TD
18,05.- AVENTURA 92
18,35.- DON ROCK
19,30.- VIDEOS DE PRIMERA
19,55.- AVANCE TD
20,00.- VERANO AZUL
"La sonrisa del arco iris"
21,00.- TELEDIARIO 2
21,30.- SIN VERGÜENZA
22,00.- SESION DE NOCHE
"El año que cambió mi voz", 1987. Dirección: John Duigan. Intérpretes: Noah Taylor, Loene Carmen, Ben Meldenshen
Durante los sesenta, una pareja de adolescentes que son novios desde pequeños descubren que se están haciendo mayores y las cosas ya no son igual que antes
23,50.- LAS CHICAS DE HOY EN DIA
00,50.- DIARIO NOCHE
01,10.- GENERACIONES
01,50.- TESTIMONIO
02,35.- CINE 92
"El verdugo de Sevilla", 1942. Dirección: Ferman do Soler. Intérpretes: Fernando Soler, Sara García, Domingo Soler
03,30.- FIN DE EMISION

07,30.- CADENA DE LAS AMERICAS
11,00.- DOCUMENTAL
12,00.- EL PALENQUE
12,30.- EL ESTADO DE EUROPA
"Una herencia envenenada"
12,55.- PELICULA DE LA MAÑANA
"La vida tiene tres días", 1954. Dirección: Emilio Gómez Muriel. Intérpretes: Silvia Pinal, Carlos Navarro
14,35.- JUEGO DE NIÑOS
15,00.- CIFRAS Y LETRAS
15,30.- EL PROFUNDO SUR DE ESTADOS UNIDOS
"Utah: Un estado de arena"
16,20.- MUNDO DE FIERAS
17,10.- FALCON CREST
"Volar a ciegas"
18,00.- SESION DE VERANO
"La chica del gato", 1962. Dirección: Clemente Pamplona. Intérpretes: Gracita Morales, Angel Ter, Gabriel Llopart
Una huérfana que vive con unos desamparados ha de huir cuando la quieren hacer robar. No se llevará más que el gato. Con él se refugia en una mansión, donde trabajará como doncella y verá cambiar su vida
19,30.- ARRECIFE DE CORAL
"El mito de los Mares del Sur"
20,00.- EL MEJOR DEPORTE
- Fútbol. España-Polonia
Final de los Juegos Olímpicos de Barcelona
19,30.- EL SHOW DE TRACEY ULLMAN
21,40.- REDACCION DE LA 2
22,00.- DIAS DE RISA
23,45.- JEEVES Y WOOSTER
00,35.- CICLISMO
- Campeonatos del mundo desde Valencia
01,05.- CICLO MITCHELL LEISEN
"No hay tiempo para amar", 1943. Dirección: Mitchell Leisen. Intérpretes: Claudette Colbert, Fred MacMurray
02,35.- FIN DE EMISION

08,00.- NOTICIAS
08,30.- LA GUARDERIA
10,00.- NOTICIAS
10,03.- TAN CONTENTOS
10,04.- VIVA LA SALUD
10,15.- LA SELVA DE CEMENTO
11,00.- ATREVETE
11,57.- NOTICIAS
12,00.- SANTA BARBARA
13,00.- BONANZA
14,00.- NOTICIAS
14,03.- LA PANTERA ROSA
14,30.- SALVADOS POR LA CAMPANA
14,55.- NOTICIAS
15,30.- TELECINE
"California", 1977. Dirección: Michele Lupo. Intérpretes: Giuliano Gemma, Miguel Bosé, Paola Bosé
17,20.- TELETIENDA
17,30.- NOTICIAS
17,33.- LA MERIENDA
- Somos diez
19,00.- SUPERMARKET
Concurso presentado por Enrique Simón
19,30.- NOTICIAS
19,33.- LA RULETA DE LA FORTUNA
Concurso con Bigote Arrocet y Mabel Lozano
20,00.- MASTER
21,00.- NOTICIAS
21,30.- NUEVOS POLICIAS
22,30.- NOTICIAS
22,31.- LA PELICULA DEL MARTES
"Jugando a papás", 1978. Dirección: Joaquín Coll. Intérpretes: José Luis López Vázquez, Amparo Soler Leal
00,30.- NOTICIAS
01,00.- HISTORIAS DE MEDIANOCHE
"Cosecha maldita", 1989. Dirección: James Hong y William Rice. Intérpretes: James Hong, Karen Witter
03,00.- FIN DE EMISION

07,00.- ESPACIOS PROMOCIONALES
08,25.- VIDEO MINUTO
09,20.- LO + PLUS
09,52.- NOTICIAS
10,00.- CINE
"La caza del Octubre Rojo"
12,00.- CINE
"Loca academia de policía VI"
13,30.- LOS 40 PRINCIPALES
14,00.- NOTICIAS
14,05.- LOS CHICOS DE BEVERLY HILLS
14,30.- LA PANDILLA PLUMILLA
15,00.- CINE
"Jóvenes ardientes"
16,39.- DOCUMENTAL
"Barbara Stanwyck: Fuego y deseo"
17,34.- CINE
"Héroes"
19,35.- PRINCIPE VALIENTE
20,00.- NOTICIAS
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- ALF
21,00.- BUSCATE LA VIDA
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- ESTRENO CANAL + "Cocoón, el retorno", 1988. Dirección: Daniel Petrie. Intérpretes: Don Ameche, Wildford Brimley, Courtney Cox
Los tres jubilados que un día volaron al lejano planeta Antares, aprovechan una expedición a la Tierra de sus protectores galácticos para visitar a sus parientes y amigos. la felicidad que habían tenido hasta entonces, se transforma en dolor cuando los protagonistas se enfrentan de nuevo a la realidad terrestre
23,56.- CINE
"Nunca fuimos ángeles"
01,38.- MUSICA NOCHE
"Nabuco" de Verdi
03,08.- CINE
"Cuando vuelvan las ballenas"
04,45.- FIN DE EMISION

08,00.- ABC WORLD NEWS
08,25.- VIDEO MINUTO
09,20.- LO + PLUS
09,52.- NOTICIAS
10,00.- CINE
"La caza del Octubre Rojo"
12,00.- CINE
"Loca academia de policía VI"
13,30.- LOS 40 PRINCIPALES
14,00.- NOTICIAS
14,05.- LOS CHICOS DE BEVERLY HILLS
14,30.- LA PANDILLA PLUMILLA
15,00.- CINE
"Jóvenes ardientes"
16,39.- DOCUMENTAL
"Barbara Stanwyck: Fuego y deseo"
17,34.- CINE
"Héroes"
19,35.- PRINCIPE VALIENTE
20,00.- NOTICIAS
20,05.- LOS 40 PRINCIPALES
20,30.- ALF
21,00.- BUSCATE LA VIDA
21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21,30.- NOTICIAS
21,54.- INFORMACION DEPORTIVA
22,00.- ESTRENO CANAL + "Cocoón, el retorno", 1988. Dirección: Daniel Petrie. Intérpretes: Don Ameche, Wildford Brimley, Courtney Cox
Los tres jubilados que un día volaron al lejano planeta Antares, aprovechan una expedición a la Tierra de sus protectores galácticos para visitar a sus parientes y amigos. la felicidad que habían tenido hasta entonces, se transforma en dolor cuando los protagonistas se enfrentan de nuevo a la realidad terrestre
23,56.- CINE
"Nunca fuimos ángeles"
01,38.- MUSICA NOCHE
"Nabuco" de Verdi
03,08.- CINE
"Cuando vuelvan las ballenas"
04,45.- FIN DE EMISION

Bonoloto del domingo Ningún máximo acertante y "bote" de 93 millones

Madrid (EFE).- Una vez finalizado el escrutinio de los boletos del sorteo de la Bonoloto celebrado ayer en Madrid no ha aparecido ninguno con la combinación ganadora, por lo que se genera un "bote" de 93.348.808 pesetas.

Un único boleto con cinco aciertos y el número complementario cobrará 3.303.754 pesetas.

Los 93 ganadores de tercera categoría (cinco aciertos) cobrarán 71.048 pesetas; los 4.927 de cuarta (cuatro aciertos), 1.900 pesetas, y los 93.862 de quinta (tres aciertos), 211 pesetas cada uno.

Aparecen restos del naufrago más antiguo de las costas americanas

Washington, (EFE).- Los restos de un naufragio hallados en las Bahamas hace un año por arqueólogos y buscadores de tesoros pertenecen a un barco español de años próximos al Descubrimiento, que puede ser el más antiguo de los encontrados en América, publica hoy domingo el diario "The New York Times".

Los expertos que han examinado los restos del naufragio no descartan la posibilidad de que sea una carabela similar a las que trajo Cristóbal Colón en 1492, dice la información.

Aunque se tienen noticias de naufragios de carabelas, que ocurrieron desde el mismo viaje del Descubrimiento con la pérdida de la nao "Santa María" en costa de La Española, nunca se habían hallado restos de una carabela que haya ido a pique.

Lo que hace un año se encontró junto a la isla Gran Bahama, a unos 50 kilómetros al norte de Cayo Hueso, "es un apasionante naufragio tan rico en artefactos que supera cuanto habíamos soñado" declaró John Browning, hombre de negocios dedicado a la búsqueda de tesoros en el mar, cuyo equipo de buzos dio con el hallazgo.

Eugene Lyon, historiador de San Agustín, ciudad fundada por los españoles en la Florida, dijo al periódico que el estilo de los cañones, las espadas y otras armas halladas indican que el barco era de comienzos del siglo XVI.

Por la distribución del casco de la nave, esta no tenía más de 20 metros de eslora, que es la longitud de una carabela, mucho más pequeña que los galeones de finales de ese siglo, añadió Lyon.

Ante la celebración del Año Jacobeo

Las Comunidades Autónomas estudiarán los recursos turísticos del Camino de Santiago

Logroño, (EFE).- Las comunidades autónomas españolas del Camino de Santiago se reunirán en Madrid del nueve al once próximos para estudiar, entre otros aspectos, los recursos turísticos de la milenaria Ruta Jacobea, que el año próximo, con la celebración del Año Jacobeo, tendrá una mayor relevancia.

Los recursos turísticos naturales, culturales y monumentales, la infraestructura de comunicación del Camino, su situación actual y los nudos fundamentales de comunicación son otros de los aspectos que se analizarán en la reunión, según dijo a EFE el secretario general para el Turismo del Gobierno de La Rioja, José Antonio Álvarez de Eulate.

Añadió que otros de los temas previstos son el estudio de la oferta turística, alojamientos, restauración y ofertas de ocio; la demanda actual y potencial, las acciones emprendidas y la diagnosis sobre el "producto" Camino de Santiago.

En la reunión se recopilarán todos los recursos turísticos que tiene la Ruta Jacobea y que aportarán los representantes de las ocho Comunidades del Ca-



Villalcázar de Sirga, enclave jacobeo

mino: Aragón, Asturias, Cantabria, Castilla y León, Galicia, La Rioja, Navarra y País Vasco.

La información que cada región facilite deberá referirse, única y exclusivamente, dijo Álvarez de Eulate, a las rutas del Camino de Santiago y áreas anexas y, además, deberán acompañarse, en la medida de lo posible, de medios audiovisuales, folletos, material fotográfico y mapas.

El nueve de septiembre comenzará la reunión con la presentación de una síntesis sobre

los recursos turísticos aportada por los expertos de cada comunidad autónoma y la contestación a las consultas de los expertos externos.

Cada región dispondrá de tres cuartos de hora para exponer sus proposiciones y los días diez y once se desarrollarán las sesiones de trabajo de los expertos externos en productos turísticos y, posteriormente, se redactará un informe, que será presentado a la Secretaría General de Turismo y a las comunidades autónomas afectadas por las decisiones.

Durante el período enero-julio

Los aeropuertos de Canarias, Madrid y Baleares soportan el 65 por ciento de pasajeros

Madrid, (EFE).- Los doce aeropuertos situados en las comunidades de Canarias, Madrid e Islas Baleares contabilizaron en el período enero-julio último 30.909.406 pasajeros, un 65,05 por ciento del total de 47,5 millones de pasajeros transportados por vía aérea, según Aeropuertos Españoles y Navegación Aérea (AENA).

De acuerdo con los datos facilitados por AENA (que dio cuenta de un tráfico de pasajeros en julio por 8,9 millones de personas), las cifras de los siete primeros meses de 1992 suponen un incremento del 13,8 por ciento respecto de las personas trans-

portadas en el período enero a julio de 1991.

Por aeropuertos individuales, es el de Madrid-Barajas -con un pasaje de 10,5 millones de personas- el que mayor tráfico tuvo en los siete primeros meses (un 19,4 por ciento más que en igual período de 1991).

Al de Madrid-Barajas le siguieron, por pasaje aéreo, el de Palma de Mallorca, con 6,5 millones de personas, y el de Barcelona, con 5,8 millones, en tanto que el aeropuerto de Sabadell, con 8.841 pasajeros (un 27,3 por ciento menos que en los siete

primeros meses de 1991) fue la instalación que menos tráfico de pasajeros registró.

En la contabilidad comparada fueron los aeropuertos de Sevilla y Valladolid los que registraron un avance mayor, con 1,6 millones de pasajeros el andaluz (un 64,3 por ciento más que el año anterior) y el de la capital castellano-leonesa, con 83.043 pasajeros y un crecimiento del 47,2 por ciento sobre el período enero a julio de 1991.

De entre las 686.838 aeronaves que utilizaron entre enero y julio alguno de los treinta y nueve aeropuertos nacionales (repartidos por toda la geografía nacional, con la excepción de las comunidades de La Rioja y Castilla La Mancha), destaca el tráfico de la terminal aérea de Madrid, con 118.123 aviones (un 14,8 por ciento sobre el período anterior).

El aeropuerto balear de Barcelona acogió en estos siete primeros meses a 81.910 aeronaves (un 16,52 por ciento más que en el mismo período de 1991), en tanto que un 16,4 por ciento de este volumen -13.451 aviones- utilizaron estas instalaciones en julio último (un 9,5 por ciento por encima del mismo mes de 1991).



El número de pasajeros se incrementó en casi un 14 por ciento

El PP denuncia que el censo electoral tiene "millones de irregularidades"

Madrid, (EFE).- El vicesecretario general del Partido Popular, Javier Arenas, ha denunciado hoy que "el censo electoral, en el que incluso aparecen extranjeros, tiene millones de irregularidades".

Arenas, en una entrevista concedida a la agencia EFE, califica de "chapuza" la revisión del censo electoral realizada este año y la achaca a la ineficacia administrativa y hasta a errores en el sistema informático, pero descarta la intencionalidad por parte de los responsables socialistas.

Con el fin de mejorar la gestión del censo, fundamental para evitar dudas sobre la legitimidad de los resultados electorales, el Grupo Popular, según anunció Arenas, presentará en septiembre una proposición de ley en el Congreso para que dependa de la Junta Electoral Central y no del Ministerio de Economía, como hasta ahora.

El dirigente popular subrayó tajantemente que "la mayoría de las personas que están en las instituciones públicas son honestas", aunque añadió que "pese a ello hay una cierta corrupción institucional que coincide con el crecimiento del sector público y la desaparición de los controles de actuación en la Administración".

En este sentido, Arenas agregó que "los ciudadanos piensan que no hay comportamientos éticos alrededor de la administración pública, por lo que quizá sea bueno recuperar aquella frase de que España necesita una pasada por la ética y la eficacia".

Pese a que el vicesecretario del PP niega que las denuncias de corrupción vayan a ser uno de los ejes de la campaña electoral que ya adivinan próximas, subraya, sin embargo, que no se puede eludir el problema, como, a su juicio, hace el Gobierno.

"Los defectos que pueda tener el sistema democrático -continúa Arenas- se arreglan con más democracia y nunca con la descalificación global del sistema ni haciendo la política del avestruz de meter la cabeza debajo del ala y decir que el problema no existe".

En opinión de Arenas, que es el responsable del área electoral del partido, el PP está en constante ascenso en la intención de voto según todas las encuestas, mientras que el PSOE está a la baja